

ESTHER TALÍA CASEY

### Í kjólaham á Akureyri

Tíska Heimili Heilsa  
allt í MIÐJU BLÁDSINS



ARI MATTHÍASSON

### Ekki svo slæmur í fótbolta

Slær í gegn í auglýsingu Icelandair  
FÓLK 62



**BT bæklingurinn fylgir blaðinu í dag**

# FRÉTTABLAÐIÐ

FRÍTT

15. júní 2006 – 158. tölublað – 6. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 550 5000

**Spila golf og veiða**  
Landsliðsmennirnir búa sig á mismunandi hátt undir Svíaaleikinn.  
FÓLK 50

**Dvínandi gláumur**  
„Stöðugleikinn er rokinn út í veður og vind,“ segir Þorvaldur Gylfason, sem list ekki á stöðuna. „Verðbólguþröskur Seðlabankans er markleysa, krónan heldur áfram að falla, verklyðshreyfingin er í viðbragðsstöðu, og erlendar skammtímaskuldir þjóðarbúsins tvöfölduðust fyrstu þrjá mánuði þessa árs.“  
Í DAG 30

**Tónskáldið í forgrunni**  
Ríkardur Örn Pálsson tónskáld fagnar sextugsafmæli með pomp og prakt og á afmælisdaginn kemur út tvöfaldir diskur með tónsmíðum og útsetningum hans.  
TÍMAMÓT 34

**Dramatík hjá Þjóðverjum**  
Gestgjafar HM, Þjóðverjar, eru svo gott sem komnir í sextán liða úrslit keppinnar eftir dramatiskan sigur á Pólverjum þar sem sigurmarkið kom í blálökin.  
ÍPRÓTTIR 59

**VEÐRIÐ Í DAG**

**BJARTVIÐRI EYSTRA** - Í dag verður suðvestan strekkingur víða en þó hægari austan til. Bjartviðri á Norðaustur-, Austur- og Suðausturlandi en köflóttara vestan til og sums staðar lítillsháttar væta, einkum í fyrstu. Hiti 9-17 stig, hlýjast fyrir austan.

**Byrjaðu núna að æfa!**

Besta leiðin til að unna þú búa sig fyrir Reykjavíkurmaraþon þess er að skrá sig í hlaupahópið á glitnir.is. Hlaupapur Glitnir hleypur frá stytta á Kirkju-sandi á föstudaga kl. 17.30.

**REYKJAVÍKUR MARAÞON GLITNIR 19. AGÚST**  
**GLITNIR**

## Kjaraviðræður eru sagðar í sjálfheldu

Vinna við endurskoðun kjarasamninga er í sjálfheldu vegna þess að ríkisstjórnin hefur hafnað ósk verkalyðshreyfingarinnar um skattþrep fyrir hina tekjuminni. Samkomulag næst varla fyrir helgi eins og stefnt hafði verið að.

**EFNAHAGSMÁL** Vinna verkalyðshreyfingarinnar við framlengingu kjarasamninga er í sjálfheldu og veltur það á ríkisstjórninni hvernig þróunin verður. Forystumenn verkalyðshreyfingarinnar hafa lagt áherslu á nýtt skattþrep fyrir hina tekjuminni í samræmi við það umboð sem þeir hafa en ríkisstjórnin hefur hafnað því alfarið. Málið er í klemmu. Búið er við því að samningaviðræður dragist fram yfir helgi.

Viðræður aðila vinnuþinga haldarinnar halda áfram. Vilhjálmur Egilsson, framkvæmdastjóri Samtaka atvinnulífsins, SA, kom til landsins í gær og hitti þá fulltrúa Starfsgreinasambandsins og Samiðnar og svaraði spurningum þeirra um útfærslu og framkvæmd á tilboði SA. Vilhjálmur

heldur áfram hringferð sinni um verkalyðshreyfinguna í dag og svarar þeim spurningum sem hafa vaknað.

Undanfarna daga hefur verkalyðshreyfingin farið yfir ýmis flókin álitæfni um útfærslu og framkvæmd á tilboði SA, til dæmis mismunandi launakerfi og kjarasamninga og hvernig tilboðið kemur út gagnvart ýmsum bónuskerfum og akkorðskerfum. Í tilboðinu þykja vera miklir fyrirvarar.

„Það girðir mjög fljótt úti stóra hópa hjá okkur sem myndu ekki fá neitt út úr þessu,“ segir Kristján Gunnarsson, formaður Starfsgreinasambandsins. Hann er samt ánægður með svörin sem hann fékk frá Vilhjálmum og telur viðræðunum miða ágætlega.

Kristján segir mikilvægt að ríkisstjórnin „sýni raunveruleg viðbrögð við efnahagsástandinu og að við sláum verðbólguþröskurinn.“ Annars horfum við upp á þann ávinning sem við gætum hugsanlega skapað brenna mjög fljótt upp. Eins og málin horfa núna myndi allur ávinningur hverfa fyrir áramót,“ segir hann og telur „lyklana að framhaldinu“ vera í höndum ríkisstjórnarinnar.

„Mestu máli skiptir hvernig aðkoma ríkisins verður en næsta skref er að boða formannafund í Starfsgreinasambandinu eftir helgina þar sem við förum yfir þetta tilboð eins og það mun líta út þá. Í framhaldi af því verður svo tekin ákvörðun um hvort við höppum á vagninn eða ekki,“ segir Kristján.

- ghs

Verðmæti Kauphallarfélaga: **Rýrnað um 480 milljarða**

**VIÐSKIPTI** Áframhaldandi lækkun varð á innlendum hlutabréfum í gær, þriðja daginn í röð, og endaði Úrvalsvísitalan næstlægsta gildi á árinu, í 5.356 stigum. Hefur hún lækkað um 3,23 prósent frá áramótum.

Frá því að vísitalan náði hámarki um miðjan febrúar hefur hún lækkað um 23 prósent en á sama tíma hefur heildarmarkaðsverðmæti Kauphallarfélaga lækkað um 480 milljarða króna; farið úr 2.350 milljörðum í 1.873 milljarða króna.

- eþa / sjá bls. 24



PENTAGON Varnarmálaráðuneytið ætlar nú að svipta hulunni af yfirheyrslutækni sinni. NORDICPHOTOS/AFP



Í RAÐIR BESTA FÉLAGSLÍÐS HEIMS Eiður Smári Guðjohnsen skrifaði í gær undir fjögurra ára samning við Spánar- og Evrópumeistara Barcelona en hann hefur undanfarið sex ár leikið með Chelsea. Spænska liðið greiddi um 1.100 milljónir króna fyrir landsliðsfyrirliðann íslenska. Eiður sést hér með forseta félagsins, Joan Laporta, og þjálfaranum, Frank Rijkaard, við undirskriftina í gær. Nánar á síðum 54-55.

## Eiður Smári Guðjohnsen genginn í raðir Spánar- og Evrópumeistara Barcelona: Annar draumur rætist hjá Eiði

**FÓTBOLTI** Eiður Smári Guðjohnsen skrifaði í gær undir fjögurra ára samning við spænska stórlíðið Barcelona. Hann hefur leikið undanfarið sex ár með enska liðinu Chelsea en spænsku meistaramannafundinum greiddu átta milljónir punda fyrir íslenska landsliðsfyrirliðann.

Það er jafnvirði 1.100 milljónir króna sem er langhæsta upphæð sem hefur verið greidd fyrir ísliskan knattspyrnumann en Eiður átti metið sem var um 440

milljónir punda er hann fór til Chelsea frá Bolton.

„Ég vona að ég sé ekki búinn að ná hátindi ferilsins og eigi eftir að bæta leik minn enn frekar,“ sagði Eiður Smári á blaðamannafundinum á Nou Camp í gær.

Bæði Joan Laporta, forseti Barcelona, og Frank Rijkaard, þjálfari liðsins, lýstu yfir mikilli ánægju með nýja liðsákann á blaðamannafundinum og Eiður sagði að hann væri að upplifa

annan draum, en hann hefði eins og flesta stráka dreymt um að spila fyrir annað hvort Barcelona eða Real Madrid á Spáni.

Eiður sagðist sannfærður um að hann væri að taka skref í rétta átt og teldi sig geta staðið undir þeim kröfum sem til hans væru gerðar hjá félaginu.

Íslenski landsliðsfyrirliðinn fær það verðuga verkefni að leysa Svíann Henrik Larsson af hólmi hjá liðinu.

- hbg / - sha

## Herinn lætur undan: Upplýst um yfirheyrsluaðferðir

**WASHINGTON, AP** Bandaríska varnarmálaráðuneytið ætlar að láta undan miklum þrýstingi frá bandarískum þingmönnum og mannréttindasamtökum og svipta alveg hulunni af tilsoðnum um hvernig skuli staðið að yfirheyrslum.

Leiðbeiningarnar áttu að vera trúnaðarmál í annars opinberri leiðbeiningabók til hermanna og taldi varnarmálaráðuneytið ótækt að birta reglurnar því það auðveldaði óvininum að bregðast við og búa sig undir yfirheyrslu.

Talið er að nú verði einhverjum aðferðum úthýst úr reglugerðinni og fagna mannréttindasamtök því að reglurnar verði gagnsæjar og skýrar, en það hefur verið umkvört- un hermanna að vita ekki nákvæmlega hvernig að málum skuli staðið í yfirheyrslum.

- kóþ

**Kringlu kast**  
20-50%  
AFSLÁTTUR AF NÝJUM VÖRUM 14.-19. júní  
**OPIÐ TIL 21**

**Kringlan**



## SPURNING DAGSINS

**Halldór, hefði ekki verið rétt að vísa þeim á dyr?**

„Nei, þeir hafa sinn rétt og við virðum hann.“

Fulltrúar frá Samkeppnisfyrirskipunum gerðu húsleit hjá Vísa Ísland í fyrradag og tóku gögn og afrit af tölvugögnum. Halldór Guðbjarnason, framkvæmdastjóri Vísa Ísland, gagnrýndi aðfarnir harkalega.

Alþjóðahvalveiðiráðið:

## Ársfundur um næstu helgi

**HVALVEIÐAR** Sendinefnd á vegum íslenskra stjórnvalda er nú farin til St. Kristofer og Nevis í Karíbahafi en um næstu helgi fer ársfundur Alþjóðahvalveiðiráðsins þar fram. Stefán Ásmundsson, skrifstofustjóri í sjávarútvegsráðuneytinu, er formaður nefndarinnar en auk hans eru Ásta Einarsdóttir og Gísli Víkingsson í nefndinni.

Japanir fhuga að draga sig út úr Alþjóðahvalveiðiráðinu, náist ekki samstaða á fundinum um að leyfa hvalveiði. Japanir hyggjast leggja fram tillögu um að hvalveiðibanni verði aflétt en þrjá fjórðu atkvæða þarf til þess að tillagan verði samþykkt. Hvalveiðibann hefur verið í gildi í tvo áratugi. - mh

Síminn sækir rétt sinn:

## Gerir kröfu í bú sakborninga

**DÓMSMÁL** Hæstiréttur Íslands staðfesti á þriðjudaginn úrskurð Héraðsdóms um að bú Ragnar Orri Benediktssonar yrði tekið til gjaldprotaskipta að kröfu Símans hf.

Ragnar Orri hafði gert þá kröfu að málinu yrði vísað frá dómi, en hann var dæmdur á síðasta ári í þriggja mánaða fangelsi fyrir hlutdeild sína í „Landssímamálinu“ svokallaða.

Síminn hf. gerir einnig kröfu í bú Sveinbjörns Kristjánssonar, Kristjáns R. Kristjánssonar og Árna Þórs Vigfússonar, að sögn Evu Magnúsdóttur, upplýsingafultrúa Símans. - kóp

## STJÓRN MÁL

**Sjálfstæðiskonur ósáttar** Landsamband sjálfstæðiskvenna sendi frá sér yfirlýsingu í gær þar sem lýst er yfir vonbrigðum með brotthvarf Sgríðar Önnu Þórðardóttur úr umhverfisráðuneytinu. Breytingar á ríkisstjórn hafi þó verið óumflýjanlegar.

Ríkissaksóknari hefur ákveðið að hætta rannsókn á meintum lygum Jóns Geralds:

## Vonast eftir afsökunarbeiðni

**DÓMSMÁL** Ríkissaksóknara, Boga Nilssyni, þykir ekki vera grundvöllur til að rannsaka það frekar hvort Jón Gerald Sullenberger hafi borið ljúgvitni gegn Jóhannesi Jónssyni í Baugsmálinu og hefur rannsókninni nú verið hætt. Þetta kemur fram í bréfi sem Bogi sendi Einari Þór Sværissyni, lögmanni Jóhannesar, 8. júní. Jóhannes lagði fram kærú á hendur Jóni Gerald vegna þessa hinn 6. apríl.

Jón Gerald hefur sent frá sér yfirlýsingu vegna málsins þar sem hann segist frá fyrsta degi málsins hafa sagt satt og rétt frá og hyggjast gera það áfram. Hann

segist jafnframt vonast eftir opinberri afsökunarbeiðni frá Jóhannesi og Einari vegna ásakanna.

Einar Þór segir sig og Jóhannes telja kærúna hafa verið reista á réttum gögnum og að hún hafi verið byggð á rökum. „Hins vegar er erfitt að sanna brot eins og rangar sakargiftir enda er bréf ríkissaksóknara reist á þeirri niðurstöðu. Aðalatriðið er það að Jóhannes var sýknaður af öllum kröfum ákærvaldsins fyrir Héraðsdómi Reykjavíkur, sem voru reistar á grundvelli ásakana Jóns Geralds, og hann hefur ekki verið ákærður að nýju,“ segir Einar. - sh



**RANNSÓKN HÆTT** Jón Gerald segist frá fyrsta degi málsins hafa sagt satt og rétt frá og hyggjast gera það áfram.

# Forystuháskóli á alþjóðavísu í mótun

Menntamálaráðherra opnaði í gær nýja stofnun um sjálfbæra þróun og þverfaglegar rannsóknir við Háskóla Íslands. Stofnuninni er ætlað að leika stórt hlutverk í að leysa mörg af alvarlegustu vandamálum alþjóðasamfélagsins.

**VÍSINDI** Stofnun Sæmundar fróða um sjálfbæra þróun og þverfaglegar rannsóknir við Háskóla Íslands var formlega opnuð í gær af Þorgerði Katrínu Gunnarsdóttur menntamálaráðherra. Meginhlutverk stofnunarinnar er að vera vettvangur fyrir þverfaglegar rannsóknir, samstarf og fræðslu um sjálfbæra þróun, umhverfi, samfélag og efnahag. Opnun stofnunarinnar fylgir í kjölfar formlegs samkomulags Háskóla Íslands og Jarðarstofnunar Columbia-háskóla í Bandaríkjunum um samvinnu á sviði rannsókna og kennslu er varða sjálfbæra þróun. Þar verða verkefni á sviði loftlagsbreytinga og þróun á tækni til að bregðast við loftslagsbreytingum í forgrunni og mun stofnun Sæmundar fróða taka virkan þátt í því samstarfi.

Dr. Guðrún Pétursdóttir er forstöðumaður stofnunarinnar. „Þegar ég er spurð að því hvað sjálfbærni sé svara ég oft með því að spyrja til baka hvort viðkomandi myndi fá eitthvað lánað hjá nágranna sínum og skila því hálfónýtu til baka. Hækkandi hitastig vegna útblásturs gróðurhúsalofttegunda getur bókstaflega ráðið því hvort jörðin verði byggileg eða ekki í framtíðinni. Við trúum því varla að vandamálið sé svona alvarlegt en við getum ekki leyft þessu að halda svona áfram. Það er óábyrgt og við eigum engra kosta völ nema takast á við þenn-



**FRÁ OPNUNINI Í GÆR** Þorgerður Katrín Gunnarsdóttir menntamálaráðherra opnaði Stofnun Sæmundar fróða um sjálfbæra þróun við Háskóla Íslands formlega í gær.

FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

an vanda.“ Guðrún segir vísindamenn Háskólans hafa gegnt lykilhutverki í alþjóðlegu samstarfi til lausnar þessa alheimsvanda og með Stofnun Sæmundar fróða sé vettvangur áframhaldandi þróunar í rannsóknum og hagnýtum verkefnum tryggður.

Þorgerður Katrín Gunnarsdóttir menntamálaráðherra segir Stofnun Sæmundar fróða hafa mikla þýðingu fyrir háskóla- og rannsóknasamfélagið á Íslandi en einnig alþjóðasamfélagið í heild. „Við Íslendingar getum og eigum að taka forystu í þessum málum því við eigum frábæra vísindamenn sem eru í forystu á sínu sviði. Þetta sýnir hvernig Háskólinn er að byggjast upp sem for-

ystuháskóli á alþjóðavísu og stofnunin mun styðja það markmið.“

Í tengslum við opnunina flutti fyrirlestur í boði forseta Íslands, dr. Rajendra K. Panchauri, stjórnarformaður orkurannsóknarstofnunarinnar á Indlandi. Dr. Panchauri fjallaði um lykilhætti opinberrar stefnumótunar og tækniumhverfi í sjálfbærum heimi. Kom fram í máli hans að lausnin á vanda alþjóðasamfélagsins í tengslum við loftslagsbreytingar fælist fyrst og fremst í hugarfarsbreytingu og að allar þjóðir heims yrðu að koma að lausn vandans á jafnréttisgrundvelli. Fyrirlesturinn var sá þriðji í fyrirlesturáð forsetaembættisins - Nýir straumar. svavar@frettabladid.is

Algengasta form forsjár:

## Í höndum beggja foreldra

**HAGSTOFA** Undanfarnin fjögur ár hefur verið algengast að forsjá barna eftir skilnað sé í höndum beggja foreldra, samkvæmt nýjum tölum Hagstofu Íslands.

Árið 2005 átti þetta við um 72,8 prósent barna úr lögskilnuðum. Sameiginleg forsjá er einnig algengust eftir sambúðarslit og var árið 2005 valin í 74 prósentum tilvika. Alls voru börn undir átján ára aldri úr lögskilnuðum og sambúðarslitum 1.145 á árinu 2005.

Áður var algengast að móðir færi ein með forsjá en sameiginleg forsjá hefur fæst sífellt í vöxt frá því að foreldrum var gefinn kostur á því árið 1992. - sdg

Frelssvipting og líkamsárás:

## Hélt konu í íbúð hennar

**DÓMSMÁL** Karlmaður á þrítugsaldri hefur verið ákærður fyrir líkamsárás og frelssviptingu fyrir að hafa í september í fyrra ráðist á konu og haldið henni nauðugri í íbúð hennar.

Meint árás átti sér stað á heimili konunnar. Manninum er gefið að sök að hafa tekið hana hálstaki og hent henni til og frá. Hann er síðan kærður fyrir að hafa haldið henni nauðugri í íbúðinni í tvær klukkustundir.

Honum er einnig gefið að sök að hafa í febrúar ruðst inn í sömu íbúð og neitað að yfirgefa hana. Konan krefst 800.000 króna í bætur og að maðurinn verði dæmdur til refsingar. - sh

Q bar í Ingólfsstræti:

## Úthýsa verkum Hornsleths

**MYNDLIST** Aðstandendur Q bar í Ingólfsstræti hafa brugðist við áskorunum um að taka niður lista- og myndlistamannsins Hornsleths, sem hafa hangið þar uppi í nokkra daga. Kvartanir bærust frá stúlkum sem hafa tekið þátt í fegurðarsamkeppnum og aðstandendum þeirra, en stúlkurnar eru sýndar í málverkunum ásamt grófum texta.

Björn Rúnar Egilsson, einn aðstandenda sýningarinnar, segir Hornsleth ekki ráðast persónulega gegn þeim sem í málverkunum birtast, heldur reyna að vekja fólk til umhugsunar um hvernig nekt kvenna sé notuð í auglýsingaskyni. Sýningin sé ádeila á klámvæðingu fjölmiðla og Hornsleth sýni á grófan hátt hvernig markaðssetning verði í framtíðinni.

„Mér finnst það hneyksli að einhver hafi tekið að sér að sýna þetta,“ segir Unnur Steinsson, móðir Unnar Birnu Vilhjálmssdóttur fegurðardrottningar. - sgj

Umfangsmiklar breytingar ákveðnar á sendiherrastigi utanríkisþjónustunnar:

## Albert Jónsson til Washington

**STJÓRN MÁL** Albert Jónsson verður sendiherra Íslands í Bandaríkjunum frá 1. nóvember. Um þá ráðstöfun og breytingar á höfum tólf annarra sendiherra var tilkynnt í gær. Var það eitt af síðustu embættisverkum Geirs Haarde sem utanríkisráðherra.

Albert starfaði lengi í forsætisráðuneytinu og var þar náinn samverkamaður Davíðs Oddssonar í öryggis- og varnarmálum. Fylgdi hann Davíð í utanríkisráðuneytið, þar sem hann starfar þar til hann heldur utan. Helgi Ágústsson, sem verið hefur sendiherra í Washington, kemur til starfa í utanríkisráðuneytinu.

Í ágúst verður Grétar Már Sigurðsson, skrifstofustjóri viðskiptaskrifstofu, sendiherra í Peking, höfuðborg Kína, og við starfi hans tekur Berglind Ásgeirsdóttir sem verið hefur aðstoðarfram-



**ALBERT JÓNSSON** Verður sendiherra í Washington frá og með 1. nóvember.

FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

kvæmdastjóri OECD. Eiður Guðnason, sendiherra í Kína, mun veita skrifstofu upplýsinga- og menningarmála forstöðu og tekur



Kristín Gísladóttir sjúkraþjálfari aðstoðar við val á réttri dýnu alla fimmtudaga á milli kl. 16 og 18.



Opið virka daga: 10-18  
Reykjavík: Mörkín 4, s: 533 3500

Sumarblóm  
fyrir  
þjóðhátíð



**Stjúpur**

10 stk.

Verð:

**399**

**Stórlækkað verð**  
á sumarblómum



Flauelsblóm 10 stk. **499**



Sólboði  
4 stk.

**999**



Hengilobelia **399**



Margaríta 4 stk. **999**



Frostpölnir útipottar **25% afsl**

  
**blómaval**  
heillandi heimur

Reykjavík - Keflavík - Selfoss - Akureyri  
Kringlan - Smáralind





# Kringlu 20-50% kast AFSLÁTTUR AF NÝJUM VÖRUM 14.-19. júní

Kringlukastið er í fullum gangi með fjöldan allan af spennandi tilboðum á nýjum vörum. Einstakt tækifæri til að gera frábær kaup!

**Opið til 21 í kvöld**

<b>Mán. til mið.</b> 10.00 - 18.30	<b>Fimmtudagur</b> 10.00 - 21.00	<b>Föstudagur</b> 10.00 - 19.00	<b>Laugardagur</b> 10.00 - 18.00	<b>Sunnudagur</b> 13.00 - 17.00
---------------------------------------	-------------------------------------	------------------------------------	-------------------------------------	------------------------------------

[www.kringlan.is](http://www.kringlan.is) / upplýsingasími 588 7788 / skrifstofa 568 9200

**Nýtt kortatímabil**

**Kringlan**



## KJÖRKASSINN

Viltu að Íslendingar hefji hvalveiðar á ný?

Já	45,5%
Nei	54,5%

Er rétt að gera gatnamót Kringlumýrabrautar og Miklubrautar mislæg?

Seðdu þína skoðun á visir.is

Tillaga Vilhjálms Þ. um afnám virðisaukaskatts á tæki björgunarsveitanna:

# Engar breytingar ráðgerðar

**BJÖRGUNARSVEITIR** Gunnar Stefánsson, sviðsstjóri björgunarsviðs Landsbjargar fagnar tillögu Vilhjálms Þ. Vilhjálmssonar um afnám virðisaukaskatts á tækjakost björgunarsveitanna. Í máli Vilhjálms kom fram að ekki eigi að líta á rekstur sveitanna sem fyrirtækjarekstur en þetta sagði hann í ræðu sinni á sjómánadaginn.

Björgunarsveitir fá í dag niðurfelldan virðisaukaskatt og aðflutningsgjöld á bílum, bátum og öðrum tækjum. Björgunarsveitir þurfa hins vegar að borga virðisaukaskatt af fjarskiptatækjum og skyndihjálparbúnaði, en Gunnar

telur mjög brýnt að fá það til baka.

Björgunarsveitirnar mótmæltu nýlega breytingu laga á Alþingi en þar lá frammi tillaga um að bílar sveitanna ækju um á lítaðri olíu og þyrftu að borga kílómetragjald. Niðurstaðan er sú að björgunarsveitir þurfa ekki að borga kílómetragjald og segir Gunnar það skipta miklu þar sem um hundrað bíla sé að ræða og fjármögnun félaganna fari að mestu leyti fram í sjálfbóðaliðavinnu.

Árman Kr. Ólafsson aðstoðarmaður fjármálaráðherra segir engar áætlanir uppi um að breyta virðisaukaskattskerfinu. - **gpg**



**EINN AF SNJÓBÍLUM BJÖRGUNARSVEIT-ANNA** Tækjakostur björgunarsveitanna er mjög dýr en bílar, vélsleðar og skip eru meðal annars undanþegin virðisaukaskatti. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

Sameiginleg forsjá algengari:

## 560 lögskilnaðir á síðasta ári

**HAGSTOFAN** Samkvæmt bráðabirgðatölum Hagstofu Íslands voru lögskilnaðir 560 á síðasta ári og sambúðarslit 631, að því er fram kemur á heimasíðu Hagstofunnar. Frá árinu 1992 hafa foreldrar hér á landi átt þess kost að fara sameiginlega með forsjá barna sinna eftir skilnað. Framan af var algengast að móðir væri ein með forsjá og árið 1994 átti þetta við um 70,6 prósent barna úr lögskilnuðum.

Sama ár var sameiginleg forsjá valin í 22,8 prósentum tilfella. Til samanburðar má geta þess að árið 2005 voru foreldrar með sameiginlega forsjá barna sinna í 72,8 prósentum tilfella eftir lögskilnað. - **hs**

### SVÍPJÓÐ

**Dæmdir fyrir hryðjuverk** Þrjú menn voru dæmdir í gær fyrir að undirbúa hryðjuverk og ráðast á kjörstað í Svíþjóð. Þetta er önnur sakfellingin síðan ný hryðjuverkalög voru sett á þar í landi árið 2003.

### FJARÖFLUN

**Komnir heim** Fjórum meðurbörnum slökkviliðsmönnum var fagnað innilega við komuna heim til Reykjanesbæjar í gær, eftir að þeir höfðu hjólað hringinn í kringum landið til styrktar Umhyggju.

Keisarafrú hvílir í Danmörku:

## Líkið flutt

**RÚSSLAND, AP** Jarðneskar leifar Maríu, konu Alexanders III Rússa-keisara, verða fluttar til greftrunar í St. Pétursborg í september. Þær hafa hvílt í Danmörku síðan keisarafrúin lést árið 1928. María flúði Rússland í byltingunni 1917, en 17. júlí 1918 var sonur hennar ásamt fjölskyldu sinni dreppinn af bolsévikum. - **sgj**

# Aftur ráðist á þinghúsið í Palestínu

Palestínskur þingmaður Hamas-samtakanna lagði í gær á flótta undan mót-mælendum, sem líklega aðhyllast Fatah-samtökin. Ósætti milli hreyfinganna eykst daglega. Sló í brýnu milli manna í þinghúsinu.

**PALESTÍNA, AP** „Við erum hungruð! Burt með Haniyek!“ hrópuðu mót-mælendur við þinghús Palestínu í gær, en Hamas-stjórnin, með Ismael Haniyek í forsæti, hefur ekki greitt út laun síðan í febrúar. Þriðjungur þjóðarinnar er á launum frá heimastjórninni og neyðin því mikil.

Vesturveldin hafa að mestu skrufað fyrir beina fjárhagsaðstoð til heimastjórnarinnar og erfitt er fyrir önnur ríki að koma til hjálpar því Bandaríkin hafa hótað bankastofnunum refsiaðgerðum, aðstoði þau við fjármagnsflutninga til Palestínu. Sú aðstoð yrði álitin aðstoð við hryðjuverkasamtök.

Heimastjórnin segist vera búin að safna um sextíu milljónum dala í neyðaraðstoð frá erlendum ríkjum en féð kemst ekki til landsins vegna bankabannsins.

Í gær var utanríkisráðherra Palestínu, Mahmoud Zahar, stöðvaður á flugvöllinum á Gaza-svæðinu með fulla ferðatösku af peningum. Hann mun hafa safnað þeim erlendis á ferðalagi og ætlað að smygla þeim inn í landið. Það voru menn hliðhollir Fatah-hreyfingunni og forseta landsins, Mahmoud Abbas, sem gættu flugvallarins og stöðvuðu utanríkisráðherrann. Hann var með um 800.000 Bandaríkjadali í töskunni, rúmar sextíu milljónir króna. Ekki var útséð hvort fénu yrði skilað áfram til heimastjórnarinnar, en ríður og ósætti einkenna samlíf þessara tveggja hreyfinga, Fatah og Hamas.

Mótmælin í gær benda síst til að hreyfingarnar séu að nálgast nokkra málamiðlun, því mótmæl-



**FRÁ MÓTMÆLUNUM Í GÆR** Þriðjungur þjóðarinnar hefur verið launalaus síðan í febrúar og kennir Hamas um ástandið. NORDICPHOTOS/AFP

endurnir, sem hrópuðu ókvæðis-orð að Hamas-stjórninni, voru sagðir Fatah-liðar, en fyrr í vikunni fóru þeir einnig hamföllum í Ramallah og settu eld að þinginu þar. Að auki var Hamas-liði skotinn til bana á Gaza-svæðinu í vikunni, líklega af Fatah-mönnum.

Þrátt fyrir allt eru víðræður í gangi milli forvígismanna hreyfinganna og er meðal annars tekist á um stofnun palestínska ríkisins

og viðurkenningu á tilvistarrétti Ísraelsríkis. Langt mun þó í land, því fylkingarnar eru á öndverðum meidi hvað varðar Ísrael. Hamas-samtökin vilja hvorki meira né minna en „algjöra útrýmingu“ Ísraelsríkis, meðan Fatah hafa lýst sig tilbúin til viðræðna við nágrannaríkið, sem í vikunni gerði „fyrirbyggjandi“ loftárás á Gaza-svæðið.

klemens@frettabladid.is

Grillkjötið frá Goða er heitast á grillið í sumar!

**GOÐI**  
alltaf góður

**búGroup**

Félagar í Vildarþjónustu fá 50% afslátt hjá Flugfélagi Íslands

Skoðaðu sumartilboð Vildarþjónustu Sparisjóðsins á spar.is

FILED/SIA



**SPARISJÓÐURINN**  
Vildarþjónusta

## Minnihlutinn er ósáttur við stefnuna

### Fátt nýtt komið fram

„Ég einhvern veginn bjóst við meiru, þetta er dauflægra en við var að búast þegar menn eru að taka við eftir tólf



DAGUR B. EGGERTSSON

ára setu í minnihluta og í raun fátt nýtt,” segir Dagur B. Eggertsson, oddviti Samfylkingarinnar.

Dagur telur einnig að bakslag hafi orðið í jafnréttismálum borgarinnar og bendir á að konur eigi aðeins tíu sæti af 32 í nefndum borgarinnar. „Ég held að þessi stjórnsáttmáli skilji eftir gríðarlega mikið rými fyrir okkur í minnihlutanum til þess að halda því pólitíska frumkvæði sem við höfum haft á undanföllum árum og það ætlum við okkur að gera,” segir Dagur. - **gpg**

### Rýr hlutur kvenna

„Ég vil byrja á því að óska þeim alls hins besta,” segir Svandís en hún segir ýmislegt í málefnasamningnum



SVANDÍS SVAVARSDÓTTIR

sem stingi í augun. Svandís telur að um hverfisstefna meirihlutans taki ekki á alvarlegum málum eins og loftmengun í borginni og vill sjá áætlun um hvernig hægt sé að minnka svifryksmengun í borginni. „Nýr meirihluti ætlar að festa leikskólastigið í sessi sem gjaldtökustig en það er ólíkt því sem Framsóknarflokkurinn hafði boðað í kosningabaráttunni” segir Svandís.

Svandís er óánægð með hlut kvenna í nefndum borgarinnar og segir þetta skref aftur á bak. - **gpg**

### Óljós framtíð flugvallarins

Ólafur F. Magnússon, oddviti Frjálslynda flokksins, segir mikið áhyggjuefni að framtíð flugvallarins sé óljós



ÓLAFUR F. MAGNÚSSON

og ætlar að reyna að sjá til þess að Heilsuverndarstöðin komist aftur í eigu almennings. Hann bendir einnig á að meirihlutinn hafi á bak við sig minnihluta atkvæða og því muni Frjálslyndi

flokkurinn „veita nýkjörnum borgarstjóra kröftugt, málefnalegt aðhald”. Ólafur er ánægður með stefnu meirihlutans í fjölskyldumálum og málefnum eldri borgara og að lagningu Sundabrautar verði flýtt, sem og gerð mislægra gatnamóta Miklubrautar og Kringlumýrabrautar. - **gpg**

# Ótrúleg tilboð

**Jakki**  
grár, khakigrænn

**3.999** kr

Verð áður 4.999kr.



**Jakki**  
grár, d.grár

**3.999** kr

Verð áður 4.999kr.



**Jakki**  
khakigrænn

**2.999** kr

Verð áður 4.999kr.



**Jakki**  
brúnn

**2.999** kr

Verð áður 4.999kr.



**weather  
report**

**Jakki stuttur**

svartur, d.blár

**3.999** kr

Verð áður 4.999kr.



**HAGTAG**

Gallabuxur

**4.999** kr

Gildir til sunnudags eða á meðan birgðir endast.

**HAGKAUP**  
Skemmtilegast að versla

Könnun Gallup um stöðu og framtíðarhorfur í atvinnulífinu sýnir breyttar horfur:

## Minni bjartsýni fyrirtækja

**VIÐSKIPTI** Fimmtíu og sjö prósent svarenda í könnun IMG Gallup á stöðu og framtíðarhorfum í atvinnulífinu telja núverandi aðstæður góðar. Er það talsvert verri niðurstaða en í sambærilegri könnun sem gerð var í febrúar en þá töldu þrjár af hverjum fjórum aðstæður góðar.

Þriðjungur svarenda telur að aðstæður verði eftir sex mánuði en sautján prósent að þær verði betri. Helmingur telur að aðstæður verði óbreyttar.

Könnunin leiðir í ljós miklar breytingar á stöðu og horfum eftir atvinnugreinum. Dreigið hefur úr væntingum um aukna innlenda eftir-

irspurn, en aukinnar erlendra eftirspurnar er vænst. Þróun EBIT-DA-framlegðar (hagnaðar fyrir fjármagnsliði, skatta og afskriftir) síðustu sex mánuði var áberandi best í sjávarútvegi auk þess sem horfur þar eru bjartastar.

Tæpur helmingur svarenda taldi gengisþróun krónunnar neikvæða, en rúmlega þriðjafi prósent að hún væri hagstæð. Nútíu og sjö prósent fyrirtækja í sjávarútvegi töldu gengisþróunina jákvæða.

Könnun IMG Gallup er gerð í samstarfi við Samtök atvinnulífsins, fjármálaráðuneytið og Seðlabankann og er birt ársfjórð-



Á SJÓ Horfur eru bjartar í sjávarútvegi samkvæmt könnun IMG Gallup.

ungslega. Í úrtaki eru fjögur hundruð stærstu fyrirtæki landsins.

- jsk

Skýrsla um umferðarslys:

## Vilja meiri umræðu í skólum

**UMFERÐ** Æskilegt er að skólar nýti skýrslur Rannsóknarnefndar umferðarslysa ásamt öðrum skýrslum um umferðaröryggismál í verkefna- og rannsóknarvinnu nemenda. Telur nefndin að slík vinna nemenda með upplýsingar og tölfræði gæti haft forvarngildi gegn alvarlegum umferðarslysum, en þetta kemur fram í skýrslu nefndarinnar fyrir árið 2005.

Þar er einnig mælt með að fjallad sé um orsakir umferðarslysa í námsefni skólanna, meðal annars um útafakstur bifreiða við mismunandi aðstæður, þol mannlíkamans og fleira þessu tengt. - sfs

### VEISTU SVARIÐ?

1 Hver er nýkjörinn forseti borgarstjórnar?

2 Við hvaða lið er Eiður Smári að semja?

3 Hvað heitir væntanleg plata Bob Dylan?

SVÖR Á BLS. 62

## Framtíðarlandið

FÉLAG ÁHUGAFÓLKIS UM FRAMTÍÐ ÍSLANDS

### ÍSLAND ER Á TEIKNIBORÐINU

– höfum áhrif á framtíðarmyndina

SKÖPUNARGLEÐI

HUGREKKI

FRUMKVÆÐI

VIRÐING

ÁBYRGÐ

NÁTTÚRA

SJÁLFASTÆÐI

FJÖLBREYTNÍ

Stofnfundur 17. júní  
kl. 12:00 í AUSTURBÆ

[www.framtidarlandid.is](http://www.framtidarlandid.is)

[www.ru.is/simennt](http://www.ru.is/simennt)

## SÍMENNT HR

### Löggiltur verðbréfamiðlari

- tveggja anna nám til prófs í verðbréfiðskiptum

Símennt Háskólans í Reykjavík býður tveggja anna nám til prófs í verðbréfiðskiptum. Um er að ræða réttindánám sem skiptist í þrjú hluta skv. reglugerð um próf í verðbréfiðskiptum nr. 633/2003.

#### I. hluti - Lögræði (60 klst.)

Grunnatriði lögræðinnar og réttareglur á þeim sviðum sem varða störf á fjármagnsmarkaði.

Verð kr. 69.000,-

#### II. hluti - Viðskiptafræði (60 klst.)

Grundvallarþættir fjármálafræðinnar, vaxtaútreikningar, tímavirði fjármagns, fjármagnskostnaður fyrirtækja, aðferðir við mat á fjárfestingum og greiningu ársreikninga.

Verð kr. 69.000,-

#### III. hluti - Fjármagnsmarkaður (80 klst.)

Lög og reglur á fjármagnsmarkaði, tegundir verðbréfa, samval verðbréfa og verðbréfasöfn, fjárvarsla, ráðgjöf o.fl.

Verð kr. 92.000,-

Hverjum hluta lýkur með prófum en prófgjöld eru ekki innfalin í verði námskeiðs. Verð pr. próf kr. 9.700,-

Námið hefst 13. september nk. og lýkur í apríl 2007.

Umsóknarfrestur er til 14. ágúst 2006. Fjöldi þátttakenda er takmarkaður.

Upplýsingar og skráning:  
Charlotta Karlsdóttir  
Sími: 599 62 58  
Charlotta@ru.is  
[www.ru.is/simennt](http://www.ru.is/simennt)

HÁSKÓLINN Í REYKJAVÍK  
REYKJAVÍK UNIVERSITY



**HVALVEIÐAR VIÐ ÍSLAND** Ákveðið hefur verið að gefa leyfi fyrir veiði á 50 hrefnum. Töluverðrar óánægju gætur meðal fólks sem starfar við hvalaskoðun víðsvegar um landið, en hún hefur á undanföllum árum verið vaxandi atvinnugrein. FRÉTTABLAÐIÐ/KK

## Efast um skynsemi vísindaveiðanna

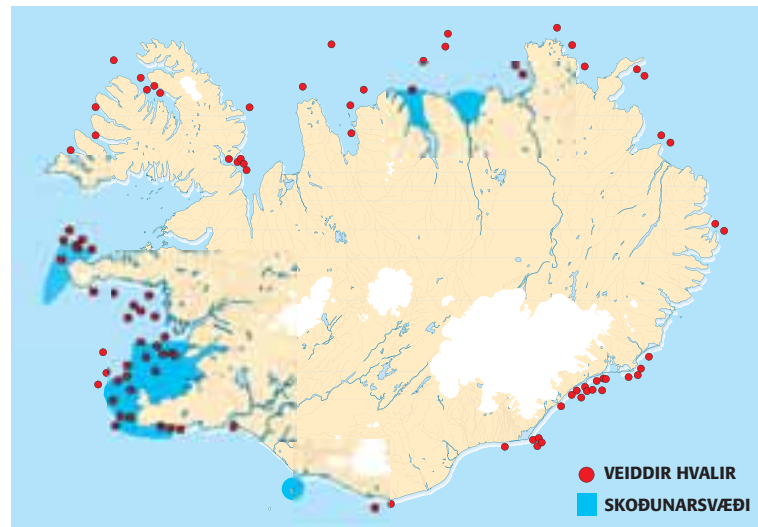
Hvalaskoðunarsamtök Íslands eru algerlega mótfallin fyrirhuguðum veiðum á fimmtíu hrefnum í vísindaskyni. Skynsamlegra að leggja auknar áherslur á rannsóknir á stofnstærðir hvalastofna við Ísland, segir dr. Hilmar Malmquist.

**HVALVEIÐAR** Hvalaskoðunarsamtök Íslands sendu í gær frá sér fréttatilkynningu þar sem fyrirhuguðum veiðum á 50 hrefnum í vísindaskyni er harðlega mótmælt. Í fyrra voru 39 hrefnur veiddar í vísindaskyni en ákveðið að hafa skammtinn 50 dýr á þessu ári til þess að flýta rannsóknunum.

Samtökin mótmæla jafnframt „fullyrðingu Hafrannsóknastofnunar um að þessi ákvörðun sé í samræmi við hvalarannsóknaráætlun sem lögð var fyrir vísindanefnd Alþjóða hvalveiðiráðsins árið 2003“, eins og segir orðrétt í tilkynningunni.

Áætlunin gerði ráð fyrir því að 200 hrefnur, 200 langreyðar og 100 sandreyðar yrðu veiddar á tveimur árum.

Doktor Hilmar Malmquist, forstöðumaður Náttúrufræðistofu Kópavogs, segir mörgum spurningum varðandi veiðarnar vera enn ósvarað. „Hvað ætlar Hafrannsóknastofnun að gera við niðurstöðurnar sem fást úr þessum vísindaveiðum? Ef það kemur í ljós, að hrefnustofninn er að éta mikið af nytjafiski, til hvaða ráðstafana verður þá gripid? Ég myndi telja skynsamlegra að efla rannsóknir á stærð hrefnustofnsins, frekar en að veiða nokkur dýr á ári,“ segir Hilmar og leggur áherslu á að það skipti miklu máli að vita hversu stórir hvalastofnarnir eru, ef það á að veiða þá á annað borð, en minna máli skipti hvað hvalirnir séu að éta.



**VEIÐAR OG SKOÐUN VIÐ LANDIÐ** Hvalveiðar og hvalaskoðunarstaðir eru víða umhverfis landið. Á kortinu sjást hvar hvalir hafa verið veiðdir og hvar skipulögð hvalaskoðun hefur farið fram í kringum landið. Rauðu punktarnir staðirnir sýna veiðistaði en bláu svæðin eru hvalaskoðunarstaðir.



**HILMAR MALMQUIST** Telur hrefnuveiðarnar ekki skila mikilvægtum niðurstöðum í rannsóknarlegu tilliti.

**ÁSBJÖRN BJÖRGVINSSON** Mótmælir fyrirhuguðum hrefnuveiðum á þessu ári harðlega.

Ásbjörn Björgvinsson, formaður Hvalaskoðunarsamtaka Íslands, segir vísindaveiðarnar hafa skaðað hvalaskoðunargreinina með beinum hætti. „Hrefnuveiðimenn veiða oftar en ekki svokallaða „skoðara“, sem eru hrefnurnar sem koma nálægt bátunum. „Skoðararnir“ eru okkar söluvara í hvalaskoðuninni og þess vegna skaðar það greinina með beinum hætti þegar dýrin eru veidd,“ sagði Ásbjörn og lagði áherslu á að Hafrannsóknastofnun gæti ekki fullyrnt um það hvort stærð hrefnustofnsins gæti haft veruleg áhrif á afkrastursgetu nytjafiska. „Stofnunin hefur slegið því fram, með stórum orðum, að stærð hrefnustofnsins gæti haft veruleg áhrif á afkrastursgetu nytjafiska. Fram á þetta hefur aldrei verið sýnt og það er ábyrgðarlaus af hálfu stofnunarinnar að lýsa þessu yfir, án nokkurra forsenda. Auk þess skaða veiðarnar, sem skila engum tekjum heldur aðeins kostnaði, atvinnugrein sem skilar miklum tekjum í þjóðarþúid.“

magnush@frettabladid.is





BELGÍA: LÍTIÐ LAND,  
HEIMSINS BESTI BJÓR.



0,0%



# ÞÚ SNERTIR HÁLOFTIN



ISLENSKA AUGLÝSINGASTOFAN/ISIA.IS TOY 31537 02/2006

Þú kemst ofar í Lexus RX350, ofar í glæsileik og ofar í hugum annarra. Orðið lúxussportjeppi hafði enga merkingu fyrr en RX 350 kom til sögunnar. Hann sameinar ýtrustu kröfur um munað, þægindi, afköst, kraft og akstursegingleika. Líkt og hvert sandkorn tekur til sín birtu himinsins verður þú eitt með gæðum og fágun sem stafar frá RX350.

Komdu og gefðu Lexus RX350 færi á að uppfylla ýtrustu kröfur sem þú gerir til lúxussportjeppa. Við vitum hver niðurstaðan verður. Hún kemur þér ef til vill á óvart en hún kemur okkur ekki á óvart. RX350 er smíðaður í þeim tilgangi að uppfylla óskir þeirra sem gera kröfur til sjálfs sín og kröfur til annarra. Þess vegna verður niðurstaðan gagnkvæm virðing milli þín og Lexus RX350.

Verð frá: 5.690.000 kr.

Nýbýlavegi 6 Kópavogur Sími 570 5400 [www.lexus.is](http://www.lexus.is)

 **LEXUS**  
The pursuit of perfection



**ÁFRAM ÓSKAR!** Fólk velur sér alls kyns undarleg gæludýr, en mörg gætu verið verri en hann Óskar líti, sem er öndin hennar Katie Horn sem býr í Bandaríkjunum. Óskar étur nærri því allt, meira að segja tómata, að sögn eigandans.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Veðið Færeyinga á íslenska þorskinum:

## Óvíst hvort veiðar eru löglegar

**FISKVEIÐAR** Eins og fram hefur komið í Fréttablaðinu hafa Færeyingar veitt meira úr íslenska þorsstofninum en þeir hafa heimild til samkvæmt samningi. Einar K. Guðfinnsson sjávarútvegsráðherra segir að annað hvort stafi þetta af ólöglegum veiðum Færeyinga innan íslensku lögsögunnar eða því að Færeyingar stundi veiðar innan sínar lögsögu á íslenskum þorski sem myndir yfir og við því sé ekkert hægt að gera.

Ef um ólöglegar veiðar er að ræða verður tekið hart á því samkvæmt Einari en hann gat ekkert sagt til um hvort svo væri. Fisk-

veiðisamningur á milli Íslands og Færeyja var endurnýjaður um síðustu áramót og segir Einar að hann verði að sjálfsögðu efndur en hann er endurnýjanlegur á hverju ári.

Hjá Dagmar Sigurðardóttur, upplýsingafulltrúa Landhelgisgæslunnar, fengust þær upplýsingar að gæslan hefði uppi eftirlit bæði á sjó og í lofti. Ef skip er staðið að verki við ólöglegar veiðar er það fært til hafnar og málið er rannsakað. Ef um brot er að ræða þá er skipið kyrrsett þangað til að búið er að greiða sektir eða tryggingu fyrir þeim.

- spg



**PORSKVEIÐAR** Landhelgisgæslan bregst við ef fiskveiðiskip eru staðin að verki í íslensku lögsögu.

FRÉTTABLAÐIÐ/JÓN SIGURÐUR

Amnesty hvetur ESB-þjóðir:

## ESB stuðli ekki að pyntingum

**BRUSSEL, AP** Mannréttindasamtökin Amnesty International hafa hvatt leiðtoga þjóða Evrópusambandsins til að taka höndum saman gegn ólöglegum fangaflutningum og pyntingum CIA á grunuðum hryðjuverkamönnum.

Að sögn Amnesty hafa sjö Evrópuríki, þar á meðal Þýskaland, Bretland og Ítalía, tekið þátt í handtökum og flutningi grunaðra manna til svæða þar sem pyntingar eru stundaðar. Þá sakar Amnesty einnig Bretland um þátttöku í ráni á tveimur mönnum sem sakaðir um að starfa með al-Kaída.

- sgj



**EIFFELTURNINN** Turninn frægi í París er sagður hafa verið eitt skotmark hryðjuverkamanna.

FRÉTTABLAÐIÐ/GETTYIMAGES

Hryðjuverkamenn í París:

## Eiffelturninn eitt skotmarkanna

**FRANKLAND, AP** Franskur dómstóll dæmdi í gær 25 manns í fangelsi fyrir að skipuleggja árásir á Frakkland, en árásirnar áttu að vera hluti af stuðningi við öfgafulla múslima í Tsjetjeníu.

Höfuðpaurarnir fimm fengu átta til tíu ára fangelsi, en hinir styttri vist.

Fólkið var handtekið árið 2002 og 2004, og leikur grunur á um að það hafi ætlað að sprengja Eiffelturninn, verslunarmíðstöð, rússneska sendiráðið og lögreglustöð.

Flest er fólkið ættað frá Alsír.

- smk

# Ofbeldismál gegn lögreglu fara sjaldan fyrir dóm

Allt að 95 prósent þeirra mála sem lögregla skrifar skýrslu um sem meint ofbeldi í sinn garð fara aldrei fyrir dómstóla, að sögn framkvæmdastjóra Landssambands lögreglumanna. Hann bendir jafnframt á að hafi lögregla kært borgara fyrir rangar sakargiftir hafi þau mál einnig farið í sorpið.

**LÖGREGLUMÁL** Á bilinu 90-95 prósent af þeim málum sem lögreglumenn skrifa skýrslu á um meint ofbeldi í sinn garð fara aldrei fyrir dómstóla, að sögn Páls Winkel, framkvæmdastjóra Landssambands lögreglumanna. Hann bætir við að þessi mál séu einfaldlega lögd niður.

Mikil og vaxandi óánægja hefur verið meðal lögreglumanna með starfsumhverfi sitt. Þeir benda á að þeir vinni undir „mikilli streitu og grófarlegu álagi“.

Á sínum tíma sendu þeir dómsmálaráðherra greinargerð þar sem bent er á atriði sem þarf að bæta til að gera vinnuumhverfi lögreglumanna viðunandi. Fyrsta atriðið er meðferð og úrvinnsla mála er varða hótanir eða ofbeldi gagnvart lögreglumönnum. Hið næsta varðar refsingar vegna hótana eða ofbeldis gagnvart lögreglumönnum. Þriðja atriðið varðar viðbrögð vegna rangra sakargifta borgara í garð lögreglu.

„Stærstur hluti ofbeldismála gegn lögreglumönnum er felldur niður af einkennilegum ástæðum sem ekki eru í samræmi við lög, áður en þau rata fyrir dómstóla,“ segir Páll. „Í þeim örfáu málum sem dæmt er í eru refsingar vegna árása á lögreglumenn þad vægar, að aldrei hefur verið notað meira en eitt ár af sex ára refsiramma, sem lögin gera ráð fyrir, á árabíl-



**HÓPSLAGSMÁL** Lögreglan þarf oft að vinna við tvisýnar aðstæður eins og í þessu tilviki sem myndin sýnir. Þá brutust út hópslagsmál í miðbænum.

inu 1984-2005. Loks er mjög algengt að borgarar leggi fram kærur á lögreglumenn fyrir meint brot í starfi. Það er mjög gott aðhald þegar einhver sannindi eru til staðar. Svo er hins vegar ekki í 99 prósentum tilvika og málin eru felld niður að því undangengnu að viðkomandi lögreglumaður hefur þá réttarstöðu sakbornings, þarf að mæta í skýrslutöku hjá ríkis-

saksóknara þar sem hann stendur frammi fyrir því að missa æruna, starfið og einnig þá nýtingu menntunarinnar, en hún er afar sérhæfð.“

Páll nefnir nýlegt dæmi þar sem maður kærði fjóra lögreglumenn fyrir að handjarna sig við ljósastaur klukkan fjögur að nóttu fyrir framan veitingastað. Þar hafi hann verið látinn dúsa í

klukkutíma, en þá hefðu þeir komið aftur til að berja hann.

„Í svona glóruleausum tilvikum höfum við kært viðkomandi borgara til baka fyrir rangar sakargiftir,“ segir Páll. „Þau mál fara líka beint í sorpið hjá ákærvaldinu. Þetta erum við ósáttir við, því dæmd refsing myndi fæla fólk frá því að gera svona óvinnu.“

jss@frettabladid.is



# NÁM SAMHLIÐA STARFI

## Eininganámskeið í viðskiptagreinum

Næsta vetur býður Endurmenntun Háskóla Íslands fjölmörg sjálfstæð námskeið úr Námi samhliða starfi og eru mörg þeirra jafnframt kennd í fjarnámi. Hvert námskeið er hægt að fá metið til þriggja eininga á BS-stigi hjá viðskipta- og hagfræðideild HÍ.

- Upplýsingatækni - einnig í fjarnámi
- Fjármál I - einnig í fjarnámi
- Hagfræði - einnig í fjarnámi
- Markaðsfræði I - einnig í fjarnámi
- Reikningshald og skattskil - einnig í fjarnámi
- Alþjóðamarkaðsfræði og markaðsáætlanir
- Lögfræði - einnig í fjarnámi
- Utanríkisverslun
- Forysta og stjórnun - einnig í fjarnámi
- Mannauðsstjórnun - einnig í fjarnámi
- Rekstrarstjórnun

ENDURMENNTUN HÁSKÓLA ÍSLANDS

- að vaxa og dafna



**GUANTANAMO** Bandarískur hermaður stendur vörð yfir Guantanamo-fangabúðunum á Kúbu.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Sameinuðu þjóðirnar:

## Loka ber fanga-búðunum strax

**BANDARÍKIN, AP** Fimm mannréttindasérfræðingar Sameinuðu þjóðanna kölluðu í gær eftir tafarlausri lokun fanga-búða Bandaríkshers við Guantanamo-flóa á Kúbu. Yfirlýsing þeirra var birt á vef Sameinuðu þjóðanna.

Fanga-búðirnar hafa verið mikið gagnrýndar undanfarið, eftir að þrjár fangafræðingar höfðu verið sýndir og fluttir um síðustu helgi. Enginn þeirra hafði sætt formlegri ákæru, ekki fremur en langflestir hinna 460 fanga sem þar dúsa. Sumir hafa verið þar frá opnun búðanna árið 2002.

Í gær kom jafnframt fram að faðir eins hinna látnu segist telja að sonur sinn hafi verið myrtur af hermönnum. Kallaði hann eftir alþjóðarannsókn á málinu.

- smk

Inntökuskilyrði í námskeiðin er stúdentspróf eða diplóma úr Námi samhliða starfi hjá Endurmenntun. Umsóknarfrestur er til 1. júlí 2006. Frekari upplýsingar og skráning í síma 525-4444 og á heimasíðu Endurmenntunar, www.endurmenntun.is.



IG+ gjaldeyrisreikningur



# Blómlegri dalir!

**\$** | Nýr gjaldeyrisreikningur SPRON ber mun hærri vexti en sambærilegir reikningar.

Hinn nýi **IG+ gjaldeyrisreikningur SPRON** hentar vel þeim sem eiga í erlendum viðskiptum og öðrum sem vilja framúrskarandi vexti á þann gjaldeyri sem lagður er til hliðar. Reikningarnir eru bundnir til þriggja mánaða, lágmarksinnborgun er ein milljón króna.

**Færð þú örugglega bestu vextina á gjaldeyrinn?**

Kynntu þér málið á [spron.is](http://spron.is)



Upplýsingar í næsta útibúi SPRON í síma 550 1200, 550 1400 eða á [spron.is](http://spron.is)



**Ópið til kl. 21 í kvöld!**  
Brúðargjafirnar fást í Smáralind

# BRÚÐHJÓN

# sumarsins

## 2006

### Sumarleikurinn Brúðhjón sumarsins í Smáralind

#### Ætlið þið að láta þússa ykkur saman í sumar?

Komið við í Smáralind, búið til gjafalista og skráið ykkur í brúðkaupsleik Smáralindar og Rásar 2, þar sem brúðhjón sumarsins 2006 verða valin. Heppnustu brúðhjón sumarsins fá gjafir frá Smáralind fyrir eina milljón og Sumarferðir ætla að bjóða þeim í lúxusferð til útlanda.

#### Dæmi um vinninga:

**Sumarferðir:** Brúðkaupsferð á sólríkan sælustað - LÚXUS VIKUFERÐ

**Ormsson:** Þvottavél og þurrkari - íslenska parið

**Smáralind:** Brúðargjafakort Smáralindar fyrir 100.000 kr.

**Líf og list:** Vöruúttekt að eigin vali fyrir 50.000 kr.

**Byggt og búið:** KitchenAid hrærivél

**Hjörtur Nielsen:** Pottasett

**Tous:** Bollastell

**Intersport:** Prekhjól

**Drangey:** Ferðataska

**Elsa Nielsen:** Málverk

**Nóatún:** 25.000 kr. gjafakort

**ISIS:** Leðurtaska, hárskart, skart og lúxus sólgleraugu frá Evita Peroni fyrir brúðina

**Iceland on Track:** Dagsferð innanlands í 44" lúxus jeppum

SUMAR  
FERÐIR



#### Hvernig gengur leikurinn fyrir sig?

Þáttökuseðlar fást í þeim verslunum Smáralindar, sem eru með í leitinni að brúðhjónum sumarsins 2006. Tilvonandi brúðhjón fylla út seðla í uppáhalds verslunum sínum og skrá jafnframt óskir um gjafir. Í lok sumars verður seðlunum safnað saman og Brúðhjón sumarsins 2006 dregin út. Nánari upplýsingar má finna á [www.smaralind.is](http://www.smaralind.is).



Þegar ástfin blómstrar







**ROBERT REDFORD** Leikarinn vill koma repúblikönunum frá völdum. NORDICPHOTOS/AFP

## Robert Redford: Harmleikur í uppsiglingu

**WASHINGTON, AP** Leikarinn Robert Redford hélt tölu síðstliðinn mánudag á fundi frjálslyndra stjórnmalasamtaka sem kallast „Baráttan fyrir framtíð Bandaríkjanna“.

Redford sagði til einskis að rökraeda við Bush-stjórnina um orkumál og að eina leiðin til breytinga væri að koma repúblikönunum frá völdum. Til þess þyrftu demókratar að taka sér herkaensku repúblikana til fyrirmyndar.

Redford brýndi fyrir demókrötum að vera stórhuga og koma skikki á sín mál svo þeir sigruðu í næstu kosningum og sagði að ef það mistækist yrði það „ekki einungis harmleikur fyrir flokkinn, heldur fyrir þjóðina alla“.



**SADDAM HUSSEIN** Lögfræðingur Saddams varð fyrir vonbrigðum með úrskurðinn. NORDICPHOTOS/AFP

## Réttarhöld yfir Saddam: Vitnaleiðslum verjenda lokið

**ÍRAK AP** Aðaldómarinn í réttarhöldum yfir Saddam Hussein úrskurðaði á þriðjudag að vitnaleiðslum verjenda væri lokið og að ákærendur myndu flytja lokaræðu sína í næstu viku.

Verjandi Saddams mótmælti, en hann telur sig ekki hafa náð að flytja mál sitt með fullnægjandi hætti og vildi fá að leiða fleiri vitni fram fyrir dóminn. Dómarinn svaraði með því að verjandinn hefði nú þegar leitt fram 62 vitni og ef það dygði ekki til myndu 100 vitni ekki hjálpa honum frekar.

## Breytingar hjá VG: Drífa í stað Svandísar

**STJÓRNMÁL** Gengið hefur verið frá ráðningu Drífu Snædal í starf framkvæmdastýru Vinstrihreyfingarinnar - græns framboðs. Hún tekur við í haust af Svandísi Svavarsdóttur, oddvita Vinstri grænna í borgarstjórn, sem sinnt hefur starfinu síðastliðið ár.



Drífa hefur starfað sem fræðslu- og framkvæmdastýra Samtaka um kvennaathvarf seinustu ár, en hún hefur próf í viðskiptafræði frá Háskóla Íslands. Hún hefur gegnt stöðu ritara Vinstri grænna síðan 2003 og hefur setið í stjórn flokksins frá stofnun hans árið 1999. ■

Geitungar eiga erfitt uppdráttar í sumar:

# Stofninn lítill og ræfilslegur

**NÁTTÚRA** Geitungastofninn á Íslandi er mjög illa á sig kominn það sem af er sumars. Búin eru lítil og fá og geitungarnir sjálfir eru ræfilslegir. Að sögn Róberts Ólafssonar meindýraeyðis er ástæðan fyrir þessu hrun stofnsins síðasta sumar þegar tvísýnt var um að hann lifði yfirleitt af, en líklegast þykir að einhvers konar sveppasýking hafi verið þar á ferðinni. Þó getur verið að stofninn taki kipp seinna í sumar, líkt og gerðist í fyrra.

Hann nefnir að þegar geitungabúin séu lítil og á aðgengilegum stöðum sé oft auðveldara fyrir fólk að losa sig við þau sjálft frek-

ar en að fá aðstoð meindýraeyðis. Ef rétt sé að staðið eigi að vera hægt að fjarlægja geitungabú á öruggan hátt með því að úða á það eitri sem kaupa má úti í búð.

Aðspurður að því hversu mikil hætta stafi af geitungum svarar Róbert því að þeir séu meinlaus dýr sé þeim ekki ógnað. Vissulega beri varúðar að gæta ef um bráðaofnæmi sé að ræða, en almennt hafi geitungur enga ástæðu til að stinga, sé hann látinn í friði. Best sé að skipta sér bara ekkert af þeim.

Landsmenn geta því andað léttar, það sér ekki fram á geitungafaraldur í sumar.



**GEITUNGUR** Meinlaus ef hann er látinn í friði segir meindýraeyðir.

Drápið á al-Zarqawi:

## Var klukku-tíma að deyja

**ÍRAK, AP** Bandaríski herinn segir sjúkraliða hafa reynt í tuttugu mínútur að bjarga hryðjuverkamanninum Abu Musab al-Zarqawi, eftir loftárás á hús sem hann var í. Bandarískir hermenn voru sakadír um að hafa barið hann til dauða eftir loftárásina, en læknar segja nú að innvortis meiðsli hafi verið banamein Jórdanans.

Al-Zarqawi er sagður hafa muldrað og reynt að komast af sjúkrahörunum, en hann var ýmist með eða án rænu eftir árásina. Meðal þeirra sem dóu í árásinni voru tvær konur og ungt barn, en ekki er vitað hvar líkin verða færð til greftrunar.

# 2006 DEBENHAMS SUMAR

# Í LOFTINU

NÚ ER AÐ TAKA UNDIR SIG STÖKK ÚT Í SUMARIÐ. VIÐ BJÓÐUM FJÖLBREYTT ÚRVAL AF FLOTTUM BARNAFATNAÐI HANDA STELPUM OG STRÁKUM 0-14 ÁRA FYRIR SKRÚÐGÖNGUNA, Í FERÐALAGIÐ, Á RÓLÓ EÐA ÚT AÐ LEIKA. SPARIFÖT, LÉTT SUMARFÖT, ÚTVISTARFATNAÐUR. TRYGGÐU ÞÉR FLOTTUSTU BARNAMERKIN Á MARKAÐNUM; ESPRIT, 66°NORÐUR, JASPER CONRAN, MATTHEW WILLIAMSON, JOHN ROCHA OG ST. GEORGE BY DUFFER - Á MUN BETRA VERÐI.

Í DEBENHAMS FINNURÐU MIKIÐ ÚRVAL AF FATNAÐI OG GJAFAVÖRU Á VERÐI SEM KEMUR ÞÉR Í GOTT SKAP.

## DEBENHAMS

SMÁRALIND

## „ORÐRÉTT“

Allur er varinn óþarfur

„Það er engin þörf fyrir her-  
afla á Íslandi.“MARK STANHOPE ADMÍRÁLL.  
FRÉTTABLAÐIÐ 14. JÚNÍ.

Kona fyrir borð

„Ég sé vitaskuld eftir meiri-  
hlutanum og svo fannst mér  
sorglegt að sjá konur bera  
skarðan hlut frá borði í kjöri  
til nefnda og ráða.“STEINUNN VALDÍS ÓSKARSDÓTT-  
IR, FRÁFARANDI BORGARSTJÓRI.  
FRÉTTABLAÐIÐ 14. JÚNÍ.nær og fjær  
tilveran

## SJÓNARHÓLL

EIÐUR SMÁRI TIL BARCELONA

Glæsilegur  
árangur Eiðs„Þetta er örugglega eitt glæsilegasta  
skref sem íslenskur knattspyrnum-  
aður hefur stigið.“

segir Hermann Gunnarsson, fjölmiðlamaður og knattspyrnu-  
aðdáandi. „Alveg frábært að hafa  
staðið sig jafn vel og hann hefur  
gert með Chelsea, þessu meistara-  
liði í Englandi, og vera  
eiginlega dottinn úr náðinni þar,  
en fara svo til Evrópumeistaranna.  
Það er draumur allra fótboltamanna  
að spila með Barcelona eða Real  
Madrid og mig dreymdi þetta á yngri  
árum. Ég fékk einu sinni að spila leik  
í Barcelona-treyju og það að fara í  
búninginn gerði mig að helmingi  
betri fótboltamanni og ég er viss um  
að það verður þannig með Eið. Ég  
er ekki viss um að hann fljúgi inn  
í liðið, en það skiptir ekki máli, því  
Eiður er persónuleiki sem gefst ekki  
upp. Hann var valinn í stjórnu-  
lið heimsins af Ronaldinho, sem þýðir  
að besti knattspyrnumaður heims  
og verðandi liðsfélagi hans vill hafa  
hann með sér. Þetta getur ekki verið  
meira spennandi. Katalónía mun  
taka honum fagnandi. Ég var hræður-  
ur af fögnuði og samfagna þessum  
árangri hans.“



HEMMI GUNN

## Breskir slökkviliðsmenn á jökli

Sjö enskir slökkviliðsmenn  
frá Cornwall-skaga eru nú  
á ferð yfir Vatnajökul en  
ferðin er farin til styrkt-  
ar krabbameinssjúkum  
börnum þar í landi. Sjón-  
varpsfréttamaður frá BBC  
Cornwall er með í för svo  
heimamenn geti fylgst með  
gangi mála og slökkviliðs-  
manna.

„Sjömenningarnir komu hingað til  
lands 7. júní og ráðgerðu þeir að  
komast upp á jökul hinn núfunda og  
koma til byggða þann sextánda,“  
segir Arndís Guðmundsdóttir, sem  
er tengiliður hópsins hér á landi.  
„En það gerði mikla rigningu og  
rök svo að þeir komust ekkert  
fyrsta daginn. Íslenska veðráttan  
var ekki lengi að ögra þessari  
áætlun þeirra.“

En þó fall sé fararheill hafa

INGÞÓR BJARNASON Á HVANNADALS-  
HNJÚKI Fararstjórinn sést hér uppi á  
Hvannadalshnúk en vonandi verður hann  
þar ásamt liði sínu seinna í dag.

SLÖKKVILIÐSMENNIRNIR SVELTKÖLDU Hér eru ferðalangarnir áður en þeir lögðu í hann en þeir eru Tim Edwards, Ray Filbey, Dave Diment, Simon Martyn, Mark Kass, James Marks og Phil Hoare.

þeir lent í miklu brasi uppi á jökli.  
„Vindurinn hefur stundum farið í  
28 metra á sekúndu og einn morgun-  
inn vöknudu þeir í frosnum  
tjöldum þannig að aðstæður hafa  
ekki verið þeim hliðhollar. Nú eru  
þeir farnir að ókyrrast þar sem  
þeir eiga bókað far heim næsta  
sunnudag en þeir þurfa heldur  
betur að spýta í lófana svo þeir nái  
nú örugglega fluginu,“ segir Arn-  
dís.

Það voru björgunarsveitirnar á  
Húsavík og í Mývatnssveit sem  
fluttu kappana upp að Kverkfjöl-  
um þar sem jöklaferðin hófst

ásamt Ingþóri Bjarnasyni sem er  
fararstjóri. Sá kappi er ýmsu  
vanur en hann fór yfir Grænlands-  
jökul árið 1993, á suðurpólinn 1997  
og var kominn hálf leið á norður-  
pólinn ásamt Haraldi Erni Ólaf-  
syni árið 2000. Þá kól hann hins  
vegar á fingrum og varð að hætta  
leiðangrinum.

Á þriðjudag komu göngugarp-  
arnir til Grímsfjalla og í gær  
gengu þeir hálf leið þaðan að  
Hvannadalshnjúki í miklu hvass-  
viðri. Þrátt fyrir erfiðar aðstæður  
og ýmsa erfiðleika láta Bretarnir  
vel af ferðinni að sögn Arndísar.

„Þeir eru mjög vel þjálfaðir en  
þeir höfðu aldrei stigið á göngu-  
skíði áður, svo það gekk brösu-  
lega fyrir sig framan af í öllu rok-  
inu og rigningunni. En þeim þykir  
þetta mjög gaman og mikið ævin-  
týri,“ bætir hún við.

Viðfangsmikil áheitasöfnun fer  
nú fram í Cornwall en ekki feng-  
ust fregnir um hversu mikið hefði  
safnast.

BBC Cornwall er svæðissjón-  
varp í héraðinu sem hefur flutt  
fréttir af ferðinni en einnig er ráð-  
gert að sýna þar heimildarþátt um  
ferðina. [jse@frettabladid.is](mailto:jse@frettabladid.is)

## Komdu út

Glymur softshell  
dömujakki  
19.950 kr.Glymur softshell  
herrajakki  
18.900 kr.Gönguskór  
margar gerðir  
fást í Faxafeni og á Akureyri

www.66north.is

REYKJAVÍK: Kringlan - Bankastræti 5 - Faxafen 12  
GARÐABÆR: Miðhraun 11 - AKUREYRI: Glerárgata 32DORGAB Á BRYGGJUNNI Í SÚÐAVÍK Dorg-  
keppnin verður haldin um helgina eins  
og hefð er fyrir á Bryggjudögum en einnig  
munu súðvískir barkar etja kappi í Sædol-  
keppninni.

Bryggjudagar í Súðavík:

## Dorgað og keppt í Sædol

Hinir árlegu Bryggjudagar hefj-  
ast í Súðavík á morgun og segir  
Guðný Hanna Harðardóttir, fram-  
kvæmdastýra hátíðahaldanna, að  
von sé á því að íbúafjöldinn rúm-  
lega tvöfaldist í þorpinu enda  
standi gestum margt til boða.

„Þetta hefst með því að hljóm-  
sveitin Hundur í óskilum heldur  
tónleika í íþróttahúsinu en á laug-  
ardeginum mun söngurinn koma  
úr barka heimamanna því þá verður  
hið svokallaða Sædol Súðavíkur  
haldið,“ segir framkvæmdastýr-  
an, sem er farin að íða í skinninu.  
„Þetta er söngvakeppni þar sem  
söngvarar undir fimmtán ára taka  
þátt. Að sjálfsögðu verður hin vin-  
sæla dorgkeppni líka á sínum stað  
en hún er jafnan vel sótt.“

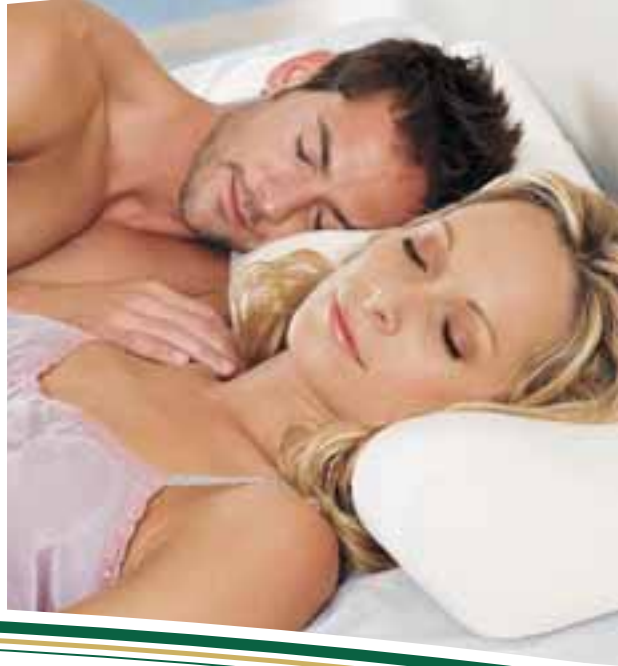
Menn verða að fá sér í svang-  
inn líka svo það verður grillað í

Raggagarði og brugðið á leik. En  
einnig verður boðið upp á siglingu  
út í kvíar þar sem fólk getur feng-  
ið að fódra fiskana svo allir fá nú  
að borða,“ segir Guðný Hanna og  
ætlar aldrei að þreytast á því að  
telja upp það sem í vændum er.

Á laugardaginn verður slegið  
upp balli en hljóm-sveitinn Spútnik  
leikur þá fyrir dansi og á sunnu-  
daginn mun Barði Ingibjartsson  
leiðsögumaður leiðsegja göngu-  
görpum sem vilja fylgja honum  
um leyndardóma Álftafjarðar.  
„Hann gjörþekkir svæðið enda  
heimamaður,“ segir Guðný  
Hanna.

Þetta er í fjórða sinn sem  
Bryggjudagar eru haldnir og segir  
Guðný Hanna að tekist hafi svo  
vel til að ákveðið hafi verið að  
gera þá að árlegum atburði.

# EITT LÍF – NJÓTUM ÞESS



## HEILSU OG HÆGINDADAGAR TILBOÐIN Í FULLUM GANGI!

FJÖLDI TILBOÐA Á  
STILLANLEGUM RÚMUM!



**King**  
193x203 cm.  
**Cal. King**  
183x213 cm.  
Dýna  
Botn  
Lappir  
Hlíðardýna  
Lúxuslak  
AÐEINS KR  
**159.900,-**



**Queen**  
152x203 cm.  
Dýna  
Botn  
Lappir  
Hlíðardýna  
Lúxuslak  
AÐEINS KR  
**119.900,-**



15 sekúndur

Áttu von á gestum? Glæsilegur sýningarsalur okkar er fullur af nýjum svefnsófum – NÚ Á TILBOÐI!

## EKKI MISSA AF ÞESSU!!!

# Búum okkur til Grillax

SKÖTUSELURINN roð- og brjósklusu  
Frábær frosin afurð - frábært verð

Stórar og góðar

**1 kg**

**599** KR.

**Úrvalsrækja**

**998** KR.

LAX Á GRILLIÐ  
BEINLAUS OG MARINERABUR  
FROSINN

**Grilllúða**

**1198** KR.

FROSNAÐ  
MARINERABAR LÚÐASTEIKUR  
frá Norðanfiski

**1198** KR.

ROÐ OG BRJÓSKLAUS  
SKÖTUSELUR

600g

**Skötu selur**

Nytt í Bónus!

Frábært úr frystinum!

Sjæðu verðið!

**Til í allt!**

**99** KR.

**Hunt's BBQ**  
HONEY MUSTARD  
BARBECUE SAUCE

510g

**499** KR.

24 íspinnar

5 heimilspyksur + 5 pylsubrauð

**299** KR.

5 pylsur + 5 brauð  
PYLSUTILBOÐ

**Eitthvað fyrir alla!**

Smoothie skyrdrykkurinn

**79** KR.

SMOOTHIE 250ml

**295** KR.

4x 80g hamborgarar  
MEÐ BRAUÐI

**4 hamborgarar**  
**4 hamborgarabrauð**

**899** KR.

10 hamborgarar  
1 kíló

**98** KR.

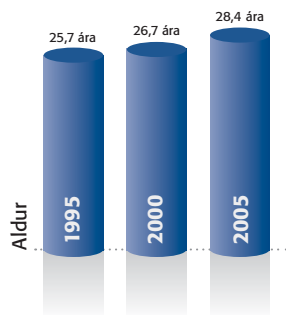
4-XL brauð

**Kíló af hamborgurum**  
**4 XL BÓNUS**  
hamborgarabrauð



## Svona erum við

> Meðalaldur kvenna við stofnun sambúðar.



Heimild: Hagstofa Íslands

# baksvið

fréttir og fróðleikur

## FBL GREINING: FC BARCELONA

# Félag stofnað af Svisslendingi

Í gær var gengið frá kaupum á knattspyrnumanninum Eiði Smára Guðjohnsen til Barcelona en hann hefur undanfarin sex ár leikið með Englandsmeisturunum í Chelsea.

### Hvenær var knattspyrnufélag Barcelona stofnað og af hverjum?

Félagið var stofnað árið 1899. Fremstur í flokki frumkvöðla þar var Svisslendingurinn Joan Gamper. Hann kom við í Barcelona að hitta frænda sinn sem bjó þar en Joan var sjálfur á leið til Afríku þar sem hann ætlaði að taka þátt í því að koma upp fyrirtækjum sem versla myndu með sykri. Hann varð reyndar svo heillaður af þessari höfuðborg Katalóníu að hann settist þar að. Hann lék fjölmarga leiki með félaginu og var mikill markahrókur. Hann varð forseti félagsins árið 1908 og gegndi því starfi nær sleitulaust þar til 1925. Þá var hann rekinn frá Spáni þar



**SIGURSTUND** Skærasta stjarna Barcelona, brasilísiki galdramaðurinn Ronaldinho, horfir löngunaraugum á Evrópubikarinn.

sem hann var sakaður um að vera með áróður fyrir sjálfstæði Katalóníu en áhangendur félags-

ins höfðu bulað á spænska þjóðsönginn fyrir kappleik en að sama skapi klappað fyrir þeim breska. Hann hélt til síns heimalands þar sem hann síðar féll fyrir eigin hendi.

### Hver er staða félagsins í dag?

Barcelona er Evrópu- og Spánarmeistari enda spila þar margir af bestu leikmönnum heims eins og Brasilíumaðurinn Ronaldinho og Kamerúninn Samuel Eto'o. Forsvarsmenn félagsins segja að leikmenn þess leiki einungis fyrir félagið og samfélagið tengt því og þess vegna eru engar auglýsingar á liðsbúningnum, enn sem komið er.

### Hvað heitir leikvangur félagsins?

Leikvangur félagsins heitir Nou Camp og stærsti knattspyrnuleikvangur í Evrópu en hann tekur um 98 þúsund áhangendur.

## SPURT & SVARAÐ



ALMA SIGURÐARDÓTTIR  
VERKEFNASTJÓRI

## Nordjobb

Í ár hafa óvenjumargar umsóknir borist til Norræna félagsins á Íslandi frá ungu fólki á Norðurlöndunum um vinnu hér á landi í sumar. Alma Sigurðardóttir er verkefnastjóri hjá Norræna félaginu.

### Hvað er Nordjobb?

Nordjobb er vinnumiðlun fyrir ungt fólk á alrinum 18-28 ára og þetta er verkefni sem miðar að því að kynna fyrir ungu fólki hversu auðvelt það er að flýta á milli Norðurlandanna. Krakkarnir fá sumarvinnu í öðru norrænu landi og dveljast þannig sumarlangt og verkefnið sér um að útvega húsnæði og skipuleggur tómtundadagskrá.

### Af hverju þessi mikli fjöldi til Íslands núna?

Talan er komin upp í 147 sem eru ráðnir hérna á Íslandi en það virðist vera skortur á vinnuafli og vinnuveitendur hafa tekið rosalega vel í það að taka þátt í verkefninu, það hefur gengið ofsalega vel að finna störf fyrir krakkana hérna.

### Hve margir Íslendingar fara út?

Samtals eru að fara út frá Íslandi 36 en sú tala hefur lækkað svolítið. Það má alveg búast við því að þessi tala hækki þó vegna þess að það eru margir Íslendingar sem fara til Danmerkur og þar gerast hlutirnir aðeins hægar.



**SÉD YFIR SAL BORGARSTJÓRNAR REYKJAVÍKUR** Jafnréttismál komust óvænt á dagskrá á fyrsta fundi borgarstjórnar eftir kosningar og sakaði Samfylkingin meirihlutann um forneskjuleg viðhorf. Því var umsvifalaust vísað á bug.

FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

# Brosandi meirihlutinn sagður forneskjulegur í jafnréttismálum

**Ný borgarstjórn Reykjavíkur kom saman til fyrsta fundar síns á þriðjudag. Sólin skein og bjart var yfir borgarfulltrúum, í það minnsta þeim átta sem sitja í meirihluta. Jafnréttismál komust óvænt á dagskrá fundarins.**

Borgarfulltrúar tándust í Ráðhúsið einn af öðrum rétt áður en fundur hófst klukkan eitt. Þeir röðuðu sér til sætis við skeifuborðið í borgarstjórnarsalnum eftir flokkum; Dagur B. Eggertsson, oddviti Samfylkingarinnar, settist við annan enda þess og við hlið hans aðrir fulltrúar flokksins og í framhaldinu Vinstri græn og Ólafur F. Magnússon, Frjálslynda flokknum. Þá kom að meirihlutunum; Björn Ingi Hrafnsson Framsóknarflokkur sat við hlið Ólafs og honum á vinstri hönd sjö borgarfulltrúar Sjálfstæðisflokks.

Vilhjálmur Þ. Vilhjálmsson stýrði fundi í upphafi í krafti þess að hann er starfsaldursforseti borgarstjórnar. Byrjaði hann á að bjóða borgarfulltrúa velkomna til starfa, sagði daginn fallegan og hvatti fólk til að njóta hans. Þá las hann upp bréf yfirkjörstjórnar í Reykjavík þar sem kjör borgarfulltrúa er staðfest. Bréfinu lýkur á undirskrift yfirkjörstjórnarfulltrúans Vilhjalms H. Vilhjálmssonar og lagði Vilhjálmur Þ. sérstaka áherslu á H-ið þegar hann las nafn nafna síns. Að því búnu var Hanna Birna Kristjánsdóttir, Sjálfstæðisflokkur, kjörin forseti borgarstjórnar og Vilhjálmur var formlega kjörin borgarstjóri eins og lög og reglur segja til um. Komu þau sér fyrir við háborðið og losnaði þar með um tvö sæti við skeifuborðið. Við það þjappaði meirihlutinn sér saman og myndaðist tveggja sæta gjá milli meiri- og minnihlutans. Gjáin sú er táknræn fyrir væntan-

leg átök fylkinganna á kjörtímabilinu og hafi einhver velkst í vafa lýsti Ólafur F. Magnússon því yfir að stjórnarandstaðan ætlaði að veita nýkjörnum borgarstjóra kröftugt málefnalegt aðhald.

Vilhjálmur Þ. lét hins vegar flokkadrætti lönd og leið í stuttu ávarpi og sagðist ætla að vera borgarstjóri allra Reykvíkinga og þjóna borgarbúum á skilvirkan hátt með kurteisi og tillitssemi að leiðarljósi.

Nokkur fjöldi fólks fylgdist með fundinum af pöllum og mátti kenna þar varaborgarfulltrúa og aðra áhugamenn um stjórnsmál.

Næst tók við kjör í fjölda nefnda, ráða og stjórna og gekk það að mestu snurðulaust fyrir sig, utan hvað fresta þurfti kosningum í nokkur hverfarád þar sem í ljós kom að meirihlutinn tilnefndi fulltrúa til starfa sem ekki eru borgar- eða varaborgarfulltrúar, en slíkt er skilyrði fyrir setu í hverfaráðum. Þá kom til hlutkestis um annan varamann í almannavarnanefnd þar sem tveir hlutu jafn mörg atkvæði. Hafði Samfylkingin heppnina með sér og verður Steinunn Valdis Óskarsdóttir, fyrrverandi borgarstjóri, annar varamaður í almannavarnanefnd Reykjavíkur næstu fjögur árin. Einnig þurfti forseti tvívegis að hringja bjöllu sinni þar sem borgarfulltrúar Samfylkingar voru frammi á gangi þegar greiða átti atkvæði.

Að atkvæðagreiðslum loknum lét Samfylkingin bóka að bakslag væri komið í jafnréttismál borgarinnar með vali meirihlutans á fólki í nefndir og ráð. Í bókuninni segir: „Það skiptir máli að sjónarmið beggja kynja heyrast í öllum fagræðum borgarinnar og að jafnvægi milli kynja ríki þegar litið er til formennsku. Hér ríkir forneskjan ein af hálfu B og D lista og hlýtur að kalla á hörð viðbrögð kvennahreyfinga og annarra jafnréttissinna. 13. júní 2006 verður



**HLÝTT Á NÝJAN BORGARSTJÓRA** Samfylkingarmennirnir Dagur B. Eggertsson, Steinunn Valdis Óskarsdóttir og Stefán Jón Hafstein hlusta á Vilhjálm P. Vilhjálmsson í pontu.

minnst sem sorgardags í sögu Reykjavíkur.“

Sjálfstæðismenn svöruðu og sögðu 29 konur sitja sem aðal- og varamenn fyrir hönd meirihlutans í nýu aðalnefndum borgarinnar. Það væru rúm fjórutíu prósent þeirra staða sem meirihlutinn skipaði í. „Að kalla þessa skipan svartan dag í sögu jafnréttis eru slík ófugmæli og ber slíkan keim pólitískra upphrópana, að það er ekki svaravert. Óskandi er að Samfylkingin í borgarstjórn velji sér betri málefnafrunn þegar hún biður sér næst hljóðs hér í borgarstjórn.“ Þessu var svo svarað og það sagt lýsa bágru málefnaöðdu meirihlutans að hann þyrfti að telja varamennina með.

Hvort sem fólk lítur á þriðjudaginn síðasta sem svartan eða ekki í jafnréttismálum tala tölurnar sínu máli. Í nýu aðalnefndum borgarinnar situr samtals 61 fulltrúi. 37 þeirra eru karlar, 24 konur. Meirihlutinn hefur 35 sæti til umráða. Í þeim sitja 22 karlar og 13 konur. Minnihlutinn hefur 26 sæti til umráða. Í þeim eru 12 karlar og 14 konur.

Að sama skapi er 61 varamaður í þessum nýu nefndum. Meirihlutinn hefur sín 35 sæti og í þeim sitja 19 karlar og 16 konur. Í 26 sætum minnihlutans sitja hins vegar 15 karlar og 11 konur.

Samtals er því 41 karl á vegum meirihlutans aðal- eða varamaður í þessum nýu nefndum en 29 konur. Á vegum minnihlutans eru 27 karlar og 25 konur. Konur eru formenn þriggja nefnda, fjögurra þegar óstofnað leikskólaráð tekur til starfa, en það hefur ekki verið mánnað að öðru leyti en því að Þorbjörg Helga Vigfúsdóttir verður formaður.

Eftir þennan fyrsta fund borgarstjórnar eftir kosningar kynntu Vilhjálmur Þ. Vilhjálmsson og Björn Ingi Hrafnsson helstu mál sem þeir ætla að koma í framkvæmd en aðrir borgarfulltrúar gengu út í sumarið, sem hvarf daginn eftir jafn skyndilega og það kom.



FRÉTTAVIÐTAL  
BJÖRN ÞÓR SIGBJÖRNSSON  
bjorn@frettabladid.is

Margar gerðir af

# Ijósum!



**RAFSÓL**

Skipholt 33 • 105 Reykjavík  
Sími 553 5600 • www.rafsol.is  
rafsol@rafsol.is

**REGATTA**   
GREAT OUTDOORS™



# NÝJAR VÖRUR

*bolir  
skyrtur  
buxur  
zip-off buxur  
kvartbuxur  
vesti  
flíspeysur  
softshell peysur  
hettupeysur  
regnjakkar  
regnbuxur  
isotex jakkar  
isotex buxur  
bakpokar  
legghlífar  
gönguskór  
svefnpokar  
göngustafir  
töskur  
sandalar  
ofl. ofl.*



**NÝTT**  
**KORTATÍMABIL**

**Opið**  
**virka daga 10 – 18**  
**laugard. 11 - 16**



**ÚTIVIST & SPORT**

*verslanir / hópa- og fyrirtækjajónusta*

Reykjavík Faxafen 12 S. 533-1550. Akureyri Strandgata 3 S. 464-4450. Keflavík Hafnargata 25 S. 421-3322  
Aðrir sölustaðir: Ísafjörður Hafnarbúðin S. 456-3245. Reyðarfjörður Molinn S. 474-1400. Höfn H. Hafnarbraut 34 S. 478-2216





# TILBOÐ

## ÞRÁÐLAUST *Logitech sett*

### ÍSLENSKIR STAFIR

Loksins á Íslandi er hægt að fá fullkomið Logitech lykklaborð með ábrenndum íslenskum stöfum



### ÞRÁÐLAUST LYKLABORÐ

Vandað þráðlaust lykklaborð með frábærum multimedia flýthnöppum ásamt auðveldri stjórn á hljóði og vöfrun.



### ÞRÁÐLAUS GEISLAMÚS

Engar snúrur og ekkert vesen með þessari frábæru þráðlausu geislamús, skrunhjól flýtir fyrir allri vinnslu



**VERÐ 4.990 EX110**

**ACER CU6530**



**acer**

- 6.3 MegaPixla upplausn, 3x Optical Zoom linsa
- Stór 2.5" LCD skjár auðveldar skoðun mynda í vélinni
- Acer CU6530 er ótrúlega létt og nett, aðeins 125 gr.
- SD rauf, USB2, hleðslurafhlaða og flott taska fylgja

**VERÐ 29.900**

**TViX 3.5" SPILARI**



#### BEINT Í SJÓNVARP

Horðu á kvikmyndir í sjónvarpi, ljósmyndir úr fríinu eða hlustaðu á tónlist, allt saman án tölvu

#### BEINT Í GRÆJUR

Stjórnaðu með fjarstýringu spilun á tónlist úr TViX 3.5" án tölvu eða sjónvarps

#### AUÐVELD Í NOTKUN

Spilar alla mögulega staða, AVI, DivX3-5, DAT, MPEG, VOB, MP3, WMA, OGG og JPEG

**ÁN HD  
16.900**

**250GB  
27.900**

**320GB  
32.900**

**TViX 2.5" SPILARI**



Eina græjan sem þarf í fríið, spilar tónlist, kvikmyndir og les myndirnar þínar beint úr myndvél eða kortalesara

**ÁN HD 14.900**   **40GB 22.900**   **100GB 29.900**

**LOGITECH G15**



Magnað G15 leikjalykklaborð með LCD GamePanel, baklýsingu á lykklaborði og forritanlega G-lykla

**VERÐ 12.900**

**SENNHEISER RS-110**



Ótrúlega létt og þægileg þráðlaus heyrnatól með 3 RF rásum, 100m drægni og 20 tíma rafhlöðuendingu

**VERÐ 4.990**

**ACER CE 5330**



Acer CE 5330, 5 MegaPixla upplausn 3x Optical Zoom, stór LCD skjár SD rauf, USB2, taska og hleðslurafhlaða

**VERÐ 17.900**

512MB Secure Digital minnskort frá Corsair  
**VERÐ 3.990**

Flott myndavéartaska úr leðurlíki með axlaról  
**VERÐ 990**

Target örmyndavél 640x480 upplausn, 8MB minni  
**VERÐ 1.990**

Vönduð og rúmgóð taska fyrir TViX 3100 spilara  
**VERÐ 2.990**

Traxdata útvær 11-in-1 kortalesari fyrir flest kort  
**VERÐ 2.990**

100 stk 4x6 Glossy Photo GP-501 Ljósmyndapappír  
**VERÐ 1.490**

**VERÐ 3.990**

**VERÐ 4.490**

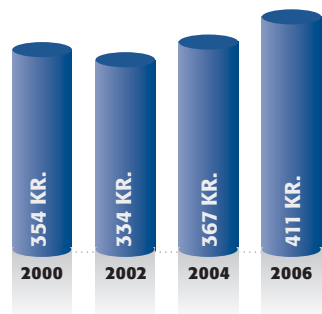
**TÖLVULISTINN**  
SÉRVERSLUN MEÐ TÖLVUBÚNAÐ Í 12 ÁR

**REYKJAVÍK**  
Nóatúni 17  
Sími 562 6730

**AKUREYRI**  
Glerárgötu 36  
Sími 464 7400

**KEFLAVÍK**  
Hafnargötu 90  
Sími 534 7400

## &gt; KÍLÓVERÐ Á EGGJUM



Heimild: Hagstofu Íslands

# neytendur

hagur heimilanna

## NEYTANDINN: UGLA JÓHANNA EGILSDÓTTIR ATHAFNAKONA

## Atvinnumaður í fallhlífarstökki

„Bestu kaupin mín voru þegar ég keypti mér ferð í fallhlífarstökk í Namibíu. Það voru svei mér þá góð kaup, því það var svo mikil lífsreynsla,“ segir tónlistarkonan, neminn og stjórnmálakonan Ugly Jóhanna Egilsdóttir. „Ég komst heil niður og þetta var ábyggilega það skemmtilegasta sem ég hef gert. Ég gæti vel hugsað mér að gera það aftur, kannski til dæmis ef ég fer einhvern tímann út í skiptinám. Þá væri gaman að læra þetta almennilega og ég gæti alveg hugsað mér að vera atvinnumaður í þessu.“

Varðandi verstu kaup sín er Ugly ekki lengi að hugsa sig um. „Þegar ég var fimmtán ára og nýbúin að fá útborgað fannst mér ég vera ógeðslega rík og keypti mér snjóbretti. Ég prófaði það tvisvar, en rann alltaf stjórnlaust niður, svo að lokum

notaði ég það bara sem sleða. Við sátum kannski þrjú á brettinu, við sem höfðum ekki skíði með okkur í skíðaferðir og renndum okkur niður brekkurnar.“

Ugly vinnur ásamt vinkonum sínum hörðum höndum að því að koma af stað vefritinu Latastelpan.is, verkefni styrkt af Hinu húsinu og Pelsinum, og mun hún vinna í því þar til hún hefur nám við HÍ í haust. Í gær var hún skipuð varamaður í menningar- og ferðamálaráði Reykjavíkurborgar, en auk þess vinnur hún hörðum höndum að tónsmíðum með hljómsveitinni Byssupiss.



## GÓÐ HÚSRÁÐ KARTÖFLUR ÚT Í SÚPUNA

■ Hákon Aðalsteinsson hreindýrabóndi fyrir austan lumaði á tveimur gömlum húsráðum þegar blaðamaður hafði samband við hann.

„Ef þú ert búinn að salta súpuna þína of mikið þá er ágætt að skera niður hráar kartöflur og setja út í hana að lokinni eldun og þá tekur þetta í sig saltið þannig að hún verður æt á eftir.“

Svo er líka annað hérna, sem er ágætt, núna þegar allir eru að kaupa sér jarðir, að þú átt ekki að borða smjör með hangikjöti, þá verðurðu aldrei jarðeigandi.

Hákoni líst vel á sumarið en byrjað verður að veiða hreindýr 20. júlí og í ár má veiða 990 dýr.



Rannsókn í Danmörku:

## Börn horfa mikið á klám

Dönsk börn og unglingar milli tólf ára og tvítugs horfa mikið á klám samkvæmt nýlegri rannsókn í Danmörku, en niðurstöður hennar voru birtar í dönskum fjölmiðlum í vikunni.

Níutíu og átta prósent pílta horfa á klám og áttatíu og sex prósent stúlkna í sama aldursflokki.

Sérfræðingar í Danmörku telja að þessi þróun valdi ranghugmyndum ungs fólks um kynlíf og spyrja sig sumir hvort það eigi að vera í höndum klámframleiðenda að upplýsa börn um kynlíf. Einnig veldur það áhyggjum að ungar stúlkur reyna að líkjast þeirri stöðluðu kvenmynd sem sést í klámefni.

Börn hafa helst aðgang að klámi í gegnum klámsíður á internetinu, að því er fram kemur í rannsókninni.

-sgj

Íbúar á Höfn ferðast um langan veg til að kaupa ódýra matvöru:

## Næsta lágvöruverslun við Höfn í yfir 300 km fjarlægð

NEYTENDUR Konu, sem var á ferð á Höfn í Hornafirði, blöskraði hátt verðlag á staðnum og hafði samband við Neytendasamtökin vegna málsins. Á Höfn hefur einu lágvöruverslun staðarins, Krónunni, verið lokað og nú er einungis matvöruverslun 11-11 á staðnum. Eftir ferðina ákvað konan að gera verðsamanburð á nokkrum vöruteg-

undum og eru þær vörur sem mestan mun hafa í töflunni. Tekið skal fram að þó að verklag verðkönnunarinnar samræmist ekki reglum Neytendasamtakanna staðfesta samtökin að innihald hennar sé rétt. Eins og sjá má í töflunni er vöruverð í verslun 11-11 á Höfn yfir sextíu prósentum hærra, þar sem verðmunurinn er mestur, en í verslun Krónunnar í Skeifunni.

Íbúi á Höfn í Hornafirði sem blaðamaður hafði samband við sagði íbúa staðarins gjarnan fara á Egilsstaði til að versla en þangað er um tveggja tíma akstur. „Verslun Krónunnar var lokað nú í apríl og íbúar staðarins eru ekki ánægðir með að hafa ekki lágvöruversl-



KRÓNUNNI Á HÖFN Í HORNAFIRÐI Hefur verið lokað og þurfa bæjarbúar nú að greiða mun hærra verð fyrir matvöru.

un á staðnum.“ Íbúinn sagði að þegar hann ætti leið til Reykjavíkur notaði hann einnig tækifærið til að versla í matinn. Áætlaði hann að matarinnkaup á Höfn kostuðu hann helmingi meira eftir að Krónan hætti.

-hs

British Airways:

## Nýjar reglur um farangur

Í næsta mánuði tekur British Airways í gildi nýjar farangursreglur sem er meðal annars ætlað að stytta biðraðir við innritun. Farangursreglurnar taka til handfarangurs, innritaðs farangurs og umframfarangurs. Þegar reglurnar taka gildi verður öllum farþegum heimilt að taka með sér um borð eina handtösku, skjalatösku og hefðbundna tösku undir fartölvu eða aðra tösku af sambærilegri stærð.

Farþegar með ungabörn fá aukna farangursheimild á innrituðum farangri frá ellefta október næstkomandi sem nemur einni aukatösku auk barnakerru sem má leggja saman. Þá mega foreldrar taka með sér aukalega eina handtösku um borð í flugvélinu.



### Jamis Lady Bug

12", 2-5 ára

Verð **9.590 kr.**

Verð áður 11.990 kr.



### Jamis Laiser 2.0

20", 5-9 ára álstell, fótbremsa

Verð **11.990 kr.**

Verð áður 14.990 kr.



### Jamis Fester 2.0

20", 6-9 ára, álstell, 6 gíra

Verð **15.990 kr.**

Verð áður 19.990 kr.



### Jamis Fester 2.4

24", 8-12 ára, álstell, 21 gíra, framdempari

Verð **18.390 kr.**

Verð áður 22.390 kr.

# Fá börn taka mark á auglýsingum

Íslensk könnun bendir til að 4% barna trúá því sem þau sjá og heyra í auglýsingum. Meirihluti barna er spurður álits þegar stærri innkaup eru gerð fyrir heimilið.

**NEYTENDUR** Fannar Ottó Viktorsson rannsakaði unga neytendur og markaðsáreiði í BS verkefni sínu í viðskiptafræði við Háskóla Íslands nú í vor. Fannar lagði könnun fyrir eitt hundrað nemendur á aldrinum 11-12 ára þar sem þeir voru beðnir um að telja upp þau vörumerki sem þekktu. Vörumerkin voru flokkuð í vörur til húspriða, gosdrykki, fatamerki og tölvur. Í ljós kom að börnin gátu að meðaltali talið upp sex vörutegundir innan flokks gosdrykkja en færri innan annarra flokka. Til samanburðar var sama könnun lögð fyrir tvítug ungmenni en í ljós kom að þau gátu ekki talið upp fleiri vörumerki en yngri hópurinn nema í flokki vöru til húspriða. Þegar viðhorf til vörumerkja var skoðað kom í ljós að stelpum finnst vörumerki skipta meira máli en strákuum.

Fannar segir að það sem mest hafi komið á óvart í rannsókninni sé að aðeins 4% barna trúá því sem þau sjá og heyra í auglýsingum almennt. „Í rannsókninni kom einnig í ljós að 70% foreldra spyrja 11-12 ára börn sín álits áður en nýr hlutur er keyptur á heimilið. Hér er átt við stærri innkaup eins og heimilistæki eða tölvukaup.“



**BARN HORFIR Á SJÓNVARP** Uppeldi stjórnar frekar neysluvenjum barna en löngun þeirra í hluti sem sýndir eru í þeim auglýsingum sem þau horfa á.

Fyrirfram hafði Fannar búist við því að meirihluti 11-12 ára barna tryði því sem þau sjá og heyra í auglýsingum og kom niðurstaðan því á óvart. Þá kom einnig á óvart að eldri hópurinn gat ekki talið upp fleiri vörumerki en sá yngri.

„Umræða hefur verið uppi um að banna að sýna auglýsingar í sjónvarpi sem höfða til barna fyrir en eftir ákveðinn tíma á kvöldin, en niðurstaða þessarar rannsóknar gefur ekki tilefni til að ætla að þess sé þörf vegna þess að börn trúá ekki því sem þau sjá og heyra í auglýsingum.“ Fannar segir að af þessu megi ráða að uppeldi stjórni neysluvenjum barna frekar en

löngun þeirra í hluti vegna áhrifa frá auglýsingum.

„Markaðsáreiði hafa aukist mjög á undanförunum árum sem veldur því að börn verða síður móttækileg fyrir þeim þrátt fyrir að fyrirtæki hafi verið dugleg að markaðsetja vörur þannig að þær höfði til barna.

Samkvæmt rannsókninni gera ungar neytendur sér hins vegar grein fyrir að fyrirtækin eru aðeins að reyna að selja vöru sína.“ Fannar segir þetta geta verið vísbendingu um að erfitt gæti orðið að ná til þessarar kynslóðar í gegnum auglýsingar í framtíðinni.

hugrun.frettabladid.is

## ■ Pepsi hættir netleik: Nokkrir misnotuðu kerfið

Ölgerðin hefur hætt Pepsi-leik, sem hefur verið haldið úti á netinu í tengslum við HM í Þýskalandi, sökum misnotkunar. „Þetta er bara sorglegt dæmi þar sem nokkrir svindlarar eru að eyðileggja fyrir mörgum,“ segir Arna Kristín Hilmarsdóttir, vörumerkjastjóri Pepsi á Íslandi. „Okkur grunar að einhverjir hafi nú þegar náð að svindla út vinninga.“ Enn er þó hægt að senda inn SMS-skilaboð í leiknum, skilaboðið kostar níttján krónur.



-æþe

## ■ INNFLUTNINGUR Færri bílar fluttir inn

Í maí voru fluttar inn vörur fyrir 35,7 milljarða samkvæmt bráðabirgðatölum um innheimtu virðisaukaskatts. Ef horft er á hreyfingar milli mánaða má sjá að helstu drifkraftar innflutnings eru sem fyrr hrá- og rekstrarvörur ásamt fjárfestingarvörum, en aukinn innflutningur í þeim flokkum má að mestu rekja til stóriðjuframkvæmda. Nokkuð virðist vera að hægja á innflutningi bifreiða en tölur um nýskráningar á bílum í maí gefa ekki til kynna að bílakaup almennings hafi aukist frá sama tíma í fyrra.



-hs

## ■ Rannsóknarstöð í þéttbýli: Sjúkdómar gætu breiðst út

Miklar deilur eru um áætlun Bush-stjórnarinnar um að staðsetja rannsóknarstöð banvænna veira á þéttbýlu svæði við San Fransískó-flóa. Þarna á að rannsaka meðal annars HIV-veiruna, veiruna sem veldur miltisbrandi og fleiri sjúkdómsvaldandi veirur sem berast með lofti. Óskir um að stöðin verði reist annars staðar hafa ekki náð eyrum yfirvalda. Talið er að jarðskjálfti geti valdið því að veirurnar sleppi út í andrúmsloftið og skaði íbúa þessa svæðis, þar sem 7 milljón manns búa, en San Fransískó er á miklu sprungusvæði og jarðskjálftar þar tíðir.

-sgj

## ■ SKÓLAMÁL Námskeið hjá Björk lækkuðu

Í frétt sem birtist í Fréttablaðinu mánudaginn 12. júní var rangt farið með að hækkun hefði orðið á íþróttanámskeiði hjá Fimleikafélaginu Björk. Í könnun verðlagseftirlits ASÍ voru rangar tölur frá í fyrra notaðar þannig að samanburðurinn varð rangur. Í könnuninni kemur fram að hækkun námskeiðsgjalda nemi um áttatíu prósentum á milli ára en hið rétta er að námskeiðsgjöld hafa lækkað á milli ára. Þannig kostaði níu daga heilsdagsnámskeið hjá Björk í fyrra 14.900 krónur sem gerir 1.655 krónur á dag en í ár kostar heilsdagsnámskeið í fimm daga 7.900 krónur eða 1.580 krónur á dag.

-hs



**Jamis Capri 2.0**  
20", 6-9 ára, ástell, 6 gíra  
Verð **15.990 kr.**  
Verð áður 19.990 kr.

**Hlífasett fylgir**



**Rollerblade Micro TFS**  
Stækkanlegir barnaskautar  
Einfalt og töff reimakerfi  
Rammi: Trefjaplást  
Hjól: 72 mm/80A  
Legur: ABEC 3  
Stærðir: 34-37 og 36-40  
Verð **7.990 kr.**  
Verð áður 9.990 kr.



**Rollerblade Micro Combo**  
Stækkanlegir barnaskautar  
Rammi: Trefjaplást  
Hjól: 72 mm/80A  
Legur: ABEC 3  
Ein stærð: 29-34  
Verð **7.990 kr.**  
Verð áður 9.990 kr.

# Hátíðartilboð 20% afsláttur

af öllum barnahjólum og línuskautum  
fimmtudaginn 15. og föstudaginn 16. júní

**Verðlaunaframleiðandinn Jamis**  
Þú færð hjólin frá bandaríska verðlaunaframleiðandanum Jamis aðeins í Útilíf. Ár eftir ár hefur Jamis fengið verðlaun fyrir hjól sín, m.a. sæmdarheitið besta hjólið, enda þykir Jamis sameina ótrúleg gæði og hagstætt verð.

# Rollerblade barnaskautar

**Útilíf er með línuskautana fyrir alla fjölskylduna!**  
Rollerblade er eitt þekktasta merki heims í línuskautum, þar gengur þú að gæðunum vísun á góðu verði.

**ÚTILÍF**

ÍSLENSKA AUGLÝSINGASTOFAN/SIA.IS ÚTI 33136 06/2006



### Vissir þú?

ad Alfadis frá Selfossi sem vakti athygli sem hæsta dæmda fjögurra vetra hryssa á landsmótinu árið 2000 á fimm skráð afkvæmi? Þar af eru tveir stóðhestar sem hlotið hafa fyrstu verðlaun, þeir Álfasteinn og Álfur frá Selfossi. [www.worldfengur.com](http://www.worldfengur.com).

## fákar

og fólk

### ■ Tími sleppiferða er hafinn

Það hefur lengi verið viðtekin venja að hestamenn ljúki vetri með því að fara í sleppiferð. Þá ríða þeir hestum sínum í iðagæna haga og sleppa þeim í frelsi íslenskrar náttúru. Sleppiferðir hafa þó tekið nokkrum breytingum frá því sem áður var. Ekki er lengur skilyrði að lagt sé af stað frá hesthúsinu eða að endastöðin sé sumarhaginn. Bæði getur verið leiðingjart að ríða alltaf sömu leiðina á hverju vori auk þess sem erfitt getur reynst fyrir hestamenn á höfuðborgarsvæðinu að komast með stórt hestastöð út fyrir bæjar-mörkin vegna hraðbrauta sem liggja allt í kringum hana.

Því bregða margir á það ráð að keyra hesta sína á einhvern fallegan byrjunarreit og skipuleggja nokkurra daga ferð um það svæði. Þetta eykur á fjölbreytnina og gerir upplifunina mun ánægjulegri en reiðtúr meðfram þjóðvegum hefði annars orðið.



### ■ Norðurlandameistaramót í undirbúningi

Undirbúningur fyrir Norðurlandameistaramótið í hestaþróttum stendur nú sem hæst. Mótið verður haldið í Danmörku dagana 24. til 30. júlí og má því búast við skemmtilegri upplifun enda stóðu Danir sig með eindæmum vel við mótshald á heimsmeistaramótið í Herning árið 2003.

Búið er að velja dómara sem koma frá öllum Norðurlöndunum. Fyrir Íslands hönd dæma þeir Sigurður Kolbeinsson og Einar Ragnarsson sem einnig verður yfirdómari.

Fleiri upplýsingar má nálgast á heimasíðu mótsins, [www.nm2006.dk](http://www.nm2006.dk).



**EINN Á FERÐ** Hestamenn hafa nú langflestir sleppt hestum sínum í sumarhaga. Þar una hrossin sér vel og eru frelsinu fegin. Að öllum líkindum tekur þessi hestur við Eyrstrahorn í sama streng enda fagurt fyrir austan. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

### HESTAMAÐURINN: BRYNJA ÞORGEIRSDÓTTIR

## Varð bara lasin um leið og ég fór á hestbak

Brynja Þorgeirsdóttir heitir hún, valkyrjan sem hendist nú vítt og breitt um land ásamt töku-manni og býr til hestapætti fyrir Ríkissjónvarpið. Allir landsmenn eiga þess kost á að horfa á þættina, en ekki er víst að aðdáendur þeirra viti að umsjónarmaðurinn, hún Brynja, er algjörlega forfallin hestamanneskja. Hún á tvö hross, hefur verið að spreyta sig á keppnisvælinum á innanfélagsmótum, stundum með góðum árangri, allt upp í fyrsta sæti. Svo sótti hún tíma í reiðkennslu í allan vetur til að bæta um betur. Hún er ekkert frábrugðin öðrum hestamönnum með það, að vilja alltaf vera að prófa eitthvað nýtt, gera betur og betur og jafnvel fönndra lítilliga við ræktun. Að minnsta kosti fer hryssa sem hún á undir stóðhest í sumar. Sem sagt hestadella eins og hún gerist best.

„Þetta byrjaði allt þegar ég fór í sveit sem krakki að Syðstu-Fossum í Borgarfjarðarsveit,”

segir hún. „Þar fór ég á hestbak í fyrsta skipti. Ég varð bara lasin strax, því ég fékk strax þessa bakteríu á háu stigi. Hestamennskan var fölgín í því að við teymdum þessa þægu barnahesta sem við máttum leika okkur á, frá húsinu, hoppa síðan á og þá tóku þeir spretinn aftur heim að bæ. Og auðvitað vorum við alltaf berbakt.

Ég var svo óheppin að vera sú einasta eina í minni fjölskyldu sem hafði áhuga á þessu. Ég þekkti alls engan sem var í hestum. Ég varð einn af þessum krökkum sem himdi alltaf í hesthúsa-hverfinu og horfði á fólk með vonaraugum að það myndi

nú leyfa mér að fara á bak eða bara kemma.“ Það var ekki fyrr en fyrir þremur árum að Brynja keypti sér sinn eigin hest - og síðan annan. Og þar með varð draumurinn að veruleika. Nú tvinnar hún saman vinnuna og áhugamálið með fjölbreyttri umfjöllun um allt sem við kemur hrossum og hestamennsku.

Meira að segja ferðalögin á hestbaki, sem hingað til hafa verið ein hennar besta skemmtun, verða í sumar skemmtileg vinna. Þá fer hún á Löngufjörur með Íshestum, þar sem tekið verður upp efni. Í fór verða valdir gestir, ekki af verri endanum. Við biðum spennt.



## Ágrip í kynbótasýningum

Hæð, kyn og skeið hafa hvað mest áhrif á ágrip hjá íslenskum kynbótahrossum segir í verðlaunarritgerð Friðriks Más Sigurðssonar sem útskrifaðist nýlega frá Landbúnaðarháskóla Íslands á Hvanneyri.

Ágrip er sýnilegur áverki á fótum hesta sem verður til við hreyfingu fóta í reið. Það er afleiðing þess að tá eða innri hluti afturhófs snertir eða grípur á hóf, kjúku eða legg framfótar og veldur sári á húð og öðrum vefjum. Tíðni ágripa hjá íslenskum kynbótahrossum er hærrí en hjá öðrum hestakynjum, segir í lokaritgerð Friðriks Más Sigurðssonar sem útskrifaðist nýlega frá búvísindabraut við Landbúnaðarháskóla Íslands en hann hlaut fyrir ritgerð sína hæstu einkunn sem veitt var í ár.

Friðrik hefur áhuga á öllu sem tengist hestamennsku, en þó mest ræktun. Hugmyndin að ritgerðinni vaknaði í samtölum við rektor Landbúnaðarháskólans, Ágúst Sigurðsson, en hann er einnig fyrrverandi hrossaræktar-ráðunautur. „Mönnum fannst að ágripum hefði fjölgað en það hafði aldrei beinlínis verið mælt,” segir Friðrik og bendir á að kynbótadómara og sýningarstjórar hafi reynt að horfa eftir þessum slysum og fundist þróunin vera í þessa átt. Segja má að niðurstöður Friðriks styðji skoðun þeirra enda komst hann að ýmsu merkilegu í athugun sinni.

Þrjú þættir virðast hafa hvað mest áhrif á ágrip á kynbótabrautinni. Þar ber fyrst að nefna hæð hestsins. „Eftir því sem hestar eru hærrí á herðar miðað við lengd eykst hættan á því að hestar grípi á sig,” segir Friðrik og bendir á að íslenski hesturinn hafi á síðastliðnum fjögur árum hækkað um tíu sentimetra án þess að lengjast neitt af viti.

Annað sem hefur áhrif á ágrip hesta í kynbótasýningum er kyn,



**HESTAMAÐUR Í HÚÐ OG HÁR** Friðrik Már Sigurðsson skrifaði B.S.-ritgerð sem hefur hlotið hæstu einkunn sem gefin var á búvísindabraut. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

en stóðhestar grípa mun frekar á sig en hryssur. Fyrst og fremst er talið að það hljótist til af því að meira álag sé sett á stóðhesta í sýningum. Þá bendir Friðrik á að margir af þekktustu stóðhestunum séu jafn háir og þeir eru langir.

Þriðji þátturinn sem hefur



**SVÖÐUSÁR** Ágrip er sýnilegur áverki á fótum hesta sem verður til við hreyfingu fóta í reið. Það er afleiðing þess að tá eða innri hluti afturhófs snertir eða grípur á hóf, kjúku eða legg framfótar og veldur sári á húð og öðrum vefjum. FRÉTTABLAÐIÐ/FRIÐRIK MÁR

mikil áhrif á ágrip er skeið. Ef skeið er sýnt á kynbótasýningu aukast líkurnar á ágripi til muna. Skýrist það að mestu leyti af þeim mikla hraða sem hestar eru á.

Lokaverkefni Friðriks var mjög viðamikil enda tók það til um 1.900 kynbótasýninga. Þá var það tímafrekt en að mati Friðriks vel þess virði. Til dæmis gat hann sýnt fram á að léleg einkunn fyrir réttleika hefði lítil áhrif á ágrip ólíkt því sem almennt hefur verið talið.

Friðrik segir margt ókannað í hestamennsku og útilokar ekki að hann muni leggja í framhaldsnám á því sviði. „Það eru svo mörg svið innan hestamennskunnar sem hægt er að rannsaka og jákvætt allt umhverfi gagnvart rannsóknunum í hestamennsku,” segir hinn viðkunnanlegi Friðrik sem las ræktunarbækur Jónasar Kristjánssonar sem ungur drengur meðan félagar hans lásu Andrés önd. solveig@frettabladid.is

**MURRAY**  
Sláttutraktorar  
12,5 - 18 hö



Verð frá kr. 195.000,-

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK · AKUREYRI

Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

**WOLF Garten**  
Garðsláttuvélar



Þýskar  
gæðasláttuvélar  
Fyrir þá sem  
gera kröfur  
um gæði

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK · AKUREYRI

Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

**WOLF Garten**  
Rafm.sláttuvélar



Vandaðar vélar  
og öflugir  
mótorar

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK · AKUREYRI

Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

**Mega**  
Garðsláttuvélar  
3,5 hö - 6 hö



Verð frá 19.900,-

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK · AKUREYRI

Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

**Kawasaki**  
Vélorf



Alvöru orf  
á góðu verði

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK · AKUREYRI

Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

SUMAR tilboð!

# INNBYGGÐ WC



Verð á setti:  
frá kr. **34.900** stgr.  
Sama verð  
hér eða lár vatnskassi

kynntu þér úrvalið á [www.i-t.is](http://www.i-t.is)  
eða komdu í verslun okkar í Armúla 31

Val á sturtuhnappi, skál og setu



[www.i-t.is](http://www.i-t.is)

- fyrir þitt heimili

Opið virka daga frá kl. 09-18 • laugardaga kl. 11-15 | Ármúla 31, 108 Reykjavík, sími 588 7332 | [i-t@i-t.is](mailto:i-t@i-t.is)



# Alþjóðlegur baráttudagur gegn ofbeldi á öldruðum

**UMRÆÐAN**  
OFBELDI



**SIGRÚN INGVARSDÓTTIR**  
FÉLAGSRÁÐGJAFI

*Í máli þeirra kom fram að ofbeldi á öldruðum er víða dulið vandamál.*

Í dag, þann 15. júní, er fyrsti alþjóðlegi baráttudagurinn gegn ofbeldi á öldruðum haldinn um allan heim. Tilgangurinn með deginum er að leiða huga fólks að

þessu málefni og þeim menningarlegu, félagslegu og fjárhagslegu áhrifum sem ofbeldi á öldruðum getur haft í för með sér. Atburðir, sem með einum eða öðrum hætti benda á mikilvægi forvarna gegn ofbeldi á öldruðum, verða á dagskrá í hinum ýmsu löndum heims og var málþing um forvarnir gegn ofbeldi á öldruðum sem haldið var af Þjónustumiðstöð Laugardals og Háaleitis, Einar Már Guðmundsson rithöfundur, Matthías Halldórsson aðstoðarlandlæknir, Margrét Margeirsdóttir, formaður Félags eldri borgara, Halldór Reynisson, verkefnastjóri fræðsluviðs Biskupsstofu og Sigríður Jónsdóttir, skrifstofustjóri velferðarsviðs.

A málþinginu tóku til máls Sigrún Ingvarsdóttir, félagsráðgjafi

hjá Þjónustumiðstöð Laugardals og Háaleitis, Einar Már Guðmundsson rithöfundur, Matthías Halldórsson aðstoðarlandlæknir, Margrét Margeirsdóttir, formaður Félags eldri borgara, Halldór Reynisson, verkefnastjóri fræðsluviðs Biskupsstofu og Sigríður Jónsdóttir, skrifstofustjóri velferðarsviðs.

Í máli þeirra kom fram að ofbeldi á öldruðum er víða dulið vandamál og fullyrða megi að ekkert land í heiminu sé með öllu laust við þann vanda. Ef ekkert er að gert má búast við að þessi tegund ofbeldis fari vaxandi á næstu árum þar sem mjög fjölgar í elsta hluta þjóðfélagsins. Farið var yfir það hvað nágranna-

þjóðir okkar gera til varnar þessu þjóðfélagsmeini og sýnt þótti að Íslendingar þyrftu að fara yfir hvað það væri sem þeir geta gert betur. Töldu málshefjendur brýnt að kerfi samfélagsins tækju höndum saman um forvarnir gegn ofbeldi á öldruðum og var ýmsum leituð upp varðandi samstarf kerfanna.

Gerð var óformleg skoðanakönnun meðal málþingsgesta og svöruðu alls 70 manns könnuninni. Spurt var hvort innleiða ætti tilkynningaskyldu ef starfsfólk í þjónustu við aldraða grunar að ofbeldi eigi sér stað gagnvart öldruðum. Yfir 90% þátttakenda í könnuninni svöruðu játandi en jafnframt komu fram athuga-

semdir um að það ferli sem færi af stað við tilkynningu yrði að vera skýrt, þ.e. hver tekur við tilkynningunni, hvernig bregst sá aðili við og til hvaða úrræða getur hann gripið.

Mörgum spurningum, ekki síst siðfræðilegum, er ósvarað. Við gerum okkur engar vonir um að leysa vandann á einum degi, en hér með hefjumst við handa. Með því að leggjast á eitt getum við vakið athygli og komið upplýsingum til skila til þjóðfélagsins.

Við vitum af fenginni reynslu að það hefur áhrif. Fjólublár er litur dagsins og vill greinarhöfundur hvetja ykkur til að klæðast einhverju fjólubláu í tilefni dagsins.

## Fylgistap Framsóknar

**UMRÆÐAN**  
GUÐMUNDUR JÓNAS KRISTJÁNSSON  
BÓKHÁLDARI SKRIFAR UM FRAMSÓKNARFLOKINN

*Hið farsæla ríkisstjórnarsamstarf Framsóknarflokks og Sjálfstæðisflokks hefur ekkert með fylgistapið að gera, eins og stjórnarandstaðan heldur fram.*

Eitt af því sem hlýtur að vera nauðsynlegt hverjum stjórnmálaflokki er að kjósendur viti nokkurn veginn fyrir hvað hann stendur. Hver eru grundvallarsjónarmiðin og framtíðarsýnin? Ekki síst er þetta mikilvægt í dag eftir að stjórnmálin hafa færst nær miðjunni. Fylgistap Framsóknarflokksins í síðustu sveitarstjórnarkosningum má því að verulegu leyti skrifast á tiltölulega óljós grundvallarsjónarmið hans í ýmsum veigamiklum málum.

Þegar þannig er komið fyrir stjórnmálaflokki er ekki nema eðlilegt að fylgið við hann fari ört minnkandi og endi nánast í fylgishruni eins og nú hefur gerst hjá elsta stjórnmálaflokki þjóðarinnar. Skýrasta dæmið í þessu sambandi og það afdrifaríkasta hafa verið gjörólík sjónarmið formanns og varaformanns Framsóknarflokksins til Evrópumála, en Evrópumálin eiga eftir að verða mestu átakamálin í íslenskum stjórnmálum á komandi árum, því þau snúast um fullveldi og sjálfstæði íslenskrar þjóðar. Framganga Halldórs Ásgrímssonar, formanns Framsóknarflokksins, í Evrópumálum hefur verið undarleg svo ekki sé meira sagt, og á stóran þátt í því fylgistapi sem flokkurinn stendur nú frammi fyrir.


Hið farsæla ríkisstjórnarsamstarf Framsóknarflokks og Sjálfstæðisflokks hefur ekkert með fylgistapið að gera, eins og stjórnarandstaðan heldur fram. Evrópusambandsýn formannsins, erjurnar innan Framsóknarflokksins, og misráðið R-listasamráð til 12 ára eru þar helsti orsakavaldurinn.

Greinarhöfundur hefur stutt Framsóknarflokkinn og verið félagi í honum í nær 30 ár. Skömmu fyrir kosningar skildu leiðir. Úrsögn úr Framsóknarflokknum var óumflýjanleg. Ímynd flokksins sem þjóðlegs stjórnmálaflokks er ekki lengur fyrir hendi, enda uppskar hann samkvæmt því. Sem stuðningsmaður núverandi ríkisstjórnar var hins vegar Sjálfstæðisflokkurinn kosinn. Veit að svo fór um marga aðra kjósendur Framsóknarflokksins sem standa vilja vörð um hin þjóðlegu gildi, sjálfstæði og fullveldi íslenskrar þjóðar.

# KOMDU ÚT AÐ LEIKA



Orion herrasett




Stærðir: S - XXL  
Verð: 7.990 -

Orion dömuset



Stærðir: 36 - 44  
Verð: 7.990 -

Venus barnasett



Stærðir: 110 - 170  
Verð: 5.990 -

Fatnaður með öndunarfilmu og góða regnheldni.

# DIDRIKSONS 1913

**AUGLÝSINGASÍMI**  
**550 5000**  
**FRÉTTABLAÐIÐ**

SMÁRALIND SÍMI 545 1550 • GLÆSIBÆ SÍMI 545 1500 • KRINGLUNNI SÍMI 545 1580

# ÚTILÍF







## SUMARLEGT Í STOFUNNI

Það er um að gera að hressa upp á heimilið fyrir hásumarið og hleypa sumarlitunum inn fyrir dyrnar.

HEIMILI 6

## GRÆNA BYLTINGIN

Græni liturinn er áberandi í sumarfatatískunni.

TÍSKA 2



# allt

FASTEIGNIR HEIMILI HEILSA HÚS BÖRN NÁM FERÐIR MATUR BÍLAR TÍSKA ATVINNA BRÚÐKAUP TILBOÐ O.F.L. FRÉTTABLAÐIÐ

## ALLT HITT

[TÍSKA HEIMILI HEILSA]

**Heilsudagur** verður haldinn í Laugum á sunnudaginn frá klukkan 14 til 16. Dagurinn er haldin til styrktar baráttu gegn brjóstakrabbameini. Boðið verður upp á blóðsykurs- og blóðþrýstingsmælingu, fræðslu um brjóstakrabbamein, stafagöngu, Peak Pilates, kennslu Dirty Dancing og fleira. Sjá nánari á [www.worldclass.is](http://www.worldclass.is), [www.bas.is](http://www.bas.is), [www.hjarta.is](http://www.hjarta.is) og [www.krabb.is](http://www.krabb.is).



**Kringlukast** hófst í gær og stendur til 19. júní. Kringlukast er einstakt tækifæri til að gera frá-bær kaup í verslunum Kringlunnar en veittur er 20 til 50 prósent afsláttur af nýjum vörum.

**Raforkumarkaðurinn** varð frjálst þann 1. júní og nú geta neytendur keypt rafmagn af þeim sem þeir kjósa helst. Á [www.neytendastofa.is](http://www.neytendastofa.is) má finna leiðbeiningar til raforkunotenda vegna þessara breytinga og yfirlit um gjaldskrár raforkufyrirtækja. Með aðstoð reiknivélar má sjá hvar hagkvæmast er að kaupa raforku hverju sinni.

## GÓÐAN DAG!

Í dag er fimmtudagurinn 15. júní, 166. dagur ársins 2006.



Sólarupprás Hádegi Sólarlag

Reykjavík	2.57	13.28	24.01
Akureyri	1.41	13.13	24.49

Heimild: Almanak Háskólans



Smáauglýsingasími 550 5000

Auglýsingasími Allt 550 5880

Þú getur pantað smáauglýsingar á [visir.is](http://visir.is)



Esther Talía velur bæði nýtt og gamalt þegar hún kaupir fót.

FRÉTTABLAÐIÐ/E.ÓL

## Í kjólaham á Akureyri

Leikkonan Esther Talía Casey hafði sjaldan gengið í kjólum þar til hún rambaði inn í búð á Akureyri og keypti nokkra gamla kjóla.

„Ég bjó á Akureyri síðastliðinn vetur og stundaði þar mikið skemmtilega búð sem heitir Frúin í Hamborg og selur alls konar gamla hluti. Þar er útibú frá Spútnik og fullt af gömlum fötum og það má eiginlega segja að ég hafi komist í einhvern kjólaham þarna inni sem ekkert lát er á,“ segir Esther sem hafði fram að þessu sjaldan keypt sér kjól.

„Ég held ég hafi keypt svona fimm eða sex kjóla þarna í vetur og er búin að nota þá mikið. Þeir eru í algjöru uppáhaldi enda eru þeir litríkir og skemmtilegir,“ segir Esther og bætir því við að kjólarnir hafi allir passað eins og sniðinir.

Þegar Esther fer í fatabúðir segist hún bæði kaupa nýtt og gamalt. „Mér finnst rosalega gaman að koma í búðir sem selja notuð fót en svo er ég líka komin á hættulegt stig því núna finnst mér allt sem er sérhannað og sérstakt rosalega spennandi. Þessar skemmtilegu hönnunarbúðir sem eru að spretta upp á Laugaveginum eins og Kronkron og Trilógía eru í miklu uppáhaldi og mig langar alltaf að kaupa eitthvað þar. Kannski er þetta aldurinn en mig er farið að langa meira að eiga fáa, fallega og vandaða hluti heldur en mikið af ódýru,“ segir Esther sem hefur lítinn tíma til að fara í fatabúðir þessa dagana þar sem önnur búð, Litla hryllingsbúðin, á hug hennar allan.

thorgunnur@frettabladid.is

## Grillveisla!

Verð frá 798 kr. á mann

Esja kjötvinnsla býður einstaklingum, starfsmannafélögum og fyrirtækjum upp á gómsætan grillmat á mjög hagstæðu verði.

Föst verðtilboð fyrir lágmark 15 manns.

Allt meðlæti, diskar, hnifapör og glös fylgja með.

# ESJA

Dugguvogi 8, 104 Reykjavík.  
Sími 567 6640. Fax 567 6614.

Kjötvinnsla [www.esja.is](http://www.esja.is)

Ef ég ætti eina ósk ...

veistu hvers ég myndi óska mér ...

reyndu að giska á ...

hvers eðlis þessi ósk mín er ...



MJÓLKURVÖRUR Í SÉRFLOKKI



## PRÓTEINRÍKUR OG FITULAUS

Skyr.is-drykkurinn er fljótleg og holl næring fyrir þá sem vilja styrkja líkamann og lifa heilbrigðu lífi.



**Trind handsnyrtivörur alltaf no. 1  
 Nú Nýtt**

Nail Antibite til að  
 Hætta að naga neglur.



For Girls Only  
 Aðeins fyrir stelpur



Traveling set  
 ferða sett



**NÝ SENDING**



*trippen*

Trippen, skóverslun, Rauðarústíg 14, 101 Reykjavík. trippen.is

**belladonna**

Hlíðarsmára 11 • Kópavogi • sími 517 6460 • www.belladonna.is



**Gleðilega Þjóðhátíð**  
**Mikið úrval af**  
**sumarfatnaði**

**Vertu þú sjálf**  
**– vertu Bella donna**

Opið mán-fös 11-18  
 laugardaga 11-15

www.belladonna.is



Sýningarstúlka í skemmtilegu grænu sumardressi frá hönnuðinum Lenny sem sýndi vor- og sumarlínuna fyrir árið 2007 á dögnum.

FRÉTTABLAÐIÐ/GETTY

**Græna byltingin**

*Allt sem er grænt grænt ...*

Það er svo sannarlega farið að grænka, ekki bara úti í náttúrunni heldur líka í hillum búðanna. Á sumrin fyllast þær af litríkum sumarfatnaði og græni liturinn kemur sterkur inn í ár. Græn- ar boxur, bolur, peysur og pils eru áberandi auk þess

sem ýmsir fylgihlutir svo sem tösukur og belti finnast nú í fallegum grænum tönnum.

Sumir eru hálfhræddir við græna litinn og vilja fara hægt í sakirnar, það er alveg óþarfi að kaupa sér grænt dress frá toppi til táar en eina græna flík er nauðsynlegt að eiga í fataskápnum.



Græn- ar hör- boxur, Warehouse, 5.990 kr.

Blússa frá Warehouse, 4.990 kr.

Munstrað pils frá Monsoon, 5.650 kr.

Fallegur bolur úr Warehouse, 4.990 kr. FRÉTTABLAÐIÐ/HÖRÐUR



Fallegt hálsmen úr Accessorize.



Armband úr Accessorize.



Skemmtilegt belti úr Warehouse.

**ÚTSALA**

**20 - 50% afsláttur**

**Leður og rúskinsjakkar, stuttkápur og úlpur, vesti og hattar.**

**TOPP HÚSIÐ**

Mörkinni 6

S: 588 5518 • Opið virka daga frá kl. 10-18



## Úr háborg tiskunnar

BERGPÓR BJARNASON SKRIFAR FRÁ PARÍS

# Púsund litlar hendur

Hátískan (Haute couture) má muna sinn fífil fegri og hefur hátískuhúsunum fækkað á síðustu árum. Í heimsvæðingunni tapast eitt og annað í verkmenningu og listgreinum vegna þess hversu ódýrt er að framleiða í Asíu og víðar. Ekki þó allt. Tískuhúsið Chanel í París hefur keypt nokkur gömul handverksfyrirtæki sem áður voru í eigu fjölskyldna til að koma í veg fyrir að þessi hefð hverfi.

Þetta á til dæmis við um Desrués hnappaframleiðandann sem á sjötíu árum hefur framleitt 80.000 mismunandi gerðir hnappa, framleiðir nú 4.000 hnappa á dag og býður átta hundruð mismunandi hnappa á ári sem tískuhúsin velja til að nota í framleislu sinni. Chanel, Louis Vuitton og fleiri sverja og sárt við leggja að nota eingöngu hnappa frá Desrués sem eru úr ýmsum efnum; kopar, silfri, víði, með gyllingu, glerjungu og svo mætti lengi telja. Að auki sem þeir hafa verið Karl Lagerfeld uppspretta að margs konar skarti. Í dag hafa nútímalegar aðferðir bæst við þær sem áður voru notaðar eins og leysigeisli til að skera eða munstur gert með tölvutækni.

Sama má segja um hattagerð Michel sem stofnuð var árið 1936 og hefur saumað hatta fyrir alla frægustu tískuhönnuði heims í gegnum tíðina, jafnt stráhatta sem úr virðulegri efnum eins og sléttflaelli, satíni eða leðri. Hjá Michel sem enn er við Sainte Anne-götu í

París er varðveitt ótrúlegt safn þrjú þúsund hattamóta en fyrirtækið komst í eigu Chanel 1996.

Árið 1900 voru yfir þrjú hundruð verkstæði sem framleiddu fjaðrir fyrir tískuhús, 1960 voru þau rétt fimmtíu og í dag er Lemarié nánast það eina sem eftir er í Frakklandi. Það var því einstök menningararfleifð sem komst í eigu Chanel 1997. Og þó að Paradísarfuglinn sé nú friðaður þá eru strúts- og svanafjaðrir fluttar inn frá Afríku, þær eru lítaðar, krullaðar, klipptar og nýjar saumaðar úr mörgum fjaðratagundum.

Lesage-fyrirtækið sér um útsauminn sem getur náð því að vera 2000 vinnustundir eins og við hátískukjólana „Coromandel“ sem Karl Lagerfeld hannaði fyrir Chanel veturinn 1996-7. Útsaumurinn getur verið með perlum, steinum sem Swarovski-kristöllum sem demöntum, allt saman að sjálfsgöðu saumað með silkitvinna í öllum regnbogans litum. Hjá Lesage eru varðveitt 40.000 sýnishorn af útsaumi sem raðað er eftir árstíðum í röð eins og á skjalasafni. Og til að tryggja að þessi arfleifð lifi hefur François Lesage í áratug rekið útsaumsskóla.

Hér er aðeins í nokkrum orðum talað um ótrúlegar listgreinar. Tískan er nefnilega ekki bara stundarfyrirbæri heldur list, menningararfleifð varðveitt í landi tiskunnar eins og handrit á Íslandi.

bergthor.bjarnason@wanadoo.fr

# Nýtt frá Lancome

Andlitskrem og líkamsgel sem gerir húðina slétta og fallega.

High Résolution Collaser-48TM er andlitskrem sem lagfærir hrukkur og eykur fjaðurmagn og ljóma húðarinnar. Kremið eykur magn kollagens um 69 prósent á 48 klukkustundum og áferð húðarinnar verður flauelsmjúk og slétt.



Andlitskrem sem lagfærir hrukkur.

Slim Success Lypolyzer-TM er gel sem dregur úr ummáli og appelsínuhúð. Gelið er borið á mjaðmir, maga og rass kvölds og morgna og eftir eina viku á appelsínuhúð að hafa minnkað



sýnilega og eftir einn mánuð á ummál að hafa minnkað til muna.

Líkamsgel sem minnkar appelsínuhúð og ummál.

AUGLÝSINGASÍMI

**550 5000**

FRÉTTABLAÐIÐ

# ENGLAKRÖPPAR

PÚ NÆRÐ ÁRANGRI HJÁ OKKUR

LOSUM ÞIG VIÐ APPELSÍNUHÚÐ  
GRENNUM, STINNUM, AFEITRUM  
OG BRÚNKUM

VELKOMIN Í PRUFUTÍMA

PANTAÐU TÍMA Í SÍMA 587-3750

ENGLAKROPPAR.IS

STÓRHÖFÐA 17



... sem þig vantar í nýja húsnæðið

**visir** NÝ VÖRU- OG ÞJÓNUSTUSKRÁ Á VISIR.IS/ALLT

# Alltaf klassískt

Stjörnurnar klæddust svörtum kjólum á Tony-verðlauninum.

Svartir kjólar voru vinsælir á Tony-verðlaunahátíðinni sem haldin var síðasta sunnudagskvöld. Fyrir utan litinn voru kjólarnir þó ekki allir eins. Rita Wilson hafði svart belti með slaufu um mittið og Oprah Winfrey var í vöfðum satínkjól. Af öðrum svartklæddum konum má nefna Glenn Close sem bar sig vel í flegnum kjól og Juliu Roberts sem heillaði viðstadda með glæsilegum kjól, opnum í bakið.

Svartur var aðaltískuliturinn síðasta vetur og það lítur út fyrir að hann verði það aftur næsta vetur, þá í bland við hvítan lit.



Julia Roberts.



Oprah Winfrey.



Glenn Close.

Ath! nýtt kortatímabil

MIKIÐ ÚRVAL AF KJÓLUM

**TOPSHOP**

SMÁRALIND | 522 8383



Vertu eftirminnileg,  
vertu geislandi,  
vertu kynþokkafull



from the professionalist  
**JOHN FRIEDA**  
London Paris New York

Frizz-Ease Curl Around er sérhannað fyrir liðað og krullað hár. Gefur hárinu silkimjúka áferð, raka og fallegan gljáa. Úfið hár heyrir sögunni til.

**FRIZZ EASE**

PAS

PAS

## MEÐ BETRI BUXUM Í BÆNUM



**Str. 36-56**

Rita

Eddufelli 2, sími 557 1730  
Bæjarlind 6, sími 554 7030



Rómantískir bundnir sandalar voru áberandi á vortískusýningu Donnu Karan.

NORDICPHOTOS/GETTYIMAGES

## Fyrir þær leggjálöngu

Donna Karan hafði fyrirsætur sínar í bundnum sandölum á sýningu vorlínunnar. Skórnir eru bæði rómantískir og sumarlegir.

Á vortískusýningu Donnu Karan voru flestar fyrirsæturnar í bundnum sandölum. Skórnir eru rómantískir og minna bæði á fagrar ballerínur og rómverskar gyðjur.

Þessir skór eru upplagðir í sumarsólina þó ekki hafi borið mikið á henni síðustu daga hér á landi. Þá fara sandalarnir leggjálöngum konum sérlega vel. Þær konur sem hafa styttri leggi ættu þó kannski að velja sér annars konar skó því þessir láta leggina sýnast styttri en þeir eru í raun og veru.



Sandalarnir voru í mörgum mismunandi litum.



Svartir og nettir á fæti.

## Sérverslun með kvensilfur



Margar gerðir af búningasilfri.

Þetta er ódýrasta mynstrið. Allt sem þarf á upphlutinn, settið frá 90.530, kr.

Allar upplýsingar um hefð og gerðir búninga eru veittar á staðnum.

Gullkistan - Frakkastíg 10 - Sími: 551-3160.

**ALCO-GEL**  
Sóttþreinsandi handgel.  
Engin þörf fyrir sápu og vatn.



Fæst í apótekum og  
Hagkaupum um land allt.

Dr. Fischer

AUGLÝSINGASÍMI  
**550 5000**  
FRÉTTABLAÐIÐ

allt

auglýsingasími

**550 5880**

# Hársnyrtivörur úr blómi hampsins

*Þær Lísa María Karlsdóttir og Díana Harpa Ríkarðsdóttir hafa flutt inn Hempz-snyrtivörur síðasta árið undir nafninu Salon beauty. Hársnyrtivörurnar eru hágæða jurtaföður sem styrkja hárið og viðhalda heilbrigði enda hafa þær slegið í gegn hjá þeim sem hafa prófað þær.*

Hempz-vörurnar eru þekktar fyrir það að vera náttúrulegar og unnar úr hampi. Það sem gerir vörurnar sérstakar er að eingöngu eru notuð fræin sem fást úr blómi hampsins í vörurnar. Fræin innihalda aminosýrur sem eru nógu smáar til þess að komast í gegnum húðina og næra hárið frá rótum þess. Einnig eru fræin ein auðugasta og náttúrulegasta uppsprettan af fitusýrum og öðrum næringarefnum sem móta sterkt og heilbriggt keratín.

Keratín er aðalpróteíni hársins og sér um uppbyggingu þess. Því er mikilvægt að styrkja keratínið til þess að fá heilbriggt og glansandi há. Vörurnar eru með mismunandi virkni og ættu því allir að finna eitthvað sem hentar þeirra hárgerð.



Það er hægt að fá ýmsar vörur frá Hempz, til að mynda hársápu og -næringu, hármótunarefni, líkamskrem og sturtusápu.

„Við flytjum inn um 20 vörutegundir. Við erum með þrjár línur af hársápum og -næringu. Eina sem gefur hárinu raka, eina sem gefur lyftingu og þriðju sem er sérstaklega fyrir litað há. Línan fyrir litaða hárið inniheldur lítið magn af sápuþefni þannig að liturinn þvæst ekki úr. Maður verður eiginlega bara að prófa þessar vörur því maður finnur mikinn mun á hárinu eftir fyrsta þvott. Það verður meira gljáandi og heilbrigðara,“ segir Lísa María.

Auk hársápunnar fást einnig hármótunarefni, froða, næringarúði og gel. Þegar blaðakona spyr hvað hún eigi að gera við óviðráðanlegar krullur hefur Lísa María

svarið á reiðum höndum. „Þá er gott að gefa hárinu raka með raka-hársápunni og setja síðan annað hvort „Curl booster“ í hárið sem gefur krullunum aukið líf eða „Curl control“ til að halda krullunum í skefjum. Fyrir þá sem vilja aftur á móti meiri lyftingu og líf í hárið er gott að setja „Volumizing root lifter“ í rótina en þá lyftist hárið frá rótum og það verður mun meira úr hárinu. Svo erum við líka með sterkt mótunarefni sem heitir „Intense styling glue“ en það er fyrir þá sem vilja hafa hárið fast í sínum skorðum allan daginn og hentar ákaflega vel fyrir þá sem vilja hafa hanakamb. Þrátt fyrir góða virkni þá eru allar vörurnar mjög mildar og fara vel með hárið. Til dæmis hafa vörurnar reynst þeim sem eru með exem eða psoriasis í hársvörði mjög vel.“

Auk hársnyrtivara flytur Salon beauty inn sturtusápu, kornasápu og líkamskrem sem var það söluhæsta í Bandaríkjunum á síðasta ári. Vörurnar fást á nokkrum hársnyrtistofum, snyrtistofum og sólbaðsstofum en sölustöðum fjólgar ört. Meðal sölustaða eru hársnyrtistofurnar Capilli, Klippi og skorið, Hársport og Hársnyrtistofa Eyglóar.

erlabjorg@frettabladid.is



Fyrirtæki Lísu Maríu og Díönu, Salon beauty, flytur inn Hempz-vörurnar.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM.



Eggert sagði boðið í félagið eina bestu viðurkenningu sem hann hefur hlotið á nær 30 ára ferli.

FRÉTTABLAÐIÐ/HARI

## Í Purpura-klúbbnum

*Eggert Jóhannsson er nú í hópi virtustu feldskera heims en hann félagi í The Purple Club.*

Eggert Jóhannsson feldskeri var nýverið kjörinn félagi í The Purple Club sem er einn virtasti klúbbur hönnuða og sérfræðinga í ferldskeraiðninni. Í klúbbinn eru einungis valdir feldskerar sem hlotið hafa alþjóðlegar viðurkenningar og hafa vörur Eggerts vakið athygli á tiskusýningum um árabíl. Loðfeldir merktir Purple fást einvörðungu hjá meðlimum Purple Club sem Eggert feldskeri er nú orðinn fullgildur félagi í. „Purple Club-merkið gefur til kynna að vinna okkar hjá Eggerti feldskera og loðskinnin okkar séu í hæsta gæðaflokki. Þetta er sannarlega dýrmætasta afmælisgjöfin sem við gátum óskað okkur,“ sagði Eggert þegar fulltrúi samtakanna færði honum klúbbskrteinið á dögnum.



### Sumarást

NÝ ÚTGÁFA AF HINUM VINSÆLA AMOR AMOR ILMÍ.

Amor Amor Eau Fraiche er léttur og notalegur ilmur sem á vel við í sólinni í sumar. Jasmína, appelsínur, hvítar ferskjur, rósir og sedrusviður mynda fullkomna blöndu sem leikur við skilningarvitin og örvar ástaraldinn.

## Mér finnst rigningin góð...



ILSE JACOBSEN • Hornbæk

Garðatorgi, Garðabæ - Sími 517-4806



**Tímaritið Gróandinn aldrei glæsilegri**

Áhugavert og fræðandi tímarit um garðyrkju, grænmeti, skógrækt og skreytingar



Áskriftarsími **586 8005**

**Kíkið á þetta!**

Gómsætt á grillið

Tjarnargerð

Glæsigarður á Akureyri



Áskriftarsími **586 8005**



Karólína Lárusdóttir

**Íslensk list er góð gjöf**

Gallerí Fold · Kringlunni og Rauðarárstíg

Opið í Kringlunni laugardaga kl. 10-18, sunnudaga kl. 13-17

Opið á Rauðarárstíg laugardag kl. 11-14

Sjáumst í Gallerí Fold

Rauðarárstíg 14, sími 551 0400  
Kringlunni, sími 568 0400 · www.myndlist.is



**Sumarlegt í stofunni**

Það er um að gera að hressa aðeins upp á heimilið yfir sumartímann og hleypa sumarlitunum inn fyrir dyrnar. Bláðamaður Fréttablaðsins kíkti í heimsókn í tvær blómabúðir og skoðaði úrvalið á sumarlegum vörum fyrir heimilið.

Í Blómavali er mikil litadýrð og gott úrval ýmissa smáhluta sem geta lifgað upp á hillurnar og stofuborðið. Lára Gyða Bergsdóttir er útstillingahönnuður hjá Blómavali og segir að því fleiri litir og munstur inni á heimilinu þeim mun líflegra verði það. Það er víst allt leyfilegt í sumar. „Sumarsmellurinn í ár eru margir vasar í mismunandi litum og gerðum og skemmtilegast er að blanda þeim saman. Það er alveg jafn smart að hafa vasana tóma en það er samt ekkert verra að fá blómvönd af og til og skella í þá. Blómstrandi blóm í skrautlegum blómavörum gefa líka sumarlegan blæ og litrík blóm eins og gerberur í háum vasa. Svart og hvítt þema er mikið í tísku í sumar og verður áfram. Það er sumarlegt að blanda saman tvílit við einlit, eins og límónugrænum við svart-hvíta mynstrið. Þá ertu komin með hásumar,“ segir Lára Gyða.

Sumartískan í blómabúðunum þarf ekki að ein-skorðast við skæra liti og skrautleg munstur. María Mádóttir blómaskreytir og eigandi búðarinnar Blómahönnun sinnir þörfum þeirra sem eru sífellt á faraldsfæti yfir sumartímann. „Við erum með pottablóm í álpottum sem eru algjörlega viðhaldsfrír og svo er hægt að setja alls kyns skraut ofan í pottana allt eftir árstíðum og tilefni. „Til dæmis er sólblóm í þannig potti bara gargandi sumar. Við erum með plöntur eins og tannhvössu tengdamómmuna, bergfléttu og frostþurrkuð strá en græni liturinn á þeim er hlýlegur og minnir mann á íslenskt sumar. Það er einnig hægt að setja fusk, sem er eins og gras eða hreiður, í pottana. Það er hægt að fá fusk í öllum litum, skærum og neonlituðum, þannig að það er hægt að gera græna litinn enn sumarlegri. Allar þessar skreytingar eiga það sameiginlegt að ekki þarf að nostra við þær eða vökva. Þannig að þá þarf ekki að hafa áhyggjur þegar farið er í sumarfrí og þær eru einnig tilvaldar til að hressa upp á sumarbústaðinn,“ segir María að lokum.

Frostþurrkuð strá í álpotti eru mjög vinsæl þessa dagana.



Lára Gyða er útstillingahönnuður í Blómavali.



María er blómaskreytir og eigandi verslunarinnar Blómahönnun.



Blómstrandi blómið ástareldur er sumarlegt pottablóm og gerberur í vasa lifga upp á heimilið.



Flott er að blanda tímónugrænum og túrkisbláum saman og raða vösum óreglulega upp.



Svart og hvítt þema er ríkjandi í sumar og fallegir blómavasar, með blómum eða án.

Það er fátt jafn sumarlegt og sólblóm. Í pottinum er svokallað fusk sem hægt er að fá í margs konar litum.

Tannhvassa tengdamamma er blóm sem þarf ekki að vökva á meðan á sumarfríinu stendur.





Sumarblóm eru á tilboði í verslunum Blómavals. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

## Þjóðhátíðarblóm

Blómavalsverslanirnar lækka verð á sumarblómum.

Verslanir Blómavals eru í þjóðhátíðarskapi og bjóða af því tilefni upp á sumarblóm á stórlækkuðu verði. Þeir sem hafa því ekki enn komið sér upp sumarlegu blóma-umhverfi geta gripið þetta góða tækifæri og fegrað umhverfið sitt. Á tilboðsdögum Blómavals má meðal annars má fá tíu stjúpur á 399 krónur eða fjögur stykki af sólboða á 999 krónur. Einnig flauelsblóm á 499 krónur, hengilobelíu á 399 krónur og fjögur stykki af margarítum á 999 krónur. Auk góðra tilboða á fallegum blómum er veittur 25 prósent afsláttur af frostþolnum útípotum.

### húsráð }



## Skítugur örbylgjuofn

ÖRBYLGJUOFNAR GETA ORÐIÐ ANSI SKÍTUGIR EN ÞAÐ ÞARF EKKI AÐ VERA MIKIÐ MÁL AÐ KIPPA ÞVI Í LIÐINN.

Gott ráð til að þrifa örbylgjuofninn er að setja nokkrar sítrónusneiðar á disk og svo inn í örbylgjuofninn. Örbylgjuofninn er svo settur af stað í tíu mínútur. Að þessu loknu tekurðu sítrónurnar út úr ofninum og strýkur yfir hann með rakri tusku. Þá eru sítrónurnar búnar að leysa upp öll óhreinindi í örbylgjuofninum og íbúðin angar af ferskum sítrónuilm. Ef ofninn er mjög skítugur gæti verið þörf á að endurtaka leikinn einu sinni. Þetta náttúrulega ráð virkar einnig á bakaraofninn og er mun sniðugra en að nota eitruð hreinsiefni sem sitja föst í ofnunum í langan tíma.

## Nýjasta frá Tívoli



**iSongBook**  
Ferða-afspilunartæki fyrir iPod er Stereóútlarp í hæsta gæðaflokki með öflugan móttakara og ótrúleg hljómgæði. Þú verður að skoða þetta fyrir sumarið, í sumarbústaðinn, fellihýsið, tjaldið eða hvar og hvenær sem þér dettur í hug. Fæst í Hljómsýn, Mirale, Duka og Halldóri Ólafssyni.



AUGLÝSINGASÍMI  
**550 5000**  
FRÉTTABLAÐIÐ

# Huggulegra svefnherbergi

Svefn, lestur, vinna og leikur í einu herbergi

Svefnherbergið er fyrir mörgum mikilvægasti staðurinn á heimilinu. Þeir sem búa í lífili íbúð nota svefnherbergið til lesturs, náms, svefns og ef börnin sofa inni í herberginu líka þá þarf einnig að koma fyrir leikföngum og leikplássi. Það er því mikilvægt að raða vel í herbergið og nota hinar ýmsu hönnunarlausnir til þess að herbergið verði huggulegt þrátt fyrir mörg hlutverk.

Stórir púðar og fallegt rúmteppi geta breytt rúminu í sofa á daginn. Þá er hægt að nota rúmið til þess að lesa fyrir barnið eða eiga huggulega stund saman. Vegghillur spara ótrúlega mikið

pláss. Það er sniðugt að setja vegghillur upp á vegg sem nýtast annars ekki, til dæmis fyrir ofan rúmið. Svo er hægt að setja lítinn leslampra á hilluna, bækur og vekjaraklukkuna og nýta þannig hilluna sem náttborð. Box og skrautlegir kassar fara vel uppi á fataskáp. Þar er hægt að geyma ýmsa smáhluti eða leikföng og auka þannig við gólfplássið og losna við óreiðu þar. Einnig er tilvalið að geyma hluti og dót í skúffu sem er rennt undir rúmið.

Til þess að gera svefnherbergið stílhreina er tilvalið að nota hvítan lit í bland við mýkri liti.

Þannig verður herbergið hlýlegt en jafnframt bjart.

Upplagt er að hafa til dæmis hvít gluggatjöld og hvíta vegg en hlýleg húsgögn og munstrað rúmteppi - já eða öfugt. Kerti á hillunum eða náttborðinu gefa herberginu rómantíska blæ og myndir í römmum gera herbergið persónulegra.

Það eru margir sem gleyma svefnherberginu þegar að því kemur að gera heimilið fallegt en það þarf ekki að vera mikið mál að gefa því smá andlitslyftingu. Þannig er hægt að nýta herbergið til ýmislegs annars en einungis til svefns.



Svefnherbergið er hentugt fyrir hvíldina sem starfið.



## SUMARFJÖR HJÁ SVEFN & HEILSU

**BEAUTY SLEEP**  
Queen (153x203 cm)  
kr. **49.900**  
áður kr. 64.900  
meðan birgðir endast!

**ROYALTY Timeless**  
Queen (153x203 cm)  
kr. **89.900**  
áður kr. 109.900  
takmarkað magn!

**NÚ ER RÉTTI TÍMINN**

Lúxusdýnur fyrir hótél og sumarhús, takmarkað magn á gamla genginu.

Tilboð á völdum vörum.



REYKJAVÍK



AKUREYRI

**Svefn & heilsa**



Verið velkomin

www.svefn.is

★ GÆÐI ★ GÓÐ VERÐ ★ ÞJÓNUSTA ★ ÚRVAL ★ ÞEKKING



**IQ-CARE**  
HEILSUDÝNUR

iq-care.com  
Einstök hönnun



Stillanleg rúm

BIFLEX

Verð frá kr. **179.900.** (2x80x200)



**IQ-CARE**  
HEILSUKODDAR



Chiropractic

**Sú besta**

samkvæmt stærstu samtökum kírópraktora í heimi



Svefnsófar



NÝTT

BOONE VEGGRÚM

## KRINGLUKAST 14-18 júní

### Mörg góð tilboð

Vandaðar heimilis-  
og gjafavörur

# DUKA

Kringlunni - sími : 533 1322

# Gluggar & hurðir



**Ekkert  
viðhald**

Gluggar, hurðir, og svalahurðir úr viðurkenndu PVC-U hágæða efni frá **REHAU**

Kjarnagluggar hafa einstakt einangrunargildi og eru til í mörgum gerðum. Íslensk framleiðsla og áratuga reynsla

Sparaðu tíma • leitaðu tilboða netfang: [gluggar@vortex.is](mailto:gluggar@vortex.is)



**Kjarnagluggar**

Skemmuvegi 46 • 200 Kópavogi • sími 564 4714 • Fax 564 4713

[www.kjarnagluggar.is](http://www.kjarnagluggar.is)



## Allt fyrir brúðhjónin

postulín, gjafavörur & húsgögn

Ný og stærri verslun - Skemmuvegi 6 (blá gata) - Sími 568-2221



Nú er nýja heimasíðan komin í gagnid!

[www.badheimar.is](http://www.badheimar.is)

**BADHEIMAR**

Fosshálsi 1  
t: 525 0800



## Í GARÐINUM HEIMA

HAFSTEINN HAFLIÐASON SKRIFAR UM POTTAPLÖNTUR

## Kryddjurtir, karlar og útigrill

Kryddjurtir eru mál málanna um þessar mundir. Sumarið að komast í algleyming og búið að pússa upp öll útigrill sem fyrirfinnst á heimilum. Og þeir sem ekki áttu útigrill hafa margir ráðið bragarbót á því. Sumir hafa jafnvel yngt upp og endurbætt hjá sér með nýjum, ryðfríum útigrillum sem nú eru óðum að leggja undir sig íslenska markaðinn. Eiginlega er útigrillið að mestu leyti í umsjá karlanna á heimilunum. Matseld á útigrilli er „macho“ og allt að því heilög karlmennskuathöfn fyrir suma. En til að undirstrika karlmennskuna henta kryddjurtirnar afar vel og eru eiginlega nauðsynlegar til þess að tryggja að athyglin beinist að því hversu grillarinn er mikill meistarakokkur, því að lokahnykkurinn felst í því að gera sjálfur kryddsmjórið með krásunum. Og þá er komið að kryddjurtunum. Þær gera útslagið.

### Ecco eða Nike?

Eiginlega er fátt auðveldara en að annast nokkrar kryddjurtir utandyra yfir hásumarið. Hér verður ekkert tíundað um sáningu og uppeldi þeirra. Við erum nefnilega svo heppin að nú fást tilbúna kryddjurtir í pottum svo að segja árið um kring. Og þó svo að eitthvað af þeim misfarist eða klárist, er alltaf hægt að bæta í skörðin. Það eina sem kryddjurtirnar þurfa er dálitill mold í keru eða pottum eða bara í hvaða dollu sem er - það má líka nota gömlu vinnuklossana eða íþróttaskóna undir þær. Aðeins þarf að hafa plönturnar á sólríkum stað og muna eftir að vökva þær reglulega þegar þurr er í veðri. Fallegt og fjölskrúðugt kryddjurtasafn er róandi og lystaukandi.

### Átta ágætar og ein í viðbót

Á myndina af kryddjurtakerinu mínu eru settar inn tölur frá 1 til 8 sem benda á helstu kryddjurtirnar sem þurfa að vera nálægt útigrillinu. Og reyndar er ein þar til viðbótar sem lítið ber enn á innan um allar hinar, en það er rósmarín sem einkum er notað með kálfa- og lambakjöti. Sömuleiðis í fyllingu í heilsteiktan fisk og fugl. Allar þessar tegundir henta vel í kryddsmjör fyrir grillrétti. Ýmist hver fyrir sig eða tvær til þrjár saman.

**Númer 1 er íslenskt blóðberg.** Afar gott sem fylling í vatna-fisk og með ljósu kjöti, lambakjöt þar meðtalið. Blóðbergste hressir hugann og hreinsar öndunarfærin.

**Númer 2 er grísk kjarmynta (oregano).** Hún hentar í alla rétti þar sem ólífur, hvítlaukur og sólþurrkaðir tómatar koma við sögu. Pasta og pítsur.

**Númer 3 er hjartafró (sitrónemelissa)** sem passar vel með öllum fiski, einkanlega feittum eins og lúðu og steinbit. Dálítið hrjúf í góm, en fínsöxuð gerir hún sitt fyrir grænmetis-salatíð. Te af hjartafró er gamalreynndur kvefbandi og þar að auki mjög ljúffengt.

**Piparmynta er svo númer 4.** Frískandi ein og sér. Söxuð (nokkrir hnefar af laufum) í matvinnsluvél með einu eða tveimur eplum og „smakkað til“ með fáeinum dropum af eplaediki og einum dl af vatni og hlýsírópi til helminga gerir sósu sem borin er fram með lambakjöti. Verður jákvæð lífsreynsla fyrir alla sem fá að smakka og enginn gleymir að skrásetja í æviminningar sínar. Það má jafnvel gera enn betur undir haustið og bæta nokkrum reyniberjum við og bera þá fram með hreindýrakjöti. Og ef um steikingarvökva af kjötinu er að ræða, má gera úr þessu heita sósu með því að pítska hann samanvið og hita snögg í potti.



**Sitrónutímian er hið fimmta.** Það styrkir alla kjúklinga- og fiskrétti sem framreiddir eru að hætti mannfólksins við Miðjarðarhaf. Keimurinn af því breytir dumbungsdögum í dýrdardaga með sólþlik í hverjum daggardropa.

**Sléttblaða steinselja hlaut númer 6** í þessari rásröð. Hún gefur þunga í léttu rétti. Stýður við og styrkir bragð af nautakjöti. Skapar jafnvægi í grænmetis-salatíð. Hefur sætara bragð en hrokkinn steinselja. Saxið steinseljur smátt.

**Garðablóðberg (tímian) er númer 7.** Það setur punktinn yfir i-ið í öllum kjötréttum, með hvítu sem rauðu kjöti. Fisksúpa án garðablóðbergs er eins og bók án kjalar. Ekki er það heldur síðra að sáldra nokkrum tímianlaufum ofan á hóflega þykkar sneiðar af sólþroskuðum bufftómötum. Garðablóðbergið hleypir galsa í grænmetis-salatíð. Það er hitandi og örvar blóðrás.

**Hrokkinn steinselja rekur hér lestina með tölunni 8.** Bragð hennar er ögn beiskara en á sléttblöðkunn. Hún er líka dökkgrænni. Að öðru leyti eru þær notaðar og meðhöndlaðar á sama hátt. Það er gömul víska að steinselja dregur úr andremmu og línar timburmenn.

### Kryddsmjör og aðferðir

Hér er reiknað með að kryddjurtirnar séu notaðar ferskar. Meðhöndlunin felst í því að nota bara blöðin, enga stöngla. Saxa smátt og sáldra yfir réttina eða í grænmetis-salatíð. Þær eiga aldrei að sjóða. Einnig er heimsins minnsti vandí að búa til kryddsmjör úr fínsöxuðum kryddjurtum og smjöri. Þessu er blandað saman. Hafid smjörið við stofuhita og sparið ekki kryddjurtirnar. Rúllið blöndunni í hæfilega sverar og langar rúllur og kælið í nokkrar klukkustundir. Þá er auðvelt að skera þær niður mátulega þykka klatta sem svo eru bornir fram í veislunni og þá gjarnan í skál með klakhröngli.



Árný í gjafavörubornum verslunar sinnar Bláfelli.

FRÉTTABLAÐIÐ/SÓLVEIG

## Lítill og hugguleg verslun

Í gamalli bensinstöð á Hvolsvelli rekur Árný Svavarsdóttir ritfanga- og gjafavöruver-slunina Bláfelli. Viðskiptavinir eru bæði innansveitungar og aðkomumenn.

Árný hefur rekið verslunina í fimm ár. „Við byrjuðum inni í þorpinu á Hvolsvelli þar sem við keyptum upp gamla verslun. Sú verslun var líka ritfangabúð en

þar var einnig framköllunarþjónusta,“ segir Árný. „Við færðum okkur svo um set í núverandi húsnæði fyrir þremur árum.“

Við flutninginn hætti verslunin að bjóða upp á framköllunarþjónustu en í staðinn kom gjafavaran. Þar að auki er Bláfelli með umboð fyrir Símann og happdrættin á svæðinu.

Að sögn Árnýjar eru viðskiptavinirnir bæði fólk frá Hvolsvelli og aðkomufólk. „Ég er með fasta viðskiptavinir allt

austur til Kirkjubæjarklausturs,“ segir Árný. „Það er lokað um helgar hjá okkur svo það er algennt að fólk sem hefur átt leið hjá hringi á mánudegi og spyrjast fyrir um eitthvað sem það sá í glugganum. Það getur verið mjög skemmtileg samtöl þegar fólkíð lýsir hlutnum á meðan ég reyni að finna hann í búðinni.“

Bláfelli er við hliðina á veitingaskálanum Hlíðarenda á Hvolsvelli og er verslunin opin alla virka daga frá 10 til 17.



# Hvítlaukskortíð

Hægt er að fá rifflað kort til að rífa niður hvítlaukinn.

Hvítlaukur er vandmeðfarin vara, einungis lítill moli af hvítlauk getur eyðilagt allt bragð af matnum og orsakað langvarandi andfýlu. Þess vegna er mjög nauðsynlegt að saxa hvítlauk mjög vel niður og við það hafa margir lent í vandræðum.

Uppfinningar gerast vart einfaldari heldur en hvítlaukskortíð, Garlic Card, sem hinn sænski Herman Rasmuson fann upp. Garlic Card er eins og nafnið gefur til kynna lítið rifflað spjald sem hentar mjög vel til þess að gera mauk úr hvítlauknum. Kortíð, sem er lítið stærra en greiðslukort var hannað til þess að meðhöndla hvítlauk á einfaldan hátt og er munstrið á kortinu sérstaklega hannað til þess að rífa hann niður sem best. Hvítlaukskortíð má meðal annars fá í versluninni Búsáhöld í Kringlunni og er virkilega einföld og þægileg lausn.

Hvítlaukskortíð er sniðug lausn þegar saxa á hvítlauk.



# Sumarblómapottar

Blóm í fallegum pottum lífga alltaf upp á heimilið.

Ýmislegt má gera til þess að lífga upp á heimilið fyrir sumarið og eitt af því er að bæta við blómum í gluggana. Ef nóg er af blómum á heimilinu fyrir má bregða á það ráð að skipta um gömlu góðu blómapottana og fá sér nýja potta í björtum og glaðlegum litum því fátt er sumarlegra en litrík blóm í líflegum pottum.



Blóm lífga alltaf upp á heimilið.

# Gamalt verður nýtt

Gamlar búslóðir geta gengið í endurnýjun lífdaga.

Dauðinn er hluti af lífinu. Fólk fellur frá og skilur eftir sig búslóðir sem ættingjar vita oft á tíðum ekki hvað á að gera við. Unga fólk sem er að koma sér fyrir nýtur þó oft góðs af því að geymslupláss vantar fyrir hið eldra. Gamlir sófar, borð og hillur koma sér vel fyrir peningasnauða námsmenn.

Ekki er verra að þessa dagana eru gamaldags húsgögn og munir í tísku. Þykir til dæmis sniðugt að blanda saman gömlu og nýju enda kemur það oft skemmtilega út.



Gamli stóllinn hennar ömmu passar vel við hljóðina á Ikea-hillunni.

## búsáhöld }



Typhoon-vigt í anda sjötta áratugarins frá Villeroy & Bosch.

## Afturhvarf til sjötta áratugarins

HLUTIR MEÐ GAMALDAGS ÚTLITI ERU VINSÆLIR Á NÚTÍMAHEIMILUM.

Búsáhöld og heimilstæki hafa ekki farið varhluta af retró-tískunni og hvarvetna eru búshaldaframleiðendur að hverfa aftur til gamalla tíma í hönnun sinni. Pastellitir og blómaskreytt búshöld eru mikið í tísku núna og bjóða flestar búshaldaverslarnir einhverjar vörur í þeim stíl. Í Villeroy & Boch í Kringlunni er hægt að fá mikið úrval af flottum búshöldum í retró-stíl. Vigtin á myndinni er dæmigerð fyrir afturhvarfstískuna, bleikur pastellitir og mjúk form minna mikið á búshöld frá sjötta áratugnum.

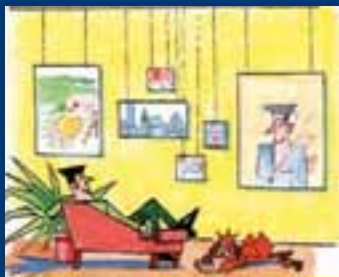
# FRÁBÆR LAUSN

## Kostirnir eru augljósir:

- Smellið og glæsilegt fyrirkomulag
- Alltaf er hægt að bæta við
- Breytingar gerðar á örskammri stundu
- Auðveld hagræðing mynda
- Fljótleg og einföld samsetning
- Engar skemmdir á veggjum



Einu sinni og aldrei aftur...



Einu sinni sett upp og eftir það má hengja upp eftir vild.



Þegar notast er við Rammamiðstöðvar myndbrautina er veggjum hlíft og hamarinn fær að liggja í verkfærakistunni.

Það gengur varla auðveldar fyrir sig.

Myndum má hagræða fyrirhafnarlaust aftur og aftur.

Rammamiðstöðin er komin með úrval af myndbrautum sem henta jafnt fyrir heimili, stofnanir og fyrirtæki.

Kynntu þér það sem telst klassík hins nýja tíma.



Auðveld uppsetning.

# Íslensk grafik á tilboðsverði.

## Frítt karton í alla keypta ramma!

Tugir lita



Allt karton sýrufrítt

Opið frá kl. 9-18



Prentsmálan Ástrún 695 1612

Allir sem koma til okkar fá ókeypis Glerfínan glerpússilög.



Rammamiðstöðin

RAMMA  
MIÐSTÖÐIN



Síðumúla 34 • Sími 533 3331

**allt**  
ný vöru- & þjónustuskra á visir.is

**visir** ALLT SEM ÞIG VANTAR ER Á VISIR.IS/ALLT



## Hrein lífræn jógúrt!



Hreina lífræna jógúrtin frá Biobú er framleidd án sykurs. Aðeins er notaður lífrænn hráskykur í öðrum jógúrt tegundum frá Biobú.



Kýrin Kinna er eingöngu fóðruð á grasi

Biobu ehf. • Sími: 587 4500 • Netfang: biobu@biobu.is • www.biobu.is

## Flott í sumar

Ný tæki - Léttari greiðslur

SLENDERTONE **FLEX** 4.995.-  
á máni í 3 máni - Verð kr. 14.985.-

SLENDERTONE **MAX** 6.665.-  
á máni í 3 máni - Verð kr. 19.995.-

allt fyrir kroppinn

**HREYSTI**  
Skeifunni 19 - S. 568 1717



Soffía, Anna og Bríet eru allar komnar í mjög gott form og tilbúnar að takast á við gönguna.

FRÉTTABLAÐIÐ/E.ÓL.

# Vildu snúa vörn í sókn

**Hjúkrunarfræðingarnir Bríet Birgisdóttir, Anna I. Arnardóttir og Soffía Eiríksdóttir eru á leiðinni til New York í haust þar sem þær ætla að taka þátt í tveggja daga göngu til styrktar krabbameinsrannsóknum.**

formi þegar við byrjuðum í Líkama fyrir lífið fyrir konur og settum okkur það markmið að komast í nógu gott form til þess að geta tekið þátt í þessari göngu. Fyrst þorðum við ekkert að tala um þetta en svona í byrjun mars sögðum við frá þessu opinberlega. Í janúar hefðum við ekki getað þetta en núna erum við allar komnar í betra form og orðnar miklu styrkari.

Bríet, Anna og Soffía vinna allar með krabbameinssjúklinga og hafa séð ýmislegt í starfi sínu. „Okkur langaði til þess að snúa vörn í sókn og gera eitthvað jákvætt í þessum málum,“ segir Soffía.

Þátttakendur í göngunni í New York þurfa að greiða átján hundruð dollarar hver en Bríet, Anna og Soffía eru komnar með marga góða styrktaraðila. „Við ákváðum svo að allt sem safnaðist umfram

þátttökugjaldið rynni beint til Samhjalpar kvenna.“

Á sunnudaginn næsta verður heilsudagur til styrktar baráttu gegn brjóstakrabbameini í World Class í Laugum. „Við ætlum að vera á staðnum og ræða um heilsu og heilsuvernd, Hjartavernd mun bjóða upp á blóðþrýstingsmælingu og blóðsykursmælingu og hjúkrunarfræðingar frá leitastöðinni og fulltrúar frá Samhjalp kvenna verða með gelbrjóst til þess að sýna hvernig framkvæma á sjálfsskoðun. Síðan býður World Class upp á alls konar líkamsræktartíma, stafgöngu, pilates og Master Class danstíma. Þetta kostar þúsund krónur fyrir hverja konu en Dís í World Class ætlar svo að jafna það og ágóðinn mun allur renna til baráttu gegn brjóstakrabbameini.“

emilia@frettabladid.is

**KRIYA YOGA**  
Það er vegurinn sem hinir uppljómuðu vísa

Swami Mangalananda Peter Van Breukelen

Swami Mangalananda Giri og Peter Van Breukelen halda kynningarfund um Kriya yoga í Sal Rósarinnar, Bolholti 4 (áður Lífsýnarsalurinn) föstudaginn 16. júní klukkan 20:00. Kennsla í Kriya yoga verður dagana 17. - 19. júní í Yogastöðinni Heilsubót, Síðumúla 15. Afmælishátíð Paramahansa Hariharananda verður haldin sunnudaginn 18. júní í Sal Rósarinnar, Bolholti 4, frá klukkann 12:00 til 16:00. Nánari upplýsingar í síma 6918565 og 8697151

**Fyrsta flokks íslenskur harðfiskur**

**GULLFISKUR**  
HOLLUSTA Í HVERJUM BITA

**ORKA**  
80% PRÓTÍN

FÆST Í BÓNUS

allt  
auglýsingasími  
**550 5880**

## Heilbrigð sál

BORGHILDUR SVERRISDÓTTIR  
EINKAÞJÁLFARI OG B.A. Í SÁLFRÆÐI



## Að kjósa sterkara hjarta

Við kusum um framtíð okkar um daginn. Kusum um hverjum við treystum best til að stjórna bænum/borginni okkar með von um að það geti gert líf okkar betra á einhvern hátt.

Í kosningabaráttu á sér stað ákveðið endurmat og jafnvel uppstokkun. En kosningar geta leitt til nýs upphafs eða tækifæris til að halda áfram sömu góðu siglingunni og bæta jafnvel aðeins í seglin. Stjórnin flaggar því sem vel hefur verið gert og uppbyggileg gagnrýni andstöðunnar er nauðsynleg til að halda öllum á tánum. Kosningaherferðir taka því ekki síst stöðuna á meinum og mætti bæjarfélagsins, fá fólk til skoða ástandið og finna leiðir til að bæta þau mein sem herja á. Að mörgu leyti má því að segja að kosningabaráttu stjórnmalaflokka sé ákveðin „líkamsskoðun“ samfélagsins, ekki satt?

**Þú ert bæjarstjórnin!**  
Á sama hátt og það er gott fyrir

bæjarfélagið að taka stöðuna, fjalla um það sem vel hefur verið gert og gera betur í ýmsum þáttum, þurfum við að gera það sama fyrir heilsu okkar og fjölskylduna. Einkenni kosningabaráttu með öllum sínum krafti, endurmati og orku er hugarfarið sem þarf til að kjósa þá heilsu sem við viljum. Stundum finnst mér eins og sumir haldi að aðrir stjórni heilsu þeirra. Ganga jafnvel alla leið og kenna öðrum um þegar í óefni er komið. En heilsa þín er að stórum hluta afsprengi þinna stjórnarháttar, þar sem þú ert bæjarstjórnin Bastían. Góðir bæjarstjórnar starfa ekki í filabeinsturni og vona að allt sé í lagi, heldur taka stöðuna reglulega, horfast í augu við raunveruleikann og vilja gera betur. Ég mæli því með að við hefjum okkar eigin kosningabaráttu sem stendur fyrir daglegri hreyfingu að eigin vali, næringarríkri og fjölbreyttri fæðu, reyklausu umhverfi, fleiri góðum samveru-

stundum með vinum og fjölskyldu og síðast en ekki síst náttúrutengingu sem virkar sem vítamínsprautu fyrir andlega heilsu okkar. Kannski myndu einhverjir telja þessa framboðsræðu mína vera mynd af einhverri útópíu, en ég hef fundið fyrir miklum meðbyr með þessari stefnu eins og sannur stjórnmálamaður og vil trúa á meirihlutafylgi.

Leiðum hugann að því hverjum við treystum best til að stjórna heilsu okkar og vellíðan. Eini einstaklingurinn sem við getum treyst fyrir þessum málaflökki erum við sjálf. Hér er það aðeins þú sem getur komið til framkvæmda og unnið að flottum og hraustum einstaklingi sem endast lengur og betur. Við viljum alltaf eitthvað meira og betra svo mitt kosningaslagorð yrði: „Heilbrigður lífsstíll og þú færð meira.“

Kær kveðja,  
Borghildur

rannsókn }



Margir eiga um sárt að binda eftir útskrift af sjúkrahúsi. NORDICPHOTOS/GETTYIMAGES

**Sjálfsvíg á sjúkrahúsum**

10 PRÓSENT PEIRRA SEM FREMJA SJÁLFSVÍG Í DANMÖRKU GERA ÞAÐ Í TENGLUM VÍÐ INNLOGN Á SJÚKRAHÚS. Heilbrigðisyfirvöld í Danmörku hafa nýlega gert rannsókn á aðdraganda og ástæðum sjálfsvíga þar í landi. Þá kom í ljós að af þeim 700 sjálfsvígum sem framin eru árlega eiga 10 prósent þeirra sér stað innan sjúkrahúsa eða rétt eftir heimkomu af sjúkrahúsi. Flestir innan þessa hóps voru lagðir inn vegna andlegra veikinda og inn á geðdeild. Heilbrigðisstarfsmenn og yfirstjórnir sjúkrahúsa hafa sent frá sér ályktanir og ábendingar til þess að minnka möguleika sjúklinga til sjálfsvíga. Þar kemur helst fram að mikilvægt sé að innrétta og hanna sjúkrastofur og aðrar vistaverur með það í huga að sjúklingar geti ekki nýtt sér húsbúnað eða innréttingar til aðstoðar við sjálfsvíg. Til dæmis mega húsgögn ekki vera of þung og ekki ætti að nota plastpoka, til dæmis í ruslafötur. Einnig þarf að passa upp á gluggalæsingar og útgönguleiðir á svalir. Það er erfiðara að takast á við þau sjálfsvíg sem framin eru eftir heimkomu þar sem eftirlitið er minna og erfitt er að hafa áhrif á heimilisaðstæður. Aftur á móti telja dönsk yfirvöld nauðsynlegt að skoða þau mál nánar og búa til ákveðið kerfi sem hjálpar sjúklingum að takast á við veruleikann eftir að heim er komið. Heimildir fengnar af www.sundhed.dk.

**Koma má í veg fyrir flugþreytu**

Það má vel koma í veg fyrir flugþreytu sem kostar marga bæði tíma og peninga að ná sér af. Engin töfralausn er í boði en með réttum aðferðum má koma í veg fyrir alvarlegustu einkenni flugþreytu.

Flugþreyta er vandamál sem setur strík í reikninginn hjá mörgum. Það er alþekkt að athafna- og íþróttamenn kenna flugþreytu um slaka frammiðstöðu á vellinum eða í viðskiptum. Flugþreyta hefur bæði andleg og líkamleg áhrif á fólk. Dæmi um líkamleg einkenni geta verið bólgnir fætur, niðurgangur, hósti, verkur í eyrum, ógleði og

stundum jafnvel minnisleysi. Flugþreyta orsakast meðal annars af skorti á góðu lofti og raka. Það hjálpar heldur ekki til að plássíð um borð í flugvélum er oft mjög lítið og að ferðast á milli tímabelta í slíkum rýmum getur valdið óþægindum. Það er hægt að sporna við flugþreytu með ýmsum hætti en þó er engin töfralausn í boði. Það er mjög mikilvægt að huga vel að mataræðinu, afþreyingu og þægilegum klæðnaði ásamt því að standa reglulega upp og teygja úr sér. Þá skiptir það miklu máli að stilla klukkuna strax á það tímasvæði sem maður er á og borða og sofa á sama tíma og fólk í kringum mann. Hugleiðsla hefur einnig gífurlega góð áhrif á líkamann því



Það gefst ekki öllum kostur á að upplifa svona lúxus í flugi.

aukin matarlyst, sætindaþrá, líkamshitastig og fleira eru allt líkamleg einkenni sem hægt er að hafa stjórn á.

Þurfi maður að millilenda er mikilvægt að fara og anda að sér fersku lofti utandyra á meðan beðið er eftir næsta flugi.



**VIKING village**  
Fjörúkráin  
Sími 565-1213  
www.fjorukrain.is

**Sólstöðuhátíð víkinga í Hafnarfirði 16.-25. júní 2006**

Föstudaginn 16. júní kl.17.00 hefst vikingahátíð við Fjörúkrána í Hafnarfirði. Bardagamenn og bogaskyttur, glímumenn og útskurðarmenn, steinhöggvarar og járnsmiðir, sögumenn og seiðkonur, tónlistarmenn og galdramenn. Sænski sögumaðurinn Jerker Fahlström rifjar upp ævintýri Ása og hinna fornu goða er hann segir okkur frá Ásapór, Loka og þeim félögum. Jerker er orðinn fastur liður og segir sögur sínar á íslensku. Rimmugýgur, hafnfirski bardaga- og handverkshópurinn sér um bardagana ásamt Jómsvíkingunum alþjóðlegum hópi úrvalsvíkinga. Annar íslenskur vikingahópur, Hringhorni frá Akranesi sýnir leiki fornanna. Fjöldi handverksmanna, íslenskra sem erlendra verða á markaðnum. Norska vikingahljómsveitin Skvaldr og hin dansk-íslenska Kráka munu skemmta gestum alla dagana. Dansleikir öll kvöld, Hollenska raggea hljómsveitin Five-4-vibes og hljómsveit Hilmars Sverrissonar. Opið verður alla daga frá 16. til 18. júní og aftur 23. til 25. júní. Kynnir hátíðarinnar er Steinn Ármann Magnússon.

**ATH: Dagskrá Sólstöðuhátíðarinnar er á heimasíðunni: fjorukrain.is**

**Fjörúkráin þakkar eftirtöldum aðilum fyrir stuðninginn:**



Á nýrri heimasíðu fyrir sykursjúka og aðstandendur þeirra má finna fróðleik um sjúkdóminn og stuðning. NORDICPHOTOS/GETTYIMAGES

**Sykursjúkir.is**

Opnuð hefur verið ný heimasíða ætluð sykursjúkum og aðstandendum þeirra.

Heimasíðunni www.sykursjukir.is var hleypt af stokkunum nú fyrir skömmu. Með opnun síðunnar vonast aðstandendur til að vettvangur skapist fyrir sykursjúka og aðstandendur þeirra til að ræða um sjúkdóminn sín á milli og ná betri árangri í meðferð hans. Á síðunni gefst sykursjúkum kostur á að fá aðstoð og ráðleggingar frá öðrum sykursjúkum, eins er hægt að greina frá reynslu sinni svo hún geti komið öðrum að gagni. Birtar verða greinar úr blöðum eftir lækna og sérfræðingna ásamt því að haldið verður úti spjallsvæði á síðunni. Vonast er til að með síðunni skapist rödd sem standi vörð um hagsmuni sykursjúkra og aðstandenda þeirra.

**FRÉTTABLAÐIÐ** **AUGLÝSINGASÍMI 550 5000**

# allt - sem þig vantar

[ ALLAR SMÁUGLÝSINGAR VIKUNNAR Á visir.is ]

SMÁUGLÝSINGASÍMINN  
ER OPINN ALLA DAGA  
KL. 8-22

TIL BIRTINGAR NÆSTA  
DAG ÞARF AÐ PANTA  
FYRIR KL. 14.30

SMÁUGLÝSINGASÍMINN  
ER 550 5000  
smaar@frettabladid.is / visir.is

AFGREIÐSLAN ER OPIN:  
MÁNUDAG TIL FÖSTUDAGS  
LAUGARDAG OG SUNNUDAG

8-18  
11-16



Mini Cooper árg. 2005 ek. 10 þ.km. m/öllu, rafdrifin blæja, 4 manna, verð 3.690 þ. áhv. 3.090 þ.



Jeep Grand Cherokee Ltd. Hemi árg. 2005 ek. 18 þ.km. m/öllu, verð 4.580 þ. S. 562 1717.



Suzuki Grand Vitara árg. 2002 ek. aðeins 33 þ.km. Sjálfskiptur, 2x dekk, verð 1.690 þ. áhv. 1.000 þ. S. 562 1717.



Suzuki Jimny árg. 2005 ek. 15 þ. km beinskíptur Verð 1.390 þ. Áhvilandi 930 þ. 15 þ. á mánuði. Vill skipti á ódyrari/dýrari/mótorhjól. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S. 567 4000.



Suzuki Grand Vitara 2.0 árg. 6/2005 ek. 17 þ. km. beinskíptur Verð 1.990 þ. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S. 567 4000.



Dodge Caravan SXT 3.3 árg. 2004 ek. 24 þ. km. Sjálfskiptur Ásett verð er 2.490 en hann er núna á tilboð 1.990 stgr. 7 manna fjölskyldubíll Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S: 5674000



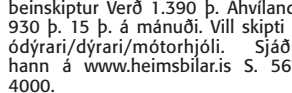
Audi A4 "Sport" árg. 2004 ek. 22 þ.km. bsk., 17", esp, lúga, ofl, verð 2.780 þ. S. 562 1717.



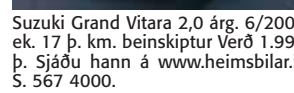
Lincoln Mark LT árg. 2006 Nýr Bíll. M/ÖLLU verð 4.890 þ. S. 562 1717.



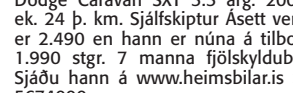
Suzuki Grand Vitara XL-7 LTD árg. 2005 ek. 15 þ. mílur. 7 manna, leður, lúga, ofl, ofl, Verð 3.090 þ. S. 562 1717.



Mercedes Bens E 240 Avantgarde árg. 7/2002 ek. 33 þ.km sjálfskiptur Verð 3.490 þ. Vel útbúinn bíll. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S. 567 4000.



Volvo S 40 Turbo árg. 2003 ek. 48 þ. km. Sjálfskiptur Verð 1.790 þ. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is



Subaru Impreza 2.0 Wagon 4WD árg. 1999 ek. 140 þ. km. Beinskíptur Verð 690 þ. Góður bíll Sjáðu hann á www.heimsbilar.is



Audi A4 "Sport" árg. 2004 ek. 22 þ.km. bsk., 17", esp, lúga, ofl, verð 2.780 þ. Tilboð 2.190 þ. S. 562 1717.



MMC Pajero EXE árg. 2000 ek. 158 þ.km. diesel, sjálfskiptur, leður, verð 1950 þ. áhv. 1.220 þ. S. 562 1717.



Toyota Land Cruiser 100 VX 35" árg. 2002 ek. 103 þ.km. diesel, verð 4.990 þ. áhv. 2.400 þ. S. 562 1717.



Volvo S 60 2.4 árg. 2003 ek. 32 þ. km sjálfskiptur Verð 2.900 þ. Fæst gegn yfirtöku á láni (2.800 þ.) + útborgun 100 þ. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is



Langur Fimmtudagur  
Nú er opið á  
fimmtudögum  
frá 9 - 21



toyota Yaris árg. 7/1999 ek. 78 þ. km. Beinskíptur Verð 560 þ. Góð kaup Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S: 5674000



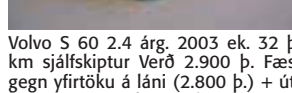
Citroen C3 Zoom árg. 2005 ek. 16 þ.km. sjálfskiptur, verð: 1.590 þ. S. 562 1717.



Nissan Patrol Elegance árg. 2000 ek. aðeins 96 þ.km. diesel, sjálfskiptur, verð 2.490 þ. S. 562 1717.



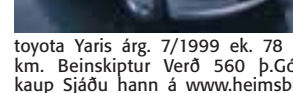
VW Polo Comfortline árg. 2003 ek. 59 þ.km. verð aðeins 890 þ. áhv. 800 þ. S. 562 1717.



Toyota Corolla 1600 VTI árg. 2006 ek. 3 þ. km. Sjálfskiptur. Ásett verð er 2.180 þ. en hann er á tilboði núna 1.990 stgr. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S. 567 4000.



Toyota Land Cruiser 90 GX 35" árg. 8/1996 ek. 220 þ. km. Sjálfskiptur. Ásett verð er 1.590 þ. en hann er núna á tilboði á 1.100 þ. stgr. Frábært verð Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S. 5674000.



VW Golf 1.4 FSI Trendline árg. 2005 ek. 6 þ. km. Beinskíptur. Ásett verð er 1.790 en hann er núna á tilboði á 1.350 stgr. Góð kaup Sjáðu hann á www.heimsbilar.is



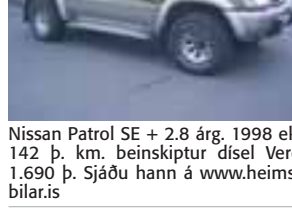
Honda Accord Comfort árg. 2005 ek. 17 þ.km. bsk., 155 hö., verð: 2.180 þ. S. 562 1717.



Subaru Legacy árg. 2002 ek. 81 þ.km. sjálfskiptur, verð 1.490 þ. áhv. 1.230 þ. S. 562 1717.



Audi A4 "Sport" árg. 2004 ek. 22 þ.km. bsk., 17", esp, lúga, ofl, verð 2.780 þ. Tilboð 2.190 þ. S. 562 1717.



Nissan Patrol SE + 2.8 árg. 1998 ek. 142 þ. km. beinskíptur dísel Verð 1.690 þ. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is



Ford Expedition Eddie Bauer 5.4 Triton árg. 2004 Mjög vel útbúinn bíll, leður, færanlegir pedalar, kæling og hiti í sætum ofl. ofl. 7 manna, ek. 41 þ. km. Verð 4.580 þ. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is



Mini One árg. 2002 ek. 29 þ. km. Beinskíptur. Verð 1.990 þ. Áhvilandi 1380 þ. Gull fallett eintak. Vill skipti á ódyrari/dýrari/mótorhjól. Sjáðu hann á www.heimsbilar.is S. 567 4000.



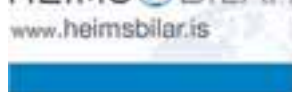
Bílalíf  
Klettháls 2, 110 Reykjavík  
Sími: 562 1717  
www.bilalif.is



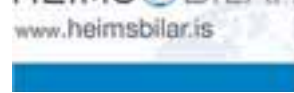
Bílalíf  
Klettháls 2, 110 Reykjavík  
Sími: 562 1717  
www.bilalif.is



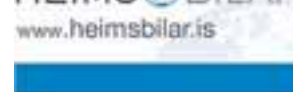
Bílalíf  
Klettháls 2, 110 Reykjavík  
Sími: 562 1717  
www.bilalif.is



Heimsbilar  
Klettháls 2, 110 Reykjavík  
Sími: 567 4000  
www.heimsbilar.is



Heimsbilar  
Klettháls 2, 110 Reykjavík  
Sími: 567 4000  
www.heimsbilar.is



Heimsbilar  
Klettháls 2, 110 Reykjavík  
Sími: 567 4000  
www.heimsbilar.is



Suzuki Grand Vitara, skrd. 06/2003, ek. 65.000 km, 2000cc, beinskiptur. Ásett verð 1.680.000 kr Tilboð 1.550.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Citroen Berlingo , skrd. 04/2003, ek. 40.000 km, 1400cc, beinskiptur, Ásett verð 950.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Mondeo Ghia, skrd. 02/2003, ek. 56.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 1.620.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Mondeo , skrd. 05/1998, ek. 171.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 450.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Renault Kangoo, skrd. 03/2000 ek. 99.000 km, 1400 cc, beinskiptur. Ásett verð 695.000 Kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Toyota Avensis, skrd. 08/1999, ek. 128.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 890.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



MMC Space star GLXi, skrd. 08/2000 ek. 71.000 km, 1300cc, beinskiptur. Ásett verð 740.000 kr Tilboð 599.000 kr 100 % lán mögulegt S. 515 7000.



VW Golf GL Syncro ,skrd. 09/1997 ek. 130.000 Km , 1800 cc, beinskiptur. Ásett verð 450.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Suzuki Grand Vitara, skrd. 09/1998, ek. 140.000 km, 2400cc, beinskiptur. Ásett verð 1.070.000 kr Tilboð 870.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Renault Kangoo, skrd. 08/1999, ek. 112.000 km, 1400cc, beinskiptur. Ásett verð 590.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Toyota Corolla Terra, skrd. 07/1999, ek. 133.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 620.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



MMC Space Wagon, skrd.08/1999, ek. 121.000 km, 2000cc, beinskiptur. Ásett verð 790.000 kr Tilboð 599.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Honda HR-V, skrd. 05/1999 ek. 94.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 730.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Mazda 323F, skrd. 05/1999, ek. 92.000 km, 1500cc, sjálfskiptur. Ásett verð 720.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Explorer, skrd. 10/1997, ek. 138.000 km, 4000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 990.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Daihatsu Gran Move ,skrd. 07/2000, ek. 41.000 km, 1600cc, sjálfskiptur. Ásett verð 720.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Mondeo, skrd. 09/1997, ek. 117.000 km, 1800cc, sjálfskiptur. Ásett verð 450.000 kr Tilboð 299.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



VW Passat 4Motion , skrd. 03/1999, ek. 117.000 km, 1800cc, beinskiptur. Ásett verð 930.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Toyota Corolla, skrd. 04/1997, ek. 153.000 km, 1300cc, sjálfskiptur. Ásett verð 470.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Focus Trend station, skrd. 08/2004, ek. 35.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 1.580.000 kr Tilboð 1.480.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Honda HR-V, Skrd. 01/2006, ek. 3.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 2.230.000 kr Tilboð 1.970.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Focus , skrd. 09/1999, ek. 140.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 690.000 kr Tilboð 630.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Isuzu Trooper, skrd. 12/1998, ek. 150.000 km, 3000cc, beinskiptur. Diesel Ásett verð 1290.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



Ford Focus station Trend, skrd. 01/2004, ek. 49.000 km, 1600cc, sjálfskiptur. Ásett verð 1.490.000 kr 100% lán mögulegt S. 515 7000.



**Brimborg**  
Bildshöfða 6, 110 Rvk.  
Sími: 515 7000  
www.brimborg.is



**Brimborg**  
Bildshöfða 6, 110 Rvk.  
Sími: 515 7000  
www.brimborg.is



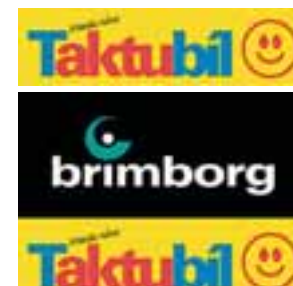
**Brimborg**  
Bildshöfða 6, 110 Rvk.  
Sími: 515 7000  
www.brimborg.is



**Brimborg**  
Bildshöfða 6, 110 Rvk.  
Sími: 515 7000  
www.brimborg.is



**Brimborg**  
Bildshöfða 6, 110 Rvk.  
Sími: 515 7000  
www.brimborg.is



**Brimborg**  
Bildshöfða 6, 110 Rvk.  
Sími: 515 7000  
www.brimborg.is

**BILASALA  
ISLANDS**

Nýir 2006 Diesel Jeep Grand Cherokee 3.0 CRD 217 hestöfl, Limited, sjálfskiptur, leðurinnrétting. Allt rafdrifið spólvörn, tölvustýrð miðstöð með loftkælingu. Ath. meðaleyðsla 10,2 á hundraði. Verð 5.580.000. skoðum skipti.



Til sölu er Ford F 150 Crew Cab XLT 5.4. Árgerð 11/2005. Ekinn 12 þús km. Verð 3.650.000. Fæst gegn yfirtöku á láni. Afborgun á mánuði. 37.000 kr. Upplýsingar hjá Bilasala Islands í síma 510 4900

**Bilasala Íslands**  
Skógarhlíð 10, 110 Rvk.  
Sími: 510 4900  
www.bilasalaislands.is



Til sölu er Ford F 150 Crew Cab XLT 5.4. Árgerð 11/2005. Ekinn 12 þús km. Verð 3.650.000. Fæst gegn yfirtöku á láni. Afborgun á mánuði. 37.000 kr. Upplýsingar hjá Bilasala Islands í síma 510 4900

**Höfðahöllin**  
Klettháls 2, 110 Rvk.  
Sími: 567 4840  
www.hofdahollin.is



Nýr 2006 Renault Master millilangur, háþekju, 2,5 L dísel, hlíðarhurðir báðu megin, 270° opnun á afturhurðum, skilrúm með glugga. Til sýnis á staðnum. Verð án vsk sjálfskiptur 2.420 þús. Beinskíptur 2.320 þús. Langt undir listaverði.

**Sparibill ehf**  
Skúlagötu 17, 101 Reykjavík  
Sími: 577 3344  
www.sparibill.is

**TOYOTA**  
Akureyri

Toyota Aygo 1.0. 12/05, ekinn 3 þ km. MM skipting, spoiler, álfelgur, sumar- og vetrardekk. Verð 1.470.000 kr.



Toyota Land Cruiser 80 VX. 11/94, ekinn 322 þ km. Bsk, dísel, 38" breyttur, toppóluga, leður, dráttarkúla, kastarar. Verð 1.700.000 kr. Tilboð 1.450.000 kr.



Toyota Land Cruiser 120 GX. 06/04, ekinn 130 þ km. Bsk, dísel, dráttarkúla, hraðastillir. Verð 3.590.000 kr.



Ford Focus Ambiente 1.6. 09/01, ekinn 73 þ km. Ssk., dráttarkúla. Verð 1.050.000 kr. Tilboð 790.000 kr. Raðnúmer: 204915. Gæðabíll.



Chevrolet Lacetti 1.8. 08/05, ekinn 3 þ km. Ssk., cd-magasín, rafm. í rúðum og speglum. Verð 1.820.000 kr. Tilboð 1.550.000 kr. Raðnúmer: 150524. Úrvalsbíll.



Toyota Corolla L/B Terra 1.4. 06/01, ekinn 109 þ km. Bsk. Verð 710.000 kr. Tilboð 590.000 kr. Raðnúmer: 140893. Gæðabíll

**TOYOTA**  
Akureyri

M Benz ML 430. 11/00, ekinn 100 þ km. Ssk., 289 hö., dráttarkúla, sumar- og vetrardekk, toppóluga, króm-pakki, ofl. Verð 3.100.000 kr. Raðnúmer: 113416



Dodge Durango Limited SLT 5.7 Hemi. 04/05, ekinn 70 þ km. Ssk., bensín, 7 manna, hraðastillir. Verð 3.350.000 kr. Úrvalsbíll.



Toyota Corolla S/D Terra 1.4. 06/04, ekinn 42 þ km. Bsk., sumar- og vetrardekk. Verð 1.390.000 kr. Raðnúmer: 150537



VW Golf H/B 1.6. 04/99, ekinn 116 þ km. Ssk., rafm. í rúðum og speglum. Verð 750.000 kr. Tilboð 650.000 kr. Raðnúmer: 170929



Toyota Rav 4 VVT-I 2.0. 12/03, ekinn 59 þ km. Bsk. Verð 2.020.000 kr. Tilboð 1.850.000 kr. Raðnúmer: 150545. Gæðabíll.

**Toyota Akureyri**  
Baldursnesi 1, 600 Akureyri  
Sími: 460 4300  
Opíð virka daga 9-18, laugardaga 13-16.

## Bílar til sölu



**NYTT!** Bílaleitar-Vélmenni. Finnur bílinn á augnarblík! Tóti er tengdur fleiri hundruð bílasölum með yfir þrjár milljónir bíla á söluskrá. Smelltu á Tóta á islandus.com og hann finnur bílinn um leið, reiknar út verð í Íslenskum krónum með flutningsgjöldum tolli og VSK á augabráði og sýnir þér niðurstöður strax á islandus.com vefsíðunni. Í dag fylgir Ábyrgð frá Vörður-Íslands-trygging á öllum bílum Islandus.com og hægt að fá viðbótarábyrgð í allt að 5 ár! Við seljum bíla langt undir markaðsverði. Sími þjónustuver 552 2000 og netsjall við sölumenn er á www.islandus.com



Nýjir eða nýlegir jeppar á frábæru verði frá öllum helstu framleiðendum: Porsche, Ford, Jeep, Toyota, Mitsubishi, Nissan og Dodge. Láttu okkur gera þér gott tilboð. Margir litir og val um búnað. Útvegum einnig flestar aðrar gerðir jeppa og fólkubíla frá Evrópu eða Bandaríkjunum. Allt að 5 ára ábyrgð og bílalan. Nýjir og nýlegir bílar langt undir markaðsverði. Þjónustuver sími 552 2000. www.islandus.com



Chrysler 300C 5,7 Hemi árg. 2005 ek. 35 þ km., leður, toppóluga. Einn með öllu. S. 898 2811.



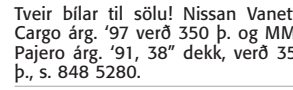
Chevrolet Caprice Classic árg. 1979, ekinn 152 þús. Verð 650 þús. Uppl. í s. 892 8055.



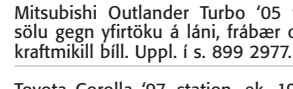
Til sölu flottur Mustang 2004. 6cyl., ssk., afmælistútgáfa, Premier, lofkæling, Cd, spoiler, MP3, rafm í rúðum og sætum. Ofi ofl. Nánari upplýsingar í síma 899 5555.



Til sölu Ford Econoline árg. 1997 V8 triton 4,6 sjálfsk., sjónvarp og vido, góður ferðabíll. Verð 1250 þúsund. Uppl. í síma 867 3022.



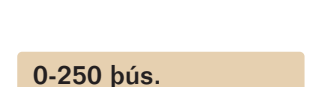
Tveir bílar til sölu! Nissan Vanetta Cargo árg. '97 verð 350 þ. og MMC Pajero árg. '91, 38" dekk, verð 350 þ., s. 848 5280.



Golf árg. '96, ek. 155 þús. í góður standi, sk. '06. Verð 250 þús. S. 692 2542.



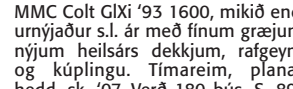
Mitsubishi Outlander Turbo '05 til sölu gegn yfirtöku á láni, frábær og kraftmikill bíll. Uppl. í s. 899 2977.



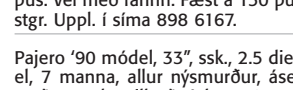
Toyota Corolla '97, station, ek. 190 þús. Vel með farinn. Tilboð 290 þús. s. 661 2937.



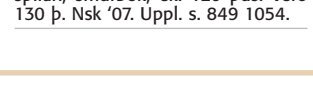
Tilboð óskast í Daihatsu Rocky árg. '87 nýskoðaður. Einnig Oneal motorkrosshjálumur stærð large. Uppl. í s. 822 1801 & 487 5855.



Renault árg. '98. Þarfnast lagfæringar. Tilboð óskast. Uppl. í s. 659 6068.



Volvo 440G ssk, ek. 106þ 120h eyðir lítlu, fjarst saml.hiti sætum Álfelegur ný dekk rafm rúðum topp bíll á spött pris 200þ s:8671120



MMC Colt Gixi '93 1600, mikið endurnýjaður s.l. ár með finum græjum, nýjum heilsárs dekkjum, rafgeymi og kúplingu. Tímareim, planað hekk, sk. '07. Verð 180 þús. S. 894 1057.



Opel Astra, stw. árg. '97, ssk., ek. 140 þús. Vel með farinn. Fæst á 150 þús. stgr. Uppl. í síma 898 6167.



Pajero '90 módel, 33", ssk., 2.5 dísel, 7 manna, allur nýsmurður, ásett verð 210 þ. Tilboð óskast. S. 856 0697.



Til sölu Daihatsu Charade árg. '92, 4ra dyra, í toppstandi, nýlegur CD spilarí, smurbók, ek. 120 þús. Verð 130 þ. Nsk '07. Uppl. s. 849 1054.

## 250-499 þús.



Renault Kangoo árg. '98 ek. 117 þús. Ný tímareim, nýjar bremsur, nsk. Uppl. í s. 895 7673.



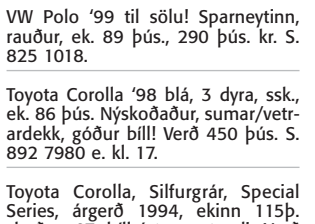
Til sölu Volvo 850 station árg. '96. ssk., nýskoðaður. Verð 450 þúsund. Uppl. í síma 867 3022.



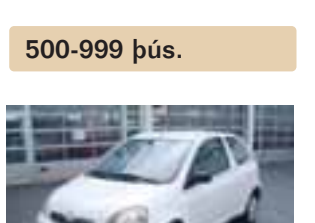
Til sölu Ford Econoline árg. 1997 V8 triton 4,6 sjálfsk., sjónvarp og vido, góður ferðabíll. Verð 1250 þúsund. Uppl. í síma 867 3022.



accent 2000 3 dyra 5gíra ekinn að-eins 70þús góður bíll skoðaður 07 upl í 848-8326 Gísli



BMW árg. '96, ek. 50 þús. á vél. Toppluga, álfelgur, CD- spilarí. Ásett verð 620 þús. Tilboð 350 þús. Uppl. í s. 691 9374.



BMW árg. '96, ek. 50 þús. á vél. Toppluga, álfelgur, CD- spilarí. Ásett verð 620 þús. Tilboð 350 þús. Uppl. í s. 691 9374.



VW Polo '99 til sölu! Sparneytinn, rauður, ek. 89 þús., 290 þús. kr. S. 825 1018.



Toyota Corolla '98 blá, 3 dyra, ssk., ek. 86 þús. Nýskoðaður, sumar/vevrardekk, góður bíll! Verð 450 þús. S. 892 7980 e. kl. 17.



Toyota Corolla, Silfurgrár, Special Series, árgerð 1994, ekinn 115þ. skoðun 07, bíll í topp standi. Verð 300þ staðgreitt. Uppl í síma 557-4434 / 825-8249 eftir 19. 15.6



Toyota Corolla, Silfurgrár, Special Series, árgerð 1994, ekinn 115þ. skoðun 07, bíll í topp standi. Verð 300þ staðgreitt. Uppl í síma 557-4434 / 825-8249 eftir 19. 15.6

## ÞJÓNUSTA / TIL SÖLU

Partu að láta laga bílinn?  
Þú er verkstaði í Kópavogi sem gerir námsi allt.  
**RETTIR BÍLAR**  
Réttingar - spreutum framrúðuskipti - viðgerðir  
Rétir Bílar ehf, Vesturvör 24, 200 Kópavogi. S. 554-3044.  
rettirbilar@rettirbilar.is - www.rettirbilar.is

Mclouis húsbílar Caravelair hjólhýsi  
Prúðmar S: 824 3900  
www.pkarlsson.is

**NITRO**  
Hinar vinsælu NoFear vörur komnar.  
Cross og enduro fatnaður í miklu úrvali.  
Verð frá 12.900 kr.-  
Bíldshöfða 9, 110 Rvk - Sími: 557-4848 - www.nitro.is

Fjarstýrðir bensínbílar  
Verð frá kr. 39.990  
Fjarstýrðar rafmagnsflugvélar verð frá kr 19.900  
**ICEHOBBY**

**50cc**  
Fyrir 6-12 ára  
Góður öryggisbúnaður  
Tilbún til afgreiðslu  
Verð 119.000,-  
Nánari upplýsingar í síma 848 1512 milli kl. 13-15 og á www.btm.is



Subaru Legacy station '00. Einn 105 þús. Nýleg tímareim. 550 þús. út og yfirtaka 314 þús. Uppl. í s. 867 6845.

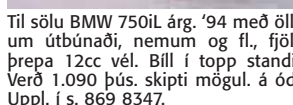
1-2 milljónir



Til Sölu VW bjalla turbo árg. 2000, 150 hestöfl, ek. 71 þ. Sprækur bíll. Nýyfírfarinn af umboði. Verð 1150 þ. skipti ath. S. 696 9405.



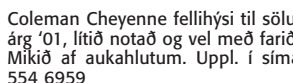
Dodge Caliber Árgerð 2007. Ný hönnun með nýrri vél þróuð í samvinnu við Mitsubishi og Hyundai. Sparneytinn og skemmtilegur fjölskyldubíll fyrir Íslenskar aðstæður. Fæst með sjálfskiptingu og fjórhjóladríf. Láttu okkur gera þér gott tilboð. Margir litir og val um búnað. Útvegum einnig flestar aðrar gerðir jeppa og fólksbílanna frá Evrópu eða Bandaríkjunum. Allt að 5 ára ábyrgð og bílalan. Nýir og nýlegir bílar langt



Til sölu BMW 750iL árg. '94 með öllum útbúnaði, nemum og fl., fjölþrepa 12cc vél. Bíll í topp standi. Verð 1.090 þús. skipti möguleg. á óð. Uppl. í s. 869 8347.



Til sölu er Benz E 240 Árg. '98. Ek. 100 þ. Gullfallegt eintak. Áhv. 1.520 þ. Verð 1.890 þ. Uppl. í s. 822 4167.



Coleman Cheyenne fellihýsi til sölu, árg '01, lítið notað og vel með farið. Mikið af aukahlutum. Uppl. í síma 554 6959

2 milljónir +

**BÍLAÚPPBOÐ**  
**islandus.com**  
Til Sölu: 2101 stk:  
**2006 Ford Explorer**  
Frá Kr. 3.190.000  
**5**  
Ára Ábyrgð!  
Aldrei verið betra tækifæri að gera frábær kaup!  
**BESTU BÍLAKAUPIN**  
**islandus.com**  
www.islandus.com | Sími 552 2000

Nýir eða nýlegir jeppar á frábæru verði frá öllum helstu framleiðendum: Porsche, Ford, Jeep, Toyota, Mitsubishi, Nissan og Dodge. Láttu okkur gera þér gott tilboð. Margir litir og val um búnað. Útvegum einnig flestar aðrar gerðir jeppa og fólksbílanna frá Evrópu eða Bandaríkjunum. Allt að 5 ára ábyrgð og bílalan. Nýir og nýlegir bílar langt undir markaðsverði. Þjónustuver sími 552 2000. www.islandus.com



M. Benz C240 Estate 09/05, ek. 11 þús. km. Áhv. 1.200 þús. Verð 4.490 þús. Ath. skipti. S. 861 1020 & 861 9190.

Bílar óskast

ATH! Vantar bíl til niðurriffs eða varahluti í Plymouth Laser / Eagle Talon / MMC Eclipse árg. '89-'91. Uppl. í s. 481 2782, Ágúst.

Óska eftir ódýrum bíl á verðbilinu 15-50 þ. S. 699 2707.

Jeppar

**BÍLAÚPPBOÐ**  
**islandus.com**  
Splunkunyr 2007  
**DODGE CALIBER**  
Frá Kr. 2.190.000  
**5**  
Ára Ábyrgð!  
Frábær fjölskyldubíll fæst með fjórhjóladríf!  
**BESTU BÍLAKAUPIN**  
**islandus.com**  
www.islandus.com | Sími 552 2000

Vörubílar

**Vörubíladekk**  
Ný og sóluð  
19.900  
**ALORKA**  
Vághiltá 6 • Sími 577 3080

Hjólkoppar á vörubíla. Dekk ný og sóluð. Nýjar felgur 9" og 11,75". Fjórðir nýjar og notaðar. Allskonar notaðir hlutir. Útvegum vinnubíla og tækis erlendis frá. Heiði rekstrarfélag ehf. Sími 696 1051.

Húsbílar



Glæsilegur húsbíll! Fiat Ducato árg. '02 2,8L dísel vél. Ek. 24 þús. km. Hlaðinn aukahlutum. Uppl. í s. 892 3554 & 565 6929.

Mótorhjól



Yamaha R1 2004 árg. 1.400þús. Jón 695 9568. Fleiri hjól á motor-hjol.blogspot.com



Get útvegað notuð glæsileg 28 feta - 34 feta hjólhýsi frá 720.000 til 950.000 kr. Öll glæsileg og vel með farin. Skoðaðu; http://www.hjolhus.com



Til sölu Hjólhýsi Hobby 560UFE. Árgerð 2006. Nýtt og ónotað luxushúsi á góðu verði. Auðvitað fylgir Markisa. Uppl. í síma 863 4746.



Leigjum lúxus hjólhýsi með rúmföt f.4 borðb.f.6 sjónvarp/dvd/wc, sturtu, fortjald, omfl. vagnaleigan.is s8618700

**VAGNASMÍÐJAN**  
HÚSVAÐJAN ehf.  
Stórhóla 21 - 110 Reykjavík  
Sími 587 2200 / 894 6000

Hjólhýsi til leigu. Njóttu lífsins í fríinu í leiguhjólhýsi frá okkur. Fullbúin og tilbúin í ferðalag. Ötrúlegir möguleikar í boði. Hafðu samband í síma 587 2200 & 898 4500. www.vagnasmidjan.is

Óska eftir ódýrum hjólhýsi á ca 0-250 þús. staðgreitt uppl. í síma 694 4561.

Fellihýsi



Fleetwood Mesa 05, fortjald, sólasella, loftpúðar, m.fl. Betra en nýtt. GSM 899 3717

Fellihýsialeiga Akureyrar. Leigjum út fellihýsi og tjaldvagna, viku senn. Sími 899 6277, 897 3296 & 461 5077 & , Tjald og Seglþjónustan ehf, Laufásgata 1, Akureyri.

Viltu kaupa eða selja Fellihýsi, Hjólhýsi, Húsbíla, Tjaldvagn Sjá www.Bilabankinn.is Bilabankinn s 588-0700 Eirhófa 13

Til sölu Víking Epic, 9 feta fellihýsi, með fortjaldi. árg 2004. Verð 620 þús. Uppl. s. 822 1920

Til sölu Viking 1706 Epic fellihýsi árg. 1999 með festing fyrir mótorhjól. Nýtt fortjald getur fylgt. Verð 380 þ. Uppl. í s. 896 6551.

Til sölu Coleman Taos árg. '99 með fortjaldi. Uppl. í s. 896 3197

Vel með farið 13 feta Viking, útdr. á 3 vegu, árg. '00, upphækkað, fortjald, svefnhjöld. Ath. ýmis skipti. S. 897 9279.

7 feta Sun-Lite pallhýsi árg. '98 til sölu. Passar t.d. á L-200. S. 661 2046.

Fleetwood Yuma árg. '05, 9 1/2 f. Fortjald sólasella o.fl. Hagst. lán. Uppl.s.8953774

Coleman Taos 8 fet. hækkað, nýtt fortjald, straumbr., nyr geymir. Gott eintak. S. 862 6205 & 898 9798.

Til leigu

Til leigu er Fleetwood 10 feta fellihýsi m öllu tilheyrandi. Vikuleiga. Uppl. í s. 898 1844.

Coleman Cheyenne, árg '00. 10 ft, heitt/kalt vatn, ísskápur, auka eldavél til að hafa úti, grjótrind, farangurskassi framan á. Uppl. í s. 466 2147

Coleman Laramie 10 ft, árg '02, sólarsella, cd, farangursgeymsla, sjónvarpsloftnet. ýmis aukabúnaður. Verð 790 þús. Uppl. í s. 861 0006

Pallbílar



Til sölu er Ford F 150 Crew Cab XLT 5,4. Árgerð 11/2005. Einn 12 þús km. Verð 3.650.000. Fæst gegn yfirtöku á láni. Afborgun á mánuði. 37.000 kr. Upplýsingar hjá Bílasölu Íslands í síma 510 4900

Fjórhjól



Lítið ekið 80cc Suzuki QuadSport fjórhjól til sölu. Uppl. í síma 892 3895.

Kerrur

Óska eftir jeppakerru, má þarfnast viðgerðar. Uppl. í s. 820 6511 & 55 3476.

Hjólhýsi



Til leigu eru glæsileg hjólhýsi. Minni hús fyrir fólksbíla, stærri fyrir jeppa. Með fortjaldi, sólarsellu. Verð frá 55 þús.víkan. Vikuleiga. Upplýsingar í síma 659 2452 og 897 8692. bt-net.is/hjohlhysaleigan



**BMW 320 IA 10/2005**  
Ek.4 þkm. Ssk, silfur, Leður, rafmagn í sætum hiti í sætum, ofl. Verð 4100þús



**BOMBARDIER DS 650 '05**  
Ek. 15 tíma, rafstart, ofl. Verð 990 þús.



**NISSAN TERRANO II SPORT**  
06/2001. Ek.156 þkm. Hvítur,geislaspilari, Dráttarkúla, ofl. Verð 1790 þús



**FIAT KNAUS TRAVELLER SPORT 7/2002**  
Ek. 8.þkm, sólar rafhlaða, nmt sími,geislaspilari ofl. Verð 3100þús



**MERCEDES BENZ C220 CLASSIC DIESEL 7/2005**  
Ek. 11 þ.km, armpúði, þakbogar, rafdrifin sæti ofl. Verð 3920 þús.



**VIKING FELLIHÝSI 8,5 FET '00**  
Eldavél,vaskur, ofl. Verð 500 þús



**FUTURA GRAND LODGE 7/2005**  
Skyggni,salerni,geislaspilari, farangursbox, ofl. Verð1680 þús-Getum úvegað allt að 100% lán í allt að 10 ár



**COLEMAN TAOS 8 FET '98**  
Eldavél, vaskur,rafgeymir, kælibox, ofl. Verð 490þús



**ROCKWOOD RUNER 1640 LTD '99**  
Skyggni með hliðum, eldavél,vaskur, ofl. Verð 680 þús - Getum úvegað allt að 100% lán í allt að 5 ár



**BÍLABANKINN**  
S: 588 0700  
www.bilabankinn.is  
Bílakjarnanum • Breiðhófa











**RE/MAX KÓPAVOGUR**

### Eyrarholt 5

220 Hafnarfjörður  
Opíð hús í dag kl. 18:30 - 19:00

erð: 20.900.000  
Stærð: 107  
Fjöldi herbergja: 4  
Byggingarár: 1992  
Brunabótamat: 13,7

Flott 4ra herbergja íbúð á þrjú hæð í litlu fjölbýli. Komið er inn í rúmgott parketlagt hol sem er með skáp. Svefnherbergin eru þrjú, öll með eikarparket á gólum og góðum skápum. Baðherbergi er flisalagt með granítflisum, innrétting og baðkar með sturtu. Þvottahús flisalagt með granítflisum og er með glugga. Eldhúsið er með ljósi innréttingu og eikarparket á gólf. Stofan er parketlögð með útgengi á svalir. Frábær eign sem hefur verið mikið endurnýjuð. Gott útsýni og er laus við kaupsamning.

Pórarinn Jónsson hdl. lögg. fasteignasali  
Kornráð Sölufulltrúi 822 0491 kornrad@remax.is



**RE/MAX BORG**

### Lyngdalur 16

190 Vogar  
Glæsilegt parhús

Verð: 21.900.000  
Stærð: 170  
Fjöldi herbergja: 5  
Byggingarár: 2006  
Bílskúr: Já

Vorum að fá mjög skemmtilegt parhús alls 170 fm með bílskúr. Húsið skilast fókelt að innan og fullbúið að utan frá seljanda. Gert er ráð fyrir 4 svefnherbergjum samkvæmt teikningu. Húsið stendur í enda á botnlanga og verður staðsteypt, einangrað að utan og klætt með bárujárn og jatóbavið. Þak verður einangrað og klætt pappa og aluzink bárujárn í ál-lit. Lóð verður tyrfð án trjágróðurs, girðinga og sólpalla. Sorpgæmsla verður fristandandi á lóð, bílastæði og stígar verða hellulagðir og fullfrágengnir. Þetta er einstakt tækifæri fyrir fólk sem vill eignast nýtt hús á góðu verði í nágrenni Reykjavíkur. Vogar eru ört vaxandi bæjarfélag með öflugri uppbyggingu íþrótta og tólmundadækkunar og ekki spillir fyrir að tvöföldun Reykjanesbrautar er senn að ljúka. Aksturstími frá Reykjavík er aðeins ca. 20 mín.

Elta Lilla Sigursteinsdóttir lögg. fasteignasali  
Hjalti Sölufulltrúi 899 1717 hjalti@remax.is



**RE/MAX KÓPAVOGUR**

### Drekavellir 8

221 Hafnarfjörður  
Opíð hús í dag kl. 18:00 - 18:30

erð: 25.900.000  
Stærð: 122,2  
Fjöldi herbergja: 3-4  
Byggingarár: 2006

Glæsileg neðri sérhæð í nýju fjörbýlishúsi í Hafnarfirði. Íbúðin afhendist fullbúin að innan en án gólfefna nema á baðherbergi, þvottahúsi og geymslu verða flísar. Í eldhúsi er eikarinnrétting með skápum upp í loft og vönduð stáltæki. Á baðherbergi er eikarinnrétting með handlaug, hiti í gólf, upphengt salerni með innbyggðum kassa og glæsilegur sturtuklefi frá Sturta.is. Gervihnattadiskur fylgir uppsettur á þaki og digital loftnet. Hús að utan, lóð og bílastæði afhendist fullfrágengið. Til afhendingar við kaupsamning.

Pórarinn Jónsson hdl. lögg. fasteignasali  
Kolbeinn Sölufulltrúi 694 9100 kolbeinn@remax.is



**RE/MAX KÓPAVOGUR**

### Drekavellir 8

221 Hafnarfjörður  
Opíð hús í dag kl. 18:00 - 18:30

erð: 25.900.000  
Stærð: 122,2  
Fjöldi herbergja: 3-4  
Byggingarár: 2006

Glæsileg neðri sérhæð í nýju fjörbýlishúsi í Hafnarfirði. Íbúðin afhendist fullbúin að innan en án gólfefna nema á baðherbergi, þvottahúsi og geymslu verða flísar. Í eldhúsi er eikarinnrétting með skápum upp í loft og vönduð stáltæki. Á baðherbergi er eikarinnrétting með handlaug, hiti í gólf, upphengt salerni með innbyggðum kassa og glæsilegur sturtuklefi frá Sturta.is. Gervihnattadiskur fylgir uppsettur á þaki og digital loftnet. Hús að utan, lóð og bílastæði afhendist fullfrágengið. Til afhendingar við kaupsamning.

Pórarinn Jónsson hdl. lögg. fasteignasali  
Kolbeinn Sölufulltrúi 694 9100 kolbeinn@remax.is

ATVINNA

## OKKUR VANTAR

- SMÍÐI
- MÚRARA
- PÍPARA
- VERKAMENN

- TRAUSTAR GREIÐSLUR
- GOTT VINNUMHVERFI
- SAMKEPPNISHÆF LAUN
- GÓÐUR STARFSANDI

Vinsamlega skilið inn umsókn um á skrifstofu Handlaginn: Hverfisgötu 103, 101 RVK, eða sendið tölvupóst á [handlaginn@handlaginn.is](mailto:handlaginn@handlaginn.is) (ath: upplýsingar ekki gefnar í síma)

**HANDLAGINN** ER Í EIGU ÖRYGGISMÍÐSTÖÐ ÍSLANDS



**STÓRBORG**

Kirkjubættill 4 • 113 Reykjavík • Sími: 534-8308 • Fax: 534-8381 • [www.storborg.is](http://www.storborg.is) • [storborg@storborg.is](mailto:storborg@storborg.is)

### Asparás

Sérlega falleg 3ja herbergja íbúð á jarðhæð. Sérinnangangur, verönd og afgirtur garður. Parket, flísar og fallegar innréttingar. Íbúðin er með geymslu og er alls 117,8 fm. Komið er inn í flisalagða forstofu með skáp. Rúmgott sjónvarpshol sem er parketlagt. Gott herbergi sem er parketlagt og með skáp. Stórt hjónaherbergi sem er parketlagt og með skápum. Rúmgott baðherbergi sem er flisalagt í hólf og gólf með baðkari og sturtu. Stór stofa og borðstofa sem er parketlögð og útgengt á hellulagða verönd. Eldhúsið er opíð við stofu og er með parketi á gólf. Kirsuberja og sprautulökkuð innrétting er í eldhúsi með flísum á milli skápa, veggofn og helluborði. Inn af eldhúsinu er gott þvottaherbergi með flísum, borði og vask.

Hérna er um að ræða góða íbúð þar sem öll rými eru stór og björt. Verð 28.5 millj.

## Starfsmenn óskast

Vegna aukinna umsvifa Selecta fyrirtækjajónustu óskum við eftir öflugum einstaklingum í sölu- og þjónustulið okkar.

Starfið felst í þjónustuheimsókn til viðskiptavina okkar ásamt sölu á vörum og þjónustu fyrirtækisins. Leitað er eftir þjónustulunduðum einstaklingum sem geta unnið sjálfstætt.

Einnig óskum við eftir starfsmanni á lager starfið felst í tiltekt á þöntunum og öðrum lagerstörfum.

Góð vinnuástaða og mótuneyti á staðnum. Áhugasamir sendi inn umsóknir með upplýsingum um aldur og fyrri störf á [olafur@selecta.is](mailto:olafur@selecta.is) eða í pósti á Selecta ehf, Fossaleyni 21, 112 Reykjavík, merkt "Starfsumsókn", fyrir 21. júní n.k.

**selecta**  
s: 5 85 85 85



**AS FASTEIGNASALA**

Hafnarfirði, Fjarðargötu 17  
Sími 520 2600, Fax 520 2601  
Netfang [as@as.is](mailto:as@as.is)  
Heimasíða [www.as.is](http://www.as.is)

Opíð virka daga kl. 9-18

### MURURIMI - REYKJAVÍK

Fjölskylduvænt parhús í Mururima í Grafarvogi. Tvær hæðir og innbyggður bílskúr, samtals 178 fm. Vel staðsett í botnlanga. Stutt í skóla og þjónustu. Hagstætt verð 40,5 millj.

Kári Halldórsson, löggiltur fasteignasali



**FASTEIGNAKAUP**

Ármúli 15 - Sími: 515 0500 - [www.fasteignakaup.is](http://www.fasteignakaup.is)

### Til sölu - Ægisvellir 1

230 Keflavík

Fasteignakaup kynnir sérlega glæsilegt 165 fm parhús við Ægisvelli í Keflavík þar af 45,3 fm innbyggður bílskúr. Eignin skiptist í stofu, eldhús, þrjú svefnherbergi, baðherbergi, vinnuherbergi, þvottahús og bílskúr. Bílappan: Er hellulagt og hellulögð verönd framan við húsið. Sólpallur: Á stórr hornlóð hússins er sérlega góður sólpallur. Afh. eignar: Fljótlega. Verð: 34,9 millj.

Nánari upplýsingar [www.fasteignakaup.is](http://www.fasteignakaup.is)  
Nánari uppl. gefur Guðmundur Valtýsson gsm 865 3022

Erna Valsdóttir lögg. fasteigna-, skipa- fyrirtækjasali



**Reykjavíkurborg**  
Skipulags- og byggingarsvið

## Auglýsing um breytingu á deiliskipulagsáætlum í Reykjavík.

Í samræmi við 25. gr. skipulags- og byggingarlaga nr. 73/1997, með síðari breytingum, eru hér með auglýstar tillögur að breytingum á deiliskipulagsáætlunum í Reykjavík.

### Mörkin 8

Tillaga að breytingu á deiliskipulagi á lóðinni nr. 8 við Mörkina.

Í tillögunni er m.a. gert ráð fyrir að stærð lóðar eftir breytingu verði 4100 fermetrar, nýtingarhlutfall verði um 1200 fermetrar og stækkun á eldra húsi verði um 50 fermetrar. Gert er ráð fyrir 15-18 nýjum bílastæðum og að nýbyggingin (stækkunin) verði 3. hæðir. Einnig að þakkantar, svalir, skábrautir og tæknistokkar geti farið út fyrir byggingarreit. Nánar um tillöguna vísast til kynningargagna.

### Hálsahverfi

Tillaga að breytingu á deiliskipulagi Hálsahverfis, sem afmarkast af Vesturlandsvegi að norðan og Grjóthálsi og Hesthálsi að Sunnan.

Í tillögunni er m.a. gert ráð fyrir því að afmarka tvær lóðir við Grjótháls og Hestháls. Heimilt verði að skipta hvorri lóð upp í allt að þrjár lóðir. Sé það gert, skal lánmarksbil milli byggingarreita vera 6 m. Hámarksnýtingarhlutfall lóða verður 0.15 og á lóðunum eru leyfðar einnar hæða byggingar með kjallara undir hluta byggingar allt að 6. m yfir gólfkóta.

Nánar um tillöguna vísast til kynningargagna.

Tillögurnar liggja frammi í upplýsingaskála skipulags- og byggingarsviðs Reykjavíkurborgar í Borgartúni 3, 1. hæð, virka daga kl. 8:20 – 16:15, frá 15. júní til og með 27. júlí 2006. Einnig má sjá tillögurnar á heimasíðu sviðsins, [www.skipbygg.is](http://www.skipbygg.is). Eru þeir sem telja sig eiga hagsmuna að gæta hvattir til að kynna sér tillögurnar. Ábendingum og athugasemdum við tillögurnar skal skila skriflega eða á netfangið [skipulag@rvk.is](mailto:skipulag@rvk.is), til skipulags- og byggingarsviðs (merkt skipulagsfulltrúa) eigi síðar en 27. júlí 2006. Þeir sem eigi gera athugasemdir innan tilskilins frests, teljast samþykkja tillögurnar.

Reykjavík, 15. júní 2006  
Skipulagsfulltrúi Reykjavíkur

BORGARTÚN 3 - 105 REYKJAVÍK - Sími 411 3000 - MYNDSENDIR 411 3090



## Hestur í óskilum í Sveitarfélaginu Árborg

Í óskilum er dökkjarpur hestur, 5-6 vetra, ómarkaður og ótaminn.

Hesturinn kom fram við smölun í Kaldaðarnesi í júní byrjun. Hafi réttir eigandi ekki vitjað hestsins og sannað eignarrétt sinn á honum innan þriggja vikna frá birtingu auglýsingar þessarar, verður óskað eftir uppbóði á honum hjá sýslumannsembættinu.

Allar nánari upplýsingar hjá starfsmanni landbúnaðarnefndar Árborgar í sínum 480 – 1500 eða 861 – 8654.

Landbúnaðarnefnd Árborgar.

## BM Vallá ehf

óskar eftir starfsmönnum í eftirtalin störf í Garðabæ:

**Flokkstjóra í einingaverksmiðju, helst smið eða múrara (þó ekki skilyrði).  
Verkamenn í einingaverksmiðju.  
Uppl. gefur Kjarta í síma 860 5020**

**Flokkstjóra í múrblönduverksmiðju.  
Verkamenn í múrblönduverksmiðju.  
Uppl. gefur Óli 860 5077**



Bildshöfða 7

NÝSKÖPUNARSJÓÐUR ATVINNULÍFSINS

## FRAMKVÆMDASTJÓRI

STARF FRAMKVÆMDASTJÓRA NÝSKÖPUNARSJÓÐS  
ATVINNULÍFSINS ER LAUST TIL UMSÓKNAR

Nýsköpunarsjóður atvinnulífsins er áhættufjárfestir sem tekur virkan þátt í þróun og vexti atvinnulífsins með því að fjárfesta í vænlegum nýsköpunar- og sprotafyrirtækjum. Sjóðurinn starfar samkvæmt lögum nr. 61/1997. Sjá nánar á vefsetri: [www.nsa.is](http://www.nsa.is)

Meðal æskilegra kosta eru:

- Viðtæk stjórnunarreynsla úr fyrirtæki og þekking á íslensku atvinnulífi og rekstrarumhverfi
- Reynsla af samningagerð og fjárfestingarverkefnum
- Lipurð og hæfni í mannlegum samskiptum
- Háskólamenntun
- Málakunnátta

Umsóknarfrestur um starfið er til 29. júní n.k. og umsóknir skulu berast skrifstofu

Nýsköpunarsjóðs atvinnulífsins, Borgartúni 35, 105 Reykjavík, merktar stjórnarformanni sjóðsins, Jóni Steindóri Valdimarssyni, sem jafnframt veitir nánari upplýsingar.



NÝSKÖPUNARSJÓÐUR



HEKKINGARFYRIRTÆKI Í BYGGINGARUNABI

## Sendibílstjóri

Vantar bílstjóra meirapróf æskilegt, næg vinna fyrir góða menn

Upplýsingar veitir Pétur Einars í síma 822-4437 eða [arinbjorn@eykt.is](mailto:arinbjorn@eykt.is)

**allt** atvinna

Alla sunnudaga

## LEIKSKÓLAR stúdenta

Félagsstofnun stúdenta á og rekur þrjá leikskóla fyrir börn stúdenta við Háskóla Íslands (frá og með 1. september 2006).

**Leikskólar stúdenta eru:**  
**Leikgarður** við Eggertsgötu. Fyrir börn frá sex mánaða aldri.

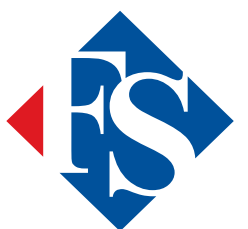
**Sólgarður** við Eggertsgötu. Fyrir börn á aldrinum sex mánaða til tveggja ára.

**Mánagarður** við Eggertsgötu. Fyrir börn á aldrinum eins til sex ára.

## Leikskólakennarar með leiðtogahæfileika

Viltu vinna í skapandi umhverfi í stærsta stúdentaþorpi á landinu? Við leggjum áherslu á gott starfsumhverfi, góðan starfsanda og vellíðan starfsmanna. Við leitum að leikskólalastjóra til að stýra leikskólanum Leikgarði. Leikgarður er 3ja deilda fyrir börn frá 6 mánaða aldri. Við leitum að sjálfstæðum einstaklingi með frumkvæði, sem býr yfir hæfni í mannlegum samskiptum og hefur umfram allt jákvæð viðhorf til lífsins.

Umsóknir skal senda til Stúdentamiðlunar, Stúdentameilinu v/Hringbraut, 101 Reykjavík eða í tölvupósti til [rosa@fs.is](mailto:rosa@fs.is). Nánari upplýsingar veitir Rósa G. Þórsdóttir í síma 5 700 888. **Umsóknarfrestur er til 20. júní.**



Félagsstofnun stúdenta er sjálfseignarstofnun með sjálfstæða fjárhagsábyrgð. Að henni standa stúdentar innan Háskóla Íslands, HÍ og menntamálaráðuneytið. Auk Leikskóla stúdenta rekur FS Bóksölu stúdenta, Stúdentagarða, Kaffistofur stúdenta og Stúdentamiðlun. Starfsfólk FS er um 100 talsins.

Hjallabraut 35, Hfj.  
Opíð hús í dag milli 17:15-18:15



Ykkur býðst í dag að skoða þessa mikið endurnýjuðu 4ra herbergja 121,6 fm íbúð á 3ju hæð í 12 íbúða stígagangi. Eldhús með nýrri innréttingu. Öll sameign nýlega yfirfarin. Parket og flísar á gólfum. Rótgróid hverfi. Stutt í alla þjónustu. Björt og skemmtileg íbúð.

Verð 23,9 millj.

Gyða og Vilmundur bjóða alla áhugasama kaupendur velkomna.

**HÖFÐI**  
FASTEIGNASALA  
Suðurlandsbraut 20  
Sími 533 6050  
Bæjarhrauni 22  
Sími 565 8000

Runólfur Gunnlaugsson lögg. fast.sali – Kristín Pétursdóttir, lögg. fast.sali



TRAUST OG ÖRUGG ÞJÓNUSTA  
SÍMI 533 4040  
FAX 533 4041

OPÍÐ MÁN.-FIM. 9-18 OG FÖS. 9-17  
Dan V.S. Wium hdl., lögg. fasteignasali

Ármúli 21, Reykjavík • kjoreign@kjoreign.is • www.kjoreign.is

**BARMAHLÍÐ - SÉRHÆÐ**



Sérlega rúmgóð efri sérhæð, ásamt sér íbúð í risi og bílskúsrétti. Samtals er eignin 169,6 fm. Hæðin skiptist í þrjú herb, tvær stofur, rúmgott hol, eldhús, bað, geymslu og tvennar svalir. Í risinu er lítil 2ja herb íbúð. Húsið stendur á góðum stað, á hornlóð. Ástand er gott. Verð 39,5 millj.

**PÓRSGATA - EINBÝLI**



Fallegt einbýlishús á frábærum stað í Þingholtunum. Járnklætt timburhús. Afgirtur sér garður. Sér bílastæði. Hús í góður ástandi. Laus fljótlega. Mikill sjarmi yfir húsi og staðsetningu. Verð: 29,8 millj.

Kristinn Valur Wium  
Sölumaður, sími: 896 6913

**FUNALIND - KÓPAVOGUR**



Í þessu vinsæla barnvæna hverfi er til sölu 3ja herb, íbúð á fyrstu hæð. Stærð 85,1 fm. Sérafnotaréttur á lóð. Hellulögð verönd. Verið er að mála húsið að utan. Laust fljótlega. Verð: 19,2 millj.

**BÓLSTAÐARHLÍÐ**



3ja herbergja íbúð á fyrstu hæð í góðu fjölbýlishúsi, 69,9 fm. Eikarparket er á öllum gólfum að undanskildu baðherbergi. Hús og sameign er í mjög góðu ástandi. Verð: 16,5 millj.

Ólafur Guðmundsson  
Söluþjóri, sími: 896 4090



URÐARHÆÐ 12 í Garðabæ  
OPÍÐ HÚS kl. 18-21



Mjög fallett og gott einbýlishús á einni hæð samtals 188 fm. á góðum stað í Garðabænum. 4 svefnherb, tvöfaldur bílskúr. Gott og velbúð hús. Fallegur ræktaður garður.

Sölumaður Sigurður síma 898-3708.  
Verið velkomin.

**NÁMSKEIÐ**



**Sumarnámskeið í dönsku - fyrir Norðurlandabúa**

Center for Sprog og Kompetence í Kaupmannahöfn heldur sumarnámskeið í dönsku, sérstaklega ætlað Norðurlandabúum.

Tilgangur námskeiðsins er:

- Að styrkja færni þína í töluðu máli með raunsæum æfingum í búðum, á kaffihúsum, á námsskrifstofu o.s.frv.
- Að þjálfa hlustun í gegnum útvarp, sjónvarp og samræður við Dani.
- Að ná dönskum framburði, með hjálp æfinga- og myndbandsupptaka.

Dagsetning: 31. júlí til 31. ágúst.

Staðsetning: Rosenborggade í miðbæ Kaupmannahafnar.

Verð: Námskeiðið er frítt fyrir Norðurlandabúa með lögheimili og atvinnu- og dvalarleyfi í Danmörku. Þátttakendur greiða 8.620 kr. (DKR 750) í ferðagjald.

Nánari upplýsingar um námskeiðið og skráningu er að finna á www.csok.dk, eða hjá Mette Moes, verkefna- og þróunarstjóra, í síma: +45 26 21 38 86, netfang: mette.moes@csok.dk.



**TJARNABAKKI 4 OG 8**

Rúmgóðar glæsibúðir í Njarðvík. Afar vandaðar 3ja og 4ra herbergja íbúðir í tveggja hæða húsum með sérinngangi. Íbúðirnar fast keyptar með eða án bílskúrs. Skilast fullbúnar með vönduðum gólfefnum.

- Óvenju stórar og glæsilegar innréttingar
- Hornbaðkar með nuddi
- Þvottavél og þurrkari
- AEG bakaraofn og keramik helluborð með snertirofum
- AEG eyju- eða veggháfur
- AEG uppþvottavél og ísskápur

Athugið: Hægt er að velja um viðartegundir eða sprautulakkaðar innréttingar.

VERÐ frá 18,4 millj.

Teikningar, myndir og skilalýsing á [www.akkurat.is](http://www.akkurat.is) eða á skrifstofu okkar að Stórhöfða 27, 110 Rvk. Sími 594-5000.

**Akkurat**  
FASTEIGNASALA

STÓRHÖFÐA 27  
Sími 594 5000

Halla Unnur Helgadóttir,  
löggiltur fasteignasali



AUGLÝSINGASÍMI  
**550 5000**  
FRÉTTABLAÐIÐ





Jón Sigfús Sigurjónsson  
Hdl. & Löggiltur FFS.  
Gsm: 893 3003  
jon@vidskiptahusid.is



Jóhann Ólafsson  
Löggiltur FFS.  
gsm: 863 6323  
johann@vidskiptahusid.is



## Til leigu eða sölu í Vallahverfi í Hafnarfirði



Stórglæsilegt skrifstofu- og verslunarhúsnæði á fjórum hæðum, grunnflötur 1369 m<sup>2</sup>, en stærð alls um 6176 m<sup>2</sup>.

Sérstök og skemmtilega hönnuð bygging, stálgrind, steypa og gler.

Afhendist fullbúin innan árs.

Lóð umhverfis húsið verður í meginatriðum auk bílastæða með náttúrulegum hraunbrúnum innan við lóðamörk og bílastæði. Milli hússins og hraunjaðars verður grunn tjörn.

Skúlagata 17 • 101 Reykjavík • sími: 566 8800 • e-mail: vidskiptahusid@vidskiptahusid.is • www.vidskiptahusid.is



Lóa  
Sölufrú  
698 8733  
loa@remax.is



Sigurður  
Guðmundsson hdl.  
lögg. fasteignasali

### Hér þarf bara að flytja inn!



Opið hús í dag kl: 17:30 - 18:00

#### Rjúpnasalur 12

Verð: 26,9 Stærð: 111 fm  
Sérlega góð íbúð á 5. hæð í viðhaldslitlu lyftuhúsi. Bílgeymsla. Tvö rúmgóð svefnherbergi. Þvottahús í íbúð. Parket og flisar á gólf. Stórar suðursvalir með útsýni til suðurs og vesturs.

### Góð íbúð á hagstæðu verði



Opið hús í dag kl: 18:30 - 19:00

#### Rjúpufell 44

Verð: 16,0 Stærð: 109 fm  
Góð íbúð á 2. hæð í viðhaldslitlu fjölbýli. Þrjú rúmgóð svefnherbergi. Þvottahús inni íbúð. Yfirbyggðar svalir. Geymsla í sameign.

### Einbýli á einni hæð með bílskúr



#### Bjarkarás 8 - Garðabær

Verð: tilboð Stærð: 168 fm Byggj.ár: 1999  
Vel skipulagt einbýli á góðum stað. Þrjú rúmgóð svefnherbergi. Þvottahús. Fallegt eikhús með útgengi út á verönd. Innangengt úr bílskúr inn í hús.

### Einbýlishús á einni hæð með bílskúr



#### Langabrekka 39 - Kópavogur

Verð: tilboð Stærð: 115 fm Bílskúr: 38,5 fm  
Mikið endurnýjað einbýlishús með fallegum garði. Tvö rúmgóð svefnherbergi. Þvottahús. Bílskúr með vinnuástöðu. Fallegur bakgarður með verönd og gróðurhúsi. Laust fjótleiga.

**ÞJÓNUSTUSÍMI: 698-8733**

Allar RE/MAX fasteignasölur eru sjálfstætt reknar og í einkaeign

RE/MAX BÚÍ  
Stórhöfða 17 - 110 Reykjavík  
Sími: 520 9400 - t-póstur: bui@bui.is  
www.bui.is

**RE/MAX**  
BÚÍ

# AUGLÝSING

## UM SKIPULAGSMÁL Í UPPSVEITUM ÁRNESSÝSLU

### Bláskógabyggð, Grímsnes-og Grafningshreppi, Hrunnamannahreppi og Skeiða-og Gnúpverjahreppi.

Samkvæmt 1.mgr 21.gr. skipulags-og byggingarlaga nr. 73 1997 er hér með auglýst eftir athugasemdum við eftirfarandi aðalskipulagsbreytingar:

#### 1 Laugarvatn í Laugardal, Bláskógabyggð

Tillaga að breytingu á Aðalskipulagi Laugardalshrepps 2000-2012 innan þéttbýlismarka Laugarvatns. Í breytingunni felst að afmörkuð eru þrjú ný íbúðarsvæði sem samantlagt eru 27,3 ha að stærð og gera má ráð fyrir að reisa megi á bilinu 150-220 íbúðir. Svæðin eru:

- 12,5 ha svæði (syðsti reitur) staðsett sunnan íbúðarbyggðar við Vesturtún og nær að Litluá í suðri og þjóðvegi nr. 37 í vestri.
- 3,3 ha svæði (miðju reitur) sem afmarkast af Gjábakka-vegi í norðri, Laugardalsvegi í austri og athafnasvæði í vestri.
- 11,5 ha svæði (nyrsti reitur) upp í hlíðinni ofan við gatnamót Gjábakka-vegar og Dalbrautar/þjóðvegur nr. 37. Með nýjum íbúðarsvæðum er verið að tryggja að nægjanlegt framboð íbúðarlóða verði til staðar á Laugarvatni og stuðla þannig að þróun bæjarins.

#### 2 Hraunkot í Grímsnesi, Grímsnes- og Grafningshreppi

Tillaga að breytingu á Aðalskipulagi Grímsnes- og Grafningshrepps 2002-2004 í landi Hraunkots. Í breytingunni felst að um 40 ha svæði í landi Hraunkots breytist úr svæði fyrir frístundabyggð í landbúnaðarsvæði auk þess sem þar er skilgreint vatnsverndarsvæði vegna fyrirhugðrar vatnstöku úr vatnsbóli syðst á svæðinu.

#### 3 Kílhraun á Skeiðum, Skeiða- og Gnúpverjahreppi.

Tillaga að breytingu á Aðalskipulagi Skeiða- og Gnúpverjahrepps 2004-2016 í landi Kílhraun, umhverfis Áshildarmýri. Í breytingunni felst að um 100 ha svæði í landi Kílhrauns sem afmarkast af sveitarfélagamörkum við Hraungerðishrepp og Villingaholtshrepp, þjóðveg nr. 30 og Árhraunsvegi verður svæði fyrir frístundabyggð í stað landbúnaðarsvæðis. Innan svæðisins er svokölluð Áshildarmýri og er gert ráð fyrir að frístundabyggðin verði staðsett á hrauni umhverfis hana. Gert er ráð fyrir um 90 frístundahúsálóðum á svæðinu.

Samkvæmt 1.mgr. 25.gr. skipulags-og byggingarlaga nr. 73 1997 er hér með auglýst eftir athugasemdum við eftirfarandi deiliskipulagstillögur:

#### 4 Austurhlíð í Biskupstungum, Bláskógabyggð.

##### Skotalda, frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar í landi Austurhlíðar sem kallast Skotalda. Í tillögunni felst að gert er ráð fyrir 4 frístundahúsálóðum sem allar eru rúmleg 0,45 ha að stærð á svæði rétt norðvestan við bæjartorfu Austurhlíðar. Gert er ráð fyrir að á hverri lóð verði heimilt að reisa allt að 150 m<sup>2</sup> frístundahús og allt að 30 m<sup>2</sup> gestahús.

#### 5 Bergsstaðir í Biskupstungum, Bláskógabyggð.

##### Frístundalóð með landnúmer 167205.

Tillaga að deiliskipulagi frístundahúsálóðar í landi Bergsstaða, á svæði með landnúmer 167205 sem liggur norðan við heimreið að Bergstöðum. Í tillögunni felst að gert er ráð fyrir 1,8 ha frístundahúsálóð þar sem heimilt verður að reisa allt að 150 m<sup>2</sup> frístundahús og allt að 20-25 m<sup>2</sup> aukahús.

#### 6 Bergsstaðir í Biskupstungum, Bláskógabyggð.

##### Frístundalóð með landnúmer 189401.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar í landi Bergsstaða, á svæði með landnúmer 189401 og liggur norður af túni gamla bæjarins á Bergstöðum. Í tillögunni er gert

ráð fyrir einni 3 ha lóð með byggingarreit fyrir eitt frístundahús allt að 150 m<sup>2</sup> og aukahús allt að 20-25 m<sup>2</sup>.

#### 7 Brú í Biskupstungum, Bláskógabyggð. Frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar í landi Brúar í Biskupstungum. Í tillögunni felst að á 36,7 ha svæði norðan Biskupstungnabrautar, rétt austan Tungufljóts og vestan bæjartorfu á Brú er gert ráð fyrir 30 frístundahúsálóðum. Lóðirnar eru á bilinu 5.644 – 15.086 m<sup>2</sup> að stærð og verður heimilt að reisa allt að 150 m<sup>2</sup> frístundahús og allt að 25 m<sup>2</sup> aukahús. Gert er ráð fyrir rotþró á hverri lóð en þær skuli staðsettar þannig að mögulegt verði að tengja þær síðar við sameiginlega rotþró. Gert er ráð fyrir tveimur svæðum fyrir sameiginlega siturlögn.

#### 8 Dalsmynni í Biskupstungum, Bláskógabyggð.

##### Deiliskipulag lögbýlis.

Tillaga að deiliskipulagi lögbýlis á um 15 ha spildu úr landi Dalsmynnis í Biskupstungum, sunnan þjóðvegur og á móts við bæjartorfu Dalsmynnis. Tillagan gerir ráð fyrir tveimur byggingarreitum þar sem heimilt verður að reisa allt að 400 m<sup>2</sup> íbúðarhús, allt að 100 m<sup>2</sup> bílskúr, allt að 200 m<sup>2</sup> geymslúhús og allt að 200 m<sup>2</sup> hesthús.

#### 9 Miðhús í Biskupstungum, Bláskógabyggð.

##### Frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar á 14 ha spildu í landi Miðhúsa. Í tillögunni er gert ráð fyrir 4 lóðum, einni 7 ha með tveimur byggingarreitum og þremur 2,3 ha lóðum með einum byggingarreit hver. Heimilt verður að reisa allt að 150 fm frístundahús innan byggingarreitar auk allt að 35 fm gestahús. Með samþykkt deiliskipulagsins fellur úr gildi deiliskipulag fyrir svæðið frá 1998 m.s.br.

#### 10 Syðri-Reykir í Biskupstungum, Bláskógabyggð.

##### Frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðarinnar í landi Syðri-Reykja sem kallast Lambhagi. Í tillögunni er gert ráð fyrir 48 frístundahúsálóðum á um 48 ha svæði austan þjóðvegur nr. 55, ofan við frístundahúshverfi sem kallast Arnarhóll og að ánni Fullsæll. Aðkoma er um núverandi vegi frá þjóðveginum. Lóðirnar eru á bilinu 3.600 – 9.000 m<sup>2</sup> að stærð og verður heimilt að reisa allt að 200 m<sup>2</sup> frístundahús og allt að 25 m<sup>2</sup> aukahús. Gert er ráð fyrir að deiliskipulag frá 13. september 1994 falli úr gildi við samþykkt þessa skipulags. Helstu breytingar frá gildandi deiliskipulagi eru þær að þrjár lóðir bæstast við Lambhaga auk þess sem nú er gert ráð fyrir 8 frístundahúsálóðum syðst á svæðinu þar sem áður var gert ráð fyrir þéttri orlofshúsabyggð á sameiginlegri lóð.

#### 11 Grafarbakki II í Hrunamannahreppi. Frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar sem kallast Laufskálabyggð í landi Grafarbakka 2. Í tillögunni felst að gert er ráð fyrir 12 frístundahúsálóðum á svæði sem er rétt tæplega 8 ha, þar af eru 8 lóðir um 0,42 ha og 4 um 0,62 ha. Heimilt verður að reisa allt að 100 m<sup>2</sup> frístundahús og allt að 20 m<sup>2</sup> aukahús. Gert er ráð fyrir sameiginlegri rotþró fyrir lóðir 1-6 og fyrir lóðir 7-12. Aðkoma að svæðinu er frá Hrunavegi. Tillagan er í samræmi við áður auglýsta tillögu að breytingu á Aðalskipulagi Hrunamannahrepps 2003-2015.

#### 12 Reykjadalur í Hrunamannahreppi. Hólapýfi, frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðarinnar Hólapýfi í landi Reykjadal. Tillagan nær yfir um 12 ha svæði meðfram Laugalæk og er gert ráð fyrir 14 lóðum á bilinu 0,5-

0,7 ha að stærð þar sem heimilt verður að reisa allt að 120 m<sup>2</sup> frístundahús og 20 m<sup>2</sup> aukahús.

#### 13 Syðra-Langholt í Hrunamannahreppi. Frístundabyggð

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar vestan við gatnamót Auðholtsvegur og Langholtsvegur. Svæðið er um 25 ha að stærð og gerir tillagan ráð fyrir 10 frístundalóðum auk byggingarreita fyrir gestahús og hesthús. Tillagan er í samræmi við áður auglýsta breytingu á Aðalskipulagi Hrunamannahrepps 2003-2015.

#### 14 Kílhraun á Skeiðum, Skeiða- og Gnúpverjahreppi. Frístundabyggð.

Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðar í landi Kílhrauns á Skeiðum á svæði umhverfis Áshildarmýri. Skipulagssvæðið er um 100 ha að stærð og afmarkast af sveitarfélagamörkum við Hraungerðishrepp og Villingaholtshrepp, þjóðvegi nr. 30 og Árhraunsvegi. Gert er ráð fyrir 88 lóðum fyrir frístundahús á bilinu 5.500 m<sup>2</sup>-11.600 m<sup>2</sup> þar sem heimilt verður að reisa allt að 200 m<sup>2</sup> frístundahús auk aukahúss allt að 25 m<sup>2</sup>. Tillaga að breytingu á Aðalskipulagi Skeiða- og Gnúpverjahrepps 2004-2016 er auglýst samhliða.

#### 15 Skeiðháholt á Skeiðum, Skeiða- og Gnúpverjahreppi.

Frístundabyggð. Tillaga að deiliskipulagi frístundabyggðarlandi Skeiðháholts 2 á Skeiðum. Í tillögunni felst að gert er ráð fyrir þremur frístundahúsálóðum í landi Skeiðháholts 2 á svæði sem er staðsett neðar vegar, mitt á milli Skeiðháholts og Blesastaða. Lóðirnar eru um 0,95 ha að stærð og verður heimilt að reisa þar allt að 200 m<sup>2</sup> frístundahús, allt að 30 m<sup>2</sup> gestahús, gróðurhús og áhaldageymslu.

Samkvæmt 1.mgr. 26.gr. skipulags-og byggingarlaga nr. 73 1997 er hér með auglýst eftir athugasemdum við eftirfarandi deiliskipulagsbreytingar:

#### 16 Efri-Reykir í Biskupstungum, Bláskógabyggð. Frístundabyggð.

Tillaga að breytingu á deiliskipulagi frístundabyggðar í landi Efri Reykja.

Í tillögunni er gert ráð fyrir að einni frístundalóð verði bætt við auk þess sem verið er að staðfesta lóðamörk með hnitsetningu sem felur í sér breytta afmörkun lóða. Allar lóðir innan skipulagssvæðisins eru í eigu Efri – Reykja en skipulagið hefur áhrif á tvær aðliggjandi lóðir með þeim hætti að lóðamörk þeirra hafa verið hnitsettar.

#### 17 Efra-Sel í Hrunamannahreppi, frístundabyggðin Svanabyggð.

Tillaga að breytingu á deiliskipulagi frístundabyggðar í landi Efra-Sels, Svanabyggð. Í tillögunni felst að gert er ráð fyrir nýrri 2.759 m<sup>2</sup> frístundahúsálóð sem kemur í beinu framhaldi af núverandi frístundabyggð. Heimilt verði að reisa allt að 90 m<sup>2</sup> frístundahús með 5 m mænishæð frá jörðu.

Skipulagstillögurnar liggja frammi á skrifstofu viðkomandi sveitarfélags og hjá embætti skipulagsfulltrúa uppsveita Árnassýslu, Dalbraut 12, Laugarvatni á skrifstofutíma frá 15. júní apríl til 13. júlí 2006. Athugasemdum við skipulagstillöguna skulu berast til skipulagsfulltrúa uppsveita Árnassýslu í síðasta lagi 27. júlí 2006 og skulu þær vera skriflegar. Hver sá sem ekki gerir athugasemdir við tillöguna innan tilskilins frests, telst vera samþykkuð henni.

Pétur Ingi Haraldsson

Skipulagsfulltrúi uppsveita Árnassýslu

## VISSIR ÞÚ...

...að fyrstur til að ferðast þvert yfir Ameríku var Alexander MacKenzie?

...að hann fæddist árið 1764 í Stornoway í Skotlandi?

...að 10 ára gamall flutti hann til New York með fjölskyldu sinni?

...að tveimur árum síðar flutti fjölskyldan til Montreal vegna frelsisstríðs Bandaríkjanna?

...að hann hóf störf hjá The North West Company 24 ára gamall?

...að 10. júlí árið 1789 lagði hann af stað í leiðangur eftir MacKenzie-fljóti í von um að finna leið til Kyrrahafsins?

...það mistókst og í stað þess endaði hann við Norður-Ishafið?

...að árið 1792 gerði hann aðra tilraun og árið 1793 tókst honum ætlanaverk sitt?

...að með því varð hann fyrstur Evrópubúa til að komast frá austurströnd Ameríku að vesturströndinni og til baka aftur norðan Mexíkó?

...að hann komst að Bella Coola í Bresku-Kólumbíu sem stendur við fjörð?

...að hann sá aldrei sjálft Kyrrahafið því hann var stöðvaður af innfæddum sem höfðu slæma reynslu af Evrópubúum?

## UPPÁHALDSSTAÐURINN

### Æskuslóðirnar í uppáhaldi

„Þingholti eru í mestu uppáhaldi hjá mér,” segir Marianna Clara Lúthersdóttir leikkona en hún hefur alla sína ævi búið í Þingholtunum. „Mér finnst yndislegt að vera í Þingholtunum og þar á ég heima, þar eru mínar æskuslóðir og þær eru held ég alltaf svolítið rómantískar í hugum fólks.“

Marianna á sér samt fleiri uppáhaldsstaði á Íslandi. „Snæ-



fellsnesið er til dæmis í miklu uppáhaldi hjá mér en þangað hef ég farið í dásamlegar útilegur og margir staðir á Íslandi eru paradís á jörðu í góðu veðri.“

Marianna á sér líka uppáhaldsstað erlendis. „Charing Cross Road í London er uppáhaldsstaðurinn minn erlendis því þar eru bestu bókaúbir í heimi,” segir hún.

**MARIANNA CLARA LÚTHERSDÓTTIR**

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

**Fréttablaðið er smáauglýsingablaðið**

PÖNTUNARSÍMI 550 5000  
EÐA Á VISIR.IS

FRÉTTABLAÐIÐ



herrasandalar

**camel active**

REALITY WEAR

**NÝ SENDING**



dömusandalar

**xena**

MJÓDDINNI S: 557 1291  
GLÆSIBÆ S: 553 7060  
BORGARNESI S: 437 1240



**COSMO**

Verð nú 17.500 kr.  
áður 35.000 kr.

**PEGASUS**

Verð nú 34.300 kr.  
áður 49.000 kr.

**TRENTO**

Verð nú 17.500 kr.  
áður 35.000 kr.

**LUCA**

Verð nú 17.500 kr.  
áður 28.500 kr.

**NÝTT!**  
**PORTOBELLO**

Verð nú 17.500 kr.  
áður 28.500 kr.

MÁ BJÓÐA ÞÉR SÆTI?  
JÚNÍTLBOÐ Á STÖKUM HÆGINDASTÓLUM

**TEKK**  
COMPANY

OPIÐ VIRKA DAGA KL. 10-18 OG LAUGARDAGA KL. 10-16  
BÆJARLIND 14 - 16 | 201 KÓPAVOGI | Sími 564 4400 | FAX 564 4435 | TEKK@TEKK.IS



# Gífurleg skerðing á ellilífeyri

## UMRÆÐAN



**BJÖRGVIN GUÐMUNDSSON**  
VIÐSKIPTAFRÆÐINGUR

Fjármálaráðuneytið birti nýlega tölur um hve mikið ellilífeyrir hefði hækkað frá 1996 í samamburði við hækkingu neysluverðlags. Segir ráðuneytið, að ellilaun hafi hækkað um 80% á tímabilinu miðað við 41% hækkingu neysluverðlags. Hér er beitt blekkingum. Átt er við rúmlega 300 ellilífeyrisþega, sem eru á „strípuðum“ bótum. Aðrir hafa fengið mjög litla hækkingu eða aðeins 18%. Þetta segir þó aðeins hálfá sögu, þar eð lágmarkskaup

verkaþólks hefur hækkað meira en neysluverðlag og því var lofað, þegar hætt var að láta ellilífeyri hækka sjálfvirkir í samræmi við hækkingu lágmarkslauna, að sú breyting mundi ekki skerða kjör ellilífeyrisþega. Það loforð var svikið.

Samkvæmt staðtölum Tryggingastofnunar ríkisins 2004 nam lífeyrir aldraðra, grunnlífeyrir, tekjutrygging og eingreiðsla 61,6% af lágmarkslaunum verkaþólks það ár en 1988 nam sami lífeyrir aldraðra 79,3 % af lágmarkslaunum. Lífeyrir aldraðra sem hlutfall af lágmarkslaunum hefur á þessu tímabili lækkað um 17,7 prósentustig.

Árið 1995 nam ellilífeyrir 74,8% af lágmarkslaunum. Það er alveg sama hvort miðað er við 1988 eða 1995; það hefur orðið gífurleg skerðing á lífeyri aldraðra miðað við kjör verkaþólks á

*Það kom skýrt fram í Silfri Egils að Framsókn vill ekki setja strangari lög um samkeppnis-mál en þegar hafa verið sett. Framsókn vill heldur ekki strangari lög um eignarhald á fjölmiðlum en sátt náðist um milli allra flokka í fjölmiðlanefndinni.*

lágmarkslaunum. Þessar tölur tala sínu máli. Tölur fjármálaráðuneytis breyta þar engu um. Ellilífeyrir hefur ekki fylgt breytingum á lágmarkslaunum eins og lofað var 1995 af stjórnvöldum.

Auk þess bætist það við, að skattar á lægstu laun hafa hækkað á þessu tímabili. Áður greiddu

ellilífeyrisþegar engan skatt af tekjum sínum en í dag verða þeir að greiða háa skatta. Skattbyrði þeirra, sem hafa lægstu tekjurnar hefur aukist um 9,2-15,3 prósentustig á tímabilinu 1994-2004. Á sama tímabili hefur skattbyrði þeirra, sem hafa meðaltekjur aukist um 3,2-7,2 prósentustig og þeirra, sem hafa hæstu tekjur um 1,9-3,3 prósentustig. Af þessu er ljóst, að ríkisstjórnin hefur verið að þyngja skattana á láglaunafólki og eldri borgurum, sem hafa einungis ellilaun og lítinn lífeyri.

Kaupmáttur ráðstöfunartekna hefur breyst sem hér segir á tímabilinu 1990-2005: Hámarkslífeyrir eldri borgara (kaupmáttur ráðstöfunartekna) hefur aukist um 18% en kaupmáttur allra í landinu hefur aukist um 50,6%. Eða með öðrum orðum: Á sama tíma og kaupmáttur almennings

hefur aukist um rúm 50% hafa eldri borgarar verið skildir eftir og þeir hafa aðeins fengið þriðjung þeirrar kaupmáttaraukningar sem almenningur hefur fengið!

Mörg ríki veita eldri borgurum skattafslátt með sérstökum skattleysismörkum fyrir ellilífeyrisþega. Þessi ríki verðlauna eldri borgara. Hér er þeim refsáð.

Lífeyrissjóðirnir voru stofnaðir til þess að bæta kjör íslenskra launamanna. Þeir áttu að veita lífeyrisþegum myndarlega viðbót við lífeyri frá almannatryggingum.

En reynslan hefur orðið sú, að ríkið hrifsar til sín meirihlutann af því, sem lífeyrisþegar eiga að fá eða 70%, sem ríkið tekur í skatta og skerðingar. Er ekki kominn tíma til að leiðrétta ranglætið?

## Líffæranám í gróðaskyni - íslensk stjórnvöld taki afstöðu

### UMRÆÐAN MANNRÉTTINDI



**ÞÓRÐÍS HAUKSÐÓTTIR**  
TALSKONA FALUN GONG Á ÍSLANDI

Umboðsmaður Alþingis hefur ályktað að stjórnvöld hafi ekki farið að lögum í tengslum við komu harðstjóra Alþýðulýðveldisins Kína, Jiang Zemins, sumaríð 2002. Að fjórum árum liðnum er enn mikið í húfi að ráðamenn

Íslands leiðrétti það sem þá fór úrskeiðis, til dæmis með því að taka skýra afstöðu ogfordæma þau mannréttindbrot Kínastjórnar sem nýverið hefur verið flett ofan af.

Stjórnvöld í Kína, sem hafa á samviskunni 60-80 milljónir mannlífa, (sjá efni frá FIDC) hafa orðið uppvis að því að hafa um árabíl numið líffæri úr lifandi fólki, í gróðavænlegum tilgangi. Mannréttindalögfræðingurinn Georges-Henri Beauthier (sem meðal annars fékk Pinochet dæmdan) telur þessa óskiljanlegu glæpi, sem eru meðal annars hluti ofsókna Kínastjórn-

*Af um 60 milljónum flokksbundinna kínverja í stjórnarflokknum hafa 11 milljónir nú þegar tekið persónulega áhættu og sagt opinberlega skilið við harðstjórnina og fjölgar ört...*

ar á hendur Falun Gong-iðkendum í Kína, flokkast undir þjóðarmorð samkvæmt alþjóðlegum lagaskilgreiningum.

Ógnarstjórn getur aldrei verið sértækt vandamál eins ríkis þar sem af henni stafar

almenn ógn við mikilvægustu gildi allra. Slíkri ógn þarf að mæta með öllum friðsamlegum og leyfilegum ráðum.

Íslensk stjórnvöld hafa nú þegar sýnt í verki að sjálfstæði og skoðanafrelsi á vettvangi þjóðanna er meira virði en vinátta erlendis harðstjóra og hlýddu eigin sannfæringu bæði í samskiptum sínum við taivönsk yfirvöld og í álitum um setu þjóða í öryggisráði Sameinuðu þjóðanna. Í kjölfar þess að afskipti kínastjórnar af utanríkisstefnu Íslands voru afþökkuð þá var snögglega tekið fyrir allar opinberar heimsóknir frá Alþýðulýð-

veldinu Kína, sem hafa engar verið til landsins upp frá því. Af um 60 milljónum flokksbundinna kínverja í stjórnarflokknum hafa 11 milljónir nú þegar tekið persónulega áhættu og sagt opinberlega skilið við harðstjórnina og fjölgar ört, u.þ.b. 20.000 á degi hverjum.

Tíminn til úrbóta og verndar mannlífum er ekki ótakmarkaður. Ég skora á stjórnvöld að fara að vilja íslensku þjóðarinnar, leggja mannréttindahugsjónum lýðræðisríkja lið og fordæma með skýrum hætti þjóðarmorð og glæpi sem ekkert getur réttlætt.

# Úrval notaðra bíla á Bílapingi HEKLU

Laugavegi 174 og á Kletthálsi 11

Opið mánudaga til föstudaga 10-18 • Laugardaga 12-16

Laugavegi 174

sími 590 5000

Kletthálsi 11

sími 590 5760

www.bilathing.is



www.bilathing.is  
bilathing@hekla.is

**BÍLAPING HEKLU**  
Númer eitt í notuðum bílum

ELLA FITZGERALD  
(1917-1996), LÉST  
PENNAN DAG.

„Það eina sem er  
betra en söngur er  
meiri söngur.“

Djasssöngkonan Ella  
Fitzgerald söng sig inn í  
hjörtu heimsbyggðarinnar  
og lifir þar enn.



# tímamót

timamot@frettabladid.is

## PETTA GERÐIST: 15. JÚNÍ 1846

### Ákvörðun tekin um Oregon

Á þessum degi árið 1846 skrifuðu Bretar og Bandaríkjamenn undir Oregon-samninginn. Þar með lauk áralöngum deilum milli landanna um hver réði í raun yfir Oregon-svæðinu.

Samningurinn hljóðaði upp á að um 49. breiddarbaug, frá Klettafjöllum til Georgíusundsins, lægju landamæri Bandaríkjanna og hins breska Kanada. Þannig öðluðust Bandaríkin fullan rétt til að ráða yfir svæðinu þar sem nú eru fylkin Oregon, Washington, Idaho og Montana. Bretarnir í Kanada fengu aftur á móti Vancouver-eyju og rétt til að sigla um hluta Kólumbíu-árinna.

Árið 1818 hafði gengið í gildi samningur milli ríkjanna um landamæri á 49. breiddarbaug að Lake of the Woods en þá var óákveðið hvor þjóðin myndi ráða yfir svæðinu austan vatnsins. Samningurinn árið 1846 eyddi þessari óvissu og krafðist nokkurs samningsvilja af hálfu beggja.



#### MERKISATBURÐIR

- 1752 Benjamin Franklin sannar að eldingar eru rafmagn.
- 1846 Bandaríkin og Kanada samþykka Oregon-samninginn sem ákvarðaði landamæri ríkjanna.
- 1926 Kristján tíundi Danakonungur og Alexandrína drottning leggja hornstein að Landspítalabyggingunni.
- 1954 Evrópska knattspyrnusambandið UEFA er stofnað í svissnesku borginni Basel.
- 1981 Garðar Cortes óperusöngvari hlýtur Bjartsýnisverðlaun Bróstes þegar þau eru veitt í fyrsta sinn.
- 2001 Þýska hljómsveitin Rammstein heldur tónleika í Laugardalshöll.

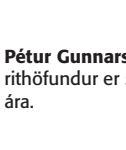
#### ÚTFARIR

- 13.00 **Björn Guðbrandsson** læknir verður jarðsúnginn frá Neskirky.
- 13.00 **Gunnar Arnar Hilmarsson**, Stórásí 7, Garðabæ, verður jarðsúnginn frá Frikirkjunni í Hafnarfirði.
- 13.00 **Ruth Einarsdóttir**, Löngu- hlíð 21, Reykjavík, verður jarðsúngin frá Dómkirkjunni í Reykjavík.
- 13.00 **Sigurður Björnsson**, Sléttuvegi 7, Reykjavík, verður jarðsúnginn frá Hallgrímskirkju.
- 14.00 **Bára Sigurjónsdóttir** kaupkona, Fjarðargötu 17, Hafnarfirði, verður jarðsúngin frá Hafnarfjarðarkirkju.
- 15.00 **Guðmundur M. Jóhannesson** læknir, Jórólum 3, Kópavogi, verður jarðsúnginn frá Hallgrímskirkju.
- 15.00 **Haukur Freyr Ágústsson** verður jarðsúnginn frá Grafarvogskirkju.
- 15.00 **Ingibjörg Guðnadóttir** frá Siglufirði, Krummahólum 2, Reykjavík, verður jarðsúngin frá Fossvogskirkju.

#### AFMÆLI



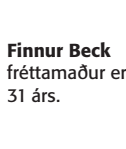
**Sigrún Magnúsdóttir** fyrrverandi borgarfulltrúi er 62 ára.



**Pétur Gunnarsson** rithöfundur er 59 ára.



**Sigurjón Sighvatsson** kvikmyndaframleiðandi er 54 ára.



**Finnur Beck** fréttamaður er 31 árs.



RÍKARÐUR ÖRN PÁLSSON TÓNSKÁLD MEÐ MEIRU Um ævina hefur Ríkarður tekið upp á ýmsu en á afmælisdaginn verða tónsmíðar hans og útsetningar settar í forgrunn með útgáfu á nýjum geisladiski.

FRÉTTABLAÐIÐ/HÖRÐUR

#### RÍKARÐUR ÖRN PÁLSSON: SEXTUGUR Í DAG

## Tónskáldið í forgrunni

Erfitt er að finna eitt starfsheiti sem nær utan um allt sem Ríkarður Örn Pálsson hefur tekið sér fyrir hendur. Á þeim sextíu árum sem liðin eru frá því hann fæddist hefur hann meðal annars verið kontrabassaleikari, starfað sem tónlistargagnrýnandi og tekið þátt í spurningakeppni norræna sjónvarpsstöðva um sígilda tónlist, Kontrapunkti. Á afmælisdaginn verður tónskáldið Ríkarður þó sett í forgrunn og gefinn út tvöfaldur diskur með eigin tónsmíðum og útsetningum hans.

„Þetta er brot af því sem ég hef gert síðastliðin þrjátíu ár, svona sitt af hverju tagi,“ segir Ríkarður. Hann kveðst ekki hafa gert neitt í því að koma verkunum út hingað til, enda séu þau ólík og passi illa inn í söluvænar umbúðir. „Egill Ólafsson tók sig svo bara til þegar hann frétti af því að ég væri að verða sextugur. Hann ákvað að drifa í því að gefa þetta út og tók þannig af mér ómakið að fara sjálfur í útgáfun.“ Ríkarður segir að þessi tímamót hafi annars þótt tilvalin til að gefa út þetta yfirlitsverk „áður en ég sest í helgan stein“.

Ríkarður er þó langt frá því að fara að minnka við sig vinnuna. Hann segist í raun hafa í nógu að snúast svo ekki gefist færi á að hella sér í tónsmíðagerð. „Það er orðið svo mikið verk að vera gagnrýnandi á Morgunblaðinu. Þegar ég byrjaði vorum við fjórir að gagnrýna þegar flest var, en núna erum við Jónas Sen orðnir einir um hituna. Síðan hefur tónleikum örugglega fjölgað um hátt í þriðjung.“

Efniviður Ríkarðs kemur úr mörgum áttum og á afmælisdisknum kennir ýmissa grasa. Þar má finna sönglög, verk fyrir kóra og ýmis hljóðfæri ásamt svítu sem spiluð er úr tölvunni. „Tölvun flytur fjóra frumsamda gömludansa sem hafa aldrei verið fluttir af lifandi hljóðfæraleikum. Ég get svarið að mér þykir hvað vænst um þetta verk á disknum vegna þess hvað „flutningurinn“ er yndislega nákvæmur og í mikilli sveiflu.“ Uppruni verkaanna er líka ólíkur. Þar eru leikhúsverk, sjónvarpskvikmyndatónlist, þjóðlagasyrpur, brúðarmarsar og svo mætti lengi telja.

Á disknum eru einnig lög við ljóð

sem Ríkarður samdi sjálfur. „Þetta eru þrjú lög í sérstökum flokki sem heitir Fyrsta lag eftir fréttir. Innblásturinn í öll ljóðin er sóttur í hádegisfréttir Ríkisútvarpsins.“ Aðspurður segist Ríkarður ekki semja fleiri ljóð en gerist og gengur og vera heldur ekki mikið fyrir að tónsetja eigin ljóð. „Ég á hins vegar eitthvað um hálf hundrad „Draumsögur“ sem kannski verða gefnar út einn góðan veðurdag ef snjall teiknari fæst til að lýsa þær.“

Stefnt var að því að diskurinn yrði gefinn út á afmælisdaginn, en annar viðburður, stærri en afmæli Ríkarðs, kom í veg fyrir að svo yrði. „Ég var að fréttu að vegna heimsmeistarakeppninnar í fótbolta væru svo mikil forföll í verksmiðjunni þar sem á að fjölfalda diskinn. Þeir sáu sér ekki fært að standa við gefin loforð og frestast diskurinn því um viku.“ Afmælisdiskurinn verður þó kynntur vinum og stuðningsmönnum í dag, eins og til stóð, „á laufflétti samkomu í Leikhúskjallaranum“.

Sjálfur verður Ríkarður að heiman í dag.



Bróðir minn

**Tómas Hreggviðsson**  
frá Hlíð, Vestmannaeyjum,

verður jarðsúnginn frá Breiðabólstaðarkirkju í Fljótshlíð föstudaginn 16. júní kl. 14.00.

Eyvindur Hreggviðsson og fjölskylda.



Ástkær eiginmaður, faðir, tengdafaðir, afi,  
sonur, bróðir og mágur,

**Guðmundur Guðjónsson**  
Eyrarholti 6,

lést á Landspítalanum í Fossvogi laugardaginn 10. júní. Útförin fer fram mánudaginn 26. júní.

Jóhanna Sigurðardóttir  
Ragnhildur Guðmundsdóttir Bragi Bragason  
Elín Guðmundsdóttir Hermann Guðmundsson  
Hjördís Guðmundsdóttir Marco de Aquilar  
og barnabörn  
Elín Gísladóttir  
Þóra Elín Guðjónsdóttir Jón Rúnar Backman

LEGSTEINAR  
OG FYLGIHLUTIR  
Í MIKLU ÚRVALI



Steinsmiðjan **MOSAÍK**  
Harneshöfða 4 • 110 Reykjavík • sími 587 1960 • www.mosaiik.is



60 ára  
afmæli

**Svava Gestsdóttir**  
sjúkraliði  
er 60 ára í dag, 15. júní.



SÓLARUPPRISA Á NÍLARFLJÓTI Egypskur fiskimaður lætur fagra upprisu sólarinnar ekki trufla sig við veiðarnar á Níl þar sem hún rennur gegn um Kairó.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

# sóltíloð

**Frábær sumarauki**  
**Verðmæti 265.000 kr.**  
**-þér að kostnaðarlausu**

Aðeins **22** sportjeppar eru til á þessu sérstaka sóltíloði

Sóltíloð með aukahlutapakka 2.990.000 kr.\*

**Engin bið**

Ford Escape GPS Active tilbúinn til afhendingar núna

**Tíloðið gildir til 16. júní**



Ford Escape 4x4 GPS Active  
2,3i, 5 dyra, sjálfskiptur, 153 hestöfl.

# Rataðu á Escape og þú nýtur þess að vera til



## Ford Escape 4x4 **GPS Active**

Sóltíloð með aukahlutapakka\*  
**2.990.000 kr.**

Rekstrarleiga 54.169 kr. Bílasamningur 36.768 kr.

### Sumarauki. Verðmæti 265.000 kr.

**Þú færð aukalega í Ford Escape 4x4 GPS Active:**

- Nüvi 350: eitt fullkornasta leiðsögutækið frá Garmin -með korti af Íslandi, Evrópu og Norður Ameríku
- Kælibox með rafmagnstengi, 14 lítra frá Tropicool
- Öflugt dráttarveisli frá Ford
- Aurhlífar, framan og aftan, frá Ford
- Ford Escape-hlífdarmotta í skottið
- Rafmagnstengi í skott fyrir ferðasjónvarpið og kæliboxið

Og sportjeppinn tilbúinn með fullan tank af bensíni

### Hvar er húfan mín? Hvar er hettan mín?

Rataðu á Escape. Njóttu þess að vera til. Kaupu Ford Escape GPS Active. Garmin Nüvi 350 er meðfærilegt leiðsögutæki með snertiskjá sem fylgir með Escape GPS Active. Taktu tækið úr bílnum og gerðu það að leikfélaga eins og Escape. Leiktu þér með fjölskyldu og vinum í skemmtilegum ratleik út í náttúrunni. Feldu litlar gjafir og láttu hina finna. Eða langar þig kannski frekar að vita hvað klukkan er á Íslantilla golfvelli á Spáni akkúrat núna eða gengið á dollarnum? Í leik eða alvöru? Finndu öruggan stað að vera á. Finndu rétta hótelið, besta pylsubarinn og bensinstöðina á Norðurlandi eða Disneylandi, Flórída. Bara hvar sem er. Farðu bestu leiðina til næsta áfangastaðar. Hvar eru söfnin, tjaldstæðin? Hvar eru veitingahúsin? Hvar eru skemmtistaðirnir? Þú ratar rétta leið á Escape GPS Active og Nüvi 350 sem talar við þig í leiðinni. Segir þér að beygja. Og svo passar Nüvi líka beint í vasann. Nüvi getur líka spilað fyrir þig og sýnt þér myndir! Rataðu á Ford Escape GPS Active. Getur allt, veit allt. Hvað með vitann á Dalatanga? Ertu með?



### Aukalega 265 þús. - þér að kostnaðarlausu.

**Komdu í dag. Vertu á Ford Escape 4x4 GPS Active.**

**Engin bið**  
Ford Escape GPS Active er til afhendingar strax

**Tíloðið gildir til 16. júní**



### Við staðgreiðum gamla bílinn þinn

Þú veltir fyrir þér hvernig best er að losna við gamla bílinn. Brimborg kaupir hann af þér staðgreitt\*\* veljir þú bíl á góðu sóltíloði Brimborgar. Þú losnar við allt umstang við að selja og lækkar þinn kostnað. Komdu í Brimborg. Kynntu þér hvernig þú getur fengið þér nýjan Ford á sóltíloði.

**Komdu núna. Sóltíloð Brimborgar gildir aðeins til 16. júní n.k. eða meðan birgðir endast.**

Sumarið er komið í Brimborg



Brimborg Reykjavík: Bíldshöfða 6, sími 515 7000 | Brimborg Akureyri: Tryggvabraut 5, sími 462 2700 | www.ford.is

# Verðsprenngja!

## Lambalæri og hryggir

Úr  
Kjötborði  
Nóatúns

Sparaðu  
600 kr.

FERSKUR  
LAMBAHRYGGUR  
998 kr.  
kg

Sparaðu  
600 kr.

FERSKT  
LAMBALÆRI  
898 kr.  
kg

25% - 40%  
afsláttur



GOURMET GRILLKJÖT  
GÓÐA LAMB Á GRILLIÐ

Hentugar stærðir á hamborgurum  
fyrir alla fjölskylduna



Úr  
Kjötborði  
Nóatúns

HAMBORGARAVEISLA  
ÚR KJÖTBORÐI

198 kr.  
175 g

148 kr.  
120 g

128 kr.  
90 g

98 kr.  
60 g

Reyktur lax  
og grafinn



35%  
afsláttur

Veisluostar



15%  
afsláttur

Parma  
skinka



36%  
afsláttur

Hrísmjólk



15%  
afsláttur

Tszzz

# AVÚMPP

Bestir í kjöti

## NÓATÚN

í 40 ár

Úr  
Kjötborði  
Nóatúns



GRILLSPJÓT  
LAMBAINNRÁLÆRI  
TOSKANA

**598** kr.  
stk.

Úr  
Kjötborði  
Nóatúns



GRILLSPJÓT  
GRÍSAFILLET MARIN.  
M/GRÆNMETI

**598** kr.  
stk.

Úr  
Fiskborði  
Nóatúns



STÓRLÚÐUSTEIK  
Í MIÐJARÐARHAFS-  
MARINERINU

**1.398** kr.  
kg



SMÁSPJÓT GRÍSAFILLET  
Í GRÍSKRI MARINERINU

**298** kr.  
stk.



KEILUSPJÓT  
Í MIÐJARÐARHAFSMARINERINU

**398** kr.  
stk.



GRÆNMETI Á GRILLBAKKA  
KRYDDAÐ EÐA Í MARINERINU

**499** kr.  
pk.

## Lifðu lífinu í lit!

## NÓATÚN



FERSKJUR  
249 kr. kg



BLÓMKÁL  
249 kr. kg



MAISSTÖNGLAR  
forsoðnir 199 kr. 2stk.



JARÐARBER Í BOXI  
249 kr. pk.



GULAR MELÓNUR  
199 kr. kg



...mmm

## NÓATÚN

-hljómar vel!



**Gæðavörur fyrir garðinn þinn.**

**Stella er ein af mörgum nýjungum í vörulínu BM Vallá.**

**Hringdu í síma 585 5050 eða komdu í Fornalund og fáðu ráðgjöf landslagsarkitekts.**

**Það kostar ekki neitt.**

Stella

www.bmvalla.is



**BM·VALLÁ**

Söludeildir:

- í Fornalundi Reykjavík ☎585 5050
- Suðurhrauni 6 Hafnarfirði ☎585 5080
- V/Súluveg Akureyri ☎460 2200
- Ægisgötu 6 Reyðarfirði ☎477 2050
- Höfðaseli 4 Akranes ☎433 5600

## STUÐ MILLI STRÍÐA Gosdrykkjasigg

RÓSA SIGNÝ GÍSLADÓTTIR HEFUR UPPGÖTVAÐ NÝJAN SJÚKDÓM



Það segir víst ansi mikið um vestrænt þjóðfélag þegar fólk er komið með sigg eftir að opna gosflöskur. Ég hef reyndar bara frétt af einu dæmi hingað til, það er mínu eigin, en miðað við að ég tel mig vera meðalmanneskju í gosdrykkju þá er það nokkuð líklegt að fleiri eigi við gosdrykkjasigg að stríða í samfélaginu. Ég er ekki að sötra sykurrök allan daginn heldur er ég meira í aspartamín, en dag-skammturinn er svona ein til tvær Coca Cola Light í flösku ásamt einum Toppi eða Kristal, eftir aðstæðum. Sökudólgur þessa nýja

sjúkdóms er bannsettur flöskutappinn og nú er svo komið að ég er með sigg á báðum höndum, á þínulitlum punkti í lófanum fyrir neðan löngutöng og baugfingur. Fyrir tveimur vikum, þegar ég byrjaði að opna flöskur með hægri hendi til þess að hlífa þeirri vinstri, fór sársaukafull blaðra að gera vart við sig, svo ég þakka nú fyrir að blaðran hefur þróast á siggstigið. Ég reyni endrum og sinnum að skipta yfir í dósakök en bölvun flöskutappans er lúmsk. Tappinn stuðlar auðvitað að því að gosið helst lengur í drykknum og því er alls ekkert auðvelt að henda flöskukökunni fyrir borð.

Sem betur fer er siggið falið í lófanum og í raun er ég farin að taka það í sátt. Gosdrykkjasigg er

svolítið eins og tásiggíð sem dansarar þurfa að eiga við; það fylgir því einfaldlega að vera atvinnudansari sem þarf að dansa á tánnum. Gosdrykkjasiggíð fylgir því að vera nútímamanneskja sem drekkur lítið kaffi. Mig grunar að nú sé að vaxa úr grasi kókkynslóð sem kærir sig kollótta um kaffi. Ef það er rétt má búast við því að tíðni gosdrykkjasiggis aukist. En sennilega á umbúðasamfélagið hluta af ábyrgðinni, því þeir eru örugglega margir sem fá gosdrykkjasigg af vatnsneyslu úr flöskum einni saman. Þannig að þó að þessi „sjúkdómur“ einn og sér sé ekki illkynja veit það ekki á gott að plastið skuli tröllríða öllu. Sem minnir mig á að ég ætti að fara með flöskurnar í endurvinnslu... ■

## myndasögur

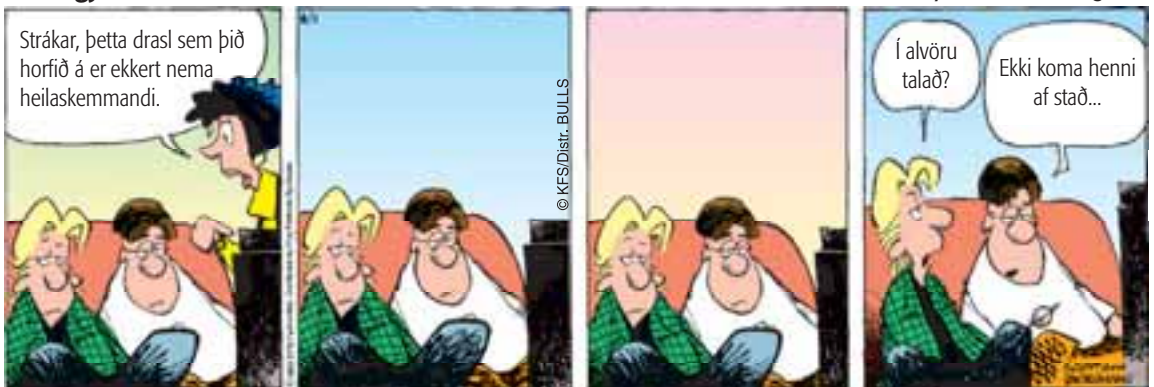
### ■ Pondus

Eftir Frode Øverli



### ■ Gelgjan

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



### ■ Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



### ■ Kjölturakkar

Eftir Patrick McDonnell



### ■ Barnalán

Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman





# SUMAR2006

## SUMARNÁMSKEIÐ ÍTR UM ALLA BORG.

Upplýsingar í frístundamiðstöðinni  
í þínu hverfi.

- Ársel
- Frostaskjól
- Gufunesbær
- Miðberg
- Tónabær





**KL: 20.00**

Leikfélag Hólmavíkur sýnir *Fiska á þurru landi*, eftir Árna Ibsen. Leikstjóri er Kolbrún Erna Pétursdóttir. Með hlutverk í sýningunni fara Gunnar B. Melsted, Úlfar Örn Hjartarson, Rúna Stína Ásgrímsdóttir og Jóhanna Ása Einarisdóttir. Nokkrir félagar í leikfélaginu koma svo að vinnu við sviðsmynd, búninga, leikskrá, förðun og önnur tilfallandi verk sem tilheyra svona uppsetningu.

# menning

menning@frettabladid.is

## Miðborgarbyggingar Einars Erlendssonar

Á fimmtudagskvöldið mun Sigríður B. Jónsdóttir, deildarstjóri byggingarlistadeildar Listasafns Reykjavíkur, leiða áhugasama í kvöldgöngu þar sem kíkt verður á nokkrar af helstu byggingum Einars Erlendssonar húsameistarans í miðborg Reykjavíkur. Einar var einn þeirra sem átti afgerandi þátt í því að skapa mannert umhverfi borgarinnar á fyrri hluta síðustu aldar, sérstaklega á árunum milli 1920 og 1930. Sigríður mun fara yfir feril húsameistarans og sögu-stilhefðina um leið og arkað verður um miðbæinn þar sem er að finna mörg hús eftir Einar eins og Herkatalinn við Kirkjustræti og Edinborgarhúsið við Hafnarstræti 10-12. Kvöldgangan er liður í dagskrá sem menningarstofnanir í Reykjavík hafa skipulagt undir heitinu Kvöldgöngur úr Kvosinni en þær eru á dagskrá öll fimmtudagskvöld í sumar. Gangan hefst kl. 20 frá Hafnarhúsinu.



**FÖGUR BYGGING** Herkatalinn við Kirkjustræti 2 er sannarlega fögur bygging en hann er meðal þeirra bygginga sem kíkt verður á í kvöldgöngunni á fimmtudag. FRÉTTABLAÐIÐ/HÖRÐUR

### > EKKI missa af...

sýningu á grafíkverkum Errós í Listasafni Reykjavíkur. Verkin eru frá ýmsum tímabilum en flest frá síðari árum. Sýningin opnaði 10. júní og stendur til 7. janúar 2007.

stórsveit Nix Noltes í Þjóðleikhúskjallaranum, 16. júní næstkomandi. Leikin verður Þjóðlagatónlist frá Búlgaríu og Balkanskaga. Húsið opnar klukkan 22.

kvöldgöngum úr Kvosinni á vegum Menningarstofnana Reykjavíkurborgar þar sem reykvisk steinsteypuklassík verður skoðuð. Gengið er öll fimmtudagskvöld en dagskráin er auglýst á vefsíðu Listasafns Reykjavíkur, [www.listasafn-reykjavikur.is](http://www.listasafn-reykjavikur.is).

**Alveg briliant skilnaður**  
Einleikur Eddu Björgvinsdóttur um allt land.  
Félagsheimili Blönduósar 14. og 15. júní  
Miðasala í síma 847-1852

Landsbankinn  
Viðskiptavinir Landsbankans fá 500 króna afslátt af miðaverði

**www.sturta.is**  
allan sólarhringinn!  
Reykjavíkuvægur 64, Hafnarfjörður.  
...sæla!!!  
Ótrúleg...  
Sími: 565-5566  
sturta.is



**RÓLUVÖLLUR INNBLÁSTUR** Verkið Sumartónar eftir Þorkel Sigurbjörnsson var samið að beiðni Vladimirs Ashkenazy en það er sennilega hið eina sinnar tegundar enda fjallar það um róluvöll.

**LITLA HRYLLINGSBÚÐIN**  
Sett upp í samstarfi við Leikfélag Akureyrar

FIM. 15. JÚNÍ KL. 19 - LAUS SÆTI  
SUN. 18. JÚNÍ KL. 19 - LAUS SÆTI  
FÖS. 23. JÚNÍ KL. 19 - LAUS SÆTI  
LAU. 24. JÚNÍ KL. 19 - LAUS SÆTI  
FIM. 29. JÚNÍ KL. 19 - LAUS SÆTI  
FÖS. 30. JÚNÍ KL. 19 - LAUS SÆTI

„Besta söngleikjauppfærsla ársins“  
S.S. - Fréttablaðið

www.opera.is | opera@opera.is | Sími: 511 4200

Miðasalan er opin alla daga nema mánudaga frá kl. 14-18 og fram að sýningu sýningardaga  
Símatala kl. 10-18. Þriðjudaga - föstudaga. Miðasala á Óperuvefnum allan sólarhringinn

ÍSLENSKA ÓPERAN

**BORGARLEIKHÚSIÐ**

**FOOTLOOSE**  
Fi 29/6 kl. 20 Frums.  
Fö 30/6 kl. 20  
Lau 1/7 kl. 20  
Fi 6/7 kl. 20  
Fö 7/7 kl. 20  
Lau 8/7 kl. 20  
Miðasala hafin

**VILTU FINNA MILLJÓN**  
Í kvöld kl. 20 UPPS. Su 18/6 kl. 20 UPPS.  
Síðustu sýningar í vor.  
Miðasala hafin á sýningar í haust.

**GRÍMAN**  
Íslensku leiklistarverðlaunin 16/6 kl. 19  
Grímuballið 16/6 kl. 22 Allir velkomnir

Miðasala í síma 568 8000 - [www.borgarleikhus.is](http://www.borgarleikhus.is)

**ÞJÓÐLEIKHÚSIÐ**  
Þjóðleikhúsið – leikhúsið þitt!

**STÓRA SVIÐIÐ KL. 20:00**  
UNDIR SJÖSTJÖRNU  
Sun. 25/6 örfá sæti laus. **Japönsk gestasýning.**  
ELDHÚS EFTIR MÁLI  
Sala hafin á sýningar í september. Lau. 2/9, sun. 3/9, fös. 8/9, lau. 9/9.

**KASSINN KL. 20:00**  
PÉTUR GAUTUR  
Fös. 23/6 **uppsett**, lau. 24/6 **uppsett**. Sérstakar aukasýningar í tilefni **12 tilnefninga** til **Grímunnar - Íslensku leiklistarverðlaunanna**.  
Sala hafin á sýningar í september.  
Fös. 15/9 örfá sæti laus, lau. 16/9 örfá sæti laus, sun. 17/9 örfá sæti laus.

**LEIKHÚSKJALLARINN**  
Fös. 16/6 kl. 22. **Stórsveit Nix Noltes**.  
Sérstakir gestir: Böðvar Brútal og dúettinn Kria Brekkan og Avey Tare.  
**Leikhúskjallarin - gerðu meira úr góðri kvöldstund í leikhúsinu!**  
Leikhúsvésla í mat og drykk fyrir sýningar um helgar frá kl. 18:00.  
Smáréttir og veigar eftir sýningar. Borðapantanir í síma **585 1295**.

MIÐASALA Á NETINU ALLAN SÓLARHRINGINN - [WWW.LEIKHUSID.IS](http://WWW.LEIKHUSID.IS)  
AFGREIÐSLA ER AÐEINS OPIN FRÁ KL. 12:30 - 14:00 Í DAG.  
MIÐASALUSÍMI: 551 1200. SÍMAPANTANIR FRÁ KL. 10:00 VIRKA DAGA.

**FRÉTTABLAÐIÐ**  
AUGLÝSINGASÍMI  
**550 5000**

## Rólurvöllurinn innblásturinn

**Nýtt tónverk eftir Þorkel Sigurbjörnsson sem hlotið hefur nafnið Sumartónar er runnið undan rifjum æskuminninga tónskáldsins.**

Verkið verður frumflutt af Sinfóníuhljómsveit Íslands á síðustu tónleikum sveitarinnar í sumar.

Verkið var samið að beiðni hljóðfæraleikarans og hljómsveitarstjórans, Vladimirs Ashkenazy en hann mun koma fram að minnsta kosti einu sinni ári til að stjórna hljómsveitinni.

Þorkell sótti innblástur í verkið af æskudögum sínum á rólurvellinum við Freyjugötu en þaðan segist hann eiga góðar minningar. „Þarna voru alltaf mikið af leiktækjum, rólum, söltum og sandkössum, rennibrautum, klifurgrind og

annað sem var síðan ekki nothæft á veturna. Þarna lékum við krakkarnir okkur líka án leiktækja í fallinni spýtu, eitt stikk og sto, auraharki, fram fram fylking eða bófahasar og svo framvegis. Í leikjum sem engin kann lengur,“ segir Þorkell. „Við vorum yfirleitt góðir krakkar. Það var lítið um hrekkjúsín í þeim hópi sem ég tilheyrði sem krakki, sem betur fer. Stundum kom Siggí gamli og spilaði fyrir okkur á munnhörpu, og hoppaði eitthvað, sem hann kallaði kárióka. Leiðinlegust var löggan í hverfinu sem vildi koma okkur krökkunum í hús samkvæmt einhverju klukkuslagi seint á kvöldin. Svo var hægt að læðast út fyrir borgarmörkin, yfir Hringbraut og í Tívoli í Vatnsmýrinni. Þaðan komu líka alls konar sumartónar, ef heppnin var með.“

Til fulltingis við Sinfóníuhljóm-

sveit Íslands mun leiðandi sellóleikari Sinfóníuhljómsveitarinnar, Bryndís Halla Gylfadóttir, leika sellókonert eftir Edward Elgar. Bryndís hefur verið virkur þátttakandi í íslensku tónlistarlífi undanfarin ár, jafnt sem einleikari og í kammertónlist. Auk þess að leika á tónleikum hér á landi reglulega spilar Bryndís oft á tónleikum bæði í Evrópu og í Asíu. Um sellókonertverkið segir Árni Heimir Ingólfsson tónlistarfræðingur í efnisskrá, „sellókonertinn er magnþrungin tónsmíð, full af ástríðu og trega, eins og Elgar líti um öxl og minnst þess sem áður var. Hann hefst á tignarlegu eintali ástríðu og trega, sem minnir helst á dramatískt resitaív án orða og snýr aftur á lykilstöðum í verkinu“.

Tónleikarnir fara fram í Háskólabíói fimmtudaginn 15. júní og hefjast klukkan 19:30. - brb

## Mein Kampf í undirbúningi

Nú stendur yfir samlestur á bókasafni Borgarleikhússins þar sem leikendur æfa stíft leikritið Mein Kampf eftir George Tabori, eitt merkasta skáld síðustu aldar. Leikritið er í gamansömum dúr en það fjallar um ungan myndlistarnema, Adolf Hitler sem kemur til Vínar til að sækja um skólavist en honum er hafnað. Tveir gyðingar á pensjónati taka hann að sér og hvetur annar hann til að leggja stjórnsmál fyrir sig. Frú Dauði vitjar hans, ekki til að nema á brott heldur til að ráða hann í vinnu.

Þýðandi er Gísli Rúnar Jónsson og leikstjóri Hafliði Arngrímsson.

Persónur og leikendur: Hitler, Bergur Þór Ingólfsson, Herzl, Þór Tulinius, Lobowitz, Guðmundur Ólafsson, Gréta, Marta



**AÐSTANDENDUR MEIN KAMPF** Verkið fjallar um Adolf Hitler sem er tekin í fóstur af tveimur gyðingum en þeir hvetja hann til að leggja stjórnsmál fyrir sig.

Nordal, Konan með ljáinn, Hanna María Karlsdóttir og Himmlisch, Björn Ingi Hilmarsson.

Mein Kampf verður frumsýnt í Borgarleikhúsinu í lok september.



## Ljósmyndasafarí í Reykjavík

Í júní stendur Ungmennadeild Norræna félagsins fyrir ljósmyndanámskeiði undir heitinu Safarí í miðnætursól. Það er hin norska Ellen Marie Fodstad sem kennir á námskeiðunum en hún starfar bæði sem ljósmyndari og blaðamaður. Fyrsta námskeiðið fór fram síðastliðið þriðjudagskvöld og var það vel sótt, ekki síst af ungu fólki sem er hér á vegum Nordjobb. „Námskeiðið er öllum opið en það er stílað inn á áhuga-ljósmyndara. Það skiptir ekki máli hvers konar ljósmyndagræjur fólk á því þá er meiri áhersla lögð á ljós og sjónarhorn en sjálfar græjur.“ segir Ellen. Að hennar sögn fer námskeiðið þannig fram að hún heldur fyrirlestur og sýnir dæmi um góðar og vondar myndir og

þátttakendur taka virkan þátt í umræðum um það hvað sé að. Að fyrirlestri loknum er haldið í smá ljósmyndasafarí um miðborgina. Nemendur á námskeiðinu fá svo þrjú verkefni til þess að spreyta sig á í júlí og hittist hópurinn svo aftur hinn 4. ágúst og þá verða bestu myndirnar valdar.

„Birtan hér á Íslandi er alveg ótrúleg. Ég veit um fleiri erlenda ljósmyndara sem hafa heillast af henni og flutt hingað,“ segir Ellen, sem kom fyrst til landsins fyrir einu og hálfu ári þegar hún vann að verkefni fyrir Þjóðskjalasafnið. Á þeim mánuði kynntist hún íslenskum manni og í dag er hún flutt til landsins og skrifar fyrir Iceland Review. Þriggja tíma námskeið kostar aðeins 1.500 krónur og er



**LJÓSMYNDARI AF LÍFI OG SÁL** Ellen kennir áhugasömum að taka betri myndir í sumar fyrir aðeins 1.500 krónur en hún segir að íslenska birtan sé ómótstæðileg.

FRÉTTABLAÐIÐ/HÖRÐUR

Ellen með skýringu á þessu góða verði á reiðum höndum. „Það verður að vera eitthvað ódýrt á Íslandi,“ segir hún og hlær. Næstu námskeið verða haldin 22. júní og 27. júní og geta áhugasamir haft samband við Norræna félagið.

- snæ



**REIKNAR MEÐ GÓÐRI ÞÁTTTÖKU** Tinnu Þorsteinsdóttir pianóleikari er stjórnandi tónlistarhátíðarinnar Við Djúpið.

## Tónlistarhá-tíð í Djúpinu

Á næstunni verður haldin tónlistarhátið og námskeiðshald sem standa mun í fimm daga í samvinnu við Listaháskóla Íslands. Þetta er í fjórða sinn sem hátiðin fer fram en hún var haldin í Ísa-fjarðarbæ og Bolungarvík í fyrsta sinn árið 2003 og árlega eftir það, nú síðast í samstarfi við Listahátið í Reykjavík og PACIFICA-strengjakvartettinn. Markmið hátiðarinnar er að bjóða upp á fjölbreytta tónleika fyrir Vestfirðinga og ferðamenn á svæðinu og metnaðarfulla kennslu, að sögn stjórnanda hátiðarinnar, Tinnu Þorsteinsdóttur. Hátiðin ber keim af fjölmörgum tónlistarstefnum og er hún breytileg frá ári til árs. „Í ár má heyra allt frá klassískri tónlist til nútímatónlistar, einleiks- og kammertónlist, íslenska sem erlenda, ásamt tónlistarbræðingi þeirra FLÍS-félaga,“ undirstrikar Tinnu.

Hátiðin í ár ber heitið „Við Djúpið“ en í boði er kennsla fyrir söngvara, söng- og pianódúetta, píano og flautu, en samkvæmt Tinnu má búast við að um fimmtán til tuttugu nemendur úr Listaháskóla Íslands sem langt eru komnir í námi mæti til leiks.

Kennara- og flytjendahópurinn samanstendur af þeim Sigrúnu Hjálmtýsdóttur (Diddú), sópran-söngkonu, Önnu Guðnýju Birgisdóttur pínanóleikara, Peter Máté pínanóleikara, Guðrúnu S. Birgisdóttur flautuleikara og Tinnu Þorsteinsdóttur, pínanóleikara og FLÍS-tríói. „Það er mikill fengur að fá þær Diddú og Önnu Guðnýju til liðs við okkur á hátiðina í ár en þetta er fágætt tækifæri fyrir nemendur að teygja af viskubrunni þeirra stallna sem eru afar uppteknar við leik og störf,“ segir Tinnu. „Það er mjög mikilvægt fyrir nemendur að fá að fylgjast með listafólkinu að störfum því þau læra ekki síður af því. Hugmyndin er síðan sú að nemendur og kennarar komi saman í lok námskeiðs og haldi stóra lokatónleika. Gegn vægu gjaldi standa masterklassarnir almenningi opnir þannig að fólk getur fylgst með kennurum og nemendum að leik og starfi.“

Í náinni framtíð er gert ráð fyrir því að nemendur fái einingar metnar fyrir námskeiðið, að sögn Tinnu, en til stendur að víkka talsvert út starfsemi hátiðarinnar og er stefnt á að sú vinna teygji jafnvel anga sína út fyrir landsteinana næstu árin. Nánari upplýsingar um dagskrá hátiðarinnar má finna á [www.viddjupid.is](http://www.viddjupid.is)

- brb

# NASA

FÖSTUDAGUR. 16 JÚNÍ

## TOD MOBILE

HÚSIÐ OPNAR KL. 23

---

### LAUGARDAGUR 17. JÚNÍ

SKEMMTIKRAFTAR OG HLJÓMSVEITIR TROÐA UPP Í

## VETINGATJALDI

VIÐ NASA FRÁ **KL: 14:00**

**PULSUR OG KÓK, KAFFI OG MEÐ ÞVÍ. SVÍÞJÓÐ / ÍSLAND**

Í BEINNI INNÁ NASA.

---

LAUGARDAGSKVÖLD 17. JÚNÍ

## FLEX MUSIC

KLÚBBAKVÖLD Á NASA

HÚSIÐ OPNAR KL. 23:00

### FUNK HARMONY PARK

## DJ LEIBBI GRÉTAR G.

NÁNARI UPPLÝSINGAR [NASA.IS](http://NASA.IS)

NARS SEM BLENDINGUM FINNIST SKEMMILEGAST AÐ DJANNA

# VERKEFNA- OG FERÐASTYRKIR MYNDSTEFNS 2006

Myndstef auglýsir eftir umsóknum um verkefnastyрки og ferða- og menntunastyрки á vegum samtakanna. Rétt til þess að sækja um verkefnastyрки hafa allir myndhöfundar. Rétt til að sækja um ferða- og menntunastyрки hafa allir félagsmenn Myndstefs. Sérstök umsóknareyðublið liggja frammi á skrifstofu Myndstefs og á vef samtakanna [www.myndstef.is](http://www.myndstef.is) og þar eru einnig nánar skilgreind þau atriði sem þurfa að koma fram í umsókninni ásamt reglum um úthlutun styrkjanna. Umsóknarfrestur rennur út 4. ágúst 2006. Umsóknir sem berast eftir þann tíma fá ekki afgreiðslu. Umsóknir skulu berast til skrifstofu Myndstefs, Hafnarstræti 16, p.o.box 1187, 121 Reykjavík fyrir ofangreindan tíma. Vakin er athygli á að þeir sem sent hafa inn umsóknir um styrki fyrir birtingu þessarar auglýsingar verða að endurnýja þær umsóknir.

Allar nánari upplýsingar gefur Linda Rós Thorarensen á opnunartíma skrifstofunnar. 10:00 – 13:00. Einnig er hægt að senda fyrirspurnir á netfangið [myndstef@myndstef.is](mailto:myndstef@myndstef.is)

Stjórn Myndstefs.

BAUGUR GROUP OG ACTAVIS GROUP Í SAMSTARFI VIÐ LEIKLISTARSAMBAND ÍSLANDS KYNNA

# GRÍMAN

ÍSLENSKU LEIKLISTARVERÐLAUNIN

## ÁHORFENDAVERÐLAUN

HAFÐU ÁHRIF - TAKTU ÞÁTT!

VELDU ÞÍNA UPPÁHALDS LEIKSÝNINGU INNÁ [WWW.GRIMAN.IS](http://WWW.GRIMAN.IS)

Grimahátiðin verður haldin föstudaginn 16. júní 2006 í Borgarleikhúsinu. Hátiðin verður sýnd í beinni útsendingu í Sjórnvarpinu. Leiklistarsamband Íslands stendur fyrir Grímanni, gleslegri uppskeruhátíð í lok leikársins. Á hátiðinni eru sviðsverk og útvarpverk verðlaunuð og listamönnum veittar viðurkningar fyrir framúrskarandi árangur í sviðslitum á líonu leikari. Forsæti Íslands, Hr. Ólafur Ragnar Grímsson, verndari Grímunnar, afhendir einnig heiðursverðlaun Leiklistarsambands Íslands þeim einstaklingi er þykir hafa skilað framúrskarandi evisstarfi í þágu leiklistar. Meðal markmóða Íslensku leiklistarverðlaunanna eru að auka fagmennsku og sérhæfingu innan sviðslita og stuðla að metnaðarfullum vinnubrögðum þeirra er starfa við sviðslitir með það að leiðarjösi að auka gildi, sýnileika og hróður sviðslita á Íslandi.

EVTON BAUGUR GROUP actavis

# Heineken®

**DJAMMIÐ UM HELGINA:**

★ Heineken® music

**ENDALAUST FJÖR ALLA HELGINA**

**GRAND ROKK REX PRAVDA KAFFI VÍN CAFÉ ROSENBERG**

# Heineken.is

Allt um djammíð

## &gt; Jarðarber...

eru frábær í kokkteilinn, ofan á ísinn og í sallatið ásamt ólífum og sólþurrkuðum tómötum.



# matur&vín

maturgovin@frettabladid.is



MATGÆÐINGURINN: **PORSTEINN J. VILHJÁLMSOON**

## Grænir frostpinnar og Jakobs tekex

### Hvaða matar gætirðu síst verið án?

Það er sennilega þykkt skorið ristað brauð, hvítt ítalskt, með Havarti osti.

### Fyrsta minning um mat?

Soðnar kjötbollar úr farsí með hvít-kálsbögglum hjá mömmu.

### Besta máltíð sem þú hefur fengið?

Það er án efa í Sviss í vetur, á ítölskum veitingastað, þar sem kokkurinn eldaði fyrir mig og nokkra blaðamenn. Ég kalla þetta kálfkjöt með öllu, eftir lokun.

### Er einhver matur sem þér finnst vondur?

Brauðsúpa, það er mannréttindabrot að bjóða gestum svoléiðis gúan.

### Leyndarmál úr eldhússkápnum?

Jakobs tekex.

### Hvað borðar þú til að láta þér líða betur?

Súkkulaði er sígilt, bæði við vanlíðan og góðri líðan.

### Hvað áttu alltaf í ísskápnum?

Ég á alltaf græna frostpínna í frystinum.

### Ef þú yrðir fastur á eyðieyju, hvað tækirðu með þér?

Sushi.

### Hvað er það skrítnasta sem þú hefur borðað?

Það er eiginlega frekar það sem ég borðaði ekki. Villi frændi minn bauð mér einu sinni í mat eftir æfingu, hann opnaði íþróttatöskuna og sýndi mér niðursuðudós innan um sveitta peysu og fótboltaskó. Ég afþakkaði pent.



## ÞRÚGUR GLEÐINNAR

> EINAR LOGI VIGNISSON

## Da Vinci vínlykilinn

Chianti-svæðið er hjartað í Toskanahéraði, mikilvægasti hlekkurinn í keðju ítalskar víngerðar. Toskana er þrátt fyrir uppgang annarra héraða, einkum í suðri, ennþá bræðslupotturinn þar sem hlutirnir verða til. Er það einkum að þakka vitund víngerðarmannanna um að stöðug framþróun er nauðsynleg. Chianti-stimpillinn var orðinn til trafala fyrir allmörgum árum vegna hins slæma orðspors sem fór af ódýrari vínnum frá svæðinu. Ítalska flokkunarkerfið á vínnum var staðnað og víngerðarmenn í Toskana gerðu uppreisn gegn því. Uppreisnina leiddi Antinori greifi, höfundur fyrsta „Ofur-Toskanavínsins“ Tignanello og fylgdu fleiri í kjölfarið. Í Chianti hafa orðið miklar framfarir og er nú talað um bestu vínin sem „Ofur-Chianti-vín“.

Einfaldari Chianti-vínin urðu undir í samkeppninni um hylli neytenda hér á landi og víða annars staðar. Þar hafa vín frá Suður-Ítalíu staðið sig betur enda líkjast þau meira nýjaheims-vínunum með sínu kröftuga ávaxta- og berjabragði. Enn er þó svo að lykillinn að því að kynna sér ítalska víngerð er að smakka Chianti-vín. Hér á landi hefur eiginlegum Chianti-vínnum í vínbúðum fækkað, bæði vegna minnkandi vinsælda og breytinga á flokkunarkerfinu. Hið vinsæla Santa Cristina fylgir til að mynda ekki lengur hinni gömlu Chianti-flokkun. Vínid hefur haft mjög gott af því og er betra en fyrr að mínu mati.

Undanfarin ár hefur vínslaglag bænda í Vinci vakið mikla athygli fyrir vín sem þykja með allra bestu vínnum svæðisins. Þetta vínslag heitir Della Vigne en selur vínin undir nafninu Cantine Leonardo da Vinci. Smábærinn Vinci er 35 kílómetrum vestan Flórens, frægastur fyrir að vera heimabær listamannsins, vísindamannsins og þúsundþjalasmiðsins Leonardos sem kenndi sig einmitt við bæinn og kallaði sig Leonardo da (frá) Vinci. Flöskurnar eru skreyttar með verkum meistarans á afar skemmtilegan máta. Ég hélt fyrst að nafngiftin væri eingöngu markaðsbrella en ef einhverjir geta gert tilkall til þess að skreyta sig með nafni meistarans eru það bændurnir í Vinci. Vert er að benda ferðalöngum sem eiga leið til Flórens eða Pisa að kíkja við hjá bændunum, þeir selja vínin í kaupfélaginu sínu bæði í flöskum og svo beint úr tunnunum sem er býsna skemmtilegur máti. Það er margt vitlausara en að láta bændurna í Vinci opna fyrir sig dyrnar að Chianti.

### VERT AÐ SPÁ Í

Í vínbúðum fást mörg frambærileg Chianti-vín. Má nefna að Chianti Classico Campomaggio var eitt þeirra vína sem hlutu útnefninguna Gyllta glasið hjá Vínþjónasamtökunum sl. haust. Tvö vín fást frá bændunum í Vinci, Leonardo Chianti Riserva og Leonardo Chianti sem var valið vín mánaðarins í Gestgjafanum í nóvember.



LILJA PÁLSDÓTTIR Lilja og eiginmaður hennar eru miklir sælkerar og láta ekki óþol aftra sér í matargerðinni. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM GUNNARSSON

## Mjólkurlaust sælgæti

### Lilja Pálsdóttir, útibússtjóri hjá Glitni, sneiðir hjá geri og mjólkurvörum í matreiðslunni enda er eiginmaður hennar með óþol.

„Matur fjölskyldunnar tekur mið af því að það er óþol í fjölskyldunni og við ákváðum að vera ekki að elda tvöfalt, þannig að við eldum bara það sem allir mega borða. Krakkarnir þekkja ekkert annað og finnst þetta ekkert mál,“ segir Lilja. Hún gefur hér uppskrift að heitri eplaköku án mjólkur og gers. „Það eru alls staðar uppskriftir að grillréttum þessa dagana svo það er ágætis tilbreyt-

ing að koma með uppskrift að einhverju öðru. Þetta er alveg frábær eplakaka, hrikalega einföld,“ segir Lilja, en kakan slær í gegn hvar sem hún fer. „Ég baka hana við ýmis tækifæri eða bara á sundudögum ef okkur vantar eitt-hvað með kaffinu. Upphaflega uppskriftin er ekki með súkkulaði og marsipani en ég bæti því við til að gera hana sparilegri, algjört gúmmulaði.“ Einnig er hægt að nota hrásýkur í stað sýkurs til að gera hana aðeins hollari.

### DÁSAMLEG EPLAKAKA

4-5 græn epli (Jonagold)  
3 egg  
1 bolli sykur (gott að nota hrásýkur)  
1 bolli hveiti  
1 tsk. lyftiduft  
100 gr. súðusúkkulaði  
100 gr. marsipán kanelsýkur

Eplin eru brytjuð í eldfast mót og kanel stráð yfir. Eggjum, sykri, hveiti og lyftidufti er hrært vel saman. Súkkulaðið og marsipanið er svo brytjað og sett út í. Allt þetta er síðan sett yfir eplin og kanelsýkri stráð yfir og bakað í 45 mín við 200 gráðu hita. Eplakakan braðgðast dásamlega með rjóma eða vanilluís en fyrir þá sem eru með mjólkuróþol er gott að nota jurtarjóma.

## VEITINGASTAÐURINN REYKJAVÍK PIZZA COMPANY LAUGAVEGI 81, S. 5613838

### Pizzur sælkerans



Reykjavík Pizza Company er úrváls-pizzustaður með meiru á Laugaveginum. Eigandi staðarins rekur einnig Eldsmíðjuna og því býr Reykjavík Pizza Company að góðri reynslu í eldbökuðum pizzum, en ýmislegt fleira girnilegt er á matseðlinum og því ættu allir að finna eitthvað við sitt hæfi.

Matsalurinn býður upp á hlýlega stemningu en einnig er hægt að taka matinn heim eða fá heimsendingu. Staðurinn opnar kl. 10 á morgnana og í sumar verður opið til hálf tólf á föstudags- og laugardagskvöldum.

### Matseðillinn

Aðalsmerki Reykjavík Pizza Company eru eld-bakaðar pizzur en boðið er upp á hátt í hundrað áleggstegundir. Á boðstólum eru einnig súpur, beyglur og heilsuvafningar fyrir þá sem eru að hugsa um heilsuna. „Ég er með franskan kokk sem sér um beyglurnar og súpunar. Ég nenni ekki að bjóða upp á neitt nema að það sé fyrsta flokks,“ segir Þorleifur Jónsson framkvæmdastjóri.

### Verð

Tólf tommu pizzur með áleggi eru á bilinu 1.400 til 1.700 kr., beyglur um 600 kr., heilsuvafningar um 700 kr. og súpa dagsins er á 590 kr.



... sem þig vantar í nýja húsnæðið

**VISIR**

NÝ VÖRU- OG ÞJÓNUSTUSKRÁ Á VISIR.IS/ALLT

# Orkubrauð er ríkara af trefjum

Vissir þú að börn og unglingar borða allt of lítið af trefjum? Og meira að segja fullorðnir líka? Orkubrauð er ríkt af trefjum og próteinum. Í hverju brauði eru um 40 grömm af trefjum enda hefur Myllan aukið enn frekar hollustu Orkubrauðsins til að mæta vaxandi þörf barna og unglunga fyrir trefjar.

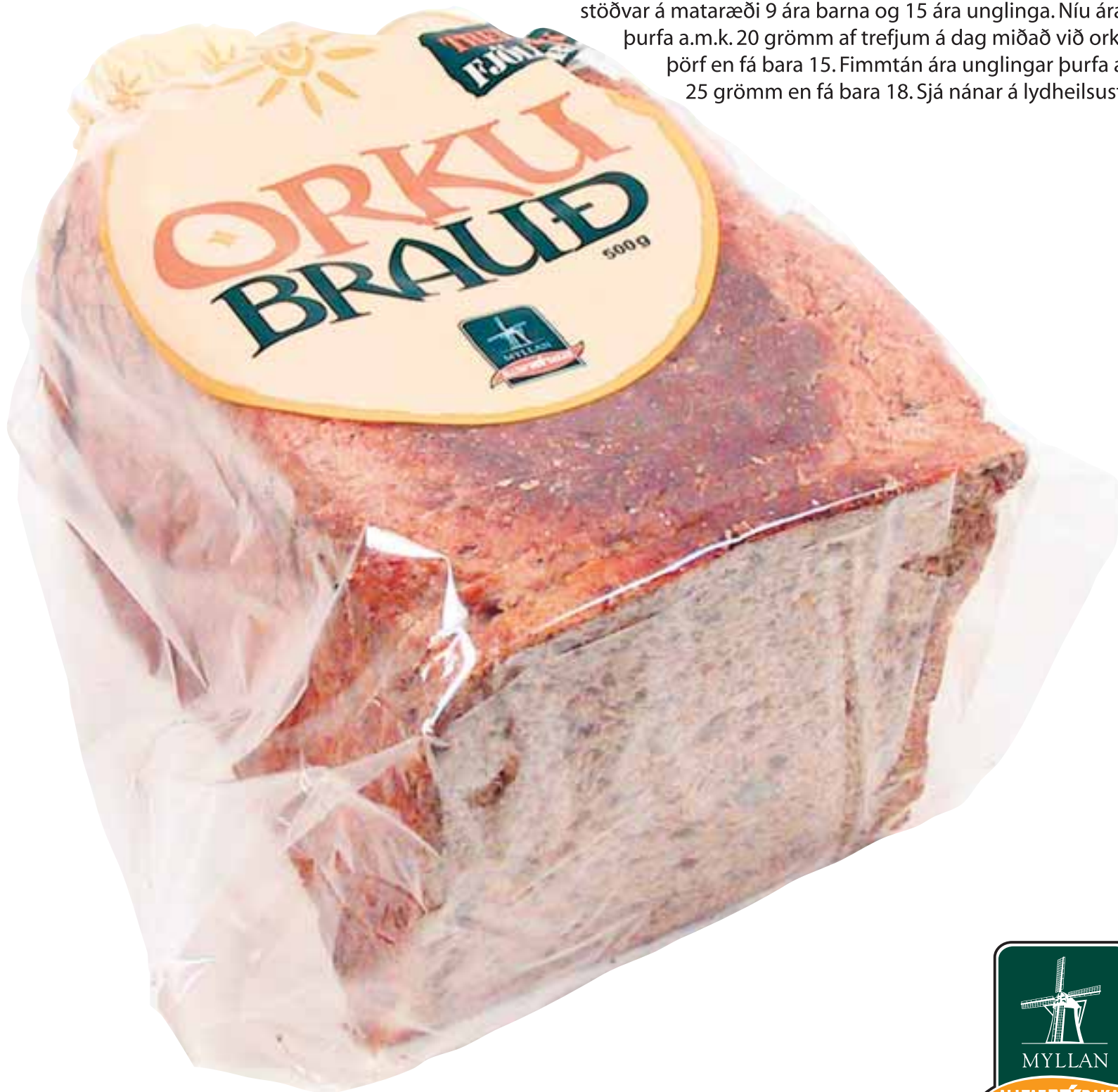
Gefðu börnunum Orkubrauð. Meginuppistaða þess er heilmalaður rúgur en auk þess koma trefjar þess úr hveitiklíði, höfrum, appelsínutrefjum og inúlíni.

Gleymdu heldur ekki melónufræjunum sem eru rík af fjölómettuðum fitusýrum og graskerjafræjum sem eru full af stein- og snefilefnum. Bæði melónu- og graskerjafra gefa Orkubrauðinu enn meiri fjölbreytni í bragði og næringargildi. Í hverjum 100 grömmum af Orkubrauði eru um 13 grömm af próteinum.

Nægilegt magn próteina er líka öllum mikilvægt. Prótein Orkubrauðsins koma m.a. úr graskersfræjum, möluðum lúpínufræjum, melónufræjum og korni.

Þú stuðlar að meiri hollustu í fæði barnanna með vali á Orkubrauði. Það er bragðgott og í því er orka sem endist.

Börn og unglingar borða ekki nógu gróft og trefjaríkt fæði. Þessa staðreynd endurspeglar neysluvenjur samkvæmt nýlegri rannsókn Rannsóknastofu í næringarfræði (RÍN) og Lýðheilsustöðvar á mataræði 9 ára barna og 15 ára unglunga. Níu ára börn þurfa a.m.k. 20 grömm af trefjum á dag miðað við orkuþörf en fá bara 15. Fimmtán ára unglingar þurfa a.m.k. 25 grömm en fá bara 18. Sjá nánar á [lydheilsustod.is](http://lydheilsustod.is).



Hafðu það trefjaríkt og gott með Orkubrauði





# KRÓNAN

VIRK SAMKEPPNI

30%  
afsláttur

40%  
afsláttur

1119 kr. kg  
1598

Krónu lambagrillsneiðar

Svínakótleitur  
jurtakryddaðar  
1019 kr/kg

Hunangs marineraðar  
svínakótleitur  
1199 kr/kg

HM  
Hamborgara-  
tiboð: 2 hamborga-  
rar, 2 brauð, BBQ sósa,  
bacon, ostur og 1 líter af  
Coke eða Coke light  
aðeins kr.  
598

Royco  
mínútusúpur  
79 kr/stk

Myllu heilhveiti  
samlokubrauð  
129 kr/stk

3 fyrir 2  
Óetker pizza  
með pepperoni

## Virki samkeppni

Weetaflakes  
399 kr/pk

Góu tvenna  
299 kr/stk

Kippa af Coke eða  
Coke light  
780 kr/stk

HM GLÖS FYLGJA  
HVERRI KIPPU

Alltaf frábær tilbod alla daga

„I love the smell of napalm in the morning. You know, one time we had a hill bombed, for 12 hours. When it was all over, I walked up. We didn't find one of 'em, not one stinkin' dink body. The smell, you know that gasoline smell, the whole hill. Smelled like... victory. Someday this war's gonna end...“

Hershöfðinginn Kilgore útskýrir fyrir hermanni þennan yndislega morgunílím í Vietnam - mynd Francis Ford Coppola, Apocalypse Now.

## bíó

bio@frettabladid.is

## KVIKMYNDANJÖRÐUR VIKUNNAR: ÍSLEIFUR B. ÞÓRHALLSSON, FRAMKVÆMDASTJÓRI

### Tarantino í miklu uppáhaldi

**Eftirlætis kvikmynd:** Ég á mjög erfitt með að nefna uppáhaldskvikmynd eða gera topp fimm lista. Pulp Fiction er hins vegar sú mynd sem kemur oftast upp í hugann á mér en ég fór á sérstaka forsyningu áður en hún hafði slegið í gegn á sínum tíma. Þetta var mögnuð upplifun og ég leyfi mér að efast um að Tarantino eigi eftir að gera jafn góða mynd. Swingers með Vince Vaughn og Raising Arizona eftir Coen-bræður eru líka í miklu uppáhaldi.

**Eftirminnlegasta atriðið:** Þegar John Travolta stingur adrenalín-sprautinni í brjóstið á Umu Thur-

man í Pulp Fiction. Magnað atriði sem situr lengi í manni.

**Eftirlætis leikstjóri** Quentin Tarantino er í miklu uppáhaldi auk Spike Jonze og Alexander Payne. Ég hef líka alltaf verið mikill aðdáandi Cohen-bræðranna og gömlu meistaranna Martin Scorsese og Woody Allen auk Michael Winterbottom.

**Besta íslenska myndin:** Friðrik Þór Friðriksson og myndir hans, Börn náttúrunnar og Englar alheimsins eru alveg frábærar. Þá finnst mér verkin hans Róberts Douglas mjög skemmtileg og Íslenski draumurinn var hálfgerð timamótamynd.

**Mesta hetja hvíta tjaldsins:** Ofurmennið hlýtur að vera mesta hetjan. Hann getur flogið og í raun gert allt. Það blikna allar persónur í samanburði við Ofurmennið.

**Mesti skúrurinn:** McDonalds í kvikmyndinni Supersize Me og Nihilistarnir í Big Lebowski.

**Hvaða persóna fer mest í taugarnar á þér:** Allar Jim Carrey persónur þar sem leikarinn fær að leika lausum hala. Óþolandi að horfa á einn mann gefla sig og gretta í niútiú mínútur.

**Ef þú værir kvikmyndastjarna og fengir að velja kvikmynd,**

**mótleikara og leikstjóra, hvernig líti myndin út:** Ég myndi gera mynd sem gerðist á Íslandi á .com-tímabilinu þegar allt var að verða geðveikt. Ég væri verðbréfasali á daginn og næturklúbbaeigandi á kvöldin. Jennifer Aniston yrði forstjóri deCode og drottning næturlífis. Við ættum í samkeppni en það væru líka ástríður kraumandi undir. Quentin Tarantino myndi síðan að sjálfsögðu leikstjóra.



### AF HVÍTA TJALDINU

> FREYR GÍGJA GUNNARSSON

## Al Pacino sem Han Solo?

Að velja í hlutverk getur reynst leikstjörum erfitt. Aðalhlutverkið þarf að vera vel mannað af leikara sem kvikmyndahúsagestinum finnst vera trúverðurugur í hlutverkinu. Peter Jackson reyndist vera snjall þegar hann réð Viggo Mortensen í hlutverk Aragorns. Írski leikarinn Stuart Townsend hafði hins vegar verið í fóru-neytinu í fjóra daga sem hinn aðalsborna hetja áður en Jackson gerði sér grein fyrir að leikarinn þyrfti að vera eldri.

Eflaust finnst flestum ómöglegt að sjá einhvern annan en Marlon Brando í hlutverki guðföðurins Don Vito Corleone. Engu að síður vildi kvikmyndaverið fá Frank Sinatra í hlutverkið. Taldi hann geta trekt betur að. Þeir fengu því hland fyrir hjartað þegar Francis Ford Coppola stak upp á ólíkindatólnu Brando sem var þekktur fyrir sérvisku og gat tekið upp á hverju sem var á meðan á tókum stóð.

Þegar horft er á Guðföðurinn er hálf asnalegt að sjá einhvern annan fyrir sér en Brando í því hlutverki. Leikarinn tróð bómull upp í kjaftinn á sér og náði fram svipbríðum og túlkun sem eiga vafalítið ekki eftir að sjást aftur á hvíta tjaldinu.

Harrison Ford var klæðskerasniðinn fyrir Han Solo-hlutverkið í Stjörnustríðs-myndunum fyrri en það varð upphafið að glæstum ferli hans sem Hollywood-stórstjarna. Nánast ómögulegt er fyrir mig að sjá einhvern annan í hlutverki þessa flugstjóra sem reif kjaft við allt og alla og var hundeltur af óþjóðalýð í sólkerninu. George Lucas vildi hins vegar ekki vinna með einhverjum sem hafði leikið í kvikmynd eftir hann áður og Ford var því útilokaður í fyrstu vegna hlutverks síns í American Graffiti.

Lucas bauð leikurum á borð við Kurt Russell, Nick Nolte, Christopher Walken og Al Pacino að leika Han Solo. Leikstjörinn íhugaði meðal annars að gera Han Solo svartan og hafði nánast ráðið Glynn Turman í hlutverkið. Lucas hætti hins vegar við allt saman og fékk Harrison Ford til að fljúga með Chewbacca, Luke Skywalker og prinsessuna Leia. Hvort Stjörnustríð hefur orðið eitthvað verra ef Al Pacino hefði hlaupið undan stormsveitarmönnum með Alec Guinness verður hins vegar aldrei skorið úr um.



## Hver gat leikið Langdon?

Mikil eftirvænting ríkti í kringum frumsýningu Da Vinci lykilsins enda hafði bók Dan Brown slegið öll met á vinsældarlistum um allan heim. Gagnrýnendur voru hins vegar ómyrkir í máli sínu um myndina og telja Tom Hanks engan veginn hafa passað í hlutverk Roberts Langdon.

Leikstjörinn Ron Howard hefur verið þó nokkur vandi á höndum þegar hann tók að sér að leikstýra kvikmyndinni. Langdon er um fimmtugt og er lýst sem Harrison Ford í tweed-jakka.

Tom Hanks var fenginn í hlutverkið. Leikarinn er meðal þeirra virtustu í kvikmyndaheiminum en fjölmargir aðdáendur bókarinnar settu stórt spurningamerki við ráðningu hans í hlutverkið. Það kom líka á daginn að spennan á milli Hanks og Audrey Tatou er akkúrat engin en þar sem þau tvö deila hvíta tjaldinu nánast alla myndina verður hún fyrir vikið hálf getulaus. Aðdáendur myndarinnar geta vafalítið mótmælt þessari fullryðingu og sagt að milli þeirra hefði átt að ríkja samband föður og dóttur en þar sem það tekst ekki einu sinni hljóta að vakna efasemdir um ágæti Hanks í hlutverkinu.

Howard hefur ekki getað talað fyrir því að Harrison Ford myndi taka hlutverkið að sér enda sjá flestir hann fyrir sér í Indiana-Jones hlutverkinu. Ford hefði heldur ekki getað látið hárið vaxa svona sítt eins og Tom Hanks gerði með eftirminnilegum hætti.

Leikarar af þessari kynslóð eru af skornum skammti. Russell Crowe, sem lék undir stjórn Howards í A Beautiful Mind og Cinderella Man, er of mikill ólátabelgur og slagsmálahundur til að geta túlkað lærðan fræðing í fornum táknum. Þótt honum hafi tekist vel til í áður nefndri mynd auk The Insider kæmi Crowe aldrei til greina. Enginn myndi trúva því að Crowe léti litla, franska snót flýja með sig á litlum bíl.

Þegar horft er yfir sviðið í heild sinni má sjá að ef Da Vinci Code hefði verið gerð fyrir þrjátíu árum síðan hefði Robert Redford verið ráðinn á staðnum. Redford er einhver allra besta „venjulegi“ leikari



**HEFÐI HANN GETAÐ ÞETTA?** Russell Crowe hefur vissulega sýnt að hann getur leikið menntamenn en hefði það verið trúverðugt að sjá Crowe flýja undan munkum?

sögunnar og hefði plumað sig vel í hlutverki Langdons, hvort sem ríkja átti föðurleg ást eða kynferðisleg spennan á milli hans og Sophie.

Sá leikari sem hefði að öllum líkindum passað eins og flís við ras í hlutverkið er Jeff Bridges. Hann er einhver allra besta skipgerðarleikari seinni tíma en líður fyrir að hafa ekki leikið í nægjanlega nógu mörgum smellum. Að öllum líkindum treysti Howard

**HARRISON FORD** Dan Brown lýsti Langdon sem Harrison Ford í tweed-jakka. Hins vegar hefði verið ómöglegt fyrir aðstandendur Da Vinci Code að ráða leikarann í hlutverkið enda sjá hann flestir sem Indiana Jones eða Han Solo.

FRÉTTABLAÐIÐ/GETTY IMAGES

Hanks langbest í þetta hlutverk. Þeir eru miklir félagar og Hanks er auðvitað frábær leikari. Hann á hins vegar betur heima einn á eyðieyju, með eyðni eða í hlutverki vitlæsinga heldur en í hlutverki Roberts Langdon.

- fgg



**FYRIR ÞRÍÁTÍU ÁRUM** Robert Redford hefði verið ráðinn á staðnum ef Da Vinci hefði verið gerð fyrir þrjátíu árum. Ekki er á allt kosið.



**ER ÞETTA EKKI LANGDON?** Jeff Bridges hefði að öllum líkindum verið hárréttur maður í hlutverkið en skortur hans á stórmellum hefur vafalítið komið í veg fyrir það.

## Vandræði í rútuferð

Robin Williams fer með aðalhlutverkið í gamanmyndinni RV sem nú er sýnd í íslenskum kvikmyndahúsum. Fjallar hún um vinnuálkann Bob Munro (Williams), sem fer með fjölskyldu sína í ferðalag til Colorado eftir að hafa hætt við að fara með hana til Hawaii. Er ekið til Colorado í lítilri rútu við litlar vinsældir eiginkonunnar og barnanna.

Allt fer úrskaiðis í ferðinni sem úrskaiðis getur farið og á Munro í hinum mestu vandræðum með að hafa stjórn á hlutunum. Óhöppin ná á endanum að þjappa fjölskyldunni betur saman og gera hana nánari en nokkru sinni fyrr.

Cheryl Hines, sem leikur í sjónvarpsþáttunum Curb Your Enthusiasm, leikur eiginkonu Munro en



**RV** Kvikmyndin RV fjallar um fjölskyldu sem ferðast í rútu til Colorado.

Jeff Daniels, sem fór á kostum í Dumb and Dumber, fer einnig með hlutverk í myndinni.

Leikstjóri er Barry Sonnenfeld, sem á að baki Men in Black-myndirnar, Get Shorty og tvær fyrstu myndirnar um Addams-fjölskylduna.

## Ljóskan Simpson

Jessica Simpson verður seint sökuð um að vera einhver mannvitsbrekka ef marka má fréttavefinn Contactmusic.com. Leik- og söngkonan var stöðd í teiti með nokkrum frægum einstaklingum og skemmti sjálfri Pamelu Anderson

Anderson konunglega með hálfasnalegri spurningunni. Hinar barmgóðu ljóskur stóðu og



**JESSICA SIMPSON** Var mjög undrandi á því hvernig Pamelu Anderson og félögum hennar í Baywatch tókst að hlaupa svona hægt.

ræddu málin þegar Simpson spurði stöllu sína hvernig hún færi eiginlega að því að hlaupa svona hægt en eins og frægt er orðið voru það meðal vinsælustu atriðanna í Baywatch.

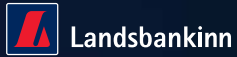
Anderson sýndi Simpson þó mikla hjálpsemi og útskýrði fyrir henni sjónvarpstæknina á bak við þetta allt saman.

**RÉTTVAL?** Ron Howard kann að hafa gert mistök með því að velja góðvin sinn Tom Hanks í hlutverk Roberts Langdon.



**LANGDON Í DAG** Tom Hanks þykir einkar litlaus í hlutverki Langdon en sagan ein á eftir að dæma um hvort valið á honum hafi verið rétt.





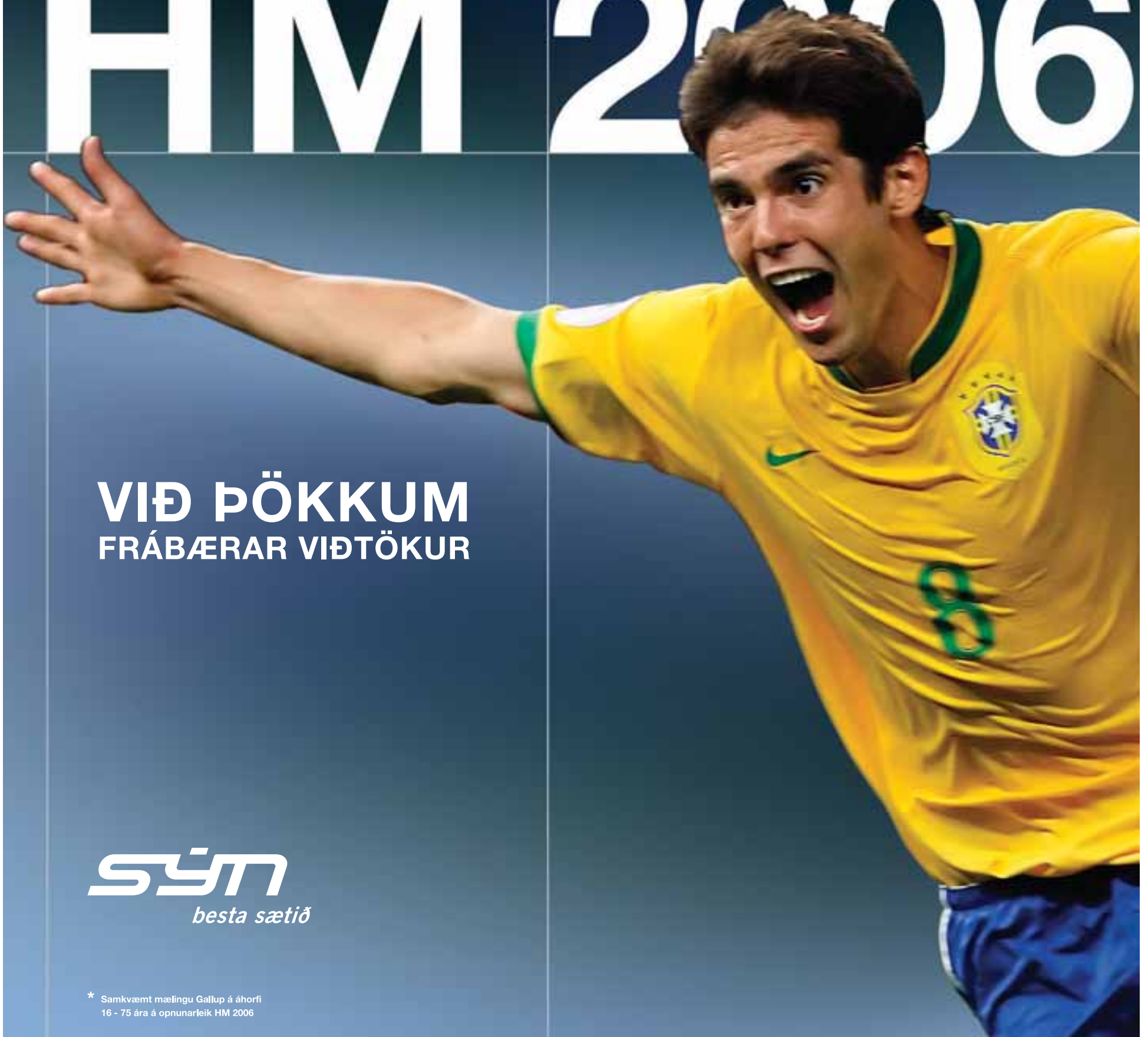
515 6100 | SYN.IS | SKÍFAN | OG VODAFONE

\* 38,7% KARLA  
HORFA Á HM

\* 21,6% KVENNA  
HORFA Á HM



# ÞJÓÐIN HORFIR Á HM 2006



VIÐ ÞÖKKUM  
FRÁBÆRAR VIÐTÖKUR

**SYN**  
*besta sætið*

\* Samkvæmt mælingu Gallup á áhorfi  
16 - 75 ára á opnunarleik HM 2006

# Magni með stórstjörnunum í glæsivillu

Það væsir ekki um söngvarann Magna Ásgeirsson, sem þessa dagana dvelst í Los Angeles og berst fyrir því að komast í sjónvarpsþáttinn Rockstar: Supernova. Eins og Fréttablaðið hefur greint frá fóru fjórir Íslendingar utan fyrir skemmstu og reyndu fyrir sér í áheyrnarprufum fyrir þáttinn. Þau sem fóru út voru Hreimur Örn Heimisson úr Landi og sonum, Idol-stjarnan Aðalheiður Ólafsdóttir og Kristófer Jensson úr Lights on the Highway. Af þeim fékk Magni að halda áfram og hann er nú kominn í 18 manna úrtak. Af þeim verður valinn 15 manna lokahópur fyrir þættina. Upptökur hefjast í næsta mánuði og þættirnir verða sýndir á Skjá einum.

Fyrsta serían af Rockstar var sýnd síðastliðinn vetur en þar leit-uðu liðsmenn áströlsku rokksveitarinnar INXS að nýjum söngvara. Þættirnir nutu fádæma vinsælda og beint þótti liggja við að gera aðra seríu. Að þessu sinni er hljómsveitin Supernova í forgrunni en hana skipa trommarinn Tommy Lee, úr Mötley Crüe, gítarleikarinn Gilby Clarke úr Guns N' Roses og Jason Newsted, fyrrum bassaleikari Metallica.

Erlendir fjölmiðlar hafa fjallað talsvert um væntanlega þáttaröð og nokkuð hefur verið gert úr því að Íslendingur skuli vera í 18 manna hópnum. „Sigurvegarinn gæti verið karlkyns, kvenkyns, frá Ástralíu, Íslandi eða hvaðan

sem er,“ sagði bassaleikarinn Newsted í einu viðtali. Í 18 manna hópnum eru átta konur og tíu karlar. Þetta fólk hefur síðustu vikuna dvalist í glæsivillu í Hollywood-hæðum en það mun verða heimili þátttakendanna á meðan upptökum stendur. Í næstu viku ætti að verða ljóst hvort Magni okkar Ásgeirsson kemst í 15 manna hópinn sem verður í þáttunum.



**MAGNI ÁSGEIRSSON**  
Er kominn í 18 manna úrtak fyrir Rockstar: Supernova. 15 komast í þáttinn.  
FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN



**SVERRIR BJÖRNSSON** Línumaðurinn Sverrir Björnsson eyðir frítíma sínum í vinnunni.  
FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

## Dreifir huganum í vinnunni

Sverrir Björnsson línumaður eyðir frítíma sínum fram að landsleiknum í vinnunni. „Ég starfa hjá Glitni í markaðsviðskiptum og fer þangað á milli æfinga og reyni að gera eitthvað gagn,“ segir Sverrir og hlær.

Þegar hann kemur heim til sín reynir hann að slappa eins vel af og hann getur. „Ég er líka með fullt af efni af Svíunum sem Alli [Alfréð

Gíslason] lét okkur fá fyrir nokkrum vikum. Ég reyni að skoða það og síðan fer ég yfir það þetta aftur og aftur í hausnum, maður er alltaf með hugann við þetta,“ segir hann. „En það er ágætt að fara í vinnuna til að dreifa huganum aðeins. Svo er líka gott að maður mæti í vinnuna, svona gagnvart vinnuveitandanum, en þeir sýna þessu reyndar allan skilning.“

## Veiddi sex bleikjur á Þingvöllum

Snorri Steinn Guðjónsson, sem spilar með Minden í Þýskalandi, brá sér í veiði á Þingvallavatni í vikunni. „Ég hef mikinn áhuga á veiði, er búinn að hlakka mikið til að fara að veiða. Ég er í Þýskalandi og fer ekkert að veiða þar. En ég veiddi sex bleikjur og kom endurnærður til baka,“ segir Snorri Steinn. Hann ætlar að taka því rólega fram að leik, fylgjast með HM í fótbolta og hitta vinina. „Svo er það bara undirbúningur fyrir leikinn, við reynum að nýta tímann sem best. Fríð tekur við eftir leikinn og þá getur maður farið að hanga og slappa almennilega af,“ segir Snorri.



**SNORRI STEINN GUÐJÓNSSON** Hefur lengi hlakkað til að fara að veiða.

## Vinir og fjölskylda

Vignir Svavarsson leikur með Skjern í Danmörku. „Ég er búinn að vera duglegur að horfa á HM og vera með fjölskyldum og vinum. Bara slappa af, það er ekkert hægt að gera þegar það er svona veður. Annars líst mér bara vel á þetta, það er uppselt í Höllina og ég er mjög spenntur fyrir þessu.“



**VIGNIR SVAVARSSON**  
Eyðir frítímanum í HM og fjölskylduna.

## Tíminn líður hratt fyrir leik

Íslenska landsliðið í handknattleik spilar einn mikilvægasta leik sinn á laugardaginn þegar Svíar mæta í Laugardalshöllina. Í húfi er sæti á HM í Þýskalandi en margir telja að það mót eigi eftir að verða það glæsilegasta í sögu handboltans. Fréttablaðið tók hús á nokkrum landsliðsmönnum og spurði þá hvernig þeir eyddu frítíma sínum fyrir stóru stundina.

## Stúderar tækni Svíanna

„Ég reyni að nýta tímann vel og fara vel yfir síðasta leik, tækni og annað,“ segir Birkir Ívar Guðmundsson landsliðsmarkvörður, sem spilar með Haukum. Hann skoðar myndbönd frá síðasta leik sem fram fór í Stokkhólmi á sunnudag. „Ég skoða hvað ég get gert betur og hvernig Svíarnir skjóta.“ Leikurinn á laugardaginn leggst vel í Birki og segir hann það skipta miklu að spila á heimavelli og að ekki skemmi fyrir að

Laugardalshöllin sé troðfull. „Stuðningur áhorfenda skilar sér inn á völinn og það er ekkert sérstakt að spila fyrir tónum stúkum. Þessi leikur er góð uppskrift að sigri.“ Birkir segist ekki vera hjátrúarfullur en hann reynir þó að spila í sama bolnum undir treyjunni.

**BIRKIR ÍVAR GUÐMUNDSSON** Reynir að spila alltaf í sama bolnum undir treyjunni.  
FRÉTTABLAÐIÐ/OLE NIELSEN



## Syndir og hjólar



„Þegar ég er ekki að liggja yfir videoupptökum og er í tölvunni þá fer ég og syndi,“ segir Alfréð Gíslason landsliðsþjálfari.

„Ég bara get ekki hlauðið lengur út af hnjánum og til að ná hreyfingu fer ég og syndi. Að öðru leyti er ekki um neinn frítíma að ræða fyrir mig. Hins vegar ætla ég að taka mér verulega gott frí þegar ég er búinn með þennan leik því þá ætla ég að hjóla í tvo til þrjá tíma á dag í Þýskalandi,“ segir Alfréð.

**ALFRÉÐ GÍSLASON** Landsliðsþjálfarinn syndir þegar hann er ekki að þjálfra íslenska landsliðið.

## Tekur lífinu með ró

„Auðvitað er mikil spenna fyrir þennan leik enda mikilvægur leikur og gaman að Laugardalshöllin sé loksins full,“ segir Guðjón Valur Sigurðsson, hornamaður íslenska landsliðsins í handbolta og leikmaður þýska liðsins Gummersbach. Guðjón hefur staðið sig vel í þýsku deildinni og er þar markahæstur sem og besti leikmaður deildarinnar. „Við erum að æfa mjög mikið í þessari viku, einu sinni til tvisvar í viku. Ég reyni að hvíla líkam-

ann og hugsa vel um hvað ég set ofan í mig svona rétt fyrir leik.“ Guðjón segist aðallega vera heima í rólegheitum með fjölskyldunni og horfir á myndbandsupptöku frá síðasta leik við Svía sem fram fór síðustu helgi. „Þar er farið vel yfir öll tækniatriði okkar og sænska liðsins. Ég er ómeðvitað með ákveðna rútinu fyrir leik en hún er svo ómerkileg að það er best að ég haldi henni fyrir mig,“ segir hinn skotfasti Guðjón Valur.



## Breytir ekki út af venjunni

Sigfús Sigurðsson er einn besti varnarmaður íslenska landsliðsins og spilar með spænska liðinu Ademar Leon á Spáni. „Ég er ekki búinn að gera neitt sérstakt til að búa mig undir þennan leik. Ég reyni þó að breyta ekkert út af venju minni og líki leikjum við próf. Maður á ekki að gera neitt óvenjulegt og reyna að læra undir það eins og maður gerir venjulega. Þá fær maður bestu útkom-

una.“ Sigfús segist ekki vilja setja sjálfan sig undir óþarfa pressu og það eina sem hann hugsar um fyrir leiki er að skórnir séu með í för svo að geti að minnsta kosti spilað. Sigfús tók þátt í Stjörngolfinu sem var á þriðjudaginn og segist vera mikill áhugagolfari. „Ég átti reyndar mjög lélegan leik á þriðjudaginn og ég spilaði með Tryggva Guðmundssyni fótbolta-kappa í frábæru golfveðri.“



**SIGFÚS SIGURÐSSON** Hugsar um að hafa strigaskóna með sér fyrir leiki svo hann geti spilað.  
FRÉTTABLAÐIÐ/HARALDUR





DIAMOND ANNIVERSARY  
1946 - 2006

# Kassagítar ...með öllu 14.990,-

Fáanlegir × Svartir × Viðarlitaðir



**HLJÓÐFÆRAHÚSIÐ**



**GYLFI EINARSSON** Þetta glæsilega armbandsúr hans heitir U-Boat og virðist ekki fást á Íslandi. Áhugasamir þurfa þó ekki að örvænta því Gylfi ihugar að flytja úrin inn til Íslands.

## Stór úr í tísku í boltanum

„Já, þetta hlýtur að vera í tísku fyrst maður er með þetta,“ segir fótboltamaðurinn Gylfi Einarsson og hlær. Hann og Grétar Rafn Steinsson voru gestir í fótboltaþættinum 4-4-2 í byrjun vikunnar og margir áhorfendur tóku eftir stórum armbandsúrum sem þeir félagar báru. Gylfi kippti sér ekki mikið upp við þetta þegar Fréttablaðið ræddi við hann í gær, var að slappa af uppi í sumarþústað og bjóst ekki við að fólk hefði tekið eftir armbandsúri sínu í þættinum.



Hann hélt þó að þeir Grétar gengju með svipaðar týpur.



**GRÉTAR RAFN STEINSSON** Með U-Boat úr af svipaðri gerð og Gylfi skartar. Það virðist ljóst hvaða úr verða heitust í sumar.

„Þetta úr heitir U-Boat og ég fékk það hjá félagamínunum í liðinu,“ segir Gylfi og á þar við Leeds United, félagið sem hann leikur með í ensku knattspyrnunni. „Hann er með umboð fyrir þessi úr á Norðurlöndunum en ég hef ekki enn séð þau hér á landi. Ég var nú einmitt að spá í að fara að flytja þau inn til Íslands sjálfur,“ segir Gylfi Einarsson knattspyrnumaður.

## Banvænar veirusýkingar í smábæ

Grínhryllingurinn Slither, sem verður frumsýnd á föstudag, gerist í smábænum Wheesly þar sem undarleg veira gerir vart við sig sem breytir íbúunum smám saman í hin ýmsu skrímsli. Þetta er fyrsta myndin sem James Gunn leikstýrir en hann samdi handritið að Dawn of the Dead sem sló ræki-lega í gegn fyrir tveimur árum.

Með aðalhlutverk í Slither fara Nathan Fillion, Elizabeth Banks, Gregg Henry og Michael Rooker.



**SLITHER** Grínhrollurinn Slither gerist í smábænum Wheesly.

## Banderas í dansstuði

Í kvikmyndinni Take the Lead fer hjartaknúsarinn Antonio Banderas með hlutverk dansara sem tekur að sér að kenna vandræðingungum réttu sporin.

Fyrst um sinn fær hann kaldar móttökur en smám saman vinnur hann sig í áliti hjá unglingunum. Myndin er byggð á sannsögulegum atburðum og með hitt aðalhlutverkið fer Alfre Woodard. Leikstjóri er Liz Friedlander og er þetta fyrsta kvikmynd hennar. Hefur hún áður leikstýrt hinum ýmsu myndböndum og tónlistar-



**TAKE THE LEAD** Antonio Banderas fer með aðalhlutverkið í Take the Lead.

myndum. Myndin er frumsýnd í Laugarásbíói á morgun.

# Sumarið er tíminn...

Fátt pirrar Íslendinga jafn mikið og sumarveðrið sem nú ríkir hér á landi. Rigning, rok og kuldi hafa leikið um landann að undanförunu og er þetta farið að hafa veruleg áhrif á þjóðarsálina. Fréttablaðið fór á stúfana og fann nokkur atriði sem gætu létt okkur lífið á þessum síðustu og verstu.



■ **HM í Þýskalandi:** Nú þarf enginn að hafa samviskubit yfir því að horfa á heimsmeistarakeppnina í sjónvarpinu. Ekki hægt að fara í göngutúra eða mála húsið og því ekkert annað í stöðunni en að koma sér vel fyrir í sófanum með allri fjölskyldunni og útskýra fyrir henni rangstöðuregluna og þar fram eftir götunum. Fjölskyldan getur jafnvel valið sér lið, farið í næstu íþróttaverslun og keypt búníngi á alla.

■ **Heitir drykkir:** Loksins er komið kærkomið tækifæri fyrir þá sem vilja prófa sig aðeins áfram í heitum drykkjum. Ná sér í kakó og bragðbæta það jafnvel með smá brjóstbirtu. Hver getur sagt nei við írsku kaffi á gráum sumardeggi?



■ **Sólarlandaferðir:** Allir ættingjarnir hafa verið að býsnast yfir þeirri vitleysu þinni að fara til útlanda um hásumar. Þú varst hins vegar sniðugri en allir aðrir og ert á leiðinni til Spánar að drekka sangría í ermalausum bol.

■ **Breyttu til á heimili þínu:** Í stað þess að liggja úti í beði og reyta arfa getur þú núna enduráðað öllu inni á heimilinu. Mál-áðu öll herbergi hvít til að ná fram birtu og keyptu þér pottaplöntur til að fá smá gróður. Sumarið kemur að innan en ekki að utan.



■ **Yfirhöfnin:** Flíkin sem þú keyptir þér fyrir morðfjár í vetur nýttist þér miklu lengur og því er um töluverðan sparnað að ræða þegar svona viðrar. Ekki er verra að þú getur einnig sett upp húfuna en sumarklippingin er ekki alveg að halda á þér hita um þessar mundir.



■ **Sumarbústaðaferð:** Fátt er jafn rómantískt og róandi eins og ferð upp í sumarþústaðinn með fjölskyldunni. Kveikja á kertum, setja rólega djasstónlist á og grilla á pallinum enda ættu nokkrir dropar ekki að pirra grillarann. Þjóðarráð væri síðan að láta renna í heita pottinn og njóta þess að horfa á stjörnur fjarri borgarljósum.



**MURRAY**  
Sláttutraktorar  
12,5 - 18 hö

Verð frá kr. 195.000,-

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK - AKUREYRI  
Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

## The Beach Boys saman á nýjan leik

Eftirlifandi meðlimir hljómsveitarinnar goðsagnakenndu The Beach Boys komu saman í fyrsta sinn opinberlega í áratug er þeir tóku á móti viðurkenningu fyrir safnplötuna Sounds of Summer. Hefur platan selst í tveimur milljónum eintaka, eða í tvöföldu platinuupplagi.

Brian Wilson, Mike Love og Al Jardine, sem hafa átt í deilum í gegnum árin, voru allir á staðnum. Söguþeir hafa leyst ágreiningsmál sín og bætti Wilson því við að ágætari líkur væru á því að þeir myndu spila saman á tónleikum í framtíðinni.

Með þremmenningunum við athöfnina voru gítarleikarinn fyrrverandi David Marks og Bruce Johnston sem spilaði með Mike

Love og The Beach Boys hér á landi fyrir nokkrum misserum. Við athöfnina þakkaði Love Wilson fyrir framlag hans til The Beach Boys og sagði að ótrúlegir hæfileikar hans hefðu lagt grunninn að yndislegu lífi þeirra allra.

Love hefur tvisvar sinnum höfð að mál gegn frænda sínum Wilson auk þess sem Jardine kærði fyrrum félagamínunum í The Beach Boys árið 2001 fyrir að meina honum að spila með þeim á tónleikum. „Það koma upp ýmis vandamál og þau leysast með tímanum,“ sagði Jardine.

The Beach Boys sló í gegn á sjöunda áratugnum með lögum á borð við Good Vibrations, I Get Around og Surferin' USA. Sveitin lagði opinberlega upp laupana árið 1998 eftir



**THE BEACH BOYS** Hljómsveitin The Beach Boys hefur gefið út þekkt lög á borð við Good Vibrations og I Get Around.

að Carl Wilson, bróðir Brian, lést. Eftir það öðluðust Love og Johnston réttinn að nafninu The Beach

Boys og hafa þeir komið fram undir því nafni allar götur síðan án þeirra Wilson og Jardine.

# Tilraunakennd tíska frá Brasilíu

Tískuvika var haldin í Rio de Janeiro í Brasilíu í byrjun júní. Þar sýndu margir af fremstu hönnuðum landsins í nýlistasafni borgarinnar. Margir halda að Brasilíumenn séu einungis í því að hanna og framleiða sundfatnað en meira er í þá spurnið og þess má geta að Francisco Costa, aðalhönnuður Calvin Klein, er brasilískur að uppruna og þjóðarstolt þeirra.

Tískuviðburðurinn er haldinn árlega og hefur Brasilíumönnum tekist að stimpla sig ærlega inn í tískuheiminn með flottum sýningum og eru ætíð fyrstir í röð.



**LITURINN ER GULUR** Hægt er að klæðast gallastuttbuxum í Brasilíu og hér sést röndótt skyrtu og tvílit vestu við.

inni til að halda sýningar. Þessar myndir eru frá brasilíska merkinu TNG, sem er ungt og framþæringlegt merki. Sýningin var fyrir vor/sumar '07. Tilraunakennd snið og skemmtilegar litasamsetning. Látum myndirnar tala sínu máli.



**TVÍLITUR SKÓR** Niðurmjór gallabuxur, támmjór skór og röndóttir póbolir ættu ekki að vera ný tíðindi fyrir íslenska karlþeninginn. Bolurinn er í íslensku fánalitunum.

**SVALUR VALUR** Strákarir gleymast ekki í Brasilíu og skemmtileg grafík er í þessum fatnaði. Bláar buxur með hvítum röndum sem passa vel við skóna. Takið eftir húfunni.



**HATTAPEMA** Allar fyrirsæturnar hópuðust saman í lok sýningar og sést greinilega að Brasilíumenn spá mikilli hattatísku næsta sumar. Berir leggir og töffaralegar línur.



**ÞVÍ MEIRA ÞVÍ BETRA** Hvítt og svart munstur í bland við æpandi liti var einkennandi í sýningunni. Stuttur samfestingur og jakki í stíl.



**LITAGLEÐI** Töffaralegur kjóll með breiðum svörtum og hvítum röndum. Plastarm-böndin notuð til að poppa heildarútlit upp.

## SLOGGI TILBOÐ TAI

95%

5%



Βαμβάκι  
ορόν  
ορόν  
πομπύλ  
πυβίλλια  
κατόν  
ορόν  
αίγυδιον  
αίγυδιον  
βαμβάκι

Ελασταν  
ελασταν  
ελασταν  
ελασταν  
ελασταν  
ελασταν  
ελασταν  
ελασταν  
ελασταν



### ÚTSÖLUSTADIR

HAGKAUP SMÁRALIND  
HAGKAUP SKEIFUNNI  
HAGKAUP KRINGLUNNI  
HAGKAUP SPÖNGINNI  
HAGKAUP GARBABÆ  
HAGKAUP EIÐISTORGI  
HAGKAUP AKUREYRI  
NETTÓ, AKUREYRI  
NETTÓ, MJÓDD  
NÓATUN SELFOSSI  
ÚRVAL NJARÐVÍK  
ÚRVAL HAFNAFIRDI

ÚRVAL EGILSSTÖÐUM  
ÚRVAL HRÍSALUNDI  
ÚRVAL HÚSAVÍK  
ÚRVAL DALVÍK  
ÚRVAL ÓLAFSFIÐI  
ÚRVAL ÍSAFIÐI  
ÚRVAL SIGLUFIRÐI  
ÚRVAL BORGARNESI  
ÚRVAL BLÖNDUÓSI  
KAUPFÉLAG V-HÚNV.  
AG V-HÚN HVAMMST.  
KAUPFÉLAG SKAGF. SAUÐÁRK.

KAUPFÉLAG STEINGRÍMSFJARÐAR,  
HÓLMÁV.  
KAUPFÉLAG STEINGRÍMFJAR.  
DRANGSNES DRANGSNESI.  
EFNALAUG DÖRU, HÖFN  
HEIMAHORNIÐ, STYKKISHÓLMI  
LYFJA, PATRÓ  
PALOMA GRINDAVÍK  
FATABÚÐIN ÍSAFIÐI  
VERSLUN RANGÁ, SKIPAS. 56  
ÞÍN VERSLUN, SELJABRAUT RVK.  
GAMLA BÚÐIN, HVOLSVELLI

DALAKJÖR BÚÐARDAL  
KASSINN ÓLAFSVÍK  
BJARNI EIRÍKS, BOLUNGARVÍK  
EINAR ÓLAFSS, AKRANESI  
KRÓNAN REYÐARFIÐI  
KRÓNAN BILDHÖFÐA  
KRÓNAN SELFOSSI  
KRÓNAN JAFNASELI  
KRÓNAN HVALEYRARBRAUT  
KRÓNAN LÁGHOLTSVEGI  
KRÓNAN SKEIFUNNI  
KRÓNAN MOSÓ

KRÓNAN VESTMANNAEYJUM  
KJARVAL KLAUSTUR  
KJARVAL VÍK  
11-11 HVOLSVELLI  
11-11 HELLU  
11-11 HÖFN  
STRAX, FÁSKRUÐSFIÐI  
STRAX, SKAGASTRÖND  
STRAX, FLÚÐIR

sloggi®  
BASIC

3

**NÝTT**  
**Sloggi-Tai**  
Þrjár í pakka  
1.799 kr.

CONFIDENCE  
IN TEXTILES

basic TAI

**Nýtt í bió**

ROBIN WILLIAMS  
**R.V.**

Komdu í myndnasta ferðalag sumarsins.  
Fór beint á toppinn í Bandaríkjunum!

1 FJÖLSKYLDA. 8 HJÓL. ENGAR BREMSUR

ENGINN TRÚDI Á ÞAU, EN HANN HJÁLPAÐI ÞEIM AÐ FINNA TAKTINN

ANTONIO BANDERAS  
**TAKE THE LEAD**

Frábær mynd með Antonio Banderas í sjóðheitri danssveiflu

MASTERCARD-SYNING KL. 8 Í REGNBÖGANUM - FRÍTT FYRIR KORTHAFNA.

HEIMSFRUMSÝNING

THE OMEN

Á 6 DEGI  
6. MÁNADAG ÁRÍÐ 2006  
MUN DAGUR HANS KOMA. ÞORIR ÞU Í BIÓ  
MÖGNUG ENDURGERÐ AF HINNI KLASSISKU THE OMEN!

LOKAUPPGJÖRÐ!  
MED HVERJUM HELDUR ÞÚ?

2000. KR. AFSLÁTTUR FYRIR XY FÉLAGA

5★ B.L. BLAÐIÐ 5★ S.V. MBL 5★ V.L.V. TOPPÍSI

Landsbankinn **45.000 MANNS**

THE DA VINCI CODE

LEITID SANNLEIKANS HVERJU TRÚIR ÞÚ?  
UPPLIFDU VINSÆLUSTU BOK Í HEIMI!

5★ S.V. MBL 5★ V.L.V. TOPPÍSI

51.000 MANNS

HÖRKUGÓÐUR SPENNUTRYLLIR

**SMÁRA BIÓ** SÍMI 564 0000

R.V.	kl. 3.40, 5.50, 8 og 10.10
THE OMEN	kl. 5.30, 8 og 10.30 B.L. 16 ÁRA
X-MEN3	kl. 5.40, 8 og 10.20 B.L. 12 ÁRA
DA VINCI CODE	kl. 5, 8, og 11 B.L. 14 ÁRA
DA VINCI SÝND Í LÚXUS	kl. 5, 8 og 11 B.L. 14 ÁRA
RAUDHETTA M/ ÍSL TALI	kl. 3.40
ÍSÖLD M/ ÍSL TALI	kl. 3.40

**REGNBÖGINN** SÍMI 551 9000

R.V.	kl. 5.50, 8 og 10.10
TAKE THE LEAD	kl. 5.40, 8 og 10.20
THE OMEN	kl. 8 og 10.30 B.L. 16 ÁRA
DA VINCI CODE	kl. 6 og 9 B.L. 14 ÁRA
RAUDHETTA M/ ÍSL TALI	kl. 6

**Borgarbió** SÍMI 462 3500

R.V.	kl. 6, 8 og 10
THE OMEN	kl. 10 B.L. 16 ÁRA
16 BLOCKS	kl. 8 B.L. 14 ÁRA
X-MEN3	kl. 6 B.L. 12 ÁRA

400 kr. í bió!  
Gættu á allar spýngar í Regnboganum marktar með raubú.

Dolby SDDS THX BÍÓ.IS – allt á einum stað

Sími 553 2075

LAUGARAS BIÓ bara lúxus

FRUMSÝND

FRÁBÆR MYND MEÐ ANTONIO BANDERAS Í SJÓÐHEITRI DANSSEIPLU

**TAKE THE LEAD**

ENGINN TRÚDI Á ÞAU, EN HANN HJÁLPAÐI ÞEIM AÐ FINNA TAKTINN.

Sýnd kl. 5:45, 8 og 10:20

THE OMEN

Á 6. MÁNADAG ÁRÍÐ 2006  
MUN DAGUR HANS KOMA. ÞORIR ÞU Í BIÓ!

Sýnd kl. 8 og 10:10 B.L. 14 ára

THE OMEN

Á 6. MÁNADAG ÁRÍÐ 2006  
MUN DAGUR HANS KOMA. ÞORIR ÞU Í BIÓ!

Sýnd kl. 8 og 10:10 B.L. 16 ára

www.laugarasbio.is

Enginn trúði á þau, en hann hjálpaði þeim að finna taktinn

ANTONIO BANDERAS  
**TAKE THE LEAD**  
NEVER FOLLOW.

**Bíóklúbbur**

## MasterCard býður í bió!

Regnboginn í kvöld kl. 20

Pierre Dulaine (Antonio Banderas) tekur að sér danskenslu fyrir vand-ræðaunglinga í skóla í New York. Þau eru í fyrstu áhugalítill um samkvæmisdansana en Dulaine tekst að vekja áhuga þeirra og saman þróa þau sína eigin útgáfu og æfa af kappi fyrir danskeppni.

Frábær mynd með Antonio Banderas í sjóðheitri danssveiflu.

Myndin er byggð á raunverulegum atburðum.

Bíóklúbbur MasterCard býður MasterCard korthöfum forsýningu á myndinni í Regnboganum í kvöld kl. 20.

Meira á [www.kreditkort.is/klubbar](http://www.kreditkort.is/klubbar).



Myndin verður frumsýnd 16. júní!

Bíóklúbbur MasterCard

- góða skemmtun!

[www.kreditkort.is/klubbar](http://www.kreditkort.is/klubbar)

## Fékk hjartaáfall

Grínistinn frægi, Jerry Lewis, er að jafna sig á sjúkrahúsi eftir að hann fékk hjartaáfall er hann var í flugvél á leið til Las Vegas.

Lewis, sem er áttæður, var fluttur á sjúkrahús í San Diego eftir að flugvél hans lenti þar. Lewis átti að koma fram í Las Vegas en ekkert verður af því.

Að sögn upplýsingafulltrúa kappans var um vægt hjartaáfall að ræða auk þess sem hann greindist með vott af lungnabólgu. Búast læknar við því að hann nái sér að fullu.

Jerry Lewis er þekktastur fyrir samstarf sitt og Deans Martin á

sjötta áratugnum. Eftir það lék hann í þekktum myndum á borð við The Ladies Man og The Nutty Professor, sem síðar var endurgerð með Eddie Murphy í aðalhlutverki.

Lewis hefur átt við ýmis veikindi að stríða undanfarna tvo ára-tugi en hefur þó nokkrum sinnum komið fram á sviði að undanförunu.

JERRY LEWIS

Grínistinn Jerry Lewis er að jafna sig eftir hjartaáfall. FRÉTTABLAÐIÐ/AP



## Prestur í ógöngum

Kvikmyndin Keeping Mum verður frumsýnd í Sambíóunum og Háskólabíói í dag. Myndin fjallar um prestinn Walter Goodfellow (Rowan Atkinson), sem er svo upptekinn við að semja hinn fullkomna sálm að hann áttar sig ekki á ástarsambandi eiginkonu sinnar (Kristín Scott Thomas) við golfkennara sinn (Patrick Swayze).

Einnig fer það alveg framhjá honum að dóttir hans skiptir um kærasta í hverri einustu viku. Leikstjóri myndarinnar er Niall Johnson sem meðal annars leikstýrði The Big Swap árið 1998.



KEEPING MUM Rowan Atkinson og Kristín Scott Thomas fara með aðalhlutverkin í Keeping Mum.



SIGN Hljómsveitin Sign er á leiðinni til Bretlands um helgina.

## Sign spilar órafmagnað í Reykjavík

Hljómsveitin Sign kemur fram á sumartónleikaröð Reykjavíkur Grapevine og Smekkleysu í dag. Sign spilar órafmagnað í Smekkleysubúðinni kl. 17.00 og er frítt inn. Sign kemur síðan fram á Amsterdambúðinni um kvöldið ásamt Pan og Truckload of Steel. Aldurstakmarkið er 18 ára og er aðgangseyrir 800 krónur.

Á morgun spilar Sign síðan í Tryggvaskála á Selfossi klukkan 20.00. Miðaverð er 1000 krónur.

Á laugardaginn halda Sign-liðar síðan til Bretlands þar sem þeir koma fram á Middlesborough-tónleikahátíðinni á sunnudag ásamt því að spila á Water Rats í London daginn eftir.

## Frændur Scissor Sisters

Platan Emotional með íslensku hljómsveitinni Trabant var nýverð gefin út í Evrópu af plötufyrirtækinu Southern Fried sem er í eigu Fatboy Slim. Fjallað er um plötuna í nýjasta hefti breska tónlistartímaritsins Q. Emotional fær þrjár stjörnur af fimm mögulegum í umfjöllun blaðsins og gagnrýnin er nokkuð jákvæð. Trabant er lýst sem vel smurðri vél og tón-

list sveitarinnar er sögð einhvers staðar á milli Take My Breath Away með Berlín og Queen-myndbandsins I Want to Break Free. Sú formúla er sögð ganga vel upp á Íslandi enda sé Trabant vinsælli en Coldplay hérlendis. Gagnrýnandinn John Robinson klikkir svo út með því að lýsa Trabant sem „undarlegum evrópskum frændum Scissor Sisters“.



TRABANT Plata þeirra, Emotional, fær þrjár stjörnur af fimm mögulegum í nýjasta hefti Q.

**FRUMSÝNING**

**AMANDA BYNES**  
Nú er komið að henni að skora.

**she's the MAN**

Gegguð rómantísk grínmynd þar sem Amanda Bynes fer á kostum sem stelpa

**ÁLFABAKKA**

SHE'S THE MAN	KL. 3:30-5:45-8-10:20	
SHE'S THE MAN VIP	KL. 3:30-5:45-8-10:20	
POSEIDON	KL. 3:40-5:50-8-10:10	B.I. 14
X-MEN 3	KL. 3:30-5:45-8-10:20	B.I. 12
AMERICAN DREAMZ	KL. 5:50-10:10	
THE SHAGGY DOG	KL. 3:40-5:50	
MISSION IMPOSSIBLE 3	KL. 8-10:30	B.I. 14
SCARY MOVIE 4	KL. 4-8	B.I. 10

ÁLFABAKKI S: 587-8900

**S.O.S.**

Pottþettur hasarpakkli. Allir í bátana og ekki missa af Poseidon.

**POSEIDON**

**KEFLAVÍK**

POSEIDON	KL. 8	B.I. 14
X-MEN 3	KL. 8	B.I. 12
THE DA VINCI CODE	KL. 10:10	B.I. 14
THE INSIDE MAN	KL. 10	

**AKUREYRI**

SHE'S THE MAN	KL. 8-10	
POSEIDON	KL. 8-10	B.I. 14

AKUREYRI S: 461-4666 • KEFLAVÍK S: 421-1170

**V.I.V. - TOPP6.IS**

**TOM CRUISE**

FRÁ J.J. ABRAMS, HÖFUNDI ALIAS OG LOSTI!

**M:I-III**

ADGERÐIN ER HAFIN

**KRINGLUNNI**

SHE'S THE MAN	KL. 5:45-8-10:15	
POSEIDON	KL. 6-8-10:10	B.I. 14
AMERICAN DREAMZ	KL. 8	
MISSION IMPOSSIBLE 3	KL. 10:10	B.I. 14
SHAGGY DOG	KL. 6	

SÝNDAR Í STAFRÆNNI ÚTGÁFU. MYND OG HLJÓÐ

KRINGLAN S: 588-0800

**S.O.S.**

**POSEIDON**

**THE DA VINCI CODE**

**MISSION IMPOSSIBLE 3**

**THE SHAGGY DOG**

**HÁSKÓLABÍÓ S: 530-1919**

## Þrettán ástarlög

Platan Íslensk ástarlög er komin í verslanir á vegum Senu og Steinarnars. Á plötunni fara fimm glæsilegar söngkonur á kostum í flutningi sínum á þrettán íslenskum dægurperlum.

Fyrsta lag plötunnar er eftir Bubba Morthens, Með þér, og er í flutningi Ragnheiðar Gröndal. Það er einmitt vinsælasta lagið á landinu um þessar mundir. Hinar söngkonurnar sem syngja á plötunni eru Hildur Vala, Ellen Kristjánsdóttir, Andrea Gylfadóttir og Sigríður Eyþórsdóttir.

Fjögur áður óútgefin lög eru á plötunni. Jón Ólafsson á lagið Perlan sem Sigríður Eyþórsdóttir syngur, Magnús Þór Sigmundsson á lagið Sólstafir og Þú ert mér allt og Ragnheiður Gröndal frumflytur lag sitt Sólon Íslandus.



**RAGNHEIÐUR GRÖNDAL** Söngkonan vinsæla syngur þrjú lög á plötunni Íslensk ástarlög sem er nýkomin út. FRÉTTABLAÐIÐ/TEIÐUR

## Fjarlægð úr tré

Leikkonan Daryl Hannah var fjarlægð af lögregluþjónum ofan úr tré í jurtagarði í Los Angeles eftir að hafa mótmælt byggingu vöruhúss á svæðinu.

Hannah hefur að undanfögnu safnað hundruðum milljóna til að bjarga garðinum. Um 350 bændur hafa ræktað þar blóm og grænmeti frá árinu 1992. Þjóðlagasöngkonan Joan Baez var einnig á meðal þeirra sem mótmæltu byggingu vöruhússins.

Rúmlega eitt hundrað lögreglu-

þjónar voru á svæðinu til að fjarlægja mótmælendurna og voru sautján þeirra handteknir inni í garðinum. 27 til viðbótar voru handteknir fyrir utan garðinn.

Á meðal fleiri stjarna sem vilja halda garðinum í sama horfi eru Willie Nelson, Danny Glover og Laura Dern. „Ég er sannfærð um að það sé rétt að taka afstöðu og styðja bændurna,“ sagði Hannah áður en hún var fjarlægð úr trénu.

Daryl Hannah sló í gegn í kvikmyndinni Splash á niunda áratugnum. Síðan þá hefur hún meðal annars leikið í Roxanne og Kill Bill 2.



**DARYL HANNAH** Leikkonan Daryl Hannah er lögregla fjarlægð hana úr trénu. FRÉTTABLAÐIÐ/AF

## L'Occitane 30 ára

Franski snyrtivöruframleiðandinn L'Occitane fagnar þrjátíu ára afmæli um þessar mundir. Merkið á rætur að rekja til Provence-héraðs í Frakklandi en vörur fyrirtækisins eru nú seldar í 600 verslunum víðs vegar um heim. L'Occitane er þekkt fyrir framleiðslu á hágæðasnyrtivörum úr náttúrulegum efnum þar sem aðaláherslan er lögð á náttúruafurðir Provence-héraðs. Fyrirtækið

hefur stutt við ýmis góð málefni á þessum þrjátíu árum og síðustu tíu ár hefur fyrirtækið meðal annars stutt kennslu í fátækustu löndum heims. Þeir sem skipta við fyrirtækið styrkja því í leiðinni gott málefni.

Í tilefni af afmælinu hefur fyrir-

tækið sett í framleiðslu olfu sem er blanda af þrjátíu ilmkjörnum eins og japanskri myntu, sítrónu, rósmarín, pipar, basilíku og sætri appelsínu. Olían á að auka vellíðan og hentar hún vel til nudds. Einnig er sérstakt afmælskerti komið á markað sem er einnig með þessum sömu þrjátíu ilmkjörnum.



**Mega**  
**Garðslátuvélar**  
3,5 hö - 6 hö

Verð frá 19.900,-

**ÞÓR HF**  
REYKJAVÍK - AKUREYRI  
Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

### 7. UMFERÐ | LANDSBANKAÐEILD KARLA

mán.	12. júní	kl. 19:15	Fylkir - Keflavík
fim.	15. júní	kl. 19:15	Grindavík - Valur
fim.	15. júní	kl. 19:15	ÍA - Breiðablik
fim.	15. júní	kl. 19:15	FH - ÍBV
fim.	15. júní	kl. 19:15	KR - Víkingur

### 6. UMFERÐ | LANDSBANKAÐEILD KVENNA

mið.	21. júní	kl. 19:15	Pór/KA - KR
mið.	21. júní	kl. 19:15	Fylkir - Breiðablik
mið.	21. júní	kl. 19:15	Stjarnan - FH
fim.	22. júní	kl. 19:15	Valur - Keflavík

Tryggðu þér miða á betra verði á landsbankadeildin.is eða ksi.is

**Landsbankinn**

410 4000 | landsbanki.is



## Scott Ramsay í Víði

Knattspyrnukappinn Scott Ramsay er genginn til liðs við 3. deildarfélagið Víði í Garði. Ramsay spilaði síðast með Grindavík en var áður hjá Keflavík. Ramsay fékk leikheimild með Víði í gær en liðið er í öðru sæti A-riðils eftir þrjá leiki.

# sport

sport@frettabladid.is

HÓLMGEIR EINARSSON, HANDKNATTEIKSFORKÓLFUR HJÁ ÍR: SÁTTUR VIÐ NIÐURSTÖÐU Í PENINGADEILU

## Réttlætið náði fram að ganga

Hólmgeir Einarsson og félagar hans í handknattleiksdeild ÍR eru geysilega sáttir með þá niðurstöðu sem fékkst í peningadeilu sem þeir stóðu í við aðalstjórn félagsins. Félaginu áskotnaðist mikið fé vegna lands á Hengillssvæðinu og var mikil deila innan félagsins með upphaflega tillögu aðalstjórnar um skiptingu fjáris. Á aðalfundi félagsins undir lok síðasta mánaðar var skipt um aðalstjórn sem síðan kom fram með nýja tillögu um skiptingu fjáris sem meiri sátt náðist um. Handknattleiksdeildin fékk því fimm og hálf milljón í sinn rekstur í stað einnar milljónar sem var upphaflega eyrnamerkt deildinni.

„Þetta er fullnaðarsigur og við lítum svo á að réttlætið hafi náð fram að ganga,“ sagði Hólmgeir Einarsson, sem hefur staðið í brúnni hjá ÍR til fjölda ára og ávallt verið stoltur af því hvernig deildin hafi verið rekin á hans tíma en ólíkt sumum öðrum deildum félagsins hefur hand-

knattleiksdeildin verið með svo gott sem engu tapi. „Þetta er sanngjörn skipting og ég veit ekki betur en allir hafi verið sáttir þegar upp var staðið. Ég hef farið fram á að hluti þessara peninga fari í grasrótina og ég ætla að skella mér í það sjálfur. Það verður mitt verkefni næsta vetur að fara í skólana og reyna að virkja krakkana, betrubæta heimaleikjaumgjörðina og gera eitthvað til að gera starfið skemmtilegra og vekja áhuga á íþróttinni í Breiðholti.“



Hólmgeir segir að meiri ró sé komin í félagið eftir að aðalstjórninni var skipt út en fráfarandi stjórn hafði til að mynda ekki haldið aðalfund í tvö ár og var veruleg óánægja með hennar starf eða réttara sagt skorti á störfum. „Þetta eru allt saman toppmenn og það er gríðarleg sátt með þessa stjórn. Nú getum við horft björtum augum til framtíðar,“ sagði Hólmgeir.

> Ólöf náði sér ekki á strik

Ólöf María Jónsdóttir, kylfingur úr Keili, lék opunarhringinn á BMW-meistararóttinu í Róm á 75 höggum í gær, á þremur höggum yfir pari. Ólöf byrjaði vel og var á einu höggi undir pari eftir fyrri niu holurnar, en fataðist síðan flugið á seinni hringnum. Mótið er hluti af Evrópumótaráð kvenna en Ólöf er í 84.-95. sæti. Þá eru Birgir Leifur Hafþórsson úr GK og Ófeigur Jóhann Guðjónsson eru saman í ráshópi á fyrsta hring á Áskarendamóttinu sem hefst í Larvík í Noregi í dag. Ófeigur keppir fyrir Noreg en hann er fæddur á Íslandi en er með tvöfalt ríkisfang. Heiðar Davíð Bragason úr GK keppir einnig á móttinu.



FRÁBÆR VÖLLUR Heimisókn á Camp Nou er upplifun út af fyrir sig. NORDICPHOTOS/AFP

Camp Nou-leikvangurinn:

## Stórbrotið mannvirki

**FÓTBOLTI** Camp Nou-leikvangurinn, hinn nýi heimavöllur Eiðs Smára, er stórbrotið mannvirki frá A til Ö. Hann er stundum kallaður Nou Camp, en á katalónsku, máli innfæddra, þýðir það „Hinn nýi völlur“. Upprunalega nafnið er þó Estadi del Futbol Club Barcelona, eða „Leikvangur Barcelona-félagsins“.

Leikvangurinn hýsir 98.787 áhorfendur, sem gerir hann að stærsta leikvangi Evrópu, en nánast þriðji hluti af íslensku þjóðinni gæti horft á leik á vellinum í einu. Hann var byggður árið 1957 en við hann er æfingssvæði félagsins, minjagripaverslanir, safn um félagið og meira að segja kapella þar sem leikmenn geta lagst á bæn fyrir leiki. - hþ

Íslendingar hjá Barcelona:

## Eiður Smári og Viggó þeir einu

**FÓTBOLTI** Eiður Smári Guðjohnsen er fyrsti Íslendingurinn til að spila knattspyrnu með Barcelona í 106 ára sögu þessa fornfræga félags. Alls hafa leikmenn frá 35 löndum spilað með félaginu, en Eiður Smári hækkar þá tölu í 36. Hann er þó ekki fyrsti Íslendingurinn til að spila í búningi Barcelona því Viggó Sigurðsson, fyrrverandi landsliðsþjálfari í handbolta og stórskytta, lék með handknattleiksliði félagsins á árunum 1979-1981. - hþ

## Eiður mun fá sína leiki

Arnór Guðjohnsen, faðir og umboðsmaður Eiðs Smára, var stoltur og stóð þétt við hlið sonar síns er hann skrifaði undir samning við Evrópumeistarana.

**FÓTBOLTI** Faðir Eiðs og umboðsmaður, Arnór Guðjohnsen, var að sjálfsgöðu á Camp Nou eða Nývangi þegar Eiður skrifaði undir samninginn við Barcelona. Hann var að sjálfsgöðu ánægður með strákinn en sagði að það ætti eftir að koma í ljós hvaða áhrif þessi félagaskipti myndu hafa á feril Eiðs Smára. „En þetta eru ágætis merki um að hann sé virtur sem knattspyrnumaður. Við verðum síðan að bíða og sjá en ég hef fulla trú á honum. Ég trúi líka að það henti honum og hans leikstíll jafnvel betur að spila á Spáni en á Englandi.“

Sem umboðsmaður Eiðs Smára hefur Arnór gengið í gengið nokkuð mikið og strembið samningaferli sem hann segir að sé mun flóknara en margir halda. Í vor komust Eiður og Chelsea að ákveðnu samkomulagi um að Eiður færi frá félaginu. „Þá kom í ljós að flest stærstu liðin á bæði meginlandinu og í Englandi höfðu áhuga og Chelsea hafði meiri áhuga á að selja út fyrir landsteinana en til helstu samkeppnisaðila. Barcelona var fyrsta félagið sem síðan setti sig í samband við Chelsea,“ útskýrir Arnór en bætir við að Real Madrid hafi þó rennt hýru auga til leikmannsins allt frá seinasta sumri. „Þá kom ekki til greina að selja hann en þeir báðu um að vera látnir vita ef stæði til að selja



GAMAN Í LÆKNISKOÐUN Eiður Smári gekkst undir ítarlega fjögurra tíma lækni skoðun og fylgdu fjölmiðlar honum hvert fótmál. Hann laug í gegnum skoðunina og hafði gaman af eins og sjá má. FRÉTTABLAÐIÐ/AFP

Eið og það var gert. Vandamálið var hins vegar það að þeir gátu ekkert aðhafst fyrr en eftir forsetakosningarnar hjá félaginu í júlí.”

Arnór segir jafnframt að eftir samtali Eiðs við Frank Rijkaard, þjálfara Barcelona, hafi hann svo gott sem sannfærst. „Ég er alveg klár að Eiður mun fá sína leiki,

það er ekki spurning. Þá er einungis spurning hvað hann mun gera við þá.“



EIÐUR TIL BARCELONA STEINÞÓR HELGI ARNSTEINSSON skrifar frá Barcelona. steinhor@frettabladid.is



GLAÐUR Það leyndi sér ekki á Eiði Smára að hann var kátur í gær. FRÉTTABLAÐIÐ/AFP

Eiður Smári mun spila í treyju númer 7:

## Fetar í fótspor Luis Figo

**FÓTBOLTI** Eiður Smári Guðjohnsen leikur í treyju númer 7 hjá Barcelona. Eiður óskaði eftir því að vera í treyju númer 7 hjá Barcelona, sem varð við ósk hans. Félagið hafði tekið frá númerið 22 skyldi hann óska eftir því en í

því númeri lék hann hjá Chelsea. Þeir síðustu til að leika í treyju númer 7 eru Henrik Larsson, sem lék í treyjunni á síðasta tímabili, argentínski sóknarmaðurinn Javier Saviola og á undan honum sjálfur Luis Figo. - hþ

Landsliðsþjálfarinn Eyjólfur Gjafar Sverrisson um komu Eiðs Smára til Barcelona:

## Leikstíll Barcelona hentar Eiði Smára mjög vel enda spilar liðið sóknarbolta

**FÓTBOLTI** Eyjólfur Sverrisson, landsliðsþjálfari Íslands í knattspyrnu, var kampakátur fyrir hönd Eiðs Smára þegar Fréttablaðið hafði samband við hann í gær. Eyjólfur hefur einnig spilað með Eiði í landsliðinu og hlakkar mikið til að sjá hann í spænska boltanum á næstu tímabilum.

„Það er draumur margra að spila með Barcelona og gríðarlega flottur og skemmtilegur áfangi fyrir Eið. Ég er mjög glaður fyrir hans hönd og ég hef fulla trú á því að Eiður geti staðið sig vel hjá stórlíðinu,“ sagði Eyjólfur í gær og velti því næst fyrir sér hvaða hlutverk Eiður myndi hafa í stórlíðinu.

„Það verður spennandi að sjá hvaða hlutverk Frank Rijkaard



FYRIRLIÐINN Eiður Smári fagnar hér marki með íslenska landsliðinu. NORDICPHOTOS/AFP

hefur fyrir Eið. Framherjinn Samuel Eto'o er gríðarlega fljótur og Rijkaard sér Eið eflaust fyrir sér rétt fyrir aftan hann ásamt Ronaldinho auk þess sem þeir hafa Lionel Messi og fleiri magnaða leikmenn. Eiður getur passað vel þarna inn í enda frábærlega vel spilandi og hann hentar liðinu vel. Vonandi tekst honum að festa sig strax í sessi í þessum sóknarbolta sem þeir spila,“ sagði Eyjólfur.

„Þetta sýnir hve mikils metinn Eiður er í evrópsku knattspyrnunni. Þetta er mjög jákvætt og Íslendingar geta verið stoltir af því að eiga svona framúrskarandi knattspyrnumann sem kemur til með að spila með bestu leikmönnum í heimi,“ sagði Eyjólfur Sverrisson um Eið Smára. - hþ

KÉRASTASE OPEN GOLF MÓT

**Opna KÉRASTASE kvennamótið, sunnudaginn 18. júní.**

Nándarverðlaun á öllum par 3 holum - Glæsilegar teiggjafir

Punktakeppni Keppt í þremur flokkum.

Allir ræstir út á sama tíma kl 14:00.  
Skráning á golf.is og í síma 421 4100.

KÉRASTASE PARIS



**RIJKAARD** Er goðsögn úr hollenska boltanum og hefur nú skipað sér á stall á meðal færustu þjálfara heims. NORDICPHOTOS/AFP

## Frank Rijkaard: Vill spila mjög sóknarsinnað

**FÓTBOLTI** Franklin Edmundo Rijkaard fæddist hinn 30. september árið 1962 í Amsterdam í Hollandi. Hann átti farsælan feril sem leikmaður þar sem hann lék með Ajax Amsterdam, Real Zaragoza og AC Milan. Hann stýrði hollenska landsliðinu frá 1998-2000 og tók svo við Spórtu frá Rotterdam.

Hann var svo skipaður stjóri Barcelona, nokkuð óvænt, fyrir tímabilið 2003/2004. Eftir erfiða byrjun fíkraði liðið sig upp töfluna og náði öðru sætinu í deildinni. Næstu tvö tímabil gerði hann liðið svo að Spánarmeisturum og er hann eini þjálfarinn til að ná því afreki með Barcelona.

Hann gerði liðið svo að Evrópumeisturum í maímánuði síðastliðnum eftir frækinn sigur á Arsenal í úrslitaleiknum. - hþ

### STUÐNINGSMENN CHELSEA SÖGÐU...

**Eiður** - Goðsögn hjá Chelsea. (Konan mín er líka brjáluð)

Súmir þekkja bara sérstaka leikmenn þegar þeir sjá þá, ég er einn þeirra og ég sá slíkan leikmann í Eiði Guðjohnsen.



Ég óska honum alls hins besta hjá Barca en ég er gjörðsamlega miður mín yfir því að sjá hann fara frá okkur. Lengi lifi Eiður kóngur!



Þetta er frábært skref fyrir hann. Hann fær fjögur góð ár í viðbót þar sem hann mun spila mikið og án efa vinna til fleiri titla. Gangi þér allt í haginn Eiður.

Ég gleymi aldrei tímabilinu þar sem hann og Jimmy skoruðu 50 mörk saman né markinu með hjólhestaspyrnu gegn Leeds. Ég held að hann hafi verið pirraður á sínu hlutverki en hann mun örugglega skína hjá Barcelona.



\*Tekið af ýmsum spjallborðum

# Vonandi ekki hátindurinn

Eiður Smári Guðjohnsen segist klár í þá áskorun sem felst í að spila fyrir besta knattspyrnulið Evrópu, Barcelona. Hann skrifaði undir fjögurra ára samning við félagið og greiddi Barcelona rúman milljarð íslenskra króna fyrir Eið.

**FÓTBOLTI** Atburðarásin var nokkuð hröð þegar Eiður Smári Guðjohnsen skrifaði undir samning hjá knattspyrnuliðinu Barcelona, eins og reyndar gengur og gerist í þessum bransa. Chelsea og Barcelona höfðu komist að samkomulagi um kaupverðið á leikmanninum kvöldinu áður og strax morguninn eftir hafði Eiður flogið út og gekkst þá undir ítarlega læknisskoðun.

Bodað hafði verið til blaðamannafundar klukkan 17 að spænskum tíma en neyddist blaðamaður Fréttablaðsins til þess að biða nokkuð lengur en það því að blaðamannafundurinn hófst ekki fyrr en rúmlega 19.

Í millitíðinni gafst blaðamanni hins vegar tækifæri til þess að ræða við spænska starfsbræður sína. Voru þeir allir afar ánægðir með kaupin hjá Barcelona. Sögðu þau vera bæði mikilvæg og góð til þess að fylla upp í skarð Svíans knáa Henriks Larsson, sem er gríðarlega vinsæll meðal aðdáenda Barcelona. Hér í Barcelona sjást Larsson-treyjur á hverju götuhorni og eru næstum jafn vinsælar og treyjur Ronaldinho og Eto'ó.

Blaðamaður spurði kollega sína einnig að því hvort að þeir hefðu frekar vilja fá hinn fagurljóshærða Íslending í stað hins fagurljóshærða Diego Forlan frá Villarreal. Þeir svöruðu því játandi enda sögðu þeir Eið vera mun fjölhæfari leikmann sem hentaði Barcelona mun betur og gat blaðamaður ekki annað en verið sammála þeirri staðhæfingu, þrátt fyrir að Forlan hafi eitt sinn verið í Manchester United.

Eftir langa bið rúmlega 50 blaðamanna, ljósmyndara og myndatökumanna gekk íslenski landsliðsfyrirliðinn loksins í VIP-sal Nývangs, ásamt Joan Laporta, forseta félagsins, báðir skælbrósandi. Þeir félagar settust við borð fyrir framan blaðamenn og þar settist einnig Frank Rijkaard, þjálfari liðsins. Laporta og Rijkaard héldu báðir stutta ræðu þar sem þeir meðal annars sögðu að Eiður hefði verið efstur á óskalista félagsins enda hefði leikmaðurinn margoft sýnt hvað í honum býr, meðal annars í leikjum Chelsea og Barcelona í Meistaradeildinni, þar sem Eiður átti sannkallaða stjörnuleiki.

Blaðamenn fengu síðan að spyrja nokkurra spurninga. Margar þeirra voru bornar fram á spænsku og svarað á spænsku þannig að hinn íslenski blaðamaður skildi lítið. Þær spurningar sem hins vegar var varpað til Eiðs voru vel skiljanlegar þar sem Eiður var í svipaðri stöðu og blaðamaður og voru þær því þýddar yfir á ensku. Mikið var spurt um hvort Eiður



**FLOTTUR** Eiður tók sig vel út í búningi Barcelona.

FRÉTTABLAÐIÐ/AFP

hræddist ekki að þurfa að fylla upp í fótspor Henriks Larsson og hvort hann væri hræddur við að hanga á bekknum. Eiður var hins vegar mjög öruggur og ákaflega yfirvegaður. Sagði að hann væri ekki kominn til Barcelona til þess að fylla upp í fótspor eins né neins og sagði hann ætla að sanna sig sem knattspyrnumaður, fyrst og fremst. Hann sagði að lið byggðust ekki upp á einum manni heldur allt frá þjálfara til leikmanna og frá forseta til sjúkrahjálfa. Hann sagði því ætla að berjast fyrir liðið og leggja þannig sitt af mörkum til þess að halda liðinu á þeim stalli sem það er í dag og hjálpa því að ná enn lengra. Auk þess væri hann blessunarlega yngri en Larsson en þegar sá sænski gekk til liðsins og hefði því lengri tíma til þess að sanna sig hjá félaginu, tíma sem hann ætlaði að nýta til hins ítrasta. Blaðamaður náði að spyrja Eið að því hvort þetta hefði einhver áhrif á stöðu hans sem landsliðsfyrirliði og sagði hann vona ekki. „Ég er stoltur af stöðu minni sem landsliðsfyrirliði og hef alltaf verið stoltur af uppruna mínum.“

Blaðamaður náði líka að spyrja Frank Rijkaard að því hvort hann væri sammála þeirri staðhæfingu Jose Mourinho að Eiður væri hinn

ljóshærði Maradona. Rijkaard svaraði mjög diplomátskt og sagði að allir leikmenn hefðu eitt hvað ákveðið fram að færa og væri því illa við að líkja leikmönnum saman. „Guðjohnsen er Guðjohnsen og Maradona er bara Maradona.“

Eftir blaðamannafundinn var haldið út á sjálfan leikvöllinn þar sem Eiður klæddist Barcelona-búningnum í fyrsta skipti formlega. Þar lék hann listir sínar fyrir framan ljósmyndara, sem höfðu mjög gaman af, sérstaklega þegar Eiður tók boltann upp á hausinn og hélt honum þar. „Ah, Ronaldinho!“, heyrðist frá einum ljósmyndaranum og aðrir hlógu með. Allir voru greinilega meira en lítið ánægðir.

Að lokum náði blaðamaður að spyrja Eið hvort hann væri á hátindi feril síns. „Nei, við skulum nú vona ekki. Ég vona að ég nái að bæta mig eitt hvað frekar.“ svaraði Eiður brosandí en játaði því að þetta væri hátindurinn það sem af er ferlinum.



**EIÐUR TIL BARCELONA**  
STEINÞÓR HELGI ARNSTEINSSON  
skrifar frá Barcelona.  
steinthor@frettabladid.is



**NÚ SAMHERJAR** Eiður og Puyol eigast hér við í leik í Meistaradeildinni en verða samherjar á næstu leiktíð. NORDICPHOTOS/AFP

## Carles Puyol, fyrirliði Barca: Eiður er frábær leikmaður

**FÓTBOLTI** Fyrirliði Barcelona, Carles Puyol, var ekki lengi að fagna komu Eiðs Smára Guðjohnsen til Barcelona í gær. Puyol er af mörgum talinn einn besti varnarmaður í heimi en hann þekkir Eið vel frá viðureign þeirra í Meistaradeildinni tvo síðustu tímabil.

„Ég veit ekki hvort hann er búinn að skrifa undir en ég hef spilað á móti honum og hann er frábær leikmaður. Hann er sterkur, fljótur, býr til mörk og hefur alla burði til að gera vel fyrir okkur. Hann er fjölhæfur leikmaður sem getur spilað á miðri miðjunni og í sókninni.“ sagði Puyol um Eið Smára. - hþ

ÍR og Valur:

## Hagnast á sölu Eiðs til Spánar

**FÓTBOLTI** ÍR og Valur eiga von á peningum frá Barcelona vegna kaupanna á Eiði Smára. Reglur kveða á um að félag skuli greiða ákveðna prósentuupphæð af kaupverðinu innan þrjátíu daga frá því samningar voru undirritaðir. Samstöðubæturnar gilda fyrir leikmenn sem seldir eru á milli landa til þeirra félaga sem leikmaður er samningsbundinn frá því hann er 12 ára þar til hann nær 23 ára aldri.

Eiður var hjá ÍR þar til hann varð 14 ára, fór þá til Vals og gekk í raðir PSV Eindhoven sextán ára. Þegar hann varð níttján ára samdi hann við Bolton á Englandi og var þar í tvö ár. Þá samdi hann við Chelsea og hefur verið þar síðan, þar til hann gekk frá samningi við Barcelona í gær.

ÍR og Valur fá lægstu upphæðina af félögunum fimm þar sem Eiður var ungar hjá félögunum og var þar í stystan tíma. Þannig fær Chelsea mesta peninga. Ljóst er að Chelsea munar ekki um upphæðirnar, en Valur og ÍR gætu fengið skemmtilegan bónus í kassann á næstunni. - hþ



- Lífið heil



„Ég geri meira fyrir mig og mína á sumrin“



### PGX - Drykkjarblanda

Bylting í þyngdarstjórnun. Misstu fituna - ekki vöðvamassa eða vökvá.



### Durex Love

Heitur og öruggur í sumar. 4 smokkar á verði 3ja.



### Acidophilus

Mjólkursyruglar fyrir börn og fullorðna. Fyrir heilbrigða meltingu, ekki síst á ferðalögum erlendis.

ÍSLENSKA AUGLÝSINGASTOFNAN/SÍALIS VLF 21156 06/2006



**PRUMUSKOT** Hér sést þegar Isaksson fékk skotið frá Kállström í höfuð.

NORDICPHOTOS/AFP

Svíþjóð mætir Paragvæ:

## Isaksson aftur í markið

**FÓTBOLTI** Andreas Isaksson mun snúa aftur í markið hjá sænska landsliðinu fyrir viðureignina gegn Paragvæ í kvöld. Þessi markvörður hjá Rennes í Svíþjóð lék ekki með gegn Trínidad og Tóbagó á laugardaginn vegna þess að hann fékk heilahristing á æfingu eftir þrumuskot Kim Kállström.

Læknalið sænska liðsins hefur fylgst grannt með liðan hans að undanförunu og er hann orðinn heill heilsu. Þrátt fyrir að Rami Shaaban hafi ekki gert nein mistök í leiknum um síðustu helgi mun Isaksson að öllum líkindum endurheimta sæti sitt.

- egm

**www.sturta.is**  
allan sólarhringinn!

Reykjavíkurvegur 64, Hafnarfjörður.

Flott flæði... Sími: 565-5566

...fyrir bæði

sturta.is

**WOLF Garten**  
Handsláttuvélar

Bumbubaninn víðfrægi

**PÓR HF**  
REYKJAVÍK - AKUREYRI  
Ármúla 11 - sími 568-1500  
Lónsbakka - sími 461-1070

Íslandsmeistarar Fram spila í Meistaradeild Evrópu í handbolta á næstu leiktíð:

## Sleppa við umspil og fara beint inn í riðlakeppnina

**HANDBOLTI** Íslandsmeistarar Fram munu taka þátt í Meistaradeild Evrópu í handbolta á næstu leiktíð. Fram þurfa ekki að fara í umspil eins og íslensk lið hafa jafnan gert vegna góðs árangurs íslenskra liða á undanförunum árum. Þetta er í fyrsta skipti sem íslenskt lið fær þátttökurétt beint inn í riðlakeppnina.

Alls eru átta riðlar í Meistaradeildinni og fjögur lið í hverjum riðli. 24 lið fá sæti án umspils í riðlakeppninni, og sextán lið berjast um þau átta sæti sem eftir eru.

Dregið verður í riðla í Meistaradeildinni þann 29. júlí í höfuðstöðvum Ólafs Stefánssonar og félögum hans hjá Ciudad Real, ríkjandi Evrópumeistara.

Fyrstu leikirnir í riðlakeppninni fara fram dagana 30. september til 1. október og sjötta og



**ÍSLANDSMEISTARATITILNUM FAGNAÐ** Sverrir Björnsson og Þorri B. Gunnarsson með Íslandsmeistaratitilinn á milli sín.

FRÉTTABLAÐIÐ/ÓMAR

síðasta umferðin í riðlakeppninni fer fram 11.-12. nóvember. Tvö lið úr hverjum riðli komast svo í fjórðu umferðina, þar sem sex-

tán lið kljást um átta sæti.

Hin átta liðin fá þátttökurétt í öðrum Evrópukeppnum.

- hþ

Miami Heat hélt lífi í úrslitum NBA með dramatískum sigri á Dallas í fyrrinótt:

## Dwyane Wade bjargaði Miami Heat á ævintýralegan hátt

**NBA** Dwyane Wade, sem margoft er ranglega kallaður Dwayne, bjargaði Miami Heat einn síns liðs frá því að tapa á niðurlægjandi hátt fyrir Dallas Mavericks í úrslitum NBA-körfuboltans í fyrrinótt. Miami marði 98-96 sigur á heimavelli sínum og breytti stöðunni í einvíginu þar með í 2-1, en einvígið hefði svo gott sem verið búið ef Dallas hefði komist í 3-0. Þetta var fyrsti leikurinn af þremur sem fram fara í Flórída.

Texas-liðið var sterkari aðilinn lengst af í leiknum og hafði meðal annars þrettán stigum yfir í fjórða og síðasta leikhlutunum. Þá tók hann magnaði Wade til sinna ráða og raðaði niður körfunum.

Hann skoraði 42 stig í leiknum og hirti þrettán fráköst fyrir Miami en Þjóðverjinn Dirk Nowitzki hafði tækifæri til að jafna leikinn í lokin.

Hann klikkaði á vítaskoti á ögurstundu og mistókst að jafna leikinn á meðan Shaquille O'Neal fór skyndilega að hitta úr sínum, ótrúlegt en satt.

Staðan í einvíginu breyttist þar með á svipstundu. Frá því að vera 3-0 undir, niðurlítur og í sárum, er staðan nú 2-1 og leikmenn Miami eflaust fullir sjálfstrausts eftir ævintýralegan sigur.

Næstu tveir leiki fara svo fram í Miami en ef liðið ætlar sér að fara með 3-2 forystu aftur til Dallas verður það að spila betur en í fyrrinótt og getur ekki treyst um of á Wade, sem verður að fá meiri hjálp frá félögum sínum í liðinu eins og Shaquille O'Neal, sem getur betur en hann hefur sýnt í fyrstu leikjunum.

- hþ



**MAÐUR LEIKSINS** Dwyane Wade gat heldur betur leyft sér að munda byssurnar eftir leikinn gegn Dallas í fyrrinótt.

NORDICPHOTOS/AFP



**TIGER WOODS** Tekur þátt í US Open.

FRÉTTABLAÐIÐ/GETTY IMAGES

Tiger Woods:

## Snýr aftur á völlinn

**GOLF** Tiger Woods er mættur aftur eftir níu vikna hvíld frá golfi sem hann notaði til að jafna sig á andláti föður síns. Woods hefur ekki keppt á neinu móti síðan á Masters en faðir hans lést skömmu síðar. Opna bandaríska meistaramótíð fer fram um helgina og byrjar í dag og Woods segist vera tilbúinn í slaginn á ný.

„Ég er kominn hingað til þess að vinna þetta mót og mun gefa allt sem ég á til að sigra. Faðir minn hefði viljað það. Það hefur verið erfitt að byrja aftur en margar af mínum bestu minningum af föður mínum eru tengdar golfvelliinum,“ sagði Tiger á blaðamannafundi í gær en hann játaði af hafa ekki snert kylfu í heilan mánuð.

„Þegar maður tekur sér langt frá þarf maður að byrja á að æfa grunnatriðin aftur til að fá tilfinninguna. Það var erfiðara en ég átti von á að byrja aftur að spila.“

Þrátt fyrir að hafa ekki spilað í níu vikur er Woods samkvæmt veðbönkum líklegastur til að sigra.

- hbq

Króatinn Robert Kovac hefur ekki mikið álit á Ronaldo:

## Hvað kom fyrir Ronaldo?

**FÓTBOLTI** Robert Kovac segir að það engin hættu hafi stafað af Ronaldo þegar Brasilía og Króatía gerðu markalaust jafntefli í fyrsta leik sínum á HM í fyrradag. Króatinn sterki gaf lítið fyrir Ronaldo, sem virðist ekki vera í góðu formi um þessar mundir.

„Ég veit ekki hvað kom fyrir hann. Ronaldo hljóp ekkert og var bara fyrir framan okkur, hann hlýtur að hafa verið þreyttur þar sem hann snerti varla boltann í leiknum. Það gerði okkur mjög auðvelt fyrir. Ég hef spilað á móti honum áður og það var mjög erfitt en hann virtist heillum horfinn í leiknum,“ sagði Kovac.

„Ég vil gjarnan sjá tölfræði yfir það hversu langt hann hljóp. Hann tók þrjá eða fjóra tíu metra spretti eða svo,“ sagði Joe Didulica, varmarkmaður Króata af bekknum en þrátt fyrir allt hefur Ronaldo verið lofað sæti í byrjunarliðinu í næsta leik.

- hþ



**EKKERT MÁL** Kovac átti ekki í neinum vandræðum með arfaslakan Ronaldo í leiknum í fyrradag.

NORDICPHOTOS/AFP

**Sony Ericsson**

Opna Sony Ericsson mótið verður haldið sunnudaginn 18. júní hjá Golfklúbbnum Kili Mosfellsbæ

Ræst út á milli 8.00 og 13.00

Fyrirkomulag 9 holu punktkeppni með forgjöf og högggleikur án forgjafar

Hæst gefið 12 hjá körlum og 14 hjá konum.

Glæsilegir GSM símar í verðlaun fyrir fyrstu þrjú sætin í báðum flokkum.

Nándarverðlaun á 1. holu GSM sími

Mótsgjald 1800.-

Skráning á golf.is og í síma 5667415

GOLF KLUBBURINN KJÖLUR





**MEIDDUR** Milan Baros er tæpur vegna meiðsla. NORDICPHOTOS/AFP

## Meiðsli hjá Tékkum: Óvíst hvort Baros spili

**FÓTBOLTI** Óvíst er hvort markakóngur Evrópumótsins 2004, Milan Baros, geti spilað með tékkneska landsliðinu á heimsmeistaramótinu. Þessi 24 ára sóknarmaður meiddist á fæti í æfingaleik gegn Trínídad og Tóbagó rétt fyrir mót. Hann var ekki með í fyrsta leik Tékklands á mótinu, sem var 3-0 sigurleikur gegn Bandaríkjunum.

„Bati hans hefur verið hægari en við höfðum vonast til. Það er mjög slæmt að vera án Baros, sérstaklega í ljósi þess að Jan Koller fór meiddur af velli í fyrsta leiknum og er ekki alveg heill,“ sagði Karel Brückner, þjálfari tékkneska liðsins. Næsti leikur Tékklands er gegn Gana hinn 17. júní.

- egm



**MEISTARI** Roethlisberger varð í janúar síðastliðnum yngsti leikstjórnandi sem hefur unnið Super Bowl. FRÉTTABLAÐIÐ/GETTY IMAGES

## Betur fór en á horfðist hjá leikstjórnanda Steelers: Stóri Ben lenti í slæmu mótórhjólaskilyti

**NFL** Ben Roethlisberger, leikstjórnandi NFL-meistara Pittsburgh Steelers, er á góðum batavegi eftir að hafa lenti í slæmu mótórhjólaskilyti en hann hefði skadast mun minna hefði hann borið hjálm, sem hann gerði ekki.

„Hann er vaknaður og við meðvitund. Hann er ekki lengur í lífs-hættu heldur er ástand hans stöðugt,“ sagði í yfirlýsingu frá spítalanum sem Roethlisberger, sem oftast er kallaður Stóri Ben,

liggur á. Stóri Ben gekkst undir sjö tíma skurðaðgerð en bæði kjálki og nef hans brotnaði og svo brákuðust kinnbein og annað. Hann losnar væntanlega af spítalanum strax eftir helgi.

Roethlisberger lenti á bílrúðu bíls sem keyrði veg fyrir hann. Slysið gæti haft áhrif á samning hans við Steelers en í honum kom fram að hann gæti orðið af fjármunum ef hann slasaði sig á mótórhjólunum án hjálmsins. - hbg

Daniel Alves:

## Vill fara til Liverpool

**FÓTBOLTI** Hægri kantmaðurinn knái Daniel Alves hefur mikinn hug á því að ganga til liðs við Liverpool. Brasilíumaðurinn sló í gegn með Sevilla á tímabilinu og var lykilmáður í liði UEFA-meistaranna. Rafael Benítez vonast til að tryggja sér hægri kantmann og í það minnsta einn sóknarmann í sumar og er Alves efstur á óskalistanum.

„Við viljum ekki selja hann en leikmaðurinn vill fara og við getum ekki neytt hann til að vera hér áfram. Hann sagði okkur frá því að hann vildi fara til Liverpool en það setur ekki neina pressu á okkur,“ sagði Jose Maria del Nido, forseti Sevilla.

Liverpool hefur í tvígang boðið í Alves, sjö og átta milljónir punda, en báðum tilboðunum var hafnað. Sevilla vonast til að fá allt að tólf milljónir fyrir Alves en liðið verða að ná samkomulagi um kaupverðið áður en málið getur farið lengra. - hph



**VONBRIGÐI** Henry náði sér ekki á strik gegn Sviss. NORDICPHOTOS/AFP

Thierry Henry er bjartsýnn:

## Sýnum okkar rétta andlit

**FÓTBOLTI** Thierry Henry er bjartsýnn á gott gengi Frakklands á heimsmeistaramótinu þrátt fyrir að liðið hafi byrjað illa og gert aðeins jafntefli gegn Sviss í sínum fyrsta leik. „Ég hef engar áhyggjur. Það hefði vissulega verið betra að byrja á sigri en mér finnst ósanngjarnt að við höfum ekki náð þremur stigum, við áttum meðal annars að fá vítaspyrnu í leiknum. Við þurfum að eiga betri leik gegn Suður-Kóreu á sunnudag en sá leikur verður ekki auðveldur,“ sagði Henry.

Henry var langt frá sínu besta í leiknum gegn Sviss og það sama má segja um margar aðrar stjórnur í liðinu, til dæmis Zinedine Zidane. „Ég tók eftir því að völluminn var vökvaður eftir leik þrátt fyrir að það væri enginn leikur á eftir. Mér finnst að FIFA eigi að sjá til þess að vellirnir séu bleyttir fyrir leiki,“ sagði Henry. - egm



Hyundai kynnr nýja kynslóð sportjeppa, sem færir þér það besta úr mörgum heimum. Stílhreinn fólksbíll í lúxusflokki, rúmgóður fjölskyldu- og frístundabíll eða ferðafrelsi dugmikils jeppa. Þitt er valið. Þá er Santa Fe glæsilegur fararkostur sem vekur hvarvetna eftirtekt fyrir fagaða hönnun og áræðna eiginleika. Láttu þér ekki bregða, heldur njóttu athyglinnar.



**NJÓTTU ATHYGLINNAR!**  
**NÝR SANTA FE**



Með bílinn handa þér

**HYUNDAI** hefur gæðin

Keflavík 421 4444

Akranes 431 2622

Akureyri 461 2533

Egilsstaðir 471 2524

B&L Grjóthálsi 1 110 Reykjavík 575 1200 www.bl.is

**KEANE UNDER THE IRON SEA**

**LANGAR ÞIG Í EINTAK?**  
Sendu SMS skeytið **BTC KEF** á númerið **1900** Þú gætir unnið!

Vinningar eru:  
• Keane - Under The Iron Sea  
• Keane - Live Recordings 2004 EP  
• Keane - Strangers DVD  
• Pepsi kippur • DVD myndir  
• Fullt af öðrum geisladiskum og margt fleira

**10. hver vinnur!**

**SMS LEIÐUR**

**D3** **sená**

Vinningar verða afhendir hjá BT Smáalið. Kópavogi. Með því að taka þátt eru kominn SMS-klubb 149. 17.6.06

# Fínir bílar



**BMW X5 3.0 dísel**  
Nýskr. 01.2004, 2900 cc.  
5 dyra, sjsk., ekinn 24 þ.



**HYUNDAI SANTA FE**  
Nýskr. 06.2005, 2000cc.  
5 dyra, sjsk., ekinn 19 þ.



**HYUNDAI TERRACAN**  
Nýskr. 01.2005, 2900 cc.  
5 dyra, sjsk., ekinn 34 þ.



**LAND ROVER RANGE ROVER**  
Nýskr. 07.2002, 4400 cc.  
5 dyra, sjsk., ekinn 43 þ.  
VOGUE útgáfa.



**PORSCHE CAYENNE**  
Nýskr. 04.2003, 4500cc.  
5 dyra, sjsk., ekinn 54 þ.



**VOLVO V70 TURBO**  
Nýskr. 03.2004, 2000 cc.  
5 dyra, sjsk., ekinn 28 þ.

bíla  
land  
notaðir bílar

Grjóthálsi 1  
bilaland.is

Opíð mán-fös 10-18  
Lokað 17. júní

575 1230

Úkraína var lítil fyrirstaða fyrir stórskemmtilegt lið Spánverja í H-riðli heimsmeistaramótsins í gær:

## Mögnuð byrjun hjá sprækum Spánverjum

**FÓTBOLTI** Úkraínumenn áttu alls enga óskabyrjun í sínum fyrsta leik á heimsmeistaramóti en þeir mættu Spánverjum í Leipzig í gær. Fyrir fram var talið að þarna væru tvö sterkustu lið H-riðils að fara að eigast við en leikurinn var einstefna frá byrjun til enda og buðu leikmenn spænska liðsins upp á flugeldasýningu. Spánn vann 4-0 og eftir þessa frammistöðu verður liðið að teljast meðal þeirra sigurstrangleustu í keppinni.

Það var Xabi Alonso sem braut ísinn eftir þrettán mínútna leik þegar hann komst milli tveggja varnarmanna og skoraði með skalla eftir hornspyrnu. Stuttu síðar skoruðu Spánverjar aftur en þá var það David Villa sem skoraði beint úr aukaspyrnu. Fleira

markvert gerðist ekki í fyrri hálfleiknum en Úkraínumönnum gekk ákaflega illa að skapa sér færi og ógnuðu marki Spánar ekkert.

Snemma í seinni hálfleik kom síðan þriðja mark Spánverja en það skoraði Villa úr mjög umdeildri vítaspyrnu. Þarna voru úrslitin algjörlega ráðin en svissneski dómariinn sem bar flautuna í leiknum rak einnig varnarmanninn Vladislav Vashchuk af velli og Úkraínumenn voru því milli færri það sem eftir lifði leiks. Það var síðan Fernando Torres sem rak síðasta naglann í kistuna með góðu marki níu mínútum fyrir leikslok.

„Við áttum svo sannarlega frábæran leik. Vonandi verður þetta aðeins fyrsta skref spænska landsliðsins í farsælli heimsmeistarakeppni. Við gáfum okkur alla í



**GLEÐI** Mikil gleði ríkir á Spáni eftir úrslitin í gær en hér fagnar David Villa öðru marka sinna í gær.

þennan leik og vonandi heldur það þannig áfram. Stemningin innan hópsins er mjög góð og við höfum

samheldið lið,“ sagði Villa, leikmaður Valencia og Spánar, eftir leikinn.

## Gestgjafarnir mörðu sigur

Þjóðverjar biðu fram á 92. mínútu með að skora sigurmarkið gegn Pólverjum á Heimsmeistaramótinu í gær. Það gekk illa hjá gestgjöfunum að skora en Artur Borac, markmaður Pólverja, var í miklu stuði í leiknum.

**FÓTBOLTI** Fyrri hálfleikur var eign Þjóðverja og Miroslav Klose komst ansi nálægt því að skora þegar hann var aleinn inni í vítateignum en skalli hans sleikti stöngina á leið sinni framhá markinu. Besta færi fyrir hálfleiks féll í skaut Lukas Podolski, sem skaut rétt framhá markinu úr þröngu en góðu færi eftir undirbúning Bastian Schweinsteiger og Philipp Lahm.

Þjóðverjar voru mun meira með boltann en Pólverjar gerðu sitt besta úr fáum sóknum sínum, sem aðallega komu þegar þeir sóttu hratt upp völlinn. Radoslaw Sobolewski fékk að líta rauða spjaldið og róðurinn þyngdist til muna.

Artur Borac, markmaður Pólverja, átti frábæran leik og varði hvað eftir annað meistaralega, besta markvarslan kom þó undir lokin þegar Borac bjargaði skoti frá Lahm og síðan frákastinu frá Oliver Neuville. Á 90. mínútu skutu svo bæði Klose og Michael Ballack í þverslána og allt leit út fyrir að þetta yrði ekki gleði



**HETJUNNI FAGNAÐ** Miroslav Klose og Michael Ballack með hetju Þjóðverja í gær, Oliver Neuville, á milli sín. Hann tryggði sínum mönnum sigur með marki á síðustu andartökum leiksins í gær.

dagur fyrir heimamenn.

Þá komu varamennirnir tveir, David Odonkor og Neuville, til bjargar þegar sá fyrrnefndi sendi fyrir og Neuville setti boltann í netið af stuttu færi við angist Pólverja, sem héldu að þeir hefðu náð að hanga á einu stigi. Allt kom fyrir ekki og Þjóðhátíð ríkir nú í Þýskalandi enda liðið svo gott sem komið áfram í sextán liða úrslitin. en Pólverjar eru aftur á móti úr leik.

Jürgen Klinsmann, landsliðsþjálfari Þjóðverja, var í skýjunum með sína menn eftir leikinn en hann hoppaði og skoppaði eftir hliðarlínunni frá fyrstu mínútu. Hann réð sér ekki fyrir kæti þegar

sigurmarkið kom og faðmaði alla sem á vegi hans urðu. Hann hrósaði sérstaklega varamönnum Neuville og Odonkor, sem voru lykillinn að sigrinum.

„Við vildum auka hraðann í leiknum og því ákvað ég að setja tvo fljóta menn inn á völlinn. Þeir hleyptu miklu lifi í leik okkar og ég gæti ekki verið sáttari,“ sagði Klinsmann. Markaskorariinn Neuville var sannfærður um að sigurinn hefði verið verðskuldaður. „Augljóslega vorum við virkilega heppnir en þegar öllu er á botninn hvolft fannst mér við eiga sigurinn skilinn,“ sagði hetja Þjóðverja í gær.

[hjalti@frettabladid.is](mailto:hjalti@frettabladid.is)



**STUÐNINGSMENN Á ÖLLUM ALDRI** Þessi ungi drengur lék sig ekki vanta á Westfalen-leikvanginn í gær, og tók svo sannarlega góða skapið með sér.

Enska landsliðið leikur sinn annan leik á HM í dag gegn Yorke og félagum í Trínidad og Tóbagó:

## England kemst áfram á HM með sigri

**FÓTBOLTI** „Við eigum ekki að nota hitann sem afsökun, við þurfum bara að vanda sendingarnar og færslurnar á völlum,“ sagði Gary Neville, bakvörður enska landsliðsins, en leikmenn liðsins kvörtuðu mikið yfir því hvað það var gríðarlega heitt meðan leikurinn gegn Paragvæ fór fram um síðustu helgi. Enska liðið var alls ekki sannfærandi í leiknum en náði samt sem áður 1-0 sigri og tryggir sig áfram í aðra umferð keppinnar með sigri gegn Trínidad og Tóbagó í dag.

FIFA hefur staðfest að leikmenn liðsins fái greiðan aðgang að vatni í dag en spáð er 28 stiga hita í Nürnberg þegar leikur hefst. Búist er við því að Sven-Göran Eriksson, landsliðsþjálfari Englands, muni tefla fram sama byrjunarliði og gegn Paragvæ.

Vangaveltur hafa verið uppi um hvort Wayne Rooney komi við sögu í leiknum en talað er um að ef hann meiddist á mótinu eigi enska knattspyrnusambandið yfir höfði sér málsókn frá Manchester United.

Trínidad og Tóbagó er að taka þátt í sinni fyrstu heimsmeistarakeppni og náði óvænt jafntefli gegn Svíþjóð í fyrstu umferð riðlakeppinnar. Þekktasti leikmaður liðsins er Dwight Yorke. Fróðlegt verður að sjá baráttu Peter Crouch við varnarmanninn Dennis Lawrence, en þeir tveir eru svipað stórir. Allir búast við sigri enska liðsins og ljóst að kröfurnar að heiman eru að England vinni sannfærandi sigur.

Um kvöldið eigast síðan Svíþjóð og Paragvæ við í sama riðli en ef England vinnur sinn leik og

sá leikur endar með jafntefli er enska liðið búíð að tryggja sér efsta sætið í riðlinum. Svænsku leikmennirnir rifust heiftarlega innbyrðis eftir leikinn gegn Trínidad. „Við þurfum að standa saman sem ein heild og gleyma þessu sem gerðist. Við erum búnir að ræða þessi rífrildi og þau eru að baki. Það sem mestu máli skiptir er að ná góðum úrslitum gegn Paragvæ,“ sagði Teddy Lucic, varnarmaður Svía.

Fyrsti leikur dagsins er viðureign í A-riðli milli Ekvador og Kosta Ríka. Ekvadorar stefna á að fylgja eftir góðum sigri gegn Póllandi í fyrst umferðinni en von er á jöfnum leik. Kosta Ríka spila vel gegn gestgjöfum Þýskalands í opunarleiknum þó það hafi ekki dugað til að ná í stig.

- egm



**FIJÓR Á ÆFINGU** Það var létt yfir Jamie Carragher og Wayne Rooney á æfingu enska landsliðsins í gær.

NORDICPHOTOS/AFP

## Meiðli hjá Englandi: Óvissa með Gary Neville

**FÓTBOLTI** Ekki er víst hvort Gary Neville geti tekið þátt í leik enska landsliðsins í dag en hann þurfti að draga sig í hlé eftir stundarfjórðung á æfingu liðsins í gær. Neville átti við meiðli að stríða og sagði landsliðsþjálfariinn Sven Göran Eriksson að óvíst væri með þátttöku hans.

- egm

## Íslenska kvennalandsliðið: Stór hópur æfir í sumar

**KÖRFUBOLTI** Guðjón Skúlason, landsliðsþjálfari kvenna í körfuknattleik, valdi í vikunni 24 manna hóp sem mun æfa með landsliðinu í sumar til að undirbúa sig fyrir Evrópukeppnina næsta haust.

Þetta verður í fyrsta sinn sem kvennalandsliðið tekur þátt í Evrópukeppni. Keflavík á flesta leikmenn í þessum hóp, sjö talsins.

Það eru þær Birna Valgarðsdóttir, Bryndís Guðmundsdóttir, Ingibjörg Vilbergsdóttir, María Erlingsdóttir, Rannveig Randversdóttir, Svava Stefánsdóttir og Margrét Kara Sturludóttir.

Haukar eru með sex leikmenn í hópnum en það eru þær Hanna S. Hálfánardóttir, Helena Sværisdóttir, Krístrún Sigurjónsdóttir, Pálína Gunnlaugsdóttir, Sigrún Ámundadóttir og Ösp Jóhannsdóttir.

Frá ÍS eru þær Signý Hermannsdóttir, Stella R. Kristjánsdóttir, Þórunn Bjarnadóttir og Helga Jónasdóttir. Í hópnum eru einnig þær Ragnheiður Theodórsdóttir úr Breiðablik og Alda Leif Jónsdóttir leikmaður hjá Den Helder í Hollandi.



JAFNTEFLI Leikurinn var ansi fjórlegur. NORDICPHOTOS/AFP

Jafnt hjá Túnis og Sádi-Arabíu:

## Túnis jafnaði í viðbótartíma

**FÓTBOLTI** Radhi Jaidi, leikmaður Bolton, bjargaði stigi fyrir Túnis sem gerði 2-2 jafntefli gegn Sádi-Arabíu í gær. Þegar tvær mínútur voru komnar fram yfir venjulegan leiktíma skoraði hann með skalla en varnarmenn mótherjanna sváfu illa á verðinum. Liðin skiptu því stigunum á milli sín í H-riðlinum.

Zaid Jaziri skoraði fyrsta mark leiksins fyrir Túnis en það var Yasser Al Kahtani sem jafnaði metin með snyrtilegu marki þegar rúmar tíu mínútur voru liðnar af stórskemmtilegum seinni hálfleik. Sádarár héldu síðan að þeir hefðu tryggt sér sigurinn þegar varmaðurinn Sami Al Jaber skoraði sex mínútum fyrir leiklok en svo var aldeilis ekki.

„Það er svekkjandi að hafa fengið þetta mark á sig í viðbótartímanum. Þetta eru þó engin endalok því stig er alltaf stig og vonandi náum við að leggja Úkraínu í næsta leik,“ sagði Al Jaber, markahæsti leikmaður Sádi-Arabíu frá upphafi, sem byrjaði á bekknum í leiknum þar sem hann hefur verið að glíma við meiðsl. Túnis olli nokkrum vonbrigðum í leiknum í gær en liðið saknaði sinnar skærustu stjörnu, Dos Santos, sem á við meiðsl að stríða.

- egm

Ísland-Portúgal á sunnudag:

## Danskt trío í Laugardalnum

**FÓTBOLTI** Það verður dómarrátið frá Danmörku á leik kvennalandsliða Íslands og Portúgals næsta sunnudag. Leikurinn er hundraðasti A-landsleikur Íslands í kvennaflokk. Dómarinn heitir Marianne Svendsen en eftirlitsmaður á leiknum er Sheila Begbie frá Skotlandi, sem var einmitt í skoska landsliðinu sem lék gegn Íslandi í fyrsta A-landsleiknum fyrir 25 árum.



### A-riðill:

ÞÝSKALAND-ÞÓLLAND 1-0  
1-0 Oliver Neville (90.)

### H-riðill:

SPÁNN-ÚKRAÍNA 4-0  
1-0 Xabi Alonso (13.), 2-0 David Villa (17.), 3-0 David Villa (víti, 48.), Fernando Torres (81.)

TÚNIS-SÁDI-ARABÍA 2-2  
1-0 Ziad Jaziri (23.), 1-1 Al Kahtani (57.), 1-2 Sami Al Jaber (84.), 2-2 Rhadi Jaidi (90+1.)

### HVAÐ? HVENÆR? HVAR?

JÚNÍ

12 13 14 15 16 17 18

### Miðvikudagur

#### ■ ■ SJÓNVARP

- 12.30 HM stúdíó á Sýn.
- 12.50 HM í fótbolta á Sýn. Bein útsending frá leik **Ekvador** og **Kosta Ríka** í A-riðli.
- 15.00 HM stúdíó á Sýn.
- 15.50 HM í fótbolta á Sýn. Bein útsending frá leik **Englands** og **Paragvæ** í B-riðli.
- 18.00 HM stúdíó á Sýn.
- 18.50 HM í fótbolta á Sýn. Bein útsending frá leik **Trinidad** og **Svíþjóðar** í B-riðli.
- 21.00 4-4-2 á Sýn. HM-uppgjör dagsins.
- 22.00 Landsbankadeildarmörkín á Sýn. Mörk kvöldsins sýnd.

Ólafur Kristjánsson spáir í leiki dagsins í Landsbankadeild karla í knattspyrnu:

## Heimavöllurinn mun ráða úrslitum í Vesturbænum

**FÓTBOLTI** Í kvöld klárast sjöunda umferð Landsbankadeildar karla með fjórum leikjum. Umferðin hófst á mánudagskvöldið þegar Fylkir vann Keflavík 2-1 en þeim leik var flýtt vegna þátttöku Keflvíkinga í Evrópukeppninni. Ólafur Kristjánsson, fyrrverandi þjálfari Fram, spáði í leiki kvöldsins fyrir Fréttablaðið og býst hann við heimasigri í þremur af leikjunum fjórum.

Íslandsmeistarar FH eru með góða forystu í deildinni en þeir taka á móti ÍBV í Kaplakrikanum. „Eyjamenn koma af krafti en það dugar ekki til. ÍBV hefur fnt tak á KR-ingum í Vestmannaeyjum en það er allt annað að leika gegn FH í Kaplakrikanum. FH-ingar mæta



**SIGRA Í KVÖLD** Ólafur Kristjánsson spáir því að KR nái sigri á heimavelli í kvöld. Rógvi Jacobsen fagnar hér marki gegn Breiðabliki fyrir skemmstu. FRÉTTABLAÐIÐ/PIETUR

einbeittir eftir vonbrigðin í síðasta leik og taka þetta,“ sagði Ólafur.

ÍA fékk loks sín fyrstu stig í sumar gegn Keflavík í síðasta leik sínum en Skagamenn fá Breiðablik í heimsókn. „Það var gott fyrir Skagamenn að ná sigri gegn Keflavík í síðasta leik og ég held

að þeir sigri Breiðablik. Í sögulegu samhengi hefur ÍA líka alltaf haft yfirhöndina gegn Blikum á Skaganum.“

Þess má geta að Skagamenn unnu sinn stærsta sigur á Íslandsmóti þegar þeir unnu Breiðablik 10-1 árið 1973. Þá skoraði Teitur

Þórðarson sex mörk fyrir ÍA en Teitur mun í kvöld stýra lærisveinum sínum í KR gegn Víkingi. „Víkingsliðið inniheldur nokkra gamla KR-inga og því er þessi leikur athyglisverður. Fyrst leikurinn er vestur í bæ held ég að KR vinni þann leik, heimavöllurinn ræður úrslitum,“ sagði Ólafur.

Viðureign Grindavíkur og Vals reyndist Ólafi erfið og gaf hann sér góðan tíma í að spá fyrir hana. „Þetta er snúinn leikur. Ég sá Grindvíkinga keppa við Víking um daginn og það var ekki gott. Valsmenn tóku Fylki örugglega en þeir ná ekki sigri gegn jafntefliskóngunum í Grindavík og liðin skipta milli sín stigunum,“ sagði Ólafur.

- egm

# STELPURNAR HORFA Á STÖÐ 2

## 10 VINSÆLUSTU ÞÆTTIR KVENKYNS ÁSKRIFENDA STÖÐVAR 2

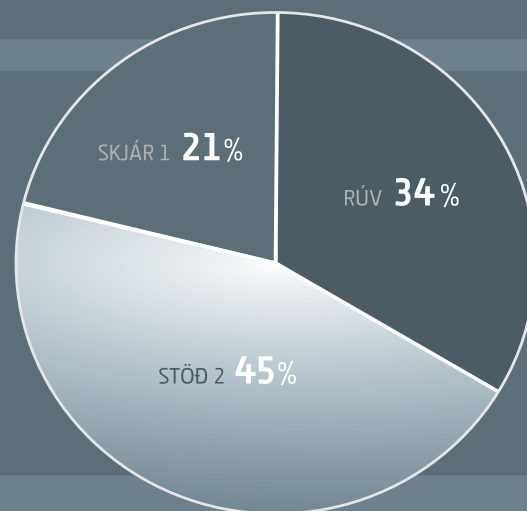
Konur yngri en 50 ára

1.		Grey's Anatomy	45,0%
2.		Stelpurnar	44,1%
3.		Cold Case	39,6%
4.		Fréttir NFS	35,6%
5.		Prison Break	35,5%
6.		Það var lagið	35,2%
7.		Twenty Four	34,1%
8.		Aðþrengdar eiginkonur	33,9%
9.		Neighbours	33,0%
10.		Strong Medicine	32,4%

## DÝRMÆTASTI MARKHÓPURINN

Skipting á áhorfi kvenna yngri en 50 ára á þrjár sjónvarpsstöðvar, óháð áskrift að Stöð 2

Hvar er auglýsingin þín?



Gallup könnun 24. til 30. mars 2006



515 6100 | STOD2.IS | SKÍFAN | OG VODAFONE

## ÚR BÍÓHEIMUM

Í hvaða kvikmynd hljómaði þessi setning:

„In Bay City, when you cross the line, your nuts are mine.“

Svar: Stærky úr kvikmyndinni Stærky &amp; Hurch árið 2004.

## dagskrá



VIÐ TÆKIÐ: ALFRÚN PÁLSDÓTTIR GERIR UPP VIÐ FORTÍÐINA

## Fallega fólkið blekkir ekki lengur

Ég varð mjög spennit þegar ég sá að sjónvarpsstöðin Skjár einn hóf endursýningar á hinum ævaformu sáþum Beverly Hills og Melrose Place. Loksins gat ég fengið uppreisn æru þar sem ákveðin minnimáttarkennend hafði alltaf plagað mig sem ungling vegna þess að fjölskyldan mín var ekki með Stöð tvö. Allar umræður í grunnskóla snerust meira og minna um þessar tvær sáþur og karakterana sem þar voru fremstir í flokki. Brenda, Jason, Steve og Kelly úr Beverly Hills 90210 voru fyrirmyndir síns tíma þegar þættirnir byrjuðu árið 1990 og stjórnuðu þau tiskunni í fötum og hárgreiðslum enda ávallt með puttann á púlsum í þeim efnum.

Ég settist því spennit fyrir framan tækid tilbúin að taka inn allt sem ég hafði misst af á mínum unglingsárum en varð fyrir miklum vonbrigðum. Brenda og Kelly voru orðnar kellingarlegar 16 stelpur með eldrauðan varalit og illa túberað hár. Sætu strákarnir sem allir voru skotnir í voru ekkert nema mjóir strákgemlingar, vel girtir í



RÍKA OG FALLEGA FÓLKIÐ Margir leikararnir voru hluti af Beverly Hills-genginu í heil tíu ár en það var líftími þáttaraðarinnar vinsælu.

FRÉTTABLAÐIÐ/GETTYIMAGES

skræpöttum skyrtum. Ég sat gapandi yfir minniháttar vanda-málum ríku og fallegu krakkanna í Hollywood sem heilu grunnskólabeckirnir veltu sér upp úr. Ekki alveg það sem mig minnti um þessa þætti en þarna fékk ég góða staðfestingu þess efnis að ég er orðin eldri og vitrari. Læt ekki fallega fólkið blekkja mig og ná mér inn í þennan heim lengur. Held mig þá frekar við fótboltann, sem virðist ekki ætla að valda vonbrigðum.

Ég komst að þeirri staðreynd að þessir þættir brúa bilið á milli drauma og raunveruleika. Unglingaveikin einkennist að hluta til af því að halda ávallt að grasið sé grænna hinum megin og skil ég að þessir þættir hafi ýtt undir þá hugaróra. Skiljanlegt að þættirnir hafa fengið fólk til að límast við skjáinn á þeim tíma.

Beverly Hills lagði hins vegar bara tóninn að grunnhyggni dagskrárgerðar í sjónvarpi. Núna hafa sérir eins og til dæmis OC tekið við af glæsibrag og virðast fylgja þessari sömu uppskrift að hinu fullkomna sjónvarpsefni fyrir unglunga.



WITHOUT A TRACE

▶ 21.15  
*Spenna*



BONES

▶ 20.35  
*Spenna*



SMALLVILLE

▶ 21.00  
*Spenna*



EVERYBODY HATES CHRIS

▶ 21.30  
*Gaman*



5 FRÉTTIR

▶ 17.00  
*Fréttir*

## SJÓNVARPIÐ



## SIRKUS TV

## SKJÁREINN



16.20 Íþróttakvöld 16.35 Mótorsport 17.05 Leiðarljós 17.50 Táknafréttir 18.00 Stundin okkar (5:31)

6.58 Ísland í bítid 9.00 Bold and the Beautiful 9.20 Í finu formi 9.35 Martha 10.20 Alf 10.45 3rd Rock From the Sun 11.10 Whose Line Is it Anyway? 11.35 My Wife and Kids

12.00 Hádegisfréttir 12.25 Neighbours 12.50 Í finu formi 13.05 Home Improvement 13.30 The Sketch Show 13.55 Two and a Half Men 14.20 Medium 15.10 Eldsnögg með Jóa Fel 16.00 Barney 16.25 Títeuf 16.50 Noddy 17.00 Bold and the Beautiful 17.22 Neighbours 17.47 The Simpsons 18.12 Íþróttaréttir

18.30 Fréttir NFS  
19.00 Ísland í dag  
19.30 Bernie Mac (10:22) (e) (J-O-R-D-A-N Spells Funny)  
20.00 Friends (22:23) (Vínir)  
20.30 Twins (3:18) (Treat Her Like A Lady) Mitchie er kominn með nóg af því að Alan komi fram við hana eins og eina af strákunum.  
▶ 21.00 Smallville (5:22) (Thirst) Í Smallville býr unglingurinn Clark Kent. Hann er príðmenni og er fús til að rétta öðrum hjálparhönd.  
21.50 Killer Instinct (3:13) (13 Going On 30)  
22.40 X-Files (Ráðgátur) Einhverjir mest spennandi þættir sem gerðir hafa verið eru komnir aftur í sjónvarpið.

23.30 Clubhouse (7:11) (e) 0.15 Sirkus RVK (e) 0.45 Friends (22:23) (e)

7.00 6 til sjö (e) 8.00 Dr. Phil (e)

15.40 Run of the House (e) 16.10 Beautiful People (e) 17.05 Dr. Phil 18.00 6 til sjö

19.00 Beverly Hills  
19.45 Melrose Place  
20.30 Völlur Snær Völundur býr sem kunnugt er á Bahama-eyjum þar sem hann rekur veitingastað og galdrar fram suðrana og seiðandi rétti – með N-Atlantshafslegu yfirbragði.  
21.00 Courting Alex  
▶ 21.30 Everybody Hates Chris Árið 1982 verður Chris 13 ára, en hann er elstur þriggja systkina. Hann dreymir um að vera töff unglingur, en verður fyrir sífældu aðkasti í skólanum eftir að fjölskyldan flytur í nýtt hverfi.  
22.00 Everybody loves Raymond  
22.30 C.S.I: Miami Horatio Cane fer fyrir hópi réttarrannsóknafólks sem rannsakar snúin sakamála.

23.20 Jay Leno 0.05 America's Next Top Model V (e) 1.00 Beverly Hills (e) 1.45 Melrose Place (e) 2.30 Östöðvandi tónlist

7.00 Ísland í bítid 9.00 Fréttavaktin fyrir hádegi 11.40 Brot úr dagskrá

12.00 Hádegisfréttir/Markaðurinn/Íþróttaréttir/Veðurfréttir/Leiðarar dagblaða/Hádegisfréttir. 13.00 Sportið 14.00 Fréttavaktin eftir hádegi ▶ 17.00 5fréttir 18.00 Kvöldfréttir/Íþróttir/Veður

19.00 Ísland í dag...  
19.40 Hrafnáþing Ingva Hrafn Jónssonar gerir upp fréttir dagsins á tæpingulausan hátt.  
21.00 Fréttir  
21.10 60 Minutes  
22.00 Fréttir Fréttir og veður  
22.30 Hrafnáþing Ingva Hrafn Jónssonar gerir upp fréttir dagsins á tæpingulausan hátt.

23.00 Kvöldfréttir/Íþróttir/Veður/Ísland í dag 0.00 Fréttavaktin fyrir hádegi 3.00 Fréttavaktin eftir hádegi 6.00 Hrafnáþing

## BÍÓ STÖÐ 2 BÍÓ

6.00 To Walk with Lions 8.00 Splitting Heirs (e) 10.00 Kangaroo Jack 12.00 De-Lovely 14.05 Splitting Heirs (e) 16.00 Kangaroo Jack 18.00 To Walk with Lions 20.00 De-Lovely (Dá-samlegt) Stjórnum prýdd stórmynd um líf og ástir tónskáldsins Coles Porters, sem naut sannarlega hins ljúfa lífs í Hollywood. Myndin er uppfyll af dansi- og sönglögum Porters. 22.05 Halloween: Resurrection (Hrekkjavaka: Morðingi gengur aftur) Hroll-

vekjandi spennmynd. Hópur menntaskólakrakka dettur í lukkupottinn og ber sigur úr bytum í vinsælli samkeppni. Frystu verðlaun eru einnar nætur dvöl á æskuheimili Michaels Myers, illræmds raðmorðingja. Stranglega bönnuð börnum. 0.00 Special Forces (Stranglega bönnuð börnum) 2.00 Dead Funny (Stranglega bönnuð börnum) 4.00 Halloween: Resurrection (Stranglega bönnuð börnum)

## OMEGA

Dagskrá allan sólarhringinn.

## E! ENTERTAINMENT

12.00 E! News 12.30 The Daily 10 13.00 E! News Special 13.30 10 Ways 14.00 THS Lionel & Nicole Richie 15.00 It's So Over: 50 Biggest Celebrity Break-Ups 17.00 Girls of the Playboy Mansion 17.30 Girls of the Playboy Mansion 18.00 E! News 18.30 The Daily 10 19.00 THS Kate Moss 20.00 101 Best Kept Hollywood Secrets 21.00 Sexiest 22.00 Dr. 90210 23.00 Girls of the Playboy Mansion 23.30 Girls of the Playboy Mansion 0.00 THS Kate Moss 1.00 101 Best Kept Hollywood Secrets 2.00 101 Incredible Celebrity Slimdowns

## AKSJÓN

Fréttabáturinn Korter er sýndur kl.18.15 og endursýndur á klukkutíma fresti til kl. 9.15

MasterCard Landsbankinn olis Iceland Express

515 6100 | SYN.IS | SKÍFAN | OG VODAFONE



ALLA LEIKDAGA  
KL. 21:00

4-4-2

FIFA WORLD CUP  
GERMANY  
2006

SYN  
besta sætið

**VIÐ MÆLUM MEÐ ...**

Eldsnöggt með Jóa Fel

**Stöð 2 kl. 20.05**

**Hryllingsbúðarveisla**

Í kvöld skellir matgæðingurinn Jóa Fel sér á söngleikinn Litlu hryllingsbúðina, sem sýndur hefur verið við miklar vinsældir í Íslensku óperunni. Eftir á býður hann þátttakendum sýningarinnar í öðruvísi grillveislu með frumlegri þrírétta máltíð. Jóa býður upp á grillaðan hvítlaukshumar með hvítlauxsbrauði í forrétt, kengúrusteik kryddaða með íslenskum kryddjurtum og framreidda með þúrtvínssósu og grænmeti í aðalrétt og að lokum reiðir hann fram girnilega og sæta Hryllingsbúðarertu. Sannkölluð sælkeraveisla í Jóa Fel í kvöld.



**HM Í ÞÝSKALANDI SPARKSÉRFRÆÐINGAR SÝNAR SPÁ Í SPILIN**



**Bjarni Jóhannsson**

**Ekvador - Kosta Ríka 3-1**  
Ekvador fylgir eftir góðum sigri á Póllandi og fer ásamt Þjóðverjum upp úr þessum riðli. Kosta Ríka heldur áfram að skemmta fólki með liprum tóktum en það dugir ekki til gegn öflugum Ekvadorum.

**England - Trínídad & Tóbagó 6-1**  
Þetta verður stærsti sigur keppninnar. Engendingar þekkja vel til leikmanna Trínídad þar sem flestir þeirra spila á Englandi. Leikur Tríníadada við Svía tók mikinn toll. Engendingar nota leikinn til að slípa sóknarleikinn. Nú kemur í ljós hvort Peter Crouch er skorari eða dansari.

**Svíþjóð - Paragvæ 2-1**  
Stjörmur Svía vakna af værum blundi og knýja fram sigur á síðustu stundu. Háðugleg útkoma úr leiknum við Trínídad verður þess valdandi að þeir koma tvíefdir til leiks. Paragvæar munu berjast eins og ljón og leikurinn verður grófur. Úrslitaleikur um hverjir fara með Engendingum áfram.



**22.00**  
**Fótbolti**

LANDSBANKAMÖRKIN



7.30 US PGA í nærmynd 8.00 HM 2006 (Spánn - Úkraína) 9.45 HM 2006 (Þýskaland - Pólland) 11.30 4 4 2

12.30 HM 2006 - spjall 12.50 HM 2006 (Equador - Kosta Ríka) 15.00 HM 2006 - spjall 15.50 HM 2006 (England - Trínídad) 18.00 HM 2006 - spjall

18.50 HM 2006 (Svíþjóð - Paragvæ) Bein útsending frá leik Svíþjóðar og Paragvæ sem leika í B-riðli á HM 2006. Lið Paragvæ er skipulagðara en oft áður og þessi leikur ætti að verða mjög spennandi.

21.00 4-4-2 HM uppgjör dagsins í umsjá Þorsteins J og Heimis Karlssonar.

22.00 Landsbankamörkin 2006 Öll mörkin, tilþrífir, umdeildu atvikin og allt það markverðasta úr leikjum umferðarinnar í Landsbankadeildinni.

22.30 HM 2006 (England - Trínídad) Upp-taka frá leik Englands og Trínídad og Tóbagó sem fram fór fyrr um daginn.

0.15 4 4 2 1.15 NBA - úrslitakeppnin

**RÁS 1** FM 92,4/93,5

6.50 Bæn 7.05 Morgunvaktin 9.05 Laufskálinn 9.45 Morgunleikfimi 10.13 Músik og mas 11.03 Samfélagið í nærmynd

12.20 Fréttir 12.45 Veður 13.00 Vítt og breitt 14.03 Útvarpssagan 14.30 Miðdegistónar 15.03 Mozart og fjölskylda 16.13 Hlaupanótan 17.03 Víðsjá 18.25 Spegillinn 19.00 Biótónar 19.27 Sinfóníutónleikar 21.55 Orð kvöldsins 22.15 Kvöldsgan: Drekar og smáfuglar 23.10 Hlaupanótan

0.10 Útvarpað á samtengdum rásum

**RÁS 2** FM 90,1/99,9

6.05 Morguntónar 6.30 Morgunútvarp Rásar 2 9.05 Brot úr degi

12.03 Hádegisútvarp 12.20 Hádegisfréttir 12.45 Poppland 16.10 Síðdegisútvarpið

18.00 Kvöldfréttir 18.25 Spegillinn 19.00 Sjónvarpsfréttir 19.30 Á vellinum 22.10 Píku-popp 0.10 Popp og ról

**BYLGJAN** FM 98,9

7.00 Ísland í bitið 9.00 Ívar Guðmundsson

12.00 Hádegisfréttir 12.20 Óskalahádeggi 13.00 Rúnar Róberts 16.00 Reykjavík Síðdegis

18.30 Kvöldfréttir og Ísland í dag 19.30 Bjarni Ólafur / Ívar Halldórs 1.00 Ragnhildur Magnúsdóttir

**AÐRAR STÖÐVAR**

FM 90,9 TALSTÖÐIN  
FM 99,4 ÚTVARP SAGA  
FM 95,7 FM957 / Topp tónlist rstöðin  
FM 102,2 Útvarp Latibær / Fjölskylda útvarp  
FM 102,9 Lindin / Kristilegt efni  
FM 96,7 Létt Bylgjan / Tónlist og afþreying  
FM 105,5 Útvarp Boðun / Kristilegt efni  
FM 89,5 Kiss / Nýja bitið í bænum  
FM 88,5 XA-Radíó / 12 spora efni  
FM 91,9 XFM / Tónlist og afþreying  
FM 97,7 X-ið / Enginn viðbjóður



slitsterkt microfiberáklæði  
~~Verð kr. 8.900.-~~  
Verð nú kr. 4.450.-



slitsterkt microfiberáklæði  
~~Verð kr. 12.900.-~~  
Verð nú kr. 6.450.-



leðurstóll  
~~Verð kr. 9.900.-~~  
Verð nú kr. 4.950.-

o p i ð v i k r a d a g a 1 0 - 1 8 l a u g a r d a g a 1 1 - 1 6



50% afsláttur af völdum borðstofustólum



Full búð af nýjum vörum!

b æ j a r l i n d 6 2 0 1 k ó p a v o g i s í m i 5 5 4 6 3 0 0 w w w . m i r a a r t . i s



borðstofustólar hvítir  
verð kr. 11.900.-

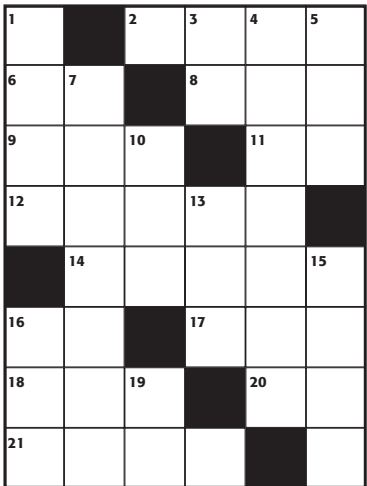
borðstofuborð, stærð: 180x100cm  
stækkanlegt í 235cm - Verð kr. 62.900.-

K O R T E R T I S



## HRÓSIÐ

...fær Eiður Smári fyrir að ganga í raðir besta knattspyrnuliðsins í Evrópu.



LÁRÉTT 2 met 6 klaki 8 sæ 9 fugl 11 bardagi 12 vondur 14 fást við 16 í röð 17 æðri vera 18 utan 20 guð 21 faðmlag.

LÓDRÉTT 1 smáfiskur 3 mannþyrping 4 áræðinn 5 leikföng 7 fíkin 10 fæða 13 sarg 15 megin 16 töf 19 á líðandi stundu.

### LAUSN

LÁRÉTT: 2 södd, 6 ts, 8 sjó, 9 lóa, 11 at, 12 illtur, 14 garfa, 16 hj, 17 guð, 18 inn, 20 ra, 21 knú.

### VEISTU SVARID

Svör við spurningum á bls. 8

- 1 Hanna Birna Kristjánsdóttir.
- 2 Barcelona.
- 3 Modern Times.

**www.sturta.is**  
allan sólarhringinn!

Reykjavíkuvægi 64, Hafnarfjörður.

Ekki dónalegur...!

Sími: 565-5566

sturta.is

AUGLÝSINGASÍMI  
**550 5000**  
FRÉTTABLAÐIÐ

## Helgin okkar...

### Föstudagstónleikar

Á föstudag mun hljómsveitin Todmobile halda tónleika á Nasa og Jet Black Joe spilar á Gauki á Stöng. Þeir sem hafa ekki gaman af útitónleikum geta því fengið sinn tónleika-skammt á 16. júní.

### Tónleikar á Arnarhóli

Á 17. júní munu Nylon, Ampop, Á móti sól og Dr. Spock meðal annarra koma fram á tónleikunum á Arnarhóli sem hefjast kl. 18.00 og lýkur 22.00.



### Bíó

Geimverumyndin Slither kemur í kvikmyndahúsin á föstudag. Þeir sem vilja meira léttmeti gætu haft

gaman af myndinni Take the Lead þar sem

Antonio Banderas tekur nokkur dansspor.

### Thorsplan

Í Hafnarfirði verða tónleikar og skemmtun á Thorsplani á 17. júní frá 20.00 til 24.30.



Helga Braga, Love Guru, Björgvin Franz og Nylon eru meðal þeirra sem ætla að skemmta þjóðhátidargestum.

### Landsleikur í handbolta

Ef veðrið er leiðinlegt er kjörið að fagna 17. júní með því að horfa á landsleik

Íslands og Svíþjóðar á laugardag. Leikurinn hefist kl. 17.15 og má búast við æsispennandi leik miðað við fyrri leik liðana.

### Kósi sunnudagur

Eftir hátíðahöldin á 17. júní er ágætt að slappa vel af á sunnudag, sérstaklega ef veðrið er landanum ekki hlíðholli. Fréttablaðið mælir með eplakökunni í blaðinu í dag og heitu kakói með.



## ARI MATTHÍASSON: SLÆR Í GEGN Í NÝRRI AUGLÝSINGU ICELANDAIR

# Er ekkert lélegur í fótbolta

„Ég ætlaði ekki að taka þetta verk efni að mér því ég hef merkilegt nokk verið duglegur við að segja nei við auglýsingum. Svo fannst syni mínum, sem er átta ára, það vera hræðilegt að sleppa þessu þannig að ég gat ekki sagt nei. Hann uppskar líka treyju Heiðars Helgusonar sem allir landsliðsmennirnir árituðu,“ segir leikarinn Ari Matthíasson, sem fer á kostum í nýrri auglýsingu Icelandair. Í auglýsinguinni fer Ari með hlutverk fótboltaáhugamanns sem heima í stofu lætur sig dreyma um að hann sé ein af hetjunum sínum, sjálfum landsliðsmönnum Íslands í knattspyrnu. Óhætt er að fullyrða að auglýsingin hafi vakið mikla athygli enda er hún sýnd grimmt meðan á HM í knattspyrnu stendur.

Ari er einn af þekktari leikurum þjóðarinnar en hann starfar þó ekki sem slíkur í dag. Hann hóf störf sem framkvæmdastjóri hjá SÁÁ fyrir þremur mánuðum. „Ég reif mig upp úr leiklistinni og fór í MBA-nám við Háskólann í Reykjavík. Þetta er hefðbundin stjórnunarstaða hjá SÁÁ, fullt starf svo maður hleypur ekki mikið frá,“ segir Ari, sem er greinilega þegar kominn vel inn í málin og upplýsir blaðamann um ágæti þess starfs sem SÁÁ vinnur: „Við gerðum könnun um daginn þar sem þrjú þúsund svör fengust. Í ljós kom að 86 prósent svarenda þekktu einhvern sem á við áfengis- eða vímuefnavanda að stríða. Það er því ekki seinna vænna fyrir ríkið að hysja upp um sig brækurnar og endurnýja þjónustusamninginn við SÁÁ sem er runnin út. Annars er mikil hætta á því að meðferðin sem í boði er verði ekki jafn góð og örugg.“



FRÁBÆR AUGLÝSING Ari Matthíasson í hlutverki sínu með íslenska landsliðinu í fótbolta.



ARI MATTHÍASSON þykir fara á kostum sem fótboltaáhugamaður í nýrri auglýsingu Icelandair. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

Icelandair-auglýsingin var tekin upp á æfingasvæði knattspyrnufélagsins QPR í London. Ari segir að það hafi verið mjög gaman að eyða heilum degi með landsliðsmönnum.

Hann viðurkennir líka fúslega að hann hafi ekki þurft að hafa allt of mikið fyrir leik sínum: „Já, þessi gæi er nokkuð nálægt mér. Maður hugsar stundum um það að ef aðrir hlutir hefðu ekki farið að glepja mann í menntaskóla væri maður kannski einn af þessum drengjum. Þá væri maður kannski með demantslokk í eyrunum,“ segir Ari hlæjandi. Ari æfði fótbolta með KR á sínum yngri árum og situr nú í stjórn KR-sports. Ari er að lokum spurður hvort hann hafi virkilega getað eitthvað í fótbolta þegar hann var ungur. „Mér fannst það. Við skulum svo bara setja punktinn þar. Nei, nei, ég var alla vega ekkert svo lélegur.“

hdm@frettabladid.is

## FRÉTTIR AF FÓLKI

Mikil leynd hvílir yfir því hvaða unga leikkona verði í hlutverki fjallkonunnar á hátíðarhöldunum vegna 17. júní. Venja er að því sé haldið leyndu hver fjallkonan verður og þannig er málum einnig háltað nú. Sú unga leikkona sem hefur verið mest áberandi á árinu er án alls efa **Agústa Eva Erlendsdóttir**, sem farið hefur mikinn í hlutverki Silvíu Nætur. Agústa mun þó ekki vera fjallkonan í ár. **Benóný Ægisson** hjá Hinu húsinu staðfesti við Fréttablaðið að hvorki Agústa Eva né **Silvíu Nött** kæmu fram á 17. júní hátíðarhöldunum í Reykjavík.



Í fyrra var **Þrúður Vilhjámsdóttir** í hlutverki fjallkonunnar og árið áður var það **Brynhildur Guðjónsdóttir**. Þar á undan stigu **Inga María Valdemarsdóttir** og **Nína Dögg Filippusdóttir** á stökk. Margir spá því að **Elma Lís Gunnarsdóttir** komi sterklega til greina þetta árið. Fjölmargar leikkonur af hennar kynslóð, ef horft er til útskriftarárganga úr Leiklistarskólunum, hafa verið fjallkonur og það gæti verið góður kostur fyrir Benóný og félagi að fá Elmu til verksins. Það myndi að líkindum marka endalok hennar kynslóðar í hlutverki fjallkonunnar.

Benóný og hans fólk gætu þó vel ákveðið að þegar væri kominn tími á kynslóðaskipti. Þá er til þess að horfa að óvenjumargar leikkonur á aldrinum 25-30 ára hafa gert sig gildandi síðustu ár. Þar á meðal má nefna **Ilmi Kristjánsdóttur**, **Vigdís Hrefnu Pálsdóttur**, **Mariönnu Clöru Lúthersdóttur** og nú síðast **Höllu Vilhjámsdóttur**. Aðrar sem nefndar hafa verið til sögunnar eru **Esther Talía Casey**, **Sólveig Guðmundsdóttir** og **Unnur Ösp Stefánsdóttir**. Flestir veða þó á að þetta árið sé **Alfrún Örnólfsdóttir** líklegust til að verða í hlutverki fjallkonunnar á laugardaginn. - hdm



## Sumargleðin saman aftur?

„Þetta eru náttúrulega enn þann dag í dag skemmtilegustu menn þjóðarinnar. Ef hægt væri að líkja þeim við einhverja þá væru það bara Frank Sinatra, Dean Martin og Sammy Davis jr. Það er þess vegna bara heiður fyrir okkur ef við færum að vinna saman,“ segir Einar Bárðarson hjá Concert þegar hann er spurður um þrálátan orðróm þess efnis að Sumargleðin ætli sér að koma aftur saman í sumar. Þekktustu nöfn Sumargleðinnar eru þeir Hemmi Gunn, Þorgeir Ástvalds og Raggi Bjarna og þeir hafa fundað með Einari um þetta mál. „Við höfum átt nokkra fundi og á milli hláturskastanna hefur Sumargleðin komið til tals á þeim fundum. Meira get ég ekki sagt um



SUMARGLEÐIN '82 Eitt af fjölmörgum góðum árum Sumargleðinnar. Þarna má meðal annarra greina Ragnar Bjarnason, Ómar Ragnarsson og Þorgeir Ástvalds.

málið enda ekkert enn verið ákveðið í þeim efnum,“ segir Einar. Auk þeirra sem áður voru nefndir komu fjölmargir við sögu hjá Sumargleðinni þegar hún var upp á sitt besta á áttunda og níunda áratugnum. Þar má meðal annarra nefna Ómar Ragnarsson og Bessa

heitinn Bjarnason. Yfir tuttugu ár eru síðan Sumargleðin fór síðast um landið en Einar telur ólíklegt að þessar kemur hafi nokkru gleymt. Fari svo að Sumargleðin verði endurvakin má líklegt telja að það verði gert í kringum verslunarmannahelgina. - hdm



## Nýr humar, grillpinnar sólþurrkaður saltfiskur



Gnoðarvogi 44, sími 588 8686  
opið alla laugardaga 11-14

TAKMARKAÐ  
SÆTAFRAMBOÐSÍÐASTA ÚTKALL Í JÚNÍ  
**9.900 KR.\***  
SALA HEFST KL.9.00

# VERÐIÐ KLUKKAN NÍU

## Seljum síðustu sætin í júní á lækkuðu verði

➤ Það er óhætt að segja að lognið hreyfist hratt á Íslandi þessa dagana. Iceland Express hefur því ákveðið að koma til móts við þá sem vilja komast út í blíðuna í Evrópu og býður síðustu flugsætin í júní, til og frá öllum áfangastöðunum, á lægra verði: 9.900 kr. aðra leiðina með sköttum.\*

➤ Sala miða hefst kl. 9:00 í dag og gildir tilboðið í einn sólarhring.

Farðu í betra veður á betra verði – bókaðu núna á [www.icelandexpress.is](http://www.icelandexpress.is)!

\*9.900 kr. aðra leið með sköttum og frá 19.800 kr. báðar leiðir með sköttum.  
Tilboðið gildir til og frá öllum áfangastöðunum á ferðatímabilinu 15.–30. júní 2006.

**Barnaverð: 5.995 kr.\*\***

\*\*Aðra leið með sköttum. Gildir fyrir börn 12 ára og yngri í fylgd með fullorðnum

Iceland Express

# FRÉTTABLAÐIÐ

SÍMANÚMÉR FRÉTTABLAÐSINS: 550 5000, fax: 550 5099 Rítstjórn: 550 5005, fax: 550 5006, ritstjorn@frettabladid.is  
DREIFING: dreifing@posthusid.is Auglýsingadeild: auglysingar@frettabladid.is Veffang: visir.is

VIÐ SEGJUM FRÉTTIR

SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000

SMÁUGLÝSINGAR FRÉTTABLAÐSINS

## Stórmarkaður í stofunni heima

PÖNTUNARSÍMI 550 5000

EÐA Á VISIR.IS



**BAKÞANKAR**

JÓNS GNARR

### Mótmæli

Mikil umræða hefur verið að undanförunu um mótmælagönguna sem farin var á dögnum gegn virkjanaframkvæmdum á hálendi Íslands. Ég sá gönguna, og eins og margir tók ég aðallega eftir áletruninni: Drekkjum Valgerði, ekki Kárahnjúkum. Einstaklega ljót og ósmekklegr krafa. Ég held að þetta eina kröfuspjald hafi skemmt meira fyrir náttúruverndarsinum en allar auglýsingar Alcoa samanlagt.

**ÞAÐ** var einhver sem sagði mér þá sögu að þegar Ralph Nader frambjóðandi Græningja bauð fram í forsetakostningunum í Bandaríkjunum 2004, hafi hann fengið einna mestan fjárhagslegan stuðning frá kosningasjóði George W. Bush. Það er skrítið því þeir eru algjörlega á öndverðum meíði. Bush styrkti Nader í þeirri von að Nader tæki atkvæði frá John Kerry. Sniðugt hvort sem þetta er rétt eða ekki. Kannski Alcoa beiti svipuðum aðferðum?

**MÓTMÆLAGANGAN** rifjaði upp fyrir mér gamalt party sem ég var í fyrir um tuttugu árum. Þá kom sú hugmynd upp, að skella sér í Keflavíkurgönguna. Við ætluðum að vera með tvö kröfuspjöld: „Ísland úr Nató og allir SVARTIR hermenn burt!“ og „Ísland fyrir Íslendinga!“ Okkur fannst þessi ganga hallærisleg og vildum skemma hana og um leið gera grín að tvískinnungshætti Íslendinga gagnvart útlendingum og „erlendum áhrifum“ á íslenska menningu. Enda vorum við nýskriðnir úr skóla og búnir að þurfa að læra utanbókar og þruga reglulega hundleiðinleg ættjarðarljóð eftir Grím Thomsen og þá félagar alla í Íslenskum skólaljóðum.

**ÞJÓÐERNISHYGGJA** er ágæt í hófi. Það er allt í lagi að finnast vænt um einhvern hól á Íslandi. En það er allt annað mál ef fólk verður ástfangið af sama hól og fer að meina að þetta sé fallegasti hól í heimi og öðrum hólum æðri. Þegar fólk gerir náttúruna að guði er oft stutt í mannfórnir.

**ÉG** er ekkert sérstaklega hrifinn af virkjunum og stóriðju. Mér finnst álverið í Straumsvík ljótt. Ég er ánægður að Gullfoss var ekki virkjaður á sínum tíma. En heimurinn þarf ál til að búa til hluti; flugvélar og bíla og alls konar drasl. Hvar á að gera það? Er í lagi að það sé gert í Ekvador eða Afríku? Bara svo framarlega sem við sjáum það ekki þegar við örkum upp á ósnert öræfin með álpönnur og ál-katla og álpappir í álbakpokum, með ál-göngustafi og fislétt ál-reiðhjól?



## FERÐA FRELSI

### Taktu Frelsið með í ferðina.

Ferðafrelsið virkar alveg eins og Frelsið þitt hér heima!

Símtölin eru gjaldfærð samstundis og því færðu enga bakreikninga eftir heimkomuna. Núna þarftu ekki að skrá þig sérstaklega í Ferðafrelsi Og Vodafone og þú getur notað það í flestum löndum. Kynntu þér málið á [ogvodafone.is](http://ogvodafone.is) áður en þú leggur af stað.

Góða ferð.

Smelltu þér á [www.ogvodafone.is](http://www.ogvodafone.is), komdu í næstu verslun **Og Vodafone** eða hringdu í 1414 og fáðu nánari upplýsingar.



Heyrumst!

Nýtt!

**VISALán** er ný og hagstæð leið til greiðsludreifingar við kaup á vörum eða þjónustu.

- + Staðgreiðsluverð
- + Lægri vextir
- + Lægri kostnaður
- + Til allt að 36 mánaða
- + Framlengdur ábyrgðartími
- + Flutningstrygging
- + Vildarpunktur

Nánari upplýsingar á [www.visa.is/visalan](http://www.visa.is/visalan) eða í síma 525 2000

## Spurðu um

### VISALán

- HAGSTÆÐAR AFBORGANIR